

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 115 (1997)  
**Heft:** 54

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

## Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 115. Jahrgang

Donnerstag  
20. März 1997

Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Abonnementspreise: Schweiz Fr. 115.- inkl. MWST jährlich; Ausland Fr. 195.- jährlich  
Verlag und Redaktion: Effingerstr. 1, Postfach 8164, 3001 Bern, ☎ 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61  
Insertatennahme: Publicitas, 3001 Bern, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91

Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 115.- TVA y compris; étranger fr. 195.-  
Edition et rédaction: Effingerstr. 1, case postale 8164, 3001 Berne, ☎ 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61  
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91

Berne, 115e année

Jeudi  
20 mars 1997

### AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

#### Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

#### Zürich - Zurich - Zurigo

14.03.1997 (5852)  
Berichtigung des im SHAB Nr. 34 vom 05. 03. 1997, S. 1489, publizierten TB-Eintrags Nr. 3571 vom 27. 02. 1997. **Bachofen + Meier AG**, in Bülach, Fabrikation von und Handel mit Maschinen und Zubehör, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 43 vom 5. 03. 1997, S. 1489). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blobel, Reiner, deutscher Staatsangehöriger, in Winterthur, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: mit Kollektivprokura zu zweien].

14.03.1997 (5853)  
Berichtigung des im SHAB Nr. 38 vom 26. 2. 1997, S. 1291, publizierten TB-Eintrags Nr. 4047 vom 20. 02. 1997. **Sicofil AG**, in Winterthur, Herstellung von Qualitätskontrollfilmen aller Art, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 38 vom 26. 02. 1997, S. 1291). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Progressia Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Altendorf, Revisionsstelle [nicht: Progressia AG, in Zürich].

14.03.1997 (5854)  
Nachtrag zum im SHAB Nr. 30 vom 14. 2. 1997, S. 1002, publizierten TB-Eintrag Nr. 3119 vom 10. 2. 1997. **SR Technics AG**, in Kloten, Durchführung von Wartung, Unterhalt und Reparatur von Flugzeugen und Komponenten davon, sowie verschiedene weitere damit im Zusammenhang stehende Leistungen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 30 vom 14. 02. 1997, S. 1002). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beyerle, Hans Ulrich, von Rüschegg, in Würenlos, Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied der Geschäftsleitung].

14.03.1997 (5855)  
**BB Project Development Ltd**, in Küssnacht ZH, Freihofstrasse 22, 8700 Küssnacht, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendum: 18. 02. 1997. Zweck: Projektberatung und -abwicklung aller Art, insbesondere im Freizeit- und Unterhaltungsmarkt, wie z.B. eines Musical-Theaters; kann Rechte und Lizenzen erwerben, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Immobilien erwerben, verkaufen und verwalten. Aktienkapital: CHF 1'000'000.-; Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-; Aktien: 100 Inhaberkarten zu CHF 1'000.-; Publikationsorgan: SHAB. Sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen an die Aktionäre auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen. In diesem Falle kann die Publikation im SHAB unterbleiben. Eingetragene Personen: Schild, Heinz Hanspeter, von Brienzwiler, in Widen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Revig AG, in Zürich, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5856)  
**Viajes Benitez Reisen AG**, in Zürich, Bäckerstrasse 27, 8004 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendum: 6. 02. 1997. Zweck: Betrieb eines Reisebüros, Organisation und Verkauf von Reisen jeglicher Art; kann Beteiligungen an andern Unternehmen und Grundstücke erwerben. Aktienkapital: CHF 150'000.-; Liberierung Aktienkapital: CHF 150'000.-; Aktien: 150 Namenaktien zu CHF 1000.-; Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Benitez, José, spanischer Staatsangehöriger, in Reinach BL, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Glatt, Albert, von Dietikon, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Martin, José Luis, spanischer Staatsangehöriger, in Fällanden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Züger, Werner, von Altendorf, in Hombrechtikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Plump, Jakob, von Tschierschen, in Hallau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Anton Kofmel Treuhand, in Wangen bei Olten, Revisionsstelle.

#### Ausfall des Schweizerischen Handelsamtsblattes während der Osterfeiertage 1997

Das Schweizerische Handelsamtsblatt fällt an den nachstehenden Tagen aus:  
28. März (Karfreitag) und 31. März (Ostermontag) 1997.

#### Suppression de la Feuille officielle suisse du commerce durant les fêtes de Pâques 1997

La Feuille officielle suisse du commerce sera supprimée les jours suivants:  
28 mars (vendredi saint) et 31 mars (lundi de Pâques) 1997.

14.03.1997 (5857)  
**Adaco Engineering AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 159 vom 18. 08. 1993, S. 4346). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zimmermann, Dr. Walter, von Schwändi, in Schönbühlswilen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5858)  
**Argeprop Farm AG**, in Zürich, Erwerb von Grundeigentum und landwirtschaftlichen Betrieben im Ausland, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 158 vom 17. 08. 1994, S. 4605). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: GBU Gesellschaft für Bücherrevision und Unternehmensberatung, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand Fässler & Partner Appenzell AG, in Appenzell, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5859)  
**Artego Consulting AG**, in Schlieren, Betriebswirtschaftliche Beratung und Finanzierung, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 130 vom 7. 07. 1994, S. 3804). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: GBU Gesellschaft für Bücherrevision und Unternehmensberatung, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand Fässler & Partner Appenzell AG, in Appenzell, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5860)  
**Arvida Handels- und Vertriebs AG**, in Zürich, Import und Export von Waren aller Art, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1993, S. 5570). [Del und GF stichtnachfolgend für Delegierter und Geschäftsführer]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schlegel Verwaltungs-AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cukic, Branislav, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Del und GF]; Schelling, Walter, von Berneck, in Utikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Finasan Treuhand- & Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5861)  
**Atelier Altmstadt AG für Werbung, PR und Baugrafik**, in Zürich, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 77 vom 21. 04. 1994, S. 2155). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Padrutt, Monique, von Zürich und Paggi, in Herrliberg, Mitglied und Direktor, mit Einzelunterschrift; Karrer, Charles, von Aesch BL, in Maur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Padrutt, Rolf, von Zürich, in Herrliberg, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ochsner, Markus, von Oberhalbau, in Waltenschwil, Delegierter, mit Einzelunterschrift; UBG Unternehmensberatungs- und Treuhandgesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5862)  
**Bankers Trust AG**, in Zürich, Betrieb einer Bank, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 24 vom 6. 02. 1997, S. 809). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kainth, Shelley, britische Staatsangehörige, in Thalwil, Generaldirektorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997 (5863)  
**Burlington Air Express AG**, in Bassersdorf, Expressbeförderung von Luftfracht, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 198 vom 12. 10. 1995, S. 5623). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Matthey, Ernst M., von Brienz BE, in Bülach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997 (5864)  
**CDO AG**, in Zürich, Erbringung und Vermittlung von Dienstleistungen sowie Handel mit und Vermittlung von Gütern aller Art, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 229 vom 25. 11. 1996, S. 7239). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zimmermann, Dr. Walter J., von Schwändi B. Schwanden, in Schönbühlswilen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5865)  
**Citison AG**, in Zürich, Betrieb eines Gross-Solariums, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 249 vom 23. 12. 1996, S. 7959). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bärtsch, Antoinette, von Luzern, in Bonstetten, mit Kollektivprokura zu zweien.

14.03.1997 (5866)  
**Corag Computer-Reinigungs-AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 9 vom 15. 01. 1996, S. 259). Statutenänderung: 3. 02. 1997. Firma neu: **Corag Computer AG**. Übersetzungen der Firma: [Die fremdsprachigen Fassungen der Firma sind aufgehoben.]. Zweck neu: Handel mit und Vertrieb von Hardware, Software und Computerzubehör sowie Reinigung und Pflege von Büromaschinen, insbesondere von EDV-Anlagen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch vermerkte Adresse oder durch das Publikationsorgan. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfyl, Felix, von Schwyz, in Dänikon, mit Kollektivprokura zu zweien.

14.03.1997 (5867)  
**Coutts & Co AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 1996, S. 7668). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Malina, Eva, von Thalwil, in Horgen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Zünd, Dr. René, von Altstätten, in Uetikon am See, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grieder, Reto, von Kilchberg BL, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Stucki, Georg, von Blei-

ken bei Oberdiessbach, in Thalwil, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Müller, Gisela, von Boltigen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frischkopf, Richard, von Zürich, in Uster, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Fauvel Sudan, Nathalie, kanadische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Levit, Michiel, niederländischer Staatsangehöriger, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Rietiker, Stephen, von Neftenbach, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bolleter, Rolf, von Zürich, in Rüdlingen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brühlhart, Marcel, von Täfels, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Wädenswil, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Capik, Igor, polnischer Staatsangehöriger, in Köniz, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Dänzer, René, von Frutigen und Zürich, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Koller, Yvonne, von Alt St. Johann, in Zürich, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Ludwig, Hildegard, von Intervaz, in Zürich, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Herrliberg, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Péray, Daniel, von Zürich, in Baar, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Schmidt, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Schuler, Meinrad, von Schwyz, in Obereggenstrungen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz].

#### Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

#### Inhalt - Sommaire - Sommario

##### AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

##### 1893 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni  
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

##### 1908 Handelsregister: Stiftungen - Registre du commerce: Fondations - Registro di commercio: Fondazioni

Kantone - Cantons - Cantoni  
Zürich, Fribourg, Basel-Stadt, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Genève.

##### 1909 Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

##### 1910 Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Bundsgesetz über die Anlagefonds (AFG) vom 18. März 1994. Verlassenschaftsausschlagung. Diffida secondo l'art. 60 ORC. Schuldrenn infolge Fusion. Liquidations-Schuldrenn - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori. Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger - Réduction du capital-actions ou du capital-participation et appel aux créanciers. Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung.

##### 1914 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété Intellectuelle - Propriété Intellettuale.  
437075-437130

##### MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

##### 1918 Produzenten- und Importpreisindez: Februar 1997. Indice des prix à la production et à l'importation: Février 1997.

Öffentliches Beschaffungswesen nach GATT/WTO-Übereinkommen: Ausschreibungen. Marchés publics selon l'accord du GATT/OMC: Appel d'offres.

##### INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI



schränkt auf den Hauptsitz]; Olesiuk, Walter, Bürger der USA, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Anderko, Gérald, von Gunzgen, in Aarau, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bianchini, Marco, von Adliswil, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Books, Dieter, von Amden, in Volketswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Cheung, Yiu Wing, von Waltalingen, in Rümlang, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Feuz, Roger, von Beatenberg, in Jönens, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Meyerova, Ivana, tschechische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Rolero, Marco, italienischer Staatsangehöriger, in Oberweningen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Thommen, Peter, von Liestal, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Yilmaz, Ayfer, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

14.03.1997 (5868)  
**Credit Suisse Trust**, in Zürich, Besorgung aller Dienstleistungen, die zum Tätigkeitsbereich einer Treuhandgesellschaft gehören, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 243 vom 13.12.1996, S. 7723). Statutenänderung: 7.03.1997. Aktienkapital neu: CHF 5'000'000.– [bisher: CHF 100'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 5'000'000.– Aktien neu: 5'000 Namenaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 1'000.–].

14.03.1997 (5869)  
**CS & S Coordinated Systems & Solutions AG**, in Opfikon, Entwicklung von Konzeptlösungen im EDV-Umfeld, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 244 vom 16.12.1996, S. 7763). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Morales, Daniel, von Luzern, in Bülach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung].

14.03.1997 (5870)  
**Datamind Services AG**, in Winterthur, Forschung, Entwicklung, Planung, Herstellung, Unterhalt, Beratung, Ausbildung, Betrieb von Rechnern und Handel auf dem Gebiet der computergestützten Information- und Kommunikationssysteme, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 198 vom 11.10.1996, S. 6196). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: De Martin, Valentino, von Mettlen, in Aadorf, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kretschmar, Karl Reinhard, von Elgg, in Elgg, mit Kollektivprokura zu zweien; Bürki, Rahel, von Konolfingen, in Oberrieden, mit Kollektivprokura zu zweien; Stang, Herbert, deutscher Staatsangehöriger, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kartali, Johann, deutscher Staatsangehöriger, in Radolfzell (Deutschland), Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Korn, Roman, von Zürich, in Weinigen ZH, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gilgen, René, von Wahlen, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien; von Känel, Beat, von Reichenbach im Kandertal, in Oberhofen am Thunersee, mit Kollektivprokura zu zweien.

14.03.1997 (5871)  
**Delta Investment Partner AG**, in Winterthur, Beratung und Vermittlung von Geschäften aller Art, insbesondere Anlageberatung und Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 190 vom 1.10.1996, S. 5927). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Roelle, Dr. Eugen, von Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997 (5872)  
**Dialog Communications AG**, in Rüschlikon, Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten Marketing und Kommunikation, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 21 vom 3.02.1997, S. 721). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Youngstein, Kenneth, Bürger der USA, in Zürich, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997 (5873)  
**Dun & Bradstreet (Schweiz) AG**, in Urdorf, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 12 vom 21.01.1997, S. 406). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Le Proux de la Rivière, Bruno, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fitze, Martine, von Neuchâtel und Bühler, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Pirks, Herbert, von Oberbalm, in Regensdorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

14.03.1997 (5874)  
**E. Kindt AG, vormals Hans Kiefer AG**, in Otelfingen, Fabrikation, Montage und Verkauf von Roll- und Jalousieläden, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 124 vom 28.06.1996, S. 3853). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kindt, Christof, von Otelfingen, in Steffisburg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Kindt, Daniel, von Otelfingen, in Otelfingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Kindt, Thomas, von Otelfingen, in Wettlingen, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Knecht, Walter, von Muolen, in Wettlingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Gloor, Max, von Birrwil, in Zofingen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Büttiker, Roland, von Flumenthal, in Solothurn, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

14.03.1997 (5875)  
**Eco Physics AG**, in Dürnten, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 164 vom 25.08.1993, S. 4475). Statutenänderung: 11.03.1997. Zweck neu: Entwicklung, Herstellung, Verkauf und technischer Support von und Handel mit Messgeräten und Systemen aller Art, insbesondere im Bereich Umweltanalytik; kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften auf eigene Rechnung erstellen, kaufen und verkaufen oder sich an solchen beteiligen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rahn, Hans Konrad, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nussbaum, Robert, von Birrwil, in Meisterschwanden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyerhofer, Christoph, von Zürich, in Zollikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Kutter, Dr. Matthias, von Zürich, in Stäfa, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Direktor]; Moser, Dr. Werner, von Horgen, in Ernetswil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Richterswil].

14.03.1997 (5876)  
**Egvo Natursteinpflege AG**, in Opfikon, Vertrieb von Steinpflegemitteln, Maschinen und Zubehör für die Steinindustrie, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 227 vom 21.11.1996, S. 7171). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rüschi Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5877)  
**Ehry AG, Chemische Reinigung**, in Wetzikon, Betrieb einer chemischen Reinigung, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 71 vom 14.04.1993, S. 1254). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: GBU Gesellschaft für Bücherrevision und Unternehmensberatung, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand Fässler & Partner Appenzell AG, in Appenzell, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5878)  
**Electrolux AG**, in Zürich, Handel mit sowie Ein- und Ausfuhr von elektrischen Apparaten, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 37 vom 25.02.1997, S. 1254). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dingeschweiler, Jürg, von Buch am Irchel, in Urdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Pauchard, Jean-Claude, von Russey, in Fribourg, mit Kollektivprokura zu zweien; Gräub, Arthur, von Burgistein, in Safenwil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mazzariello, José, von Freiburg, in Freiburg, mit Kollektivprokura zu zweien.

14.03.1997 (5879)  
**Elektro-Material AG**, in Zürich, An- und Verkauf sowie Vertretung aller Artikel, Materialien und Produkte auf dem Gebiet der Elektrizität und der elektrischen Installationen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 17 vom 28.01.1997, S. 581). [Del und GD steht nachfolgend für Delegierter und Generaldirektor]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rabez, Jean-Paul, französischer Staatsangehöriger, in Arenton (F), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krummenacher, Lic. oec. Armin, von Luzern, in Luzern, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Del und GD]; Feierabend, Josef, von Bassersdorf und Engelberg, in Bassersdorf, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: stellvertretender Generaldirektor]; Nedkoff, Stephan, von Zürich, in Hirzel, stellvertretender Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Bruyndonckx, René, belgischer Staatsangehöriger, in Chardonne, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Düst, Hans Rudolf, von Linthal, in Dällikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Krattiger, Peter, von Basel, in Arlesheim, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Lüthi, Ernst, von Rüderswil, in Stettlen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Zorzi, Marco, italienischer Staatsangehöriger, in Bosco Luganese, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997 (5880)  
**Ellis AG**, in Zürich, Bezweckt sind der gewerbsmässige ausserbörliche Verkehr mit Wertpapieren, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 29 vom 10.02.1994, S. 805). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweiger-Job, Isabella, von Baar, in Hünenberg, mit Kollektivprokura zu zweien.

14.03.1997 (5881)  
**Farinelli, Renggli & Partner AG**, in Bonstetten, Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 202 vom 17.10.1996, S. 6327). Domizil neu: Isenbachstrasse 14, 8906 Bonstetten.

14.03.1997 (5882)  
**Federa Beratung AG**, in Zürich, Erbringen von Beratungs- und anderen Dienstleistungen für Verwaltung und Wirtschaft, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 198 vom 12.10.1995, S. 5623). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Glarner, Hans, von Zollikon und Diesbach GL, in Zollikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

14.03.1997 (5883)  
**Gasser und Partner AG für Treuhand und Beratung**, in Meilen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 223 vom 15.11.1996, S. 7036). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bischoff, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Baar, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5884)  
**Geminvest AG für Edelsteine**, in Bonstetten, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 142 vom 25.07.1994, S. 4154). Domizil neu: Isenbachstrasse 14, 8906 Bonstetten.

14.03.1997 (5885)  
**Georg Fischer Disa Holding AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 127 vom 3.07.1996, S. 3957). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rüegg, Franz A., von St. Gallenkappel, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997 (5886)  
**Grieder Ofenbau AG**, in Zürich, Erstellung von Ofenanlagen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 172 vom 6.09.1994, S. 4949). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grieder, Hans-Peter, von Zürich und Rütenberg, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Rütenberg, Präsident]; Grieder, Heidi, von Zürich und Rütenberg, in Zürich, mit Einzelprokura [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift].

14.03.1997 (5887)  
**Hamusa AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 217 vom 7.11.1996, S. 6831). Statutenänderung: 21.02.1997. Zweck neu: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Vermögenswerten aller Art; kann sich an anderen Firmen beteiligen, Immobilien erwerben, verwalten und veräussern sowie Finanz- und Treuhandgeschäfte durchführen. Mitteilungen neu: Sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen. In diesem Falle kann die Publikation im SHAB unterbleiben.

14.03.1997 (5888)  
**Hans Meier Tourist AG**, in Zürich, Ausführung von Personentransporten, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 56 vom 20.03.1996, S. 1587). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rubag, in Engelberg, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Adrem Treuhandgesellschaft AG, in Zürich, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5889)  
**Hans Müller, Baunternehmens AG**, in Maur, Erbringung von Bauleistungen aller Art, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 6 vom 13.01.1997, S. 176). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gilg, Josef, von Uster, in Volketswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lucchini, Hans Peter, von Zürich, in Volketswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997 (5890)  
**Heinz Fischer AG**, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Baustoffen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 232 vom 29.11.1994, S. 6515). Domizil neu: Bauherrenstrasse 50, 8049 Zürich.

14.03.1997 (5891)  
**Heris-Finanz AG**, in Zürich, Ausübung von Finanzgeschäften aller Art, ohne sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder zu empfehlen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 134 vom 13.07.1995, S. 3940). Statutenänderung: 18.02.1997. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren].

14.03.1997 (5892)  
**Isiolo Natursteintechnik AG**, in Zürich, Handel und Bearbeitung mit Marmor, Granit und anderen Baumaterialien, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 170 vom 4.09.1995, S. 4913). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5893)  
**Jaeggi & Weibel AG, Direktwerbung**, in Zürich, Betrieb eines Direktwerbeunternehmens, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 70 vom 11.04.1996, S. 2034). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jaeggi, Arthur, von Wiesendangen, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dalmir, Dr. Heinz-Albert, deutscher Staatsangehöriger, in Ahlen (Deutschland), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmidli, Robert, von Winterthur, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zanotta, Marco Ettore, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5894)  
**Kim AG**, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 150 vom 7.08.1995, S. 4411). Statutenänderung: 27.02.1997. Aktienkapital neu: CHF 100'000.– [bisher: CHF 50'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.– Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.–]. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

14.03.1997 (5895)  
**Lisok AG**, in Zürich, Kauf und Verkauf von Grundeigentum, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 160 vom 19.08.1994, S. 4650). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: GBU Gesellschaft für Bücherrevision und Unternehmensberatung, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand Fässler & Partner Appenzell AG, in Appenzell, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5896)  
**Loxe AG**, in Winterthur, Führung von Gastgewerbebetrieben, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 114 vom 14.06.1996, S. 3522). Domizil neu: Oberer Graben 6, 8400 Winterthur. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Reinhardt, Andreas, von Winterthur, in Winterthur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kuhn, Herbert, von Wohlen, in Illnau-Effretikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Moser, Anita, von Winterthur, in Winterthur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sigg, Hanspeter M., von Dürflingen und Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Werren, Manfred, von Zweisimmen, in Aadorf, Direktor, mit Einzelunterschrift; RKT-Trust AG, in Glarus, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5897)  
**Marafut Holding AG**, in Zürich, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 160 vom 19.08.1994, S. 4650). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: GBU Gesellschaft für Bücherrevision und Unternehmensberatung, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand Fässler & Partner Appenzell AG, in Appenzell, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5898)  
**Mc Fit AG**, in Zürich, Projektierung, Einrichtung und Betrieb von Sport- und Freizeitanlagen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 249 vom 23.12.1996, S. 7959). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ci-polat, Susanne, von Flumenthal, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Bärtsch, Antoinette, von Luzern, in Bonstetten, mit Kollektivprokura zu zweien.

14.03.1997 (5899)  
**Mercedes-Benz (Schweiz) AG**, in Schlieren, Import von und Handel mit Motorfahrzeugen und Motoren in der Schweiz und dem Fürstentum Liechtenstein, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 133 vom 11.07.1996, S. 4156). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steinemann, Hans Heinrich, von Zürich, in Russikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ochs, Kurt, von Kilchberg ZH, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tomasini, Diego, von Zürich, in Uster, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].

14.03.1997 (5900)  
**Nievergelt & Partner AG**, in Zürich, Erbringung von Arbeitsleistungen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 79 vom 25.04.1995, S. 2246). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Thoma, Markus, von Flurlingen, in Niederhasli, mit Einzelprokura.

14.03.1997 (5901)  
**North AG**, in Zürich, Fabrikation und Handel mit Segeln und Yachten, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 20 vom 30.01.1996, S. 576). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rindlisbacher, Jörg, von Walkringen, in Otterwil an der Limmat, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5902)  
**Nykyk AG, Zürich**, in Zürich, Durchführung von Markuntersuchungen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 34 vom 17.02.1994, S. 934). Domizil neu: c/o Servest Treuhand & Verwaltungs AG, Bellervestrasse 29, 8008 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Huggler, Dr. Peter, von Brienzwiler, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gotoh, Yoko, japanische Staatsangehörige, in Tokyo, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gotoh, Yu, japanischer Staatsangehöriger, in Tokio, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huggler-Yasuda, Miwako, von Brienzwiler, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gotoh, Ko, japanischer Staatsangehöriger, in Tokio, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].

14.03.1997 (5903)  
**Okasan Bank (Schweiz)**, in Zürich, Betrieb von Bank- und Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 231 vom 27.11.1996, S. 7312). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brägger, Anne, von Wattwil, in Egg, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mathis, Beda, von Wolfenschiessen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

14.03.1997 (5904)  
**OMC AG**, in Thalwil, Montage von Wasser- und Abwasserabwasserbereitungsanlagen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 155 vom 12.08.1994, S. 4528). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: ZRT Treuhand AG, in Luzern, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5905)  
**Orttop AG**, in Zürich, Finanz- und Handelsgeschäfte aller Art, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 227 vom 22.11.1993, S. 6128). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Horwath Alfa GmbH, in St. Gallen, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5906)  
**Probat Installationen AG**, in Mettmenstetten, Übernahme und Ausführung von Sanitär-Heizungs- und Lüftungsanlagen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 79 vom 24.04.1996, S. 2318). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Busse, Elisabeth, von Gränichen, in Obfelden, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5907)  
**Quadrax AG**, in Zürich, Erbringung finanzieller und kommerzieller Dienstleistungen auf den Gebieten von Beratung, Buchführungen, Kauf und Verkauf von materiellen und immateriellen Vermögenswerten, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 69 vom 10.04.1996, S. 2005). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sigrist, René, von Sarnen, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

14.03.1997 (5908)  
**Radio - TV Telelog AG**, in Zürich, Import von und Handel mit sowie Verkauf und Vermietung von Fernseh-, Radios und anderen Apparaten und allen damit verwandten Produkten, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 114 vom 14.06.1996, S. 3522). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hunziker, Rolf, von Oberkulm, in Suhr, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gibilisco, Antonella, von Dietikon, in Dietikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

14.03.1997 (5909)  
**Robert A. Fehr + Peter Bosshard Architekten AG**, in Zürich, Ausführung von Architekturarbeiten, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 64 vom 31.03.1995, S. 1780). Statutenänderung: 16.12.1996, 3.03.1997. Aktienkapital neu: CHF 300'000.– [bisher: CHF 100'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 300'000.– Aktien neu: 300 Namenaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, andernfalls durch Veröffentlichung im Publikationsorgan. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

14.03.1997 (5910)  
**Rothschild Private Financial Services Holdings AG**, in Zürich, Halten von Beteiligungen an anderen Gesellschaften, insbesondere in Trust-, Bank- und Finanzgesellschaften, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 22 vom 1.02.1996, S. 632). Statutenänderung: 17.10.1996, 27.01.1997. Firma neu: **Rothschild Private Trust Holdings AG**. Übersetzungen der Firma neu: (**Rothschild Private Trust Holdings SA**) (**Rothschild Private Trust Holdings Ltd**). Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. In Anwendung von Art. 708 Abs. 1 OR hat der Bundesrat der Gesellschaft die Bewilligung erteilt, ihren Verwaltungsrat aus mindestens drei in der Schweiz wohnhaften Schweizern und sieben bis neun im Ausland wohnhaften Ausländern zu bestellen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Myers, Bernard Ian, britischer Staatsangehöriger, in Stanmore (Middlesex/England), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trummer, Michael H., von Frauenfeld, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Christie, Sir George William Langham, britischer Staatsangehöriger, in Glynderbourne (East Sussex, GB), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gibbins, Sir Peter Walter, britischer Staatsangehöriger, in King's Lynn (Norfolk, GB), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; de Rothschild, Leopold, britischer Staatsangehöriger, in London (GB), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997 (5911)  
**Rovo Neonlicht AG**, in Regensdorf, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 115 vom 17.06.1996, S. 3563). Statutenänderung: 11.02.1997. Zweck neu: Fabrikation, Vertrieb und Reparatur, insbesondere von Lichtreklamen und Beschriftungen aller Art sowie von elektrischen Apparaten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundstücke erwerben, halten und veräußern sowie Schutzrechte aller Art erwerben, registrieren lassen und verwerten. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Gemäss näheren Angaben im Tagebuch beschränkte Übernahmen von Aktien der "Rovo AG", in Zürich, zum Preise von CHF 858'000.–, von dem CHF 290'000.– auf das Grundkapital angerechnet wurden.]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen.

14.03.1997 (5912)  
**Schaad Damenkonfektionsfabrik AG**, in Rafz, Fabrikation von und Handel mit modischer Damen-Oberteilung, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 41 vom 3.03.1997, S. 1410). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fiscoon Treuhand AG, in Winterthur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Caminada Treuhand AG Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5913)  
**Smart Books Publishing AG**, in Kilchberg ZH, Als Multi-Media-Unternehmen Produktion bzw. Erbringung von Gütern bzw. Dienstleistungen auf dem Gebiet der Print- und elektronischen Medien, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 19 vom 30.01.1997, S. 643). Statutenänderung: 7.03.1997. Aktienkapital neu: CHF 1'100'000.– [bisher: CHF 600'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'100'000.– Aktien neu: 20'000 Namenaktien zu CHF 10.– (Stimmrechtsaktien) und 9'000 Namenaktien zu CHF 100.– [bisher: 20'000 Namenaktien zu CHF 10.– (Stimmrechtsaktien) und 4'000 Namenaktien zu CHF 100.–]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Dr. Markus, von Elgg, in Seuzach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997 (5914)  
**Sortag Zürich AG**, in Zürich, Projektierung, Erstellung und Betreiben von Sortieranlagen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 247 vom 19.12.1996, S. 7889). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stark, Daniel, von Herisau, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Widmer, Albert, von Altnau, in Flaach, Geschäftsführer, mit Kollektivprokura zu zweien.

14.03.1997 (5915)  
**Stamm Garage AG**, in Stäfa, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 157 vom 16.08.1994, S. 4586). Statutenänderung: 3.03.1997. Zweck neu: Betrieb von Garagen und Autoservicestellen, Ausführung von Autoreparatur-, Spengler- und Autoelektronikarbeiten, An- und Verkauf von Ersatzteilen und Automobilen sowie Handel mit und Fabrikation von technischen Artikeln, insbesondere elektronisch-mechanischer Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Emat AG, in Stäfa. Aktien von CHF 1'012'770.61 und Passiven von CHF 822'730.85 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 03.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalzession an die Gesellschaft über. Da die Aktionäre beider Gesellschaften identisch sind, erlöschen die Aktien der übernommenen Gesellschaft, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen.] [gestrichen: Erwerb des Garagetriebes an der Goethestrasse 11, in Stäfa, nämlich Maschinen, Werkzeuge, Einrichtungen, Mobiliar und Ersatzteile gemäss verschiedenen Inventarlisten vom 3.5. und 6.7.1982 zum Preise von CHF 75'000.– (darin eingeschlossen CHF 13'700.– für Goodwill), welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wurde.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Inhaberaktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder an die letzte der Gesellschaft bekannt gegebene Adresse durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung oder telegrafisch. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: FIGAS Autogewerbe-Treuhand der Schweiz, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5916)  
**Staub & Co AG**, in Männedorf, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 148 vom 3.08.1993, S. 4054). Statutenänderung: 4.02.1997. Zweck neu: Fabrikation von und Handel mit technischen Kunststoffen; Handel mit und Verarbeitung von Lederprodukten; Vermietung von Lagerräumen; Kauf und Verkauf, Registrierung und Verwertung von Immaterialgüterrechten, insbesondere von Patenten, Patentrechten und Markenrechten; Beteiligung an anderen Unternehmen sowie Errichtung von Filialen und Tochtergesellschaften; Durchführung aller kommerziellen und finanziellen Transaktionen im Zusammenhang mit der Geschäftstätigkeit gemäss vorstehenden Absätzen; kann Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 30.6.1952 der Kollektivgesellschaft "Staub & Co", in Männedorf, zum Preise von CHF 2'400'000.–, auf das Grundkapital angerechnet.] Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

14.03.1997 (5917)  
**Supracolor Versand-Service AG**, in Schlieren, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 208 vom 25.10.1989, S. 4330). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Degele, Maria, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Integra Consulting GmbH, in Sargans, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5918)  
**Swiss Jobs Ltd**, in Zürich, Beschaffung gegen Entgelt von Arbeitskräften, insbesondere von Auslandschweizern, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 247 vom 20.12.1995, S. 6915). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sommerhalder, Lilli, von Schötz, in Brugg, Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kohlberg, Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Fällanden, Delegierter und Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blickenstorfer, Kurt, von Adliswil, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997 (5919)  
**Tafidus Treuhand AG**, in Zollikon, Erbringung aller Dienstleistungen im Treuhandbereich, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 147 vom 2.08.1993, S. 4025). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Takacs, Ludwig, von Volketswil, in Küsnacht ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Takacs, Lajos, in Maur]; Takacs, Sylvia, von Volketswil, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Maur].

14.03.1997 (5920)  
**Tamagni AG**, in Zürich, Herstellung von orthopädie-technischen Behelfen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 100 vom 24.05.1996, S. 3026). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Loppacher, Trudi, von Trogen, in Oberglatt, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Daniel Leemann Treuhand- & Verwaltungsbüro, in Zürich, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5921)  
**Tratto AG**, in Uster, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Schuwaren, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 251 vom 30.12.1996, S. 8034). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vauher, Gilles, von Fleurier, in Uster, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hopf, Gunnar, deutscher Staatsangehöriger, in Uster, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hopf, Manuela, von Uster, in Uster, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5922)  
**Tureva Treuhand AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 186 vom 25.09.1996, S. 5805). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sulser, Duri, von Domat/Ems, in Domat/Ems, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien ausschliesslich mit Samir Jarallah [bisher: mit Einzelunterschrift]; Jarallah, Basem, israelischer Staatsangehöriger, in Wallisellen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien ausschliesslich mit Samir Jarallah [bisher: mit Einzelunterschrift].

14.03.1997 (5923)  
**Typprint AG**, in Winterthur, Herstellung von Druckerzeugnissen, Handel mit Drucksachen sowie Erbringung von Dienstleistungen des Druckereibereichs, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 89 vom 9.05.1995, S. 2562). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sonnhauser, Otto, von Kirchberg SG, in Alftersgraben, mit Kollektivprokura zu zweien; Brändli, René, von Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mosimann, François Hermann, von Lauperswil, in Elgg, Präsident, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Metzger, Mario, von Lommis, in Elgg, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Weingarten TG, Präsident und Delegierter]; Eberhard, Urs, von Utzenstorf, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung].

14.03.1997 (5924)  
**V Finanz AG**, in Zürich, Finanzierung von Fahrzeugen aller Art und Handel mit sowie Import und Export von Fahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 6 vom 13.01.1997, S. 175). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lammers, Yvonne, niederländische Staatsangehörige, in Hergiswil NW, Direktorin, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5925)  
**Verlag Theophil Maag AG**, in Opfikon, Herausgabe von Zeitungen und anderer Verlagswerke, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 43 vom 2.03.1995, S. 1192). Domizil neu: Schaffhauserstrasse 110, 8152 Glattbrugg.

14.03.1997 (5926)  
**VG Dream '96 AG**, in Zürich, Entgegennahme von Darlehen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 222 vom 14.11.1996, S. 7004). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Deloitte & Touche AG, in Erlenbach ZH, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5927)  
**Weba Handels AG**, in Wallisellen, Vertrieb von Industrieartikeln, insbesondere von Importgütern, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 4 vom 6.01.1995, S. 93). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revor AG, Treuhand- & Revisionsgesellschaft, Dübendorf, in Dübendorf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Honegger & Co Treuhand, in Dübendorf, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5928)  
**Whistler Werkzeug AG**, in Niederhasli, Lizenzfabrikation und Vertrieb von Whistler Werkzeugen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 56 vom 21.03.1994, S. 1518). Domizil neu: Regensdorferstrasse 22, 8155 Mettmenhasli.

14.03.1997 (5929)  
**Willi Renggli Portfolio Management AG**, in Bonstetten, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 129 vom 6.07.1995, S. 3792). Domizil neu: Isenbachstrasse 14, 8906 Bonstetten.

14.03.1997 (5930)  
**Zürcher AG, Bassersdorf**, in Bassersdorf, Fabrikation von und Handel mit Möbeln aller Art sowie Ausführung sämtlicher Schreinerarbeiten, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 243 vom 13.12.1996, S. 7725). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zürcher, Hermann, von Rüderswil und Zürich, in Bassersdorf, Präsident, mit Einzelunterschrift; Zürcher-Herter, Helen, von Rüderswil und Zürich, in Bassersdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mitterberger, Werner, von Zürich, in Niederglatt, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5931)  
**Büchi Maschinenfabrik AG**, in Winterthur, Fabrikation und Verkauf von Präzisionsmaschinen sowie Ausführung von allgemeinen Stahl-, Metall- und Apparatebauarbeiten, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 69 vom 11.04.1994, S. 1913). Firma neu: **Büchi Maschinenfabrik AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 11.2.1997 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Büchi, Alfred, von Winterthur, in Kyburg, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: in Kyburg ZH, Mitglied].

14.03.1997 (5932)  
**Emat AG**, in Stäfa, Fabrikation von technischen Artikeln, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 122 vom 26.06.1996, S. 3790). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 03.03.1997 infolge Fusion mit der Stamm Garage AG, in Stäfa. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalzession auf die Stamm Garage AG über.

14.03.1997 (5933)  
**Fuji Watch Co, Ltd**, in Zürich, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 138 vom 19.07.1994, S. 4029). Firma neu: **Fuji Watch Co, Ltd in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 26.02.1997 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kupper, Paul, von Laupersdorf, in Bettlach, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

14.03.1997 (5934)  
**S.L. Sutton AG in Liquidation**, bisher in Zürich, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 31 vom 17.02.1997, S. 1051). Statutenänderung: 6.03.1997, 14.03.1997. Firma neu: **S.L. Sutton AG, Wallisellen**. Domizil neu: c/o Robat AG, Kirchstrasse 1, 8304 Wallisellen. Zweck neu: Betrieb von Restaurants, Hotels; Vermittlung von Finanzgeschäften aller Art sowie Verwaltung eigenen und fremden Vermögens; kann Liegenschaften erwerben, veräußern und belasten. Nachdem der gesetzsmässige Zustand in bezug auf die Domizilverhältnisse wiederhergestellt ist, wird die Auflösung der Gesellschaft widerrufen (Art. 86 Abs. 3 und Art. 88a HRGv). [bisher: Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzsmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Armi, Fritz, von Zürich, in Wallisellen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied und Liquidator]; Potesta AG Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Wallisellen, Revisionsstelle.

14.03.1997 (5935)  
**J. & C. Schlumpf Holding AG**, in Hinwil, Beteiligung an anderen Unternehmen, vorwiegend in der Apparatebau-Industrie, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 126 vom 3.07.1995, S. 3695). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.

14.03.1997 (5936)  
**Queen's AG**, in Eglisau, Vertrieb von Getränken, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 19 vom 27.01.1995, S. 516). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 12.2.1997 infolge Fusion mit der Unifontes AG, in Rheinfelden. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss der Fusionsbilanz per 30.9.1996 durch Universalzession auf die Unifontes AG über. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Haab, Dr. Hans Robert, von Wädenswil, in Basel, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997 (5937)  
**RINAG Verwaltungs-, Treuhand- und Immobilien AG**, in Dübendorf, Handel mit Liegenschaften und Grundstücken, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 220 vom 19.09.1980, S. 3090). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lachen (SHAB Nr. 46 vom 10.03.1997, S. 1618) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

14.03.1997 (5938)  
**Supo Holding SA**, in Zürich, Erwerb von dauernden Beteiligungen an anderen Unternehmen, die Finanzierung von solchen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 198 vom 11.10.1996, S. 6196). Die Gesellschaft [neu: Supo Holding AG] wird infolge Verlegung des Sitzes nach Baar (SHAB Nr. 47 vom 11.03.1997, S. 1646) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

14.03.1997 (5939)  
**Tissitura AG**, in Wald ZH, Fabrikation von und Handel mit Textilien und Bekleidung aller Art, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 24 vom 6.02.1997, S. 809). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Glarus (SHAB Nr. 42 vom 04.03.1997, S. 1455) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

14.03.1997 (5940)  
**Tschannen Consulting AG**, in Grünen, Informatik- und Organisationsberatungen im Bankensektor, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 252 vom 31.12.1996, S. 8078). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Davos (SHAB Nr. 46 vom 10.03.1997, S. 1623) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

14.03.1997 (5941)  
**Turiga Immobilien AG**, in Greifensee, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 29 vom 12.02.1996, S. 824). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Luzern (SHAB Nr. 43 vom 03.03.1997, S. 1492) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

14.03.1997 (5942)  
**Veuba AG in Liquidation**, in Illnau-Effretikon, Technische und betriebswirtschaftliche Beratung bei der Anwendung bewährter und neuester Techniken im Tiefbau, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 143 vom 25.07.1996, S. 4469). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 07.11.1996 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.

14.03.1997 (5943)  
**Elchem GmbH (Elchem Ltd llab Co)**, in Geroldswil, Limmatallstrasse 45, 8954 Geroldswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.02.1997. Zweck: Bau, Betrieb und Unterhalt von Industrieanlagen; Forschung und Entwicklung von elektrochemischen Prozessen; Lizenzwerb und Vertrieb von elektrochemischen Prozessen; Handel mit Chemikalien und Rohstoffen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften, Wertpapiere und Lizenzrechte erwerben, verwalten und verkaufen sowie Darlehen aufnehmen und gewähren. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Topic, Nada, von Dietikon, in Geroldswil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.–; Topic, Zvonimira, von Dietikon, in Geroldswil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.–; Topic, Milorad, von Dietikon, in Geroldswil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Roselli, Maurizio, italienischer Staatsangehöriger, in Oberengstringen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–; Iten, Daniel, von Sion und Unterägeri, in Dübendorf, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

14.03.1997 (5944)  
**J&S Datentechnik GmbH**, in Schlieren, Mühleackerstrasse 19, 8952 Schlieren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29.10.1996. Zweck: Entwicklung, Fertigung und Vertrieb von elektronischen Geräten sowie Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Datentechnik. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Jäggi, Markus, von Wiesendangen, in Schlieren, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Schmidberger, Frank, deutscher Staatsangehöriger, in Ravensburg (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

14.03.1997 (5945)  
**3D Foto GmbH**, in Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung, (SHAB Nr. 83 vom 30.04.1996, S. 2451). Statutenänderung: 10.03.1997. Domizil neu: Langmauerstrasse 70, 8006 Zürich. Stammkapital neu: CHF 180'000.– [bisher: CHF 120'000.–]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Demetz & Partner, Creative Agency, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 120'000.– [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 60'000.–]; Lawa AG, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 60'000.– [bisher: Karma AG, in Zürich].

14.03.1997 (5946)  
**FutureScope GmbH**, in Zürich, Organisation von Veranstaltungen, Produktion von Ton- und Bildträgern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung, (SHAB Nr. 34 vom 17.02.1995, S. 933). Domizil neu: Badeenstrasse 816, 8048 Zürich.



14.03.1997 (5947)  
**Vide-O-Tronic Wussow GmbH**, in Fehraltorf, Handel mit sowie Export und Import von Videofilmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung, (SHAB Nr. 121 vom 26. 06. 1995, S. 3549). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wussow, Christian, von Zürich, in Wallisellen, mit Einzelprokura; Domei, Gino, von Reinach AG, in Rickenbach LU, mit Kollektivprokura zu zweien.

14.03.1997 (5948)  
**Hutter + Ryser Partner GmbH**, in Rüschlikon, Planung und Realisierung von Bauten in eigener Regie im In- und Ausland, Gesellschaft mit beschränkter Haftung, (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 1994, S. 5579). Firma neu: **Hutter + Ryser Partner GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 10.02.1997 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hutter, Hans, von Diepoldsdau, in Ebnat-Kappel, Gesellschafter und Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: mit Einzelunterschrift]; Ryser, Jean-Jacques, von Heimiswil, in Bonstetten, Gesellschafter und Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: mit Einzelunterschrift]; Schneider, Manuela, von Rütli SG, in Langnau am Albis, Liquidatorin, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5949)  
**Genossenschaft Altweg Oberrieden**, in Oberrieden, Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen und Bau und Erwerb von Wohnhäusern oder Wohnungen, Genossenschaft, (SHAB Nr. 46 vom 7. 03. 1995, S. 1277). Domizil neu: c/o Aaron Wegmann, Wiesengrundsstrasse 24, 8942 Oberrieden. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schenk, Christian, von Oberrieden und Aarau, in Oberrieden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nydegger, Andreas, von Bern, in Oberrieden, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haller, Heinz, von Oberegg, in Oberrieden, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mehr, Simon, von Oberrieden, in Oberrieden, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wegmann, Aaron, von Rifferswil, in Oberrieden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Seattle (Washington/USA), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Birbaum-Lüthi, Esther, von Büsserach und Oberrieden, in Oberrieden, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Aeschlimann, Andreas, von Gondiswil, in Zürich, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Diehl Bernath, Suzanne, von Basel, in Oberrieden, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

14.03.1997 (5950)  
**F. Preisig AG, Baugenieure und Planer, Zweigniederlassung Winterthur**, in Winterthur, Zweigniederlassung, (SHAB Nr. 192 vom 3. 10. 1996, S. 5997). mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rohner, Eduard, von Reute, in Wettlingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997 (5951)  
**GBR Ernst & Young AG**, in Zürich, Zweigniederlassung, (SHAB Nr. 5 vom 10. 01. 1997, S. 131). mit Hauptsitz in: Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hofmann, Kaspar, von Worb, in Adliswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maglock, Marcel, von Fribourg, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Handschin, Achilles Friedrich, von Rickenbach BL, in Uster, mit Kollektivprokura zu zweien.

14.03.1997 (5952)  
**Buch & Ton Sibylle Andreae**, in Zollikon, Gustav-Maurer-Strasse 25, 8702 Zollikon Dorf, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Grosshandel für Bücher und Tonträger. Eingetragene Personen: Andreae, Sibylle, deutsche Staatsangehörige, in Küssnacht ZH, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5953)  
**Buchversand Andreae**, in Zollikon, Gustav-Maurer-Strasse 25, 8702 Zollikon Dorf, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Versandbuchhandlung. Eingetragene Personen: Andreae, Sibylle, deutsche Staatsangehörige, in Küssnacht ZH, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5954)  
**Heiniger Window-Film Systems**, in Illnau-Effretikon, Weisslingerstrasse 14/16, 8308 Illnau, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Handel mit und Montage von Hitze- und Kälteschutzfilmen für Glasflächen. Eingetragene Personen: Heiniger, Oskar, von Eriswil, in Hittnau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5955)  
**Schlegel HLKS Engineering**, in Ottenbach, Hobacherstrasse 21, 8913 Ottenbach, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Erbringen von Ingenieur- und Bürodienstleistungen, insbesondere im Bereich der Gebäude- und Haustechnik; Projektierung, Planung, Qualitätssicherungen, Übernahme von Bauleitungen und Erstellen von Experten auf diesem Gebiet. Eingetragene Personen: Schlegel, Kurt, von Nottwil, in Ottenbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Schlegel, Cornelia, von Nottwil und Flums, in Ottenbach, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5956)  
**Sollberger's Naturhanf**, in Seuzach, Forrenbergstrasse 20 c, 8472 Seuzach, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Anbau und Verkauf sowie Herstellung von landwirtschaftlichen Produkten aus Hanf. Eingetragene Personen: Sollberger, Michael, von Wynigen, in Seuzach, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Blaser, Olivier, von Bischofzell, in Winterthur, mit Einzelunterschrift; Zwahlen, Adrian, von Wahlern, in Elsau, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5957)  
**Treuhand Reutemann**, in Russikon, Wettsteinstrasse 62, 8332 Russikon, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Treuhandbereich. Eingetragene Personen: Reutemann, Heinrich, von Waltalingen, in Russikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5958)  
**VH, Hlavac**, in Dietikon, Schöneggstrasse 37, 8953 Dietikon, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Vertrieb von Autobehör. Eingetragene Personen: Hlavac, Václav, tschechischer Staatsangehöriger, in Dietikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (5959)  
**Beauty Center Life, Meisser**, bisher in Zürich, Zentrum für Lebensberatung, Ernährungsberatung und Massagen, Einzel firma, (SHAB Nr. 150 vom 6. 08. 1996, S. 4682). Sitz neu: Regensdorf. Domizil neu: Hummelackerstrasse 30, 8106 Adlikon bei Regensdorf.

14.03.1997 (5960)  
**Blum Baugeschäft**, in Wallisellen, Bauunternehmung, Einzel firma, (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1991, S. 5480). Domizil neu: Bürglistrasse 17a, 8304 Wallisellen.

14.03.1997 (5961)  
**Cervolo Versicherungen**, in Winterthur, Einzel firma, (SHAB Nr. 138 vom 19. 07. 1995, S. 4065). Domizil neu: Römerstrasse 165, 8404 Winterthur.

14.03.1997 (5962)  
**odz Organisation Datenverarbeitung Zweidler**, bisher in Oetwil an der Limmat, Einzel firma, (SHAB Nr. 46 vom 7. 03. 1995, S. 1277). Firma neu: **ODZ Organisation Datenverarbeitung Zweidler**. Sitz neu: Neftenbach. Domizil neu: Brahaldenstrasse 8, 8412 Hünikon. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zweidler, Wilhelm, von Bachs, in Neftenbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Oetwil an der Limmat]; Duff, Nicolas, von Sumvitg, in Spreitenbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Peyer, Carmen, von Vorderwald, in Geroldswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

14.03.1997 (5963)  
**Consensus, Agentur für Kommunikation, Eveline Sievi**, in Zürich, Agentur für Kommunikation und Werbeberatung sowie Organisation von Anlässen, Einzel firma, (SHAB Nr. 131 vom 8. 07. 1994, S. 3825). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14.03.1997 (5964)  
**Design-Agentur Adrian Stettler**, in Rüschlikon, Verkauf und Vertretung von Produkten der Inneneinrichtung, Einzel firma, (SHAB Nr. 228 vom 25. 11. 1991, S. 5036). Die Firma [neu: Design-Agentur Argeplan Adrian Stettler] wird infolge Verlegung des Sitzes nach Baar (SHAB Nr. 47 vom 11.03.1997, S. 1646) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

14.03.1997 (5965)  
**Jan Heydorn**, in Zürich, Import und Export von Einrichtungsgütern, Einzel firma, (SHAB Nr. 54 vom 19. 03. 1990, S. 1059). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

## Bern – Berne – Berna

### Büro Bern (für Bern-Mittelland)

14. März 1997  
**Boess + Partner AG**, in Köniz, Betrieb eines Ingenieurbüros für Elektroingenieurarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 6. 08. 1996, S. 4682). Statutenänderung: 05. 03. 1997. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung neu: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Andermatt, Kurt, von Baar und Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Rüegg, Josef, von Gommiswald, in Oberhofen am Thunersee, mit Einzelunterschrift; Oberer, Guido, von Pratteln, in Zollikern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jaggi Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Donatsch, Peter, von Malans und Zürich, in Lyss, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bern, Geschäftsführer]; Boess, Willy, von Winterthur, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Muri bei Bern, mit Einzelunterschrift]; Sommer, Martin, von Sumiswald, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Visura Treuhand-Gesellschaft, in Bern, Revisionsstelle.

14. März 1997  
**Bénédict-Schule Bern AG**, in Bern, Vermittlung und Durchführung von Ausbildungskursen in den Bereichen Handel, Sprachen, Technik, Informatik, Kader und Management usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 22. 11. 1990, S. 4657). Statutenänderung: 07. 02. 1997. Domizil neu: Aarberggasse 5, 3011 Bern. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bernhard, Jürg, von Seeburg, in Bolligen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Bernhard, Thomas, von Seeburg, in Ittigen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Bernhard-Gobet, Rosmarie, von Seeburg, in Bolligen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Seiler, Urs R., von Leimiswil, in Bern, Präsident, mit Einzelunterschrift; Brönnimann, Martin, von Zimmerwald, in Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Dialog Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.

14. März 1997  
**Hanns Stauffacher AG**, in Bern, Betrieb einer Buchhandlung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 7. 03. 1996, S. 1330). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vallotton, Alfred B., von Martigny, in Kirchindach, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. März 1997  
**Minerva Compagnie de Gérance SA**, in Bern, Ankauf, Verkauf und Verwaltung von Mobilien und Immobilien in der Schweiz und im Ausland usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11. 07. 1995, S. 3892). Statutenänderung: 20. 02. 1997. Domizil neu: c/o Notariat W. Neuenchwander + M. Schwarz, Neuen-gasse 25, 3001 Bern. Aktien neu: 150 Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 150 Inhaberaktien zu CHF 1000]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Vinkulierung neu: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schneider, Erich, von Arni bei Biglen, in Reichelsheim (D), Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Marti, Heinz, von Bern, Saanen und Gaden, in Bern, Mitglied und Sekretär, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fuss, Lorenz, von Teuffenthal BE, in Bubendorf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neuenchwander, Walter, von Höfen, in Wohlen bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. März 1997  
**Presto AG**, in Bern, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen irgendwelcher Art an Unternehmungen des In- und Auslands, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 24. 12. 1996, S. 7998). Zweigniederlassung neu: Basel.

14. März 1997  
**Hotel Arena Alva AG**, in Bern, Betrieb eines Hotel- und Restaurantsbetriebes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 30. 07. 1996, S. 4570). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Laax (SHAB Nr. 43 vom 5. 3. 1997, S. 1498) von Amtes wegen gelöscht.

14. März 1997  
**Schlaefli Transporthof AG**, in Bern, Organisation und Ausführung von Autotransporten und Transporten anderer Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 10. 07. 1995, S. 3860). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.

14. März 1997  
**Aare Schlüssel GmbH**, in Ittigen, Tiefenaustrasse 2, 3048 Worb, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 06. 03. 1997. Zweck: Verkauf und Montage von Schliessanlagen, Beratung von Geschäfts- und Privatkundschaft im Bereich Einbruch- und Überfallschutz, Vertrieb und Montage von mechanischen und elektronischen Sicherheitsvorrichtungen sowie Handel mit Waren und Rohstoffen aller Art; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Marti, Heinz, von Mülchi, in Grosshöchstetten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9000; Steiner, David, von Kandergrund, in Attiswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.

14. März 1997  
**Riesco GmbH**, in Bern, Zeughausgasse 12, 3011 Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17. 02. 1997. Zweck: Erbringung oder Vermittlung von Dienstleistungen in den Bereichen der Betriebswirtschaft oder allenfalls der Öffentlichkeitsarbeit; Anbahnung und Vermittlung von Handels- und sonstigen Geschäften jeder Art sowie Kauf und Verkauf von Patenten, Lizenzen und Know-How; sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Barrot, Alex J. Dr. jur., von Frutigen, in Moosseedorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2000; Riesco Holding AG, in Bern, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.

14. März 1997  
**Wohnbaugenossenschaft Via Felsenau**, in Bern, Sie bezweckt auf gemeinnütziger Basis die Planung, den Bau, den Unterhalt und die Verwaltung von Wohnhäusern und einem Gemeinschaftszentrum auf dem Grundstück der Überbauung Felsenau usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 73 vom 13. 04. 1995, S. 2049). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier, Frank, von Deutschland, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roth, Sandra, von Berken, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bärtschi, Simon, von Sumiswald, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schütz, Markus, von Sumiswald, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Duggan, Peadar, von Irland, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. März 1997  
**Schweizerische Kreditanstalt**, in Bern, Zweigniederlassung Bümpliz. Betrieb einer Universalbank, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 161 vom 21. 08. 1996, S. 5037), mit Hauptsitz in: Zürich. Löschung infolge Aufhebung der Zweigniederlassung.

14. März 1997  
**Schweizerische Kreditanstalt**, in Bern, Zweigniederlassung Bundesplatz. Betrieb einer Universalbank, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 161 vom 21. 08. 1996, S. 5037), mit Hauptsitz in: Zürich. Löschung infolge Aufhebung der Zweigniederlassung.

14. März 1997  
**Schweizerische Kreditanstalt**, in Ostermündigen, Betrieb einer Universalbank usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 162 vom 22. 08. 1996, S. 5065), mit Hauptsitz in: Zürich. Löschung infolge Aufhebung der Zweigniederlassung.

14. März 1997  
**Schweizerische Kreditanstalt**, in Muri bei Bern, Betrieb einer Universalbank usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 161 vom 21. 08. 1996, S. 5037), mit Hauptsitz in: Zürich. Löschung infolge Aufhebung der Zweigniederlassung.

14. März 1997  
**C. T. P. Chemisch-Technische Produkte Eggmann**, in Gerzensee, Belpbergstrasse 28, 3115 Gerzensee, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Kärcher Reinigungsmaschinen und damit verbundene Chemische Reinigungs- und Sachpflegeprodukte. Eingetragene Personen: Eggmann, Ursula, von Sumiswald, in Gerzensee, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

14. März 1997  
**LF Telefon-Service Liliane Funk**, in Bern, Telefonbeantwortungsdienst, allgemeine Korrespondenz, Einzel firma (SHAB Nr. 247 vom 21. 12. 1992, S. 5928). Firma neu: **LF Telefon-Service Liliane Fretz**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fretz-Nobs, Liliane, von Zürich, in Bern, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: Funk, Liliane, von Nidau, in Niederwangen bei Bern].

14. März 1997  
**Neuenchwander + Co**, in Grosshöchstetten, Führen eines Treuhandbüros, Revisionen, Experten usw. Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 08. 01. 1991, S. 72). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Übergang von Aktiven und Passiven auf die «K. Neuenchwander Treuhand GmbH», in Grosshöchstetten. Die Firma ist erloschen.

14. März 1997  
**Veyre + Krebs**, in Bern, Produktion von und Handel mit Fotografischen Materialien und Druckvorstufenprodukten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 5. 08. 1996, S. 4657). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

*Büro Nidau (für Berner Jura-Seeland) –  
 Bureau de Nidau (pour Jura bernois-Seeland)*

6 mars 1997  
**Akia di Apoto Kiala**, précédemment à Lugano (FOSC du 14. 02. 1995, no 31, p. 868). La maison a transféré son siège à Moutier, rue Centrale 62, sous la nouvelle raison: **Akia, Kiala Apoto**. Titulaire: Apoto Kiala, d'Italie et du Zaïre, à Moutier. Nouveau but: achat et vente, import-export de voitures usagées, produits pharmaceutiques, habillement et pièces de rechange pour véhicules automobiles neufs et usagés, alimentation de produits africains et produits de beauté.

6 mars 1997  
**Electro-TV Born S.A.**, à Saint-Imier, exploitation d'un commerce de radio-télévision, etc. (FOSC du 27. 02. 1996, no 40, p. 1127). Ficom S.A., succursale de St-Imier n'est plus organe de révision.

6 mars 1997  
**Bangerter Richard**, à Diesse, Derrière-Montet 54 c, raison individuelle (nouvelle inscription). Titulaire: Richard Bangerter, de Seedorf, à Diesse. But: exploitation d'une menuiserie, entreprise de montage.

6 mars 1997  
**Vacotec S.A.**, à La Neuveville, achat, fabrication et vente d'équipements industriels (FOSC du 29. 07. 1996, no 145, p. 4535). Cette raison sociale est radiée d'office de l'Office du registre du commerce Jura bernois-Seeland, agence de La Neuveville, par suite du transfert du siège à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 20. 12. 1996, no 248, p. 7933).

14. März 1997  
**Gerber Audio Projekt**, in Leuzigen, Handel mit Geräten der Unterhaltungselektronik (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 1990, S. 4911). Firma zufolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

14. März 1997  
**Revag Treuhand AG**, in Biel, Buchhaltungen, Kontrollstellmandate usw. (SHAB Nr. 189 vom 18. 8. 1987, S. 3314). Statutenänderung: 17. 1. 1997. Zweck neu: Erbringung von Treuhanddienstleistungen aller Art, wie Buchhaltungen, Revisionen, Unternehmens-, Steuer- und Finanzberatungen, sowie den Erwerb und die Veräusserung von Beteiligungen aller Art. Die Bestimmung über die Sachübernahme im Zusammenhang mit der Gründung vom 28. 5. 1974 wurde gestrichen. Im übrigen wurden die Statuten in weiteren nicht publikationspflichtigen Tatsachen abgeändert. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marc-André Racine, von Lamboing, in Nidau, mit Einzelprokura.

14. März 1997  
**Möbel Laubscher AG**, in Studen (SHAB Nr. 154 vom 11. 8. 1995, S. 4507). Eingetragene Personen mutierend: Hans Laubscher-Weber, 1932, nun wohnhaft in Colombier, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift (bisher: wohnhaft in Diessbach bei Büren, VR-Präsident mit Einzelunterschrift); Rosmarie Laubscher-Weber, nun wohnhaft in Colombier, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift (bisher: wohnhaft in Diessbach bei Büren, VR-Vizepräsidentin mit Einzelunterschrift); Jörg Laubscher, VR-Präsident mit Einzelunterschrift (bisher: VR-Sekretär mit Einzelunterschrift); Hans Laubscher-Steinmann jun., nun wohnhaft in Schwandenau, VR-Vizepräsident mit Einzelunterschrift (bisher: wohnhaft in Dotzigen, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift).

**Klare  
 unmissverständliche  
 Manuskripte  
 helfen Fehler  
 vermeiden**

10. März 1997

**Momo Plus GmbH (Momo Plus Ltd. liab. Co.)**, in Biel B E, Neuen-gasse 38 (gemietete Räumlichkeiten), Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 5. März 1997. Zweck: Kauf, Verkauf und Handel mit Uhren und Uhrenbestandteilen aller Art sowie das Betreiben von weiteren Import- und Exportgeschäften aller Art. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20 000. Liberierung Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: Brief. Eingetragene Personen: Tzu-Yu Huang, Staatsangehöriger der Republik China (Taiwan), in Berlin (D), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19 000; Marc Dörflinger, von Basel-Stadt, in Twann, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1000.

10. März 1997

**Höhenfeber Franz Reist**, in Biel, Elfenastrasse 6, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Franz Reist, von Kandergrund, in Bellmund. Geschäftsnatur: Organisation und Vermittlung von Reisen.

10. März 1997

**Sportgarage Küffer & Gutknecht**, in Pieterlen, Solothurnstrasse 16, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 10. März 1997. Gesellschafter: Thomas Küffer, von Tauffelen, in Pieterlen, und Daniel Gutknecht, von Kerzers, in Pieterlen. Geschäftsnatur: Betrieb einer Garage.

10. März 1997

**Möbelwerkstatt Thomas Helbling & Ueli Wermuth**, in Biel, Möbelwerkstatt, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 26. 1. 1996, S. 518). Firma nun: **Möbelwerkstatt Ueli Wermuth & Co.** Umwandlung der Kollektivgesellschaft in eine Kommanditgesellschaft per 1. 1. 1997. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Ueli Wermuth (bisher). Kommanditist mit Fr. 1000: Karl Wermuth, von Signau, in Jens. Der bisherige Gesellschafter Thomas Helbling ist ausgeschieden. (Kommandite Karl Wermuth nicht durch Sacheinlage liberiert).

10. März 1997

**Th. Schwab**, in Siselen, Kauf, Import und Verkauf von Computer (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 342). Firma zufolge Geschäftsüber-ganges gelöscht.

10. März 1997

**Scherer Informatik**, in Siselen, Juchen 24a, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rolf Scherer, von Flüeli, in Siselen. Geschäftsnatur: Kauf, Import und Verkauf von Computer, Computer-Zubehör sowie Softwareprodukten.

10. März 1997

**Boutique Katia, Dostana Scozzari**, à Bienne, commerce d'articles de mercerie (FOSC du 26. 9. 1984, no 225, p. 3433). Nouveau but: Commerce d'articles de mercerie et de machines à tricoter. Nouvelle adresse: route de Madretsch 35.

10. März 1997

**Pfeffer Software + Consulting**, in Pieterlen, Alte Römerstrasse 34, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Marijan Pfeffer, von Biel B E, in Pieterlen. Geschäftsnatur: Software-Beratung, -Ausbildung, -Erstellung, Kauf- und Verkauf von Soft- und Hardware.

Büro Thun (für Berner Oberland)

10. März 1997

**Garage Schmid Waldegg AG**, in Frutigen (SHAB Nr. 38 vom 23. 2. 1989, S. 751). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heinz Bärtschi, in Frutigen, Revisionsstelle.

10. März 1997

**Stoffbude Thun AG**, in Thun (SHAB Nr. 204 vom 20. 10. 1993), S. 5482). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 5. Februar 1997 infolge Umwandlung ohne Liquidation in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 ff. OR. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen auf die «Stoffbude Thun GmbH», in Thun, über. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: ETU Treuhand und Unternehmensberatung, Ch. Lutz, in Maur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Acta Pronto Treuhand AG, in Thun, Revisionsstelle.

10. März 1997

**Stoffbude Thun GmbH**, in Thun, Mittlere Strasse 36, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 5. Februar 1997. Zweck: Handel mit Textilien aller Art, mit Merceriwaren und Nähmaterialien sowie mit kleinen Geschen- und Boutique-Artikeln. Kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben oder verkaufen. Stammkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 1 Stammeinlage von Fr. 27 500 und 1 Stammeinlage von Fr. 22 500. Umwandlung: Ist auf dem Wege der Umwandlung aus der «Stoffbude Thun AG», in Thun, hervorgegangen. Übernimmt gemäss Umwandlungsbilanz per 31. 12. 1996 Aktiven von Fr. 68 297 und Passiven von Fr. 38 565,40 im Sinne von Art. 824 ff. OR. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 wird in Stammkapital umgewandelt. Der Aktienüberseuss beträgt Fr. 29 731,60, wovon Fr. 9000 als Teil an die Stammeinlage von Fr. 22 500 und Fr. 11 000 als Teil an die Stammeinlage von Fr. 27 500 ausgegeben werden. Der Rest von Fr. 9731,60 wird in den Büchern der Gesellschaft als Forderung gutgeschrieben. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Sabine Nellen-Geissbühler, von Baltschieder VS und Rüderswil, in Thiercheren, Gesellschafterin mit Stammeinlage von Fr. 27 500, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift; Ursula Verena Geissbühler-Lüem, von Rüderswil, in Höfen, Gesellschafterin mit Stammeinlage von Fr. 22 500, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift.

10. März 1997

**Affolter Immobilien AG**, in Interlaken (SHAB Nr. 253 vom 29. 12. 1994, S. 7120). Statutenänderung: 28. 2. 1997. Firma neu: **Ramel AG**. Weiter sind aufgrund der Statutenänderung vom 12. 12. 1994 noch folgende Tatsachen zu publizieren: Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mitteilungen an Aktionäre neu: schriftlich. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Otto Affolter, Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift; Denise Affolter-Hess, Verwaltungsratssekretärin mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beat Affolter, von Leuzigen, in Heerbrugg, einziges Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift (bisher: in Interlaken, Verwaltungsratsmitglied o. U.).

10. März 1997

**Pneu Rufener**, in Thun, Alpenstrasse 2 B, 3600 Thun, Einzelfirma (Neueintragung). Verkauf und Montage von Pneus und weiterem Zubehör für Motorfahrzeuge. Eingetragene Personen: Anton Rufener, von und in Sigriswil, Inhaber mit Einzelunterschrift.

10. März 1997

**Wa-Tec AG, Büro für Wassertechnik**, in Thun (SHAB Nr. 250 vom 12. 12. 1996, S. 8000). Geschäftsdomicil neu: C. F. L. Lohnerstrasse 29, 3645 Gwatt-Thun.

10. März 1997

**Hydrotechnik Frutigen AG**, in Frutigen (SHAB Nr. 102 vom 29. 5. 1996, S. 3108). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Andreas Marschall, von Neuenggen, in Belp, Prokurist mit Kollektivunterschrift zu zweien. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Elmar Baumgartner, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Luzern – Lucerne – Lucerna

10. März 1997

**Fototeam AG**, in Buchrain, Unterdorfstrasse 14, 6033 Buchrain. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 07. 03. 1997. Zweck: Foto-Service im Direktversand; An- und Verkauf von Fotozubehör; Beteiligungen. Aktienkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Namenaktien sind vinkuliert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: Präsident: Robert Halter, von Sachseln und Luzern, in Ebikon. Mitglied: Werner auf der Maur, von Schwyz, in Rothenburg. Mitglied: Walter Licini, von Ingenbohl, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Der Präsident zeichnet einzeln, die Mitglieder kollektiv zu zweien. Revisionsstelle: Hofstetter Treuhand AG, in Luzern.

10. März 1997

**Beutler Nova AG**, in Willisau-Stadt, Beutler-Zusatzgeräte usw. (SHAB Nr. 82 vom 29. 04. 1996, S. 2425). Statutenänderungen vom 7. März 1997. Das Aktienkapital von Fr. 1 000 000 wurde im Sinne von Art. 735 OR auf Null herabgesetzt durch Abschreibung aller 572 Stammaktien zu Fr. 1000, 748 Stimmrechtsaktien zu Fr. 500 und 180 Stimmrechtsaktien zu Fr. 300, alle auf den Namen lautend, auf Null. An-schliessend wurde das Aktienkapital durch Ausgabe von 1130 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 1 130 000 erhöht. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 130 000, eingeteilt in 1130 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Durch Beschluss der Genusscheine-Berechtigten vom 7. März 1997 wurden die 500 Genusscheine abgeschrieben. Die Bestimmungen in den Statuten über die Genusscheine wurden aufgehoben. Eine weitere Änderung berührt keine publikationspflichtige Tatsache. Alex Iseli, dieser infolge Todes, und Rolf Muri sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie zeichneten nicht. Hans Schärli, bisher Delegierter/Sekretär, ist nun Mitglied, er zeichnet weiterhin kollektiv zu glieder sind Fritz F. Bösch, von Lyss und Rüti SG, Lyss und Alfred Müller, von Rain und Luzern, in Rain. Fritz F. Bösch führt keine Unterschrift, Alfred Müller zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten des Verwaltungsrates. Die Truvag Treuhand und Revisions AG Sursee, in Sursee, ist als Revisionsstelle ausgeschieden. Neue Revisionsstelle: Truvag Revisions AG Sursee, in Sursee. Neue Geschäftsadresse: Kreuzstrasse 4, 6130 Willisau.

10. März 1997

**Duss Bauservice GmbH**, in Ruswil, Südhaldestrasse 5, 6017 Ruswil. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten vom 05. 03. 1997. Zweck: Ausführung von Bauarbeiten; Erwerb und Veräusserung von Patenten, Lizenzen sowie Liegenschaften; Beteiligungen. Stammkapital: Fr. 20 000, eingeteilt in Stammeinlagen zu Fr. 19 000 und Fr. 1000. Gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 05. 03. 1997 und Bilanz per 31. 12. 1996 übernimmt die Gesellschaft von Hans Duss, von Hasle LU, in Ruswil, seine bisherige, im Handelsregister nicht eingetragene Einzelfirma «Hans Duss», in Ruswil, mit sämtlichen Aktiven (inklusive angefangene Arbeiten von Fr. 8000) im Werte und zum Preise von Fr. 127 609,20 und dem gesamten Fremdkapital im Werte und zum Preise von Fr. 96 186,11 zum Nettübernahmepreis von Fr. 31 423,09, wovon Fr. 20 000 an das Stammkapital angerechnet werden. Ferner beabsichtigt die Gesellschaft, von Adolf Ottiger, von und in Ruswil, das Grundstück Nr. 2280, GB Ruswil, zum Höchstpreis von Fr. 140 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Claudia Duss, von Hasle LU, in Ruswil; Stammeinlage Fr. 1000. Hans Duss, von Hasle LU, in Ruswil; Stammeinlage Fr. 19 000. Geschäftsführer: Hans Duss (Gesellschafter). Er zeichnet einzeln.

10. März 1997

**Cargo-Green AG**, in Sursee, Sportplatz-Baumaterialien, Zubehör, Begrünungen (SHAB Nr. 141 vom 23. 07. 1993, S. 3861). Statutenänderungen vom 3. März 1997. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 wurde durch Heraussetzen des Nennwertes von Fr. 500 auf Fr. 1000 je Nameaktie um Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht. Das mit Fr. 50 000 einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen erfolgen nun schriftlich. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen. Fritz Sursee, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Eich. Adresse der Gesellschaft: Leopoldstrasse 6, bei Truvag Treuhand und Beratungen AG Sursee, 6210 Sursee.

10. März 1997

**Grunimmo AG Schötz**, in Schötz, Grundstücke, Wertschriften usw. (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1994, S. 6938). Ernst Hunkeler und Kaspar Bossart, dieser infolge Todes, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie zeichneten nicht. Oskar Felber, von und in Schötz, und Max Renggli, von Schötz und Entlebuch, in Schötz, sind als Revisionsstelle ausgeschieden. Neue Revisionsstelle: GFA Gesellschaft für Abschlussrevisionen AG, in Hergiswil NW.

10. März 1997

**Pneu & Benzin Gütsch AG**, in Luzern (SHAB Nr. 116 vom 18. 06. 1993, S. 3177). Revisionsstelle: Dr. oec. HSG Marcor Rieder, von Rothenfluh, in Luzern.

10. März 1997

**Panlog von Moos AG**, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Transporte und Expeditionen (SHAB Nr. 113 vom 13. 06. 1996, S. 3498). Richard Maurer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er zeichnete nicht. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Peter Kratz, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern. Werner Geiger, bisher Präsident/Delegierter, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Wolfgang Winter, bisher Geschäftsführer, ist nun Delegierter und wohnt nun in Hünenberg; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Dr. Marcel Imhof, Mitglied, bisher ohne Unterschrift, zeichnet nun kollektiv zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Urs Inäbitt und Reto Schürmann, demnach sind ihre Prokuren erloschen. Revisionsstelle: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel.

10. März 1997

**Gassner, Ziegler und Partner Liegenschaften AG**, in Luzern (SHAB Nr. 12 vom 21. 01. 1997, S. 410). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR sowie Art. 86 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen aufgelöst. Die Firma wird geändert in **Gassner, Ziegler und Partner Liegenschaften AG in Liq.** Die Gesellschaft ist ohne Organe.

10. März 1997

**Molda AG**, in Sempach, Filme usw. (SHAB Nr. 75 vom 19. 04. 1990, S. 1500). Walter Stierli und Dr. Alois Estermann, dieser infolge Todes, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

10. März 1997

**Hafla Bau- & Immobilien A.G.**, in Luzern (SHAB Nr. 15 vom 23. 01. 1995, S. 407). Neue Adresse: Hirschmattstrasse 13, bei Dr. Markus Bischof, 6003 Luzern.

10. März 1997

**Schilderkerp AG**, in Emmen, Aluminiumschilder usw. (SHAB Nr. 121 vom 26. 06. 1991, S. 2770). Gerhard Dahinden ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Stefan von Däniken, von Luzern und Niederlinsbach, in Stansstad. Revisionsstelle: Lufida Revisions AG, in Luzern.

10. März 1997

**von Moos Handel AG**, in Luzern, Stahl, Eisenwaren usw. (SHAB Nr. 7 vom 14. 01. 1997, S. 217). Heinrich Künisch, bisher Delegierter des Verwaltungsrates, ist nun Präsident und wohnt nun in Büro; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neue

Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen sind Dr. Marcel Imhof, von und in Luzern, und Dr. Peter Kratz, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern.

10. März 1997

**M. & Th. Sidler Immobilien AG**, in Luzern (SHAB Nr. 224 vom 25. 09. 1984, S. 3414). Neue Adresse: Luegetenstrasse 21, 6004 Luzern.

10. März 1997

**E. Muri & Söhne AG, Dorfühle Schötz**, in Schötz (SHAB Nr. 225 vom 18. 11. 1994, S. 6322). Neue Adresse: Nebikerstrasse 42, bei Gebr. Blättler AG, 6247 Schötz.

10. März 1997

**Carrosserie Schrottmättli AG**, in Ballwil (SHAB Nr. 238 vom 06. 12. 1990, S. 4852). Fredy Schnarwiler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist ohne Organe.

10. März 1997

**Blankag von Moos AG**, in Littau, Stahlprodukte im Blankbereich usw. (SHAB Nr. 4 vom 09. 01. 1997, S. 101). Richard Maurer und Dr. Werner Schmid sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie die Prokura von Thomas Huser sind erloschen. Dr. Marcel Imhof, bisher Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neuer Delegierter ist Edy Luzzi, von Rossa, in Luzern, und neues Mitglied ist Dr. Peter Kratz, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Oswald Schwander führt den Titel Vizedirektor nicht mehr; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an René Jaquet; Josef Hüppi; Peter Müller, von Urnäsch, in Luzern, und Markus Styger, von und in Luzern. Die Prokuren des Erst- und Zweitgenannten sind demnach erloschen.

10. März 1997

**Gebr. Blättler AG**, in Schötz, Bau- und Gipsergeschäft (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 1996, S. 7007). Neue Adresse: Nebikerstrasse 42, 6247 Schötz.

10. März 1997

**Marti Technologie AG**, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Maschinen und Geräte usw. (SHAB Nr. 4 vom 09. 01. 1997, S. 101). Die Unterschriften der Zeichnungsberechtigten Heinz Giezendanner und Walter Hess sowie die Prokuren von Georges Beck, Kurt Müller, Charlotte Schneider und Albrecht R. Seiler sind erloschen. Werner Geiger, bisher Delegierter des Verwaltungsrates, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Marcel Imhof, Mitglied, bisher ohne Unterschrift, schreibt sich nun Dr. Marcel Imhof und zeichnet neu kollektiv zu zweien. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Peter Kratz, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern. Marian Slovak führt den Titel Geschäftsführer nicht mehr; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

10. März 1997

**Neumühle AG, Grosswangen**, in Grosswangen, Mühle, Futtermittel, Landesprodukte (SHAB Nr. 16 vom 24. 01. 1990, S. 284). Revisionsstelle: Hitrag Treuhand AG, in Willisau-Stadt.

10. März 1997

**von Moos Immobilien-Treuhand AG**, in Luzern (SHAB Nr. 7 vom 14. 01. 1997, S. 218). Dr. Werner Schmid und Erwin Kunz sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift des Erstgenannten ist erloschen, der Zweitgenannte zeichnete nicht. Gilbert Gabriel, von Ennetbürgen, in Zug, ist als Revisionsstelle ausgeschieden. Neuer Präsident ist Dr. Peter Kratz, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern, und neues Mitglied ist Dr. Marcel Imhof, von und in Luzern; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Eduard von Moos, Mitglied, bisher ohne Unterschrift, zeichnet neu kollektiv zu zweien. Peter Unterhändler führt den Titel Geschäftsführer nicht mehr; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Thomas Ineichen; demnach ist seine Prokura, erweitert nach Art. 459 Abs. 2 OR, erloschen. Revisionsstelle: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel.

10. März 1997

**BKL Architekten AG**, in Luzern, Neu- und Umbauten usw. (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1993, S. 5431). Die Gewerbe- & Handwerker-Beratung Peter Fry, in Luzern, ist als Revisionsstelle ausgeschieden. Neue Revisionsstelle: Sara Fry, von Disentis/Mustér, in Luzern.

10. März 1997

**Elotex AG (Elotex SA) (Elotex Inc) (Elotex SpA)**, in Sempach Station, Gemeinde Neuenkirch, chemisch-technische Produkte (SHAB Nr. 120 vom 24. 06. 1996, S. 3733). Die Prokuren von Cor Durieux und Dr. Helmut Rüb sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Jürgen Kehle, von Burgdorf, in Neuenkirch, und Jakob Wolfisberg, von und in Sins.

10. März 1997

**von Moos Sport + Hobby AG**, in Luzern (SHAB Nr. 7 vom 14. 01. 1997, S. 218). Leo Bannwart und Hans Ulrich Gerber sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift des Erstgenannten ist erloschen; der Zweitgenannte zeichnete nicht. Neue Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Dr. Marcel Imhof, von und in Luzern, und Dr. Peter Kratz, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern. Gilbert Gabriel, von Ennetbürgen, in Zug, ist als Revisionsstelle ausgeschieden. Neue Revisionsstelle: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel.

10. März 1997

**Atika AG**, in Kriens, Immobilien-, Finanz- und Handelsgeschäfte (SHAB Nr. 143 vom 26. 07. 1994, S. 4193). Die Honesta Treuhand AG, in Zürich, ist als Revisionsstelle ausgeschieden. Neue Revisionsstelle: Jürg Balmer Steuerberatung und Treuhand AG, in Horw.

10. März 1997

**Brandenberger + Ruosch AG (Brandenberger + Ruosch SA) (Brandenberger + Ruosch Ltd.)**, in Luzern, Hauptsitz in Dietlikon, Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 74 vom 17. 04. 1996, S. 2171). Ernst Ruosch ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Publiziert im SHAB Nr. 40 vom 28. 02. 1997 S. 1361.

10. März 1997

**Fun Factory Dance GmbH**, in Luzern, Fitness- und Gesundheits-Center usw. (SHAB Nr. 14 vom 22. 01. 1996, S. 417). Neue Adresse: Obergundstrasse 28, 6003 Luzern.

10. März 1997

**Gagliano & Tenore**, in Littau, Gipsergeschäft; Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 7. 10. 1994, S. 5549). Diese Kollektivgesellschaft hat sich auf den 01. 01. 1997 aufgelöst. Sie ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

10. März 1997

**Baumgartner und Elmiger, Bama Rad**, in Littau, Fahrräder, Ersatzteile usw.; Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 24. 07. 1992, S. 3485). Diese Kollektivgesellschaft hat sich auf den 01. 10. 1996 aufgelöst. Die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen. Sämtliche Aktiven und das gesamte Fremdkapital gehen über an die «Bama-Rad Baumgartner & Elmiger AG», in Littau.

10. März 1997

**IES Institut für Ethnosoziologie**, in Luzern, Libellenstrasse 51, bei Daniel Bertschi, 6004 Luzern, Verein. Statuten vom 29. 11. 1996. Zweck: Schaffung eines gemeinnützigen Forums für an Völkerkunde Interessierte; gemeinsame Durchführung und Besuch von Veranstaltungen; Austausch von Informationen verschiedener Forschungsprojekte; Beratung von Museen, Sammlungen und anderen Non-Profit-Organisationen in allen ethnospesifischen Belangen; Herausgabe eines Informa-



tionsbulletins mit Schwerpunkt Ethnologie und Ethnosoziologie im südostasiatischen Raum. Organe: Generalversammlung und Vorstand. Mittel: Mitgliederbeiträge, Spenden. Haftung: Für die Verbindlichkeiten des Vereins haftet, ausschliesslich das Vereinsvermögen. Vorstand 3 bis 7 Mitglieder. Präsident: Daniel Bertschi, von Dürrenäsch, in Luzern. Vizepräsidentin/Sekretärin: Maya Roos, von und in Luzern. Kassierin: Cornelia Bertschi, von Luzern und Dürrenäsch, in Luzern. Sie zeichnen einzeln.

10. März 1997

**Gestaltungsschule Material und Form**, in Luzern, Verein (SHAB Nr. 177 vom 14. 09. 1992, S. 4303). Statutenänderung vom 22. Mai 1996. Neue Zweckumschreibung: Anbietung einer fundierten gestalterischen Aus- und Weiterbildung für schulentlassene Jugendliche und Erwachsene zu möglichst günstigen Schulgeldern. Organe: Vereinsversammlung, Vorstand, Schulleitung, Rechnungsrevisoren. Vorstand: mindestens drei Mitglieder (bisher fünf). Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Ruedi Schmid, Lisbeth Flory, Jürg Meyer und Victor Schürmann sind aus dem Vorstand ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Margrit von Büren, bisher Mitglied, ist ne Präsidentin; sie zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neue Aktuarin mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Ester Bättig, von Ufhusen, in Horw. Neue Adresse: Geissensteinring 41, 6005 Luzern.

10. März 1997

**Bernard Francesco**, in Hochdorf, Bellevuestrasse 10, 6280 Hochdorf, Einzelfirma. Zweck: Ausführung von Kundenmaurer- und Plattenlegerarbeiten. Inhaber: Francesco Bernard, italienischer Staatsangehöriger, in Hochdorf. Zeichnungsberechtigte: Hedwig Bernard, von Bütschwil, in Hochdorf. Sie zeichnet einzeln.

10. März 1997

**Fr. Lütolf**, in Knutwil, Bäckerei, Mehl, Futterwaren (SHAB Nr. 138 vom 17. 06. 1954, S. 1567). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

10. März 1997

**Friedrich Lütolf-Müller**, in Knutwil, Dorfstrasse 2, 6213 Knutwil, Einzelfirma. Zweck: Bäckerei; Handel mit Lebensmitteln. Inhaber: Friedrich Lütolf, 1928, von und in Knutwil.

10. März 1997

**Chemineebau Vulcan, J. Stejskal**, in Horw, in Konkurs (SHAB Nr. 228 vom 24. 11. 1992, S. 5477). Die Firma ist nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen erloschen.

10. März 1997

**Artex Handel J. Stejskal**, in Kriens, Waren aller Art; in Konkurs (SHAB Nr. 227 vom 23. 11. 1992, S. 5457). Die Firma ist nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen erloschen.

10. März 1997

**Autoexport Mourad**, in Luzern, Matthofring 17, 6005 Luzern, Einzelfirma. Zweck: Export von Autos. Inhaberin: Michaela Mourad, von Winterthur, in Luzern. Zeichnungsberechtigte: Nasser Mourad, libanesischer Staatsangehöriger, in Luzern. Er zeichnet einzeln.

## Schwyz – Schwyz – Switto

10. März 1997

**Tubira Immobilien AG**, in Altendorf (SHAB Nr. 250 vom 24. 12. 1996, S. 8002). Statutenänderung: Anpassung neues Aktienrecht 06. 03. 1997. Zweck neu: Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften und Grundstücken sowie Erstellung von Bauten als Generalunternehmerin; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen usw. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Weitere Statutenänderungen nicht publikationspflichtig. Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Kurt Fröhlich, einziges Mitglied des Verwaltungsrats. Verwaltungsratsmitglieder neu: Peter Hertig, von Oberhofen BE, in St. Gallen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Dr. Paul Maier, von Eschenz TG und Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift, und Jörg Lutz, von Walzenhausen AR, in Altendorf, mit Einzelunterschrift.

10. März 1997

**HMC Eletec GmbH**, in Lachen, Zürcherstrasse 12, 8853 Lachen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12. 02. 1997. Zweck: Handel mit und Reparatur von elektronischen und elektrischen Geräten aller Art; kann Liegenschaften kaufen, verkaufen, mieten und vermieten. Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Marc Christoffel, von Thusis, in Lachen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Hans Christoffel, von Thusis, in Lachen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

10. März 1997

**Eletec Christoffel**, in Lachen, Service und Reparatur von sowie Handel mit elektrischen und elektronischen Geräten usw. (SHAB Nr. 219 vom 11. 11. 1996, S. 6907). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

10. März 1997

**Turnschue Aktiengesellschaft**, bisher in Schindlegli, Gemeinde Feusisberg, Fabrikation und Handel mit Turnschuhen usw. (SHAB Nr. 223 vom 16. 11. 1993, S. 6016). Statutenänderung: Anpassung neues Aktienrecht 27. 02. 1997. Firma nun: **Arcor AG**. Sitz neu: Wollerau. Domizil neu: Bahnhofstrasse 24, 8832 Wollerau. Zweck neu: Handel mit, Import und Export von Gymnastik- und Turnschuhen, Vermittlung von Finanzierungen und Handelsgeschäften sowie Beratung von Unternehmen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben usw. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Aktien neu: 200 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 500 (bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 500). Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Die seinerzeitigen Sachübernahmebestimmungen sind weggefallen. Weitere Statutenänderungen nicht publikationspflichtig.

10. März 1997

**Hugo Mächler AG Lachen**, in Lachen (SHAB Nr. 200 vom 16. 10. 1995, S. 5681). Statutenänderung: Anpassung neues Aktienrecht 19. 02. 1997. Zweck neu: Betrieb eines Gipsgeschäfts; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten usw. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Wegfall der seinerzeitigen Sachübernahmebestimmungen. Weitere Statutenänderungen nicht publikationspflichtig. Die bisherige Revisionsstelle, Hans L. Zanon AG für Steuer- und Wirtschaftsberatung, in Rapperswil SG, ist weggefallen. Revisionsstelle neu: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich.

## Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

## Obwalden – Obwald – Untervaldo Sopraselva

10. März 1997

**Barmettler, Thomas**, in Kerns, Sägerei und Holzhandel (SHAB Nr. 151 vom 2. 7. 1974, S. 1819). Geschäftsnatur nun: Säge- und Hobelwerk. Einzelunterschrift ist erteilt an Irmgard Barmettler, von Ennetmoos, in Kerns. Geschäftslokal: Sagenstrasse 5, 6064 Kerns.

## Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

14. März 1997

**Druckgusswerk Fischer AG**, in Hergiswil NW, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 4. 10. 1993, S. 5173). Statutenänderung: 13. 3. 1997. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen oder durch Veröffentlichung im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Waser, Dr. Hugo, von Stansstad und Wolfenschiessen, in Stansstad, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofstetter, Dr. Karl, von Luzern, in Wilen, Gemeinde Sarnen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Luzern, Mitglied); Schlitzknecht, Reto, von Luzern und Münchwil TG, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien).

14. März 1997

**Evoleska Holding AG (Evoleska Holding S.A.) (Evoleska Holding Ltd.)**, in Stansstad, Kauf, Verkauf, Verwaltung und Finanzierung von Beteiligungen, Wertschriften, Patenten, Lizenzen und Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1994, S. 648). Statutenänderung: 4. 3. 1997. Übersetzungen der Firma neu: (Evoleska Holding SA) (Evoleska Holding Ltd.). Zweck neu: Kauf, Verkauf, Verwaltung und Finanzierung von Beteiligungen, Wertschriften, Patenten, Lizenzen und Immobilien; kann sich an Unternehmen gleicher oder verwandter Branchen beteiligen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen; bei Inhaberaktien durch Veröffentlichung im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Alconsa Finanz AG, in Stansstad, Revisionsstelle (bisher: in Fügen, Gemeinde Stansstad).

## Glarus – Glaris – Glarona

10. März 1997

**Corea S.A.**, in Glarus, Erwerb von finanziellen Interessen irgendwelcher Art in andern Unternehmen etc., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 29. 05. 1991, S. 2308). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Renaud, Charles Gaston, von Cortailod, in Cortailod, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Kachelhofer, Charles, von Bern, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaffter, Pierre-André, von Soule, in Courrendlin, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. März 1997

**Recorsa S.A.**, in Glarus, Erwerb von finanziellen Interessen irgendwelcher Art in andern Unternehmen etc., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 29. 05. 1991, S. 2308). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Renaud, Charles Gaston, von Cortailod, in Cortailod, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Kachelhofer, Charles, von Bern, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaffter, Pierre-André, von Soule, in Courrendlin, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. März 1997

**Renacor S.A.**, in Glarus, Erwerb von finanziellen Interessen irgendwelcher Art in andern Unternehmen etc., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 29. 05. 1991, S. 2308). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Renaud, Charles Gaston, von Cortailod, in Cortailod, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Kachelhofer, Charles, von Bern, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaffte, Pierre-André, von Soule, in Courrendlin, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. März 1997

**Seidendruckerei Mitlödi A.G.**, in Mitlödi, Bedrucken und Veredeln von Seidenstoffen etc., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 6. 08. 1996, S. 4684). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kühnis, Thomas Karl, von Näfels und Oberriet SG, in Schänis, mit Kollektivprokura zu zweien; Götenboth, Erwin Georg, von St. Gallen, in Schönenberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. März 1997

**By lnde animation**, in Glarus, Förderung und Unterstützung zukunftsorientierter ökologischer Betriebe etc., Genossenschaft (SHAB Nr. 161 vom 20. 08. 1993, S. 4402). Domizil neu: c/o Andreas Kreis, Rosengasse 1, 8750 Glarus.

10. März 1997

**E. Blumer & Cie., Inhaber E. Hauser**, in Schwanden GL, Handel mit Textilien, Einzelfirma (SHAB Nr. 146 vom 30. 07. 1993, S. 4001). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Russe, Karlheinz, deutscher Staatsangehöriger, in Ennenda, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauser, Susanne, von Näfels, in Näfels, mit Einzelprokura.

## Zug – Zoug – Zugo

10. März 1997

**Stegra Stempel, Schilder, Druck AG**, Sitz: [bisher: B a a r]. Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Stempel-, Beschriftungs- und Druckwaren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 03. 11. 1995, S. 6047). Statutenänderung: 16. 08. 1996. Sitz Neu: Ch a m. Domizil Neu: c/o Finsult Financial Consulting, M. Kempf, Alte Steinhäuserstrasse 33, 6330 Cham.

10. März 1997

**Teruno AG**, Sitz: Ch a m, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 18. 08. 1993, S. 4350). Eingetragene Personen Neu: Niederberger, Markus, Heimat: Wolfenschiessen, in Stans, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Greter, Josef, Heimat: Ebikon, in Cham, Präsident mit Einzelunterschrift]; [Bieri, Bruno, Heimat: Willisau Land, in Ebikon, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Inderbitzin, Silvia, Heimat: Muotathal, in Baar, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Havajar, Alfred, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Starzbach (DE), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10. März 1997

**Alsoft Technology GmbH**, Sitz: Z u g, Domizil: Hertzentrum 11, 6300 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum: 06. 03. 1997. Zweck: Entwicklung, Beratung, Schulung und Handel im Bereich der elektronischen Datenverarbeitung; kann damit zusammenhängende Dienstleistungen erbringen, sich an Unternehmungen gleicher oder verwandter

Art beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Speck, Andreas, Heimat: Zug, in Zug, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 19 000; K-Os Bau und Treuhand AG, in Zug, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 1000.

10. März 1997

**Petroalpine AG**, Sitz: Z u g, Handel mit Rohstoffen und anderen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 22. 02. 1994, S. 1022). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach L u g a n o (SHAB Nr. 42 vom 04. 03. 1997, S. 1461).

10. März 1997

**Obatec Lager- und Transportsysteme, F.W. Kelderer**, Sitz: B a a r, Handel, Vermittlung und Beratung im Bereich des betrieblichen Lager- und Transportwesens, Einzelfirma (SHAB Nr. 241 vom 12. 12. 1995, S. 6752). Firma Neu: **Obatec Waren- & Betriebsliquidationen, F.W. Kelderer**. Zweck Neu: Handel, Vermittlung und Beratung im Bereich Waren aller Art, insbesondere Liquidationsgeschäfte.

10. März 1997

**Novinvest AG**, Sitz: Z u g, Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 13. 09. 1994, S. 5082). Eingetragene Personen Neu: Deloitte & Touche Experta AG, in Basel, Revisionsstelle. Gelösch: [Werner A. Franz Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle].

10. März 1997

**Inter Flexa GmbH**, Sitz: Z u g, Domizil: c/o In-Travaux Treuhand AG, Baarerstrasse 43, 6300 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum: 07. 03. 1997. Zweck: Internationaler Handel mit Baumaterial, Baubehör, Reinigungsprodukten und anderen Waren, Montagen sowie Beratung bei und Vermittlung und Finanzierung von Immobilienprojekten; kann Tochtergesellschaften errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, halten und veräußern. Stammkapital: CHF 51 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: In-Travaux Treuhand AG, in Zug, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 32 000; Pfammatter, Rudolf, Heimat: Mund, St. Niklaus, in Berikon, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 19 000; Odermatt, Markus, Heimat: Zürich, in Uerzlikon, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. März 1997

**LIM Design GmbH**, Sitz: Z u g, Domizil: Chamerstrasse 52, 6303 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum: 07. 03. 1997. Zweck: Erstellung von Bekleidungskollektionen und deren Verkauf, Handel mit Waren aller Art sowie Erbringung weiterer Dienstleistungen im Bereich der Textil- und Bekleidungsbranche; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Immobilien kaufen und verkaufen. Stammkapital: CHF 60 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lucas, Ruth, Heimat: Flumthal, in Küsnacht ZH, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 30 000; Treuer, Georges L., Heimat: Frankreich, in Rüschlikon, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 30 000.

10. März 1997

**SSA Handels GmbH**, Sitz: Z u g, Domizil: c/o lic. iur. Peter G. Studer, Bahnhofstrasse 27, 6304 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum: 07. 03. 1997. Zweck: Import von und Handel mit Fahrzeugen und Autozubehör aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 80 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schnyder, Stefan, Heimat: Escholzmatt, in Escholzmatt, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 79 000; Schnyder, Hans-Ueli, Heimat: Escholzmatt, in Escholzmatt, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1000.

10. März 1997

**Romano + Leutwyler Architekten AG**, Sitz: Z u g, Domizil: Weinbergstrasse 22, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 06. 03. 1997. Zweck: Betrieb eines Architekturbüros sowie Beratung im Bereich Liegenschaftsbewirtschaftung und Projektentwicklung; kann als Generalplanerin oder Generalunternehmerin auftreten, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern sowie gleichartige Unternehmen erwerben und sich an solchen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100 000. Liberierung: CHF 100 000, 100 Namenaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Leutwyler, Erich, Heimat: Mettmatten, in Mettmatten, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Romano, Riccardo, Heimat: Unterägeri, in Allenwinden, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; PRV Provides Treuhandgesellschaft, in Baar, Revisionsstelle.

10. März 1997

**Pafinatexa AG**, Sitz: Z u g, Beteiligung für eigene und fremde Rechnung an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 08. 05. 1996, S. 2638). Statutenänderung: 24. 02. 1997. Bemerkungen Neu: Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

10. März 1997

**Kerrfin Beteiligung Aktiengesellschaft**, Sitz: S t e i n h a u s e n, Finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 05. 05. 1995, S. 2493). Statutenänderung: 24. 02. 1997. Firma Neu: **Kerrfin Beteiligung AG**. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

10. März 1997

**Furrholding SA**, Sitz: Z u g, Finanzielle Beteiligung an andern Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 20. 11. 1992, S. 5432). Statutenänderung: 24. 02. 1997. Firma Neu: **Furrholding AG**. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

10. März 1997

**Cedimo Holding SA**, Sitz: Z u g, Finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 19. 07. 1996, S. 4352). Statutenänderung: 24. 02. 1997. Bemerkungen Neu: Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

10. März 1997

**Baco Securities AG**, Sitz: Z u g, Verwaltung von Vermögen Dritter, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 18. 04. 1996, S. 2199). Domizil Neu: Gethardstrasse 3, 6300 Zug.

10. März 1997

**Repsol Oil Operations AG**, Sitz: Z u g, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 23. 05. 1996, S. 2999). Eingetragene Personen Neu: Lopez-Fanjul Argüelles, Gonzalo, Heimat: Spanien, in Madrid (ES), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Ranero Diaz, Jose Maria, Heimat: Spanien, in Madrid (ES), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10. März 1997

**Repsol Inco AG**, Sitz: Z u g, Erbringung und Finanzierung von Dienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 23. 05. 1996, S. 2999). Eingetragene Personen Neu: Lopez-Fanjul Argüelles, Gonzalo, Heimat: Spanien, in Madrid (ES), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Ranero Diaz, Jose Maria, Heimat: Spanien, in Madrid (ES), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10. März 1997

**Brehm's Handelsaktiengesellschaft «Brehag»**, Sitz: Z u g, Handel mit Produkten, Fabriken und Grundstoffen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 16. 01. 1997, S. 290). Eingetragene Personen Neu: KPMG Fides Peat, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [W. Rebmann & Co, in Zürich, Revisionsstelle].

10. März 1997

**LD Licht Design AG**, Sitz: W a l c h w i l, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Leuchtkörpern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 05. 1995, S. 2810). Eingetragene Personen Neu: Pabst, Kurt, Heimat: Gebenstorf, in Adliswil, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Vetter, Daniel, Heimat: Baar, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Dober, Adrian, Heimat: Küssnacht am Rigi, in Goldau, Präsident mit Einzelunterschrift].

10. März 1997

**Aspen Intellect AG**, Sitz: Z u g, Handel mit Hard- und Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 19. 03. 1997, S. 1867). Eingetragene Personen Gelöscht: [Weers, Douglas, Heimat: Vereinigte Staaten, in Volketswil, Direktor mit Einzelunterschrift]; [Weers-DeFloria, Heidi Else, Heimat: Disentis/Mustér, in Volketswil, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10. März 1997

**Casa Invest AG**, Sitz: Z u g, Erstellung, Renovation, An- und Verkauf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 10. 06. 1996, S. 3404). Statutenänderung: 04. 03. 1997. Aktienkapital Geändert: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000]. Liberierung: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000], 200 vinkulierte Namenaktien zu CHF 500 [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 500].

10. März 1997

**Hermann Unternährer AG**, Sitz: H ü n e n b e r g, Immobiliengeschäfte aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 10. 06. 1993, S. 3020). Statutenänderung: 05. 03. 1997. Zweck Neu: Planungen, Bauleistungen, Renovationen, Um- und Neubauten, Erwerb, Verwaltung, Vermietung und Veräusserung von Grundeigentum sowie Beteiligung an anderen Gesellschaften; kann im Zusammenhang damit Finanz-, Anlage-, Treuhand- und Dienstleistungsgeschäfte tätigen sowie Schutzrechte aller Art auswerten, verwerten und verwalten. Aktienkapital Geändert: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000]. Liberierung: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000], 100 Inhaberaktien zu CHF 1000 [bisher: 50 Inhaberaktien zu CHF 1000]. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Geändert: Unternährer, Christian, Heimat: Romoos, Hünenberg, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Heimat: Hünenberg, Romoos, in Hünenberg]. Gelöscht: [Unternährer, Beat, Heimat: Hünenberg, Romoos, in Hünenberg, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Unternährer, Markus, Heimat: Hünenberg, Romoos, in Hünenberg, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10. März 1997

**Lego Carlsbad AG (Lego Carlsbad Inc)**, Sitz: B a a r, Domizil: Neuhoferstrasse 21, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 07. 03. 1997. Zweck: Erwerb und Halten der Grundstücke, Anlagen, Einrichtungen und des Mobiliars des Leland Park in Carlsbad (Kalifornien). Erwerb, Überbauung, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften, Tüftung und Vermittlung von Finanzierungsgeschäften sowie Erbringung von Dienstleistungen aller Art auf dem Immobiliensektor; kann andere Unternehmen erwerben, sich an solchen beteiligen sowie Tochtergesellschaften errichten. Aktienkapital: CHF 500 000. Liberierung: CHF 500 000, 500 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Altorfer, Dr. Werner, Heimat: Bassersdorf, Wallisellen, in Wallisellen, Mitglied mit Einzelunterschrift; Bach, Sven Sanvig, Heimat: Dänemark, in Merlisbachen, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyes, Ulrich, Heimat: Uebeschi, in Unterägeri, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Intercontrol AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10. März 1997

**RSOL AG**, Sitz: Z u g, Handel mit Produkten im Bereich Sicherheit, Gesundheit, Freizeit und Ernährung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 19. 03. 1997, S. 1866). Domizil Neu: Poststrasse 24, 6301 Zug.

10. März 1997

**AFG Equity Finance AG**, Sitz: Z u g, Durchführung von Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 26. 02. 1997, S. 1296). Domizil Gelöscht: [c/o Dr. Peter Hess, Hasenbühl 9, 6300 Zug].

10. März 1997

**A-N Trading AG**, Sitz: Z u g, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 23. 05. 1996, S. 2998). Statutenänderung: 06. 03. 1997. Aktienkapital Geändert: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000]. Liberierung: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000], 100 Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1000]. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

10. März 1997

**Gestinor Services AG (Gestinor Services SA) (Gestinor Services Ltd)**, Sitz: Z u g, Beratung und Leistung von Diensten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 05. 02. 1997, S. 791). Statutenänderung: 21. 02. 1997. Bemerkungen Neu: Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

10. März 1997

**Ordina Consulting and Engineering Ltd**, Sitz: Z u g, Übernahme von Beratungen auf kommerziell und technischem Gebiet, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 28. 02. 1996, S. 1156). Firma Neu: **Ordina Consulting and Engineering Ltd in Liquidation**. Domizil Neu: c/o Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zug, Baarerstrasse 59, 6300 Zug. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 05. 03. 1997. Eingetragene Personen Neu: Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zug, in Zug, Liquidatorin. Gelöscht: [Wiederkehr, Dr. Georg, Heimat: Zürich, Spreitenbach, in Bäch SZ, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10. März 1997

**Van Hygan & Smythe Inc. Chicago, Baar Branch**, Sitz: B a a r, Konstruktion, Fabrikation, Ausführung und Verkauf von und anderer Handel mit Kunst, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Chicago (Vereinigte Staaten) (SHAB Nr. 93 vom 15. 05. 1995, S. 2699). Löschung: infolge Aufhebung der Zweigniederlassung.

10. März 1997

**Ardleigh Elliott & Sons, Limited, Niles, Illinois, USA, Baar Branch**, Sitz: B a a r, Vertrieb von Musikspielautomaten, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Niles (Vereinigte Staaten) (SHAB Nr. 236 vom 05. 12. 1995, S. 6622). Löschung: infolge Aufhebung der Zweigniederlassung.

10. März 1997

**The Crestley Collection Ltd, Delaware, Baar Branch**, Sitz: B a a r, Handel mit Waren aller Art, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Delaware (Vereinigte Staaten) (SHAB Nr. 98 vom 22. 05. 1995, S. 2850). Löschung: infolge Aufhebung der Zweigniederlassung.

10. März 1997

**Sovereign Management SA**, Sitz: [bisher: Z ü r i c h], Handel mit Wertpapieren, Devisen, Finanzprodukten und -Instrumenten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 29. 01. 1997, S. 611). Statutenänderung: 13. 02. 1997. Sitz Neu: Z u g. Domizil Neu: c/o In-Travaux Treuhand AG, Résidence Park 16, 6300 Zug. Zweck: Handel mit Wertpapieren, Devisen, Finanzprodukten und -Instrumenten auch auf Terminbasis sowie Handel mit Metallen, Öl, Altolprodukten und allen an der Börse gehandelten Waren; kann sich an gleichartigen oder anderen Unternehmen beteiligen sowie Immobilien kaufen, verkaufen und makeln. Aktienkapital: CHF 100 000, Liberierung: CHF 100 000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: Moll, Dr. Alexander, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in

Kiel (DE), Präsident mit Einzelunterschrift; Rost, Elfriede, Heimat: Schlieren, in Steinhausen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Veltz, Christina, Heimat: Zürich, in Kappel am Albis, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geändert: Alcazar Revisions- & Beratungs AG, in Luzern, Revisionsstelle [bisher: in Zug].

10. März 1997

**Paracon AG (Paracon SA) (Paracon Ltd)**, Sitz: [bisher: A l t e n d o r f], Beratung von Unternehmen im organisatorischen, strukturellen, administrativen und personellen Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 05. 02. 1997, S. 790). Statutenänderung: 26. 02. 1997. Übersetzungen der Firma gelöscht. Sitz Neu: Z u g. Domizil Neu: c/o Bösch & Partners Treuhand AG, Untermühl 7, 6300 Zug. Zweck: Beratung von Unternehmen im organisatorischen, strukturellen, administrativen und personellen Bereich. Erbringung von kaufmännischen Dienstleistungen sowie Treuhandaufgaben; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital Bisher: CHF 50 000, Liberierung: CHF 20 000, 50 Inhaberaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: Hiener, Rudolf, Heimat: Basel, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift; Revides AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10. März 1997

**Amar Holding AG**, Sitz: Z u g, Beteiligung in irgendwelcher Form an finanziellen, kommerziellen und industriellen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 14. 05. 1993, S. 2461). Eingetragene Personen Geändert: Brunner, Dr. Edgar, Heimat: Bern, in Muri bei Bern, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: in Bern]; Brunner, Anne-Marie, Heimat: Bern, in Muri bei Bern, Vize-Präsidentin mit Einzelunterschrift [bisher: in Bern]; Spaeth-Brunner, Henriette, Heimat: Bern, in Blonay, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bern]; Brunner, Dominik M., Heimat: Bern, in Lissabon (PT), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Porto (PT)].

10. März 1997

**Aristo Bau und Handels AG**, Sitz: Z u g, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 26. 11. 1996, S. 7276). Eingetragene Personen Neu: Kontura Finanz-, Handels- und Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelöscht: [Citag City Treuhand AG, in Emmenbrücke, Revisionsstelle].

10. März 1997

**J. Stöckli dipl. Architekt BSA SIA & Partner AG**, Sitz: Z u g, Führung eines Architekturbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 13. 06. 1995, S. 3292). Eingetragene Personen Gelöscht: [Brunner, Peter, Heimat: Baden, in Baar, Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10. März 1997

**Othan Invest AG**, Sitz: Z u g, Kauf, Verkauf, Verwaltung und Finanzierung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 17. 03. 1997, S. 1796). Eingetragene Personen Neu: Csányi, László, Heimat: Ungarn, in Budapest (HU), Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Rauschmeier, Karl, Heimat: Österreich, in Wien (AT), Direktor mit Einzelunterschrift].

10. März 1997

**Trassel AG**, Sitz: Z u g, Kauf und Verkauf von Schiffen, Charterung, Vercharterung und damit zusammenhängende Geschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 03. 05. 1993, S. 2161). Firma Neu: **Trassel AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 20. 02. 1997. Eingetragene Personen Geändert: Möllfors, Hans, Heimat: Schweden, in Zug, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Direktor mit Einzelunterschrift]. Gelöscht: [Düring, Dr. Alex, Heimat: Luzern, in Unterägeri, Mitglied mit Einzelunterschrift].

10. März 1997

**IPS Independent Product Support AG**, Sitz: H ü n e n b e r g, Logistische Unterstützung für Produkte und Leistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 07. 08. 1995, S. 4417). Eingetragene Personen Geändert: Frey, Martin, Heimat: Wangen bei Olten, in Hünenberg, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]. Gelöscht: [Thalmann, Leo, Heimat: Oberuzwil, in Hünenberg, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Klodwig, Gerhard, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Augsburg (DE), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10. März 1997

**Gentamed AG (Gentamed SA) (Gentamed Ltd)**, Sitz: W a l c h w i l, Herstellung, Vertrieb und Entwicklung von medizinischen Hilfsmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 28. 03. 1995, S. 1699). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach G e r s a u (SHAB Nr. 42 vom 04. 03. 1997, S. 1455).

10. März 1997

**Standard Electronic AG in Liquidation**, Sitz: Z u g, Internationaler Handel mit Industrie- und Unterhaltungselektronik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 17. 09. 1996, S. 5626). Löschung von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach G l a r u s (SHAB Nr. 18 vom 29. 01. 1997, S. 614) unter der Firma Standard Electronic AG (Widerruf der Auflösung von Amtes wegen, nachdem der rechtmässige Zustand wiederhergestellt wurde).

10. März 1997

**Elamar Finance GmbH**, Sitz: [bisher: B a a r], Finanzgeschäfte aller Art, GmbH (SHAB Nr. 124 vom 29. 06. 1994, S. 3634). Statutenänderung: 05. 03. 1997. Sitz Neu: Z u g. Domizil Neu: Grienbachstrasse 17, 6300 Zug. Eingetragene Personen Geändert: Rosfelder, Jean-Pierre, Heimat: Frankreich, in Crans-sur-Sierre, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 50 000 [bisher: in Zürich]; Rosfelder-Gerber, Elisabeth, Heimat: Frankreich, in Crans-sur-Sierre, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 50 000 [bisher: in Zürich].

10. März 1997

**Pro Form Sport**, Sitz: B a a r, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere im Sportbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 28. 08. 1996, S. 5176). Statutenänderung: 07. 03. 1997. Aktienkapital: CHF 250 000. Liberierung: CHF 250 000 [bisher: CHF 100 000], 2500 Inhaberaktien zu CHF 100 [bisher: 1000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100]. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: Gubser, Andreas, Heimat: Quarten, in Baar, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wipolero Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle.

10. März 1997

**CIG Service GmbH**, Sitz: C h a m, Domizil: Moosstrasse 2, 6330 Cham, GmbH (Neueintragung). Statutendatum: 07. 03. 1997. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Vermietung von Liegenschaften sowie Handel mit Waren aller Art; kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Patente, Lizenzen und Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 20 000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage und -übernahme: Die Aktiven von CHF 659 345.93 und die Passiven von CHF 557 880.61 der bisherigen Einzelfirma «CIG Service, Louis Scheller», in Cham, gemäss Sacheinlage- und -übernahmevertrag vom 07. 03. 1997 und Bilanz per 31. 12. 1996, zum Preis von CHF 101 465.32, wovon CHF 20 000 auf das Stammkapital angerechnet werden. CHF 81 465.32 werden dem Sacheinleger gutgeschrieben. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Scheller, Louis E., Heimat: Kilchberg ZH, in Cham, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 19 000; Scheller-Flühler, Erika, Heimat: Kilchberg ZH, in Cham, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 1000.

10. März 1997

**Discovery Productions AG (Discovery Productions SA) (Discovery Productions Ltd)**, Sitz: B a a r, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb einschliesslich Versandhandel von gedruckten und audiovisuellen Medien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 05. 08. 1996, S. 4658). Eingetragene Personen Geändert: Truniger, Franz, Heimat: Kirchberg SG, in Adliswil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Frey, Corinne, Heimat: Lenzburg, in Erlenbach ZH, Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien; Luger, Karin, Heimat: Österreich, in Zürich, Delegierte mit Kollektivunterschrift zu zweien; Epp, Karin, Heimat: Zürich, in Zürich, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien.

10. März 1997

**Caspar Finanz AG**, Sitz: Z u g, Domizil: c/o lic. iur. Erich A. Kalt, Kolinplatz 2, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 06. 03. 1997. Zweck: Erwerb, Halten, Verwalten und Veräusserung von Beteiligungen an Handels-, Industrie- und anderen Unternehmungen aller Art sowie Durchführung von Finanztransaktionen jeder Art; kann Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Aktienkapital: CHF 100 000, Liberierung: CHF 100 000, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Caspar, Rolf, Heimat: Zürich, Zollikon, in Stäfa, Mitglied mit Einzelunterschrift; TTR Turica Treuhand und Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.

10. März 1997

**Bristol-Myers Squibb Products SA**, Sitz: B a a r, Die Gesellschaft bezweckt, alle Arten von pharmazeutischen..., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 21. 01. 1997, S. 411). Eingetragene Personen Geändert: Stäheli, Dr. Thomas, Heimat: Zollikon, in Männedorf, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zollikon].

10. März 1997

**Bristol-Myers Squibb MEA SA**, Sitz: B a a r, Die Gesellschaft bezweckt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 21. 01. 1997, S. 411). Eingetragene Personen Geändert: Stäheli, Dr. Thomas, Heimat: Zollikon, in Männedorf, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zollikon].

10. März 1997

**Bristol-Myers Squibb Export SA**, Sitz: B a a r, Kauf, Verkauf, Import, Export und Vertrieb aller Arten von pharmazeutischen und chemischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 01. 05. 1996, S. 2483). Eingetragene Personen Geändert: Stäheli, Dr. Thomas, Heimat: Zollikon, in Männedorf, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zollikon].

10. März 1997

**Custodia Treuhand AG (Custodia Fiduciaria SA) (Custodia Trust Ltd)**, Sitz: Z u g, Durchführung von Aufträgen, die in den Tätigkeitsbereich einer Verwaltungs- und Treuhandgesellschaft fallen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 04. 05. 1994, S. 2453). Domizil Neu: Industriestrasse 31, 6302 Zug. Eingetragene Personen Neu: Camenzind-Bisang, Josy, Heimat: Gersau, in Baar, Prokuristin mit Einzelprokura.

10. März 1997

**Intermedia Connect AG**, Sitz: S t e i n h a u s e n, Beratung, Organisation und Realisation von Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 01. 05. 1996, S. 2483). Eingetragene Personen Gelöscht: [Schuitemaker, Peter Mike, Heimat: Niederlande, in Platz (Walzenhausen), Direktor mit Einzelunterschrift].

10. März 1997

**Oska-Möbel AG**, Sitz: R i s c h, Handel mit und Vermittlung von Möbeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 1996, S. 3074). Eingetragene Personen Neu: Portmann, Max, Heimat: Escholzmatt, in Luzern, Prokurist mit Einzelprokura.

10. März 1997

**Westwood-Intrafin SA**, Sitz: B a a r, Kauf, Verkauf und Vertrieb aller Arten von pharmazeutischen und chemischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 21. 01. 1997, S. 411). Eingetragene Personen Geändert: Stäheli, Dr. Thomas, Heimat: Zollikon, in Männedorf, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zollikon].

10. März 1997

**Unbedi AG**, Sitz: Z u g, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 27. 08. 1992, S. 4042). Eingetragene Personen Geändert: Himmelsbach, Fritz, Heimat: Basel, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hanreich, Günther, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Innermanzing (AT), Prokurist mit Einzelprokura [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]. Neu: Dr. Sieberth Vermögensgüterhand AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelöscht: [Kremmel, Melusine, Heimat: Zürich, in Hünenberg, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

## Fribourg – Freiburg – Friburgo

### Bureau de Châtel-St-Denis

7 mars 1997

**Ogisa SA**, à Châtel-St-Denis. Gestion de portefeuille d'assurances, courtage en assurances, gérance en assurances et en immeubles, administration, gérance et gestion de sociétés de commerce (FOSC du 20. 5. 1996, no 96, p. 2886). La Fiduciaire Peter Stoop, à Châtel-St-Denis, n'est plus organe de révision.

7 mars 1997

**Wartro SA**, précédemment à L a u s a n n e. Conception et réalisation de promotions immobilières exclusivement à l'étranger (FOSC du 1. 5. 1995, p. 2382). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 27 février 1997, la société a transféré son siège à Châtel-St-Denis et a modifié son but. Nouveau but: Acquisition et gestion de biens immobiliers et de participations en Suisse et à l'étranger, commerce, importation et exportation, courtage et représentation de toute matière première, de matériaux et de produits en tous genres, acquisition et exploitation de brevets ainsi que la création de succursales. Les statuts originaux du 10 juin 1991 ont été modifiés en date du 27 février 1997, en conséquence et en outre sur des points non soumis à publication. Capital-actions: fr. 50 000 divisé en 100 actions au porteur de fr. 500 chacune, entièrement libéré. Publication: FOSC. Administrateur unique: Jacques Maury, de Vuibroye à Genève, avec signature individuelle. Organe de revision: Fiduciaire Fijor SA, Domidier. Adresse: c/o Me Emmanuelle Kaelin Murith, route de la Coula, 1618 Châtel-St-Denis.

7 mars 1997

**Forsa SA**, à L a V e r r e r i e. But: import-export et distribution de produits dans le domaine des médicaments (FOSC du 29. 12. 1993, no 254, p. 6910). Date de la dissolution: 27 février 1997. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Forsa SA en liquidation** par Raymond Eggertswyler, de Ferpicoz à Zénauva, et Félix Gremaud, de Riaz désormais à Prague (inscrits), nommés liquidateurs avec signature individuelle. Adresse de la liquidation: c/o Pierre Rime, notaire, 1630 Bulle.



## Bureau de Fribourg

10 mars 1997

**Champnot SA**, à Fribourg, achat, vente, construction, location et mise en valeur de tous immeubles (FOSC du 23.12.1996, no 249, p. 7966). Sergio Comazzi, administrateur inscrit, a démissionné, sa signature est radiée. Radiation de la rubrique concernant la composition du conseil d'administration.

10 mars 1997

**Saint-Clerc Sàrl**, à Villars-sur-Glâne, route Condoz 2. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 27.02.1997. But: prestation de tous services entrant dans le cadre des activités d'une entreprise sanitaire, tels que tous travaux d'installation sanitaire et de dépannage. Capital social: fr. 50 000. Associés: Philippe Clerc, de et à Villars-sur-Glâne pour une part de fr. 25 000, et Doris Clerc-Dardenne, de et à Villars-sur-Glâne pour une part de fr. 25 000. Selon contrat du 27.02.1997 et bilan au 31.12.1996, la société acquiert de la raison individuelle «Saint-Clerc, Philippe Clerc», à Villars-sur-Glâne, les actifs et passifs; actifs: fr. 162 806.90, passifs: fr. 93 072.75, soit un actif net de fr. 69 734.15, accepté pour ce prix et imputé à raison de fr. 50 000 à la libération du capital social. Gérant: l'associé Philippe Clerc avec signature individuelle. Signature individuelle est conférée à l'associée, Doris Clerc-Dardenne. Publication: FOSC.

10 mars 1997

**Buffalo Grill Sàrl**, à Marly, Impasse nouveau Marché 1. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 03.03.1997. But: exploitation d'établissements publics, notamment d'un restaurant steak-house. Capital social: fr. 20 000. Associés: Yvan Meuwly, de St-Antoine, à Marly, pour une part de fr. 19 000, et Fabienne Monney, de Besenens et Fiaugères à Marly, pour une part de fr. 1000. Gérants: les associés Yvan Meuwly et Fabienne Monney, tous deux avec signature individuelle. Publication: FOSC.

10 mars 1997

**Trans Littoral SA**, à Fribourg, boulevard de Pérolles 55. Nouvelle société anonyme. Statuts du 05.03.1997. But: principalement transport routier national et international, achat et vente, commerce, importation et exportation, courtage et représentation de toutes matières premières, de matériaux et de produits en tous genres. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Publication: FOSC. Convocation: FOSC ou lettre recommandée. Administration: Michel Véz, de Seiry, à Fribourg, est nommé président, Hans Brügger, de Planfayon, à Guin, est nommé secrétaire et Manfred C. Jung, de Zurich, à Villars-sur-Glâne, est nommé administrateur, tous trois avec signature individuelle. Organe de révision: Fidigest SA, succursale à Fribourg.

10 mars 1997

**MCG Révision S.A.**, à Grolley, exécution de mandats fiduciaires, etc. (FOSC du 09.01.1997, no 4, p. 104). Le capital est maintenant entièrement libéré. Statuts modifiés le 04.03.1997. Capital-social actuel: fr. 100 000 entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives. Restriction de transmissibilité des actions. Convocation: FOSC ou lettre recommandée. Radiation de la rubrique concernant la composition du conseil d'administration.

10 mars 1997

**Challenge'Air**, à Villars-sur-Glâne, pilotage, mise à disposition et entretien d'aéronefs, etc. (FOSC du 11.11.1996, no 219, p. 6909). Siège transféré à Fribourg, route de Beaumont 4. Nouvelle raison sociale: **Challenge Airlight Services**. Transformation des 1000 actions de fr. 100, nominatives en 1000 actions de fr. 100, au porteur. Statuts entièrement révisés le 05.03.1997. Convocation: FOSC. Capital actuel: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 100, au porteur. Jean-Paul Bapst, de St-Ours, à Givisiez, est nommé directeur avec signature collective à deux.

10 mars 1997

**Tradinter S.A.**, à Fribourg, vente, importation, exportation, commission, courtage, représentation de toutes matières premières, etc. (FOSC du 06.05.1988, no 104, p. 1847). Nouvelle raison sociale: **Petrox S.A.** Statuts modifiés le 03.03.1997. Radiation de la rubrique concernant la composition du conseil d'administration.

10 mars 1997

**Condensateurs Fribourg Holding S.A.**, à Fribourg, prise de participations dans toutes entreprises en Suisse et à l'étranger, etc. (FOSC du 09.02.1996, no 28, p. 797). Hubert Sauvain, de Courrendlin, à Belfaux est nommé directeur avec signature collective à deux, avec un membre du conseil d'administration. Radiation de la rubrique concernant la composition du conseil d'administration.

10 mars 1997

**MBI Equity**, à Fribourg, effectuer tout commerce de titres, etc. (FOSC du 13.04.1992, no 71, p. 1649). Pierre Boivin, administrateur inscrit, a démissionné, sa signature est radiée. Radiation de la rubrique concernant la composition du conseil d'administration.

10 mars 1997

**HG Commerciale Société Commerciale de la Société Suisse des Entrepreneurs**, succursale de Givisiez, siège principal à Zurich, commerce de matériaux de constructions, etc. (FOSC du 03.04.1996, no 66, p. 1913). Procuration collective à deux limitée aux affaires de la succursale de Givisiez est conférée à Benjamin Dubuis, de Saviese à Villars-sur-Glâne.

10 mars 1997

**Jungo Hubert & Cie S.A. atelier mécanique**, à Rosé, procéder à tous travaux de constructions, etc. (FOSC du 27.02.1990, no 40, p. 777). Date de la dissolution: 05.03.1997. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Jungo Hubert & Cie S.A. atelier mécanique en liquidation** par Hubert Jungo, administrateur inscrit, nommé liquidateur avec signature individuelle. Adresse de liquidation: route de Bonlieu 9, c/o Jungo Hubert & Cie SA, à Fribourg.

10 mars 1997

**Laboratoires d'Analyses Médicales Gamba SMCF S.A.**, à Fribourg, exploiter un laboratoire d'analyses médicales, etc. (FOSC du 25.04.1996, no 80, p. 2356). Frode Hvaring, administrateur inscrit, a démissionné, sa signature est radiée. Ariane Zellweger (et non Arienne), administratrice inscrite, est nommée secrétaire, André Joseph Monney, de Fribourg, à Courtepin, est nommé administrateur, tous deux avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président.

10 mars 1997

**Somaga S.A. en liquidation**, à Fribourg, achat, vente, distribution, commercialisation, diffusion, etc. (FOSC du 11.09.1992, no 176, p. 4276). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée du registre du commerce de la Sarine.

10 mars 1997

**Eunat Limited**, à St-Hélier (Jersey), succursale de Fribourg, à Fribourg, achat, vente et commerce de tous produits et marchandises dans le domaine de la pétrochimie. Siège principal à St-Hélier (Jersey) (FOSC du 25.02.1991, no 38, p. 804). Cette raison sociale est radiée par suite de la suppression de la succursale.

## Demandes

concernant les publications du registre  
à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

## Büro Murten (Bezirk See)

10. März 1997

**UFP AG für Unternehmensführung, Personal- und Unternehmensberatung**, bisher in Zug (SHAB Nr. 56 vom 22.03.1993, S. 1374). Statutenänderung: 07.03.1997. Anpassung an das neue Recht, Gründung vor 1.1.1985, Sitz neu: Murten. Domizil neu: c/o Hank und Studer, Bernstrasse 30, 3280 Murten. Zweck: Beratung von Unternehmen in allen Managementsfragen, insbesondere auch bezüglich der Auswahl der leitenden Angestellten sowie die temporäre Zuverfügungstellung von Spezialisten für Führungsaufgaben an anderen Unternehmen. Ferner Durchführung von Seminaren, Vortragsveranstaltungen und Kongressen, speziell für das gehobene Management der Wirtschaft. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberiertes Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: SHAB oder eingeschriebene Briefe. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Dr. Christoph Jezler, von Schaffhausen, in Zürich, einziger Verwaltungsrat, mit Einzelunterschrift; Bruno Forster, von Happerswil-Buch, in Einsiedeln, Direktor, mit Einzelunterschrift; Consi Revisions- und Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu: Eliane Hayoz, von Cordast und Freiburg, in Sugiez, einzige Verwaltungsrätin, mit Einzelunterschrift. Bervag AG, in Düringen, Revisionsstelle.

10. März 1997

**Marchon Haustechnik AG**, in Courmaman, Betrieb eines Untenehmens für haustechnische Einrichtungen sowie den Handel mit Baumaterialien aller Art (SHAB Nr. 127 vom 04.07.1995, S. 3737). Durch Urteil vom 25.02.1997 hat der Konkursrichter des Seebezirks Murten über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Firma nun: **Marchon Haustechnik AG in Konkurs**. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

10. März 1997

**Auderset Bootsatellerei**, in Murten, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Brigitte Auderset, von Gurnels und Kleinbödingen, in Düringen. Zweck: Bootsatellerei. Adresse: Ryf 70, 3280 Murten.

## Büro Täfels (Bezirk Sense)

10. März 1997

**Clerc Generalunternehmung AG (Clerc Entreprise générale SA)**, in Düringen, Hauptstrasse 54, 3186 Düringen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 06.03.1997. Zweck: Betrieb einer General- und einer Totalunternehmung. Ausführung von Architekturaufrägen, Gutachten und Beratungen, insbesondere im Baubereich, Erwerb, Verwaltung, Vermittlung, Bewirtschaftung und Veräusserung von Grundstücken. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt von René Clerc, Düringen, Grundstück Nr. 356 der Gemeinde Gurnels zum Preis von Fr. 350 000, die Gesellschaft übernimmt die Grundpfandschuld von Fr. 250 000. Der Übernahmepreis beträgt Fr. 100 000, wofür 100 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Publikationsorgan: SHAB, Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebene Briefe oder gegen Empfangsbestätigung. Eingetragene Personen: René Clerc, von Bärtschen, in Düringen, VR-Präsident, mit Einzelunterschrift. Bertrand Clerc, von Bärtschen, in Düringen, VR-Vizepräsident; Nicole Clerc, von Bärtschen, in Düringen, VR-Sekretärin. Beide mit Kollektivunterschrift zu zweien, nicht unter sich. Bervag, Chännelmattstrasse 9, 3186 Düringen, Revisionsstelle.

10. März 1997

**SML Sicherheitstechnik AG**, in Düringen, Durchführung von Layout Alarmanlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26.04.1996, S. 2386). Ausgeschiedene Personen: Revicor AG, Freiburg, Revisionsstelle.

10. März 1997

**Schweizerischer Bankverein**, Zweigniederlassung in Flammatt, mit Hauptsitz in Basel. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 249 vom 3.12.1996, S. 7966). Statutenänderung: 11.02.1997. Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.

10. März 1997

**Ventoux SA in Liquidation**, in Düringen, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 29.5.1996, S. 3110). Lösungsgrund: Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Kreuzlingen vom 16.4.1996 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

10. März 1997

**H & D Handel und Dienstleistungen AG**, in Bödingen, Handel mit Einrichtungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 1.7.1996, S. 3896). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

## Solothurn – Soleure – Soletta

## Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

10. März 1997

**Beggen, Janosevic Stevan**, Sitz: Grenchen, Import und Export von Industrieerzeugnissen, Einzelfirma (SHAB Nr. 58 vom 24.03.1993, S. 1421). Lösung: Firma infolge Wegzuges des Inhabers gemäss Art. 68 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen erloschen.

10. März 1997

**Lüthi Baukeramik GmbH**, Sitz: Grenchen, Domizil: Allerheiligenstrasse 17, 2540 Grenchen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 07.03.1997. Zweck: Lieferung und Einbau von Keramik-, Wand- und Bodenbelägen und Cheminéeabau. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zwigniederlassungen oder Tochtergesellschaften errichten, sich an Unternehmen mit gleicher oder ähnlicher Zwecksetzung direkt oder indirekt beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Heiniger, Urs, Heimat: Affoltern im Emmental, in Feldbrunnen-St. Niklaus, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1000; Lüthi, Hans, Heimat: Rüderswil, in Plasselb, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 19 000; Lüthi, Fritz, Heimat: Rüderswil, in Grenchen, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.

## Büro Lebern in Solothurn

10. März 1997

**Fraisa AG (Fraisa SA)**, Sitz: Bellach, Fabrikation von und Handel mit Fräsern und verwandten Artikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 29.10.1996, S. 6597). Eingetragene Personen Neu: von Burg, Jean-Pierre, Heimat: Bettlach, in Schnottwil, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Schaller, Bruno, Heimat: Wünnewil-Flamatt, in Brügg bei Biel, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien.

## Büro Olten-Gösigen in Olten

10. März 1997

**Autohandel Kanzo**, in Wangen bei Olten, Langackerstrasse 32, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Einzelunterschrift: Sabine Kanzo-Meier, von Herbswil, in Wangen bei Olten. Zweck: Handel mit Automobilen.

10. März 1997

**W. Fiechter & Sohn**, in Füllbach, Spenglerei usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 29.4.1977, S. 1379). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma gelöscht.

10. März 1997

**Milchgenossenschaft Gretzenbach**, in Gretzenbach (SHAB Nr. 178 vom 14.9.1993, S. 4826). Statutenänderung, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen: 18.3.1996. Zweck nun: Bestmögliche Verwertung der im Genossenschaftskreis produzierten Verkehrsmilch; Förderung der beruflichen Kenntnisse der Mitglieder; Beitrag zur Versorgung der Bevölkerung/Ortsanwohner von Gretzenbach mit Milch und übrigen Frischprodukten; Förderung der Qualitätsproduktion der Milch. Die persönliche und solidarische Haftung der Mitglieder sowie die unbeschränkte Nachschusspflicht im Verhältnis zur eingelieferten Milch sind aufgehoben.

10. März 1997

**Christliche Stadtarbeit Olten**, in Olten, Verein (SHAB Nr. 171 vom 5.9.1994, S. 4930). Aus Vorstand ausgeschieden: Elisabeth Schmid, Sekretärin; Unterschrift erloschen.

10. März 1997

**Alternative Bank ABS**, in Olten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 7.11.1996, S. 6837). Statutenänderung: 28.2.1997. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 14 628 300, durch Ausgabe von 650 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100 und 1427 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 16 120 300, voll liberriert, 6183 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100, vinkuliert, und 15 502 Namenaktien zu Fr. 1000, vinkuliert.

## Büro Stadt Solothurn

10. März 1997

**Vivat Immobilien und Verwaltungs AG**, Sitz: Solothurn, Betätigung im Immobiliengeschäft (Erwerb, Veräusserung usw.), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10.08.1993, S. 4189). Eingetragene Personen Neu: Rovedyma Treuhand AG, in Grenchen, Revisionsstelle.

10. März 1997

**Möbel Scala AG**, Sitz: Solothurn, Handel mit Möbeln und Einrichtungsgegenständen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 03.11.1992, S. 5129). Eingetragene Personen Neu: Häfner, Richard, Heimat: Welschenrohr, Romoos, in Zuchwil, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Buchwalder, Kurt, Heimat: Kleintützli, in Wiliberg, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Maass, Werner, Heimat: Gipf-Oberfrick, in Gipf-Oberfrick, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

10. März 1997

**Walca Holding AG (Walca Holding SA) (Walca Holding Ltd)**, Sitz: Solothurn, Domizil: c/o Jörg Moser AG, Grabackerstrasse 4, 4500 Solothurn, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 07.03.1997. Zweck: Halten von Beteiligungen sowie die Erbringung von Finanzierungen zugunsten der Tochtergesellschaften; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 200 000, Liberierung: CHF 200 000, 200 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: 100 Inhaberkarten zu Fr. 10000 nominiell der Walca AG, Biel, sowie 100 Namenaktien zu Fr. 1000 nominiell der Walca Trading Corporation WTC AG, Biel, gemäss Sacheinlagevertrag vom 7.3.1997 zum Übernahmepreis von total Fr. 200 000, wofür 200 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilung an Aktionäre: eingeschriebener Brief. Eingetragene Personen: Jenny, Peter, Heimat: Langenbruck, in Bettlach, Präsident mit Einzelunterschrift; Jenny-Baggens, Giuliana, Heimat: Langenbruck, in Bettlach, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jenny, Dr. Rolf, Heimat: Langenbruck, in Echenevex FR, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jörg Moser AG, in Solothurn, Revisionsstelle.

## Büro Thal-Gäu in Balsthal

6. März 1997

**Elektra Wolfwil**, Sitz: Wolfwil, Ankauf elektrischer Energie und Verkauf derselben im Versorgungsgebiet der Gemeinde Wolfwil usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 168 vom 31.08.1995, S. 4869). Domizil Neu: c/o Urs Niggli, Präsident, Gerstenacker 13, 4628 Wolfwil.

6. März 1997

**Onur Lebensmittel Yasar Karaagac**, Sitz: Oensingen, Handel mit türkischen Lebensmitteln, Einzelfirma (SHAB Nr. 174 vom 08.09.1994, S. 5003). Lösung: Firma infolge Geschäftsbüroübergabe erloschen.

6. März 1997

**Heidi Becker-Abplanalp**, Sitz: Oensingen, Domizil: Solothurnstrasse 34, 4702 Oensingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb des Dancings Memories. Eingetragene Personen: Becker, Heidi, Heimat: Meiringen, in Oensingen, Inhaberin mit Einzelunterschrift; Becker, Jürgen, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Oensingen, Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift.

7. März 1997

**BCT Burkhardt**, Sitz: [bisher: Kestenholz], Vertrieb und Herstellung von Produkten aus den Bereichen Biologie, Chemie, Technik usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 41 vom 03.03.1997, S. 1417). Sitz Neu: Härkingen. Domizil Neu: Pfannenstiel 257, 4624 Härkingen.

7. März 1997

**Piatti-Chuchihuis AG**, Sitz: Wolfwil, Verkauf, Vertrieb und Montage von Piatti-Küchen und Piatti-Fenstern als Regionalvertretung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 17.01.1995, S. 307). Firma Neu: **Piatti-Chuchihuis AG in Konkurs**. Bemerkungen: Neu: Konkurs: Konkursdekret vom 6.3.1997; Gesellschaft aufgelöst.

7. März 1997

**Heinz Horisberger**, Sitz: Aedermannsdorf, Domizil: Grossrieden 73, 4714 Aedermannsdorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb der Bergwirtschaft Grossrieden. Eingetragene Personen: Horisberger, Heinz, Heimat: Auswil, in Aedermannsdorf, Inhaber mit Einzelunterschrift.

## Büro Wasseramt in Solothurn

10. März 1997

**Walter Jäggi**, Sitz: Rechterswil, Spenglerei und sanitäre Anlagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 232 vom 29.11.1991, S. 5123). Lösung: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

**Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden**

## Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

7. März 1997

**Arcus Objekt AG**, in Basel, Möbel usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 1996, S. 1022). Statutenänderung: 06. 03. 1997. Firma neu: **Classicus, Hauck und Partner AG**. Domizil neu: Dufourstrasse 5, 4052 Basel. Aktienkapital neu: CHF 200 000 [bisher: CHF 100 000]. Li-berierung Aktienkapital neu: CHF 200 000. Aktien neu: 200 Namen-aktien zu CHF 1000 [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1000]. Ausge-schiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfirter, Felix, von Pratteln, in Pratteln, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Ein-zelunterschrift]; Güntert, Othmar, von Füllinsdorf und Mumpf, in Fül-linsdorf, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zwei-zen; Hauck, Ami-Pierre, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwal-tungs-rats, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunter-schrift], Wenger Treuhand AG, in Binningen, Revisionsstelle.

7. März 1997

**ATAG Vermögensverwaltung AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 08. 03. 1996, S. 1353). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bodenmann, René, von Lax und Köniz, in Nidau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Chauvet, Jacques, von Co-lombier VD, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roth, Dr. Hanspeter, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien be-schränkt auf den Hauptsitz; Wüst, Beat, von Oberriet SG, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Glasner, Daniel, deutscher Staatsan-gehöriger, in Veyrier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. März 1997

**Bematag**, in Basel, Beteiligungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16. 08. 1993, S. 4297). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hofmann, Kaspar, von Worb, in Adliswil, Mit-glied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Perso-nen neu oder mutierend: Lanz, Dr. Rudolf, von Madiwil, in Langenthal, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maglock, Marcel, von Fribourg, in Küsnacht ZH, Mitglied des Verwal-tungs-rats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neidhart, Thomas, von Root und Ramsen, in Riken AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. März 1997

**Bürgin Nissen Wentzlaff Architekten AG**, in Basel, Architekturbüro usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11. 07. 1994, S. 3865). Aus-geschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lüttin, Hans-Peter, von Basel, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien.

7. März 1997

**Cemac Corp. SA**, in Basel, Grundstücke im Ausland usw., Aktienge-sellschaft (SHAB Nr. 211 vom 29. 10. 1993, S. 5678). Domizil neu: c/o Dr. Vock AG, Petersgraben 35, 4003 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vock, Dr. Christoph, von Sarmentorf, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift [bisher: Vock, Chri-stopf].

7. März 1997

**GD Sanitär + Heizung AG in Konkurs**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 20. 01. 1997, S. 369). Firma neu: **GD Sanitär + Hei-zung AG in Liquidation**. Der Konkurs über die Gesellschaft ist mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden.

7. März 1997

**IEE AG Ingenieurbüro für Elektronik**, in Basel, elektromechani-sche Steuerungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 30. 04. 1986, S. 1656). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Liquidation gehörend. Ein-getragene Personen neu oder mutierend: Harnickell, Volker, von Basel, in Kaiseraugst, mit Kollektivprokura zu zweien; Rappo, Daniel, von Schmitten FR, in Birsfelden, mit Kollektivprokura zu zweien; Veritas Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

7. März 1997

**Orion Rechtsschutz-Versicherungsgesellschaft**, in Basel, Aktienge-sellschaft (SHAB Nr. 156 vom 14. 08. 1996, S. 4872). Statutenänderung: 28. 02. 1997. Zweck neu: Betrieb aller Arten der Rechtsschutzversehe-rung. Die Gesellschaft kann auch Dienstleistungen auf anderen Gebie-ten der Versicherung erbringen, sich auch an andern Unternehmen je-der Art beteiligen, diese finanzieren oder solche gründen oder erwerben und Grundstücke erwerben oder veräußern. Mitteilungen an die Aktio-näre neu: Briefe. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namen-aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Per-sonen und erloschene Unterschriften: Schär, Prof. Dr. Roland, von Dag-mersellen, in Arlesheim, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Kolle-ktivunterschrift zu zweien; Schürch, Peter, von Heimiswil, in Genf, Mit-glied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Einget-ragene Personen neu oder mutierend: Eckert, Peter, von Bern, in Seuz-ach, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Egli, Oskar, von Luzern, in Biel-Benken, Vizepräsident des Ver-waltungs-rats, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident des Verwaltungsrats]; Bernet, Dr. Hans-Jürg, von Gommiswald, in St. Gal-len, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schlupe, Bernhard Urs, von Schnottwil und Messen, in Opfikon, Direk-tor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. März 1997

**Resulta AG**, in Basel, Treuhandgeschäfte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 07. 10. 1993, S. 5252). Domizil neu: c/o Dr. Vock AG, Petersgraben 35, 4003 Basel. Streichung der statutarisch festgesetz-ten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung ge-hörend.

7. März 1997

**Sport Gerspach AG**, in Basel, Sportartikel usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 08. 01. 1997, S. 70). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brennwald, Roger, von Basel und Männedorf, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bürgin, Dr. Markus, von Eptingen, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. März 1997

**Synergy Systems Columbus AG**, in Riehen, Produkte im Bereich der Informatik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 03. 04. 1992, S. 1509). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwal-tungs-ratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. Eingetragene Personen neu oder mutierend: GKG-Treuhand AG, in Riehen, Revi-sionsstelle.

7. März 1997

**MB Maison Bâle GmbH**, in Basel, Gellertstrasse 4, 4052 Basel, Ge-sellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 06. 03. 1997. Zweck: Verwaltung von Liegenschaften und damit zusam-menhängende Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräußern. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsor-gan: SHAB. Eingetragene Personen: Jenny, Christophe Andreas, von Zetzwil, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunter-schrift, mit einer Stammeinlage von CHF 12 000; Jenny, Francisca, spa-nische Staatsangehörige, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsfüh-re-rin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 8000.

7. März 1997

**Arpagaus Attraktionen AG**, in Basel, Riehenstrasse 43, 4058 Basel, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Ar-pagaus Attraktionen AG. Rechtsnatür Hauptsitz: Aktiengesellschaft, Hauptsitz: St. Gallen (HR St. Gallen). Handelsregisterneintragung Hauptsitz: 25. 02. 1993. Zweck Hauptsitz: Betrieb von Unterhaltungsan-lagen und anderen Einrichtungen des Schaustellergeschäftes sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften er-werben, nutzen und verkaufen sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Eingetragene Personen: Arpagaus, Hans-Ulrich, von Laax, in Hägendorf, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Or-ner, Johann, von Basel, in Basel, mit Einzelunterschrift.

7. März 1997

**Otis**, in Basel, Personen- und Warenaufzüge usw., Zweignie-derlassung (SHAB Nr. 175 vom 10. 09. 1996, S. 5457), mit Haupt-sitz in: Fribourg (HR Fribourg). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vock, Dr. Walter H., von Sarmentorf, in Binnin-gen, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grob, Bruno, französischer Staatsangehöriger, in St-Germain-en-Laye (F), Präsident des Verwal-tungs-rats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. März 1997

**Beat Privat**, in Basel, Treuhandbüro, Einzelfirma (SHAB Nr. 137 vom 19. 07. 1993, S. 3752). Domizil neu: Engelgasse 77, 4018 Basel.

7. März 1997

**Innova Häner Ronny**, in Basel, Entwicklung von Ideen für das Mar-keting von Produkten, Einzelfirma (SHAB Nr. 184 vom 23. 09. 1996, S. 5753). Firma neu: **Produstry Häner**.

7. März 1997

**Rolf Walser, Vergnügungsbetriebe**, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 58 vom 25. 03. 1991, S. 1236). Domizil neu: Sierenzerstrasse 32, 4055 Basel.

7. März 1997

**Cirqu'enflex Nichele und Partner**, in Basel, Strassburgerallee 84, 4055 Basel, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01. 11. 1995. Zweck: Betrieb eines Wanderzirkus. Eingetragene Personen: Nichele, Fabian, von Bürglen UR, in Basel, Gesellschafter, mit Einzelunter-schrift; Nichele, Beatrice, von Seewen, in Basel, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Rutishauser, Catherine, von Binningen, in Basel, Ge-sellschafterin, mit Einzelunterschrift; Schroeck, Caroline, deutsche Staatsangehörige, in Berlin (D), Gesellschafterin, mit Einzelunter-schrift; Le Leuch, Gilles E.L.M., französischer Staatsangehöriger, in Ber-lin (D), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

7. März 1997

**Wingeier, Kunz & Zirnig**, in Basel, Werbe- und Public Relations-Agentur, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 19. 03. 1996, S. 1564). Lösungsgrund: Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Liquida-tion beendet. Firma erloschen.

## Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

10. März 1997

**Schusser & Schmid AG**, in Reinach B.L., Handel mit Bauelemen-ten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 28. 04. 1995, S. 2338). Ausge-schiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rych, Roland, von Riehen, in Aesch BL, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Einget-ragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Georges, von Frick, in Sisseln, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Schusser, Ferdinand, österreichischer Staatsangehöriger, in Rheinfelden (D), Ge-schäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Vizepräsident].

10. März 1997

**Wuba Werner Uehlinger AG**, bisher in Therwil, Fabrikation und gal-vanische Bearbeitung von elektronischen Bauteilen und Handel mit solchen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 15. 01. 1997, S. 263). Sta-tutenänderung: 05. 03. 1997. Firma neu: **Dreiländer Finanz AG**. Sitz neu: M ü n c h e n s t e i n. Domizil neu: Grabenackerstrasse 15, 4142 Mün-chenstein. Zweck neu: Erbringung von Finanzdienstleistungen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen so-wie Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Sacheinlage/Sachübernahme: Aktiven von CHF 144 658.99 und Passi-ven von CHF 43 938.20 der Einzelfirma «Werner Uehlinger, 'WUBA' Bestecke», in Allschwil. Aktivüberschuss von CHF 100 720.79 gegen 100 Namenaktien zu CHF 1000 und Gutschrift von CHF 720.79]. Mit-teilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre er-folgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertra-gbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

10. März 1997

**Immobilien-gesellschaft zum alten Zeughaus Liestal AG**, in Liestal, Erwerb, Verwaltung, Veräußerung, Bebauung oder Umbau von Liegen-schaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 18. 08. 1994, S. 4631). Firma neu: **Immobilien-gesellschaft zum alten Zeughaus Liestal AG in Liq**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Na-menaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs 3 OR). Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 07. 03. 1997 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Greif-Degen, Eduard, von Basel, in Sissach, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

10. März 1997

**H. Schweizer Montage AG in Liq**, in M u t t e n z, Montagebetrieb von Wänden, Decken und Isolationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 13. 01. 1994, S. 250). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil sie keine verwertbaren Ak-tiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhal-tung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

10. März 1997

**Kaufhaus zur Rheinbrücke Liestal AG**, in Liestal, Gründung und Betrieb eines Kaufhauses, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 26. 07. 1994, S. 4196). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehal-ten. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldeneruf: SHAB Nr. 157 vom 16. 08. 1994, S. 4600].

10. März 1997

**Eastern Pacific GmbH**, in Reinach B.L., Kägenstrasse 17, 4153 Reinach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Sta-tutendatum: 27. 02. 1997. Zweck: Führen eines Studios, Vermietung von Lokalen resp. Übungsräumen, Musikunterricht, Produktion und Vertrieb von Tonträgern und Musikkompositionen sowie sämtliche Ak-tivitäten, die im Zusammenhang mit Musik stehen. Die Gesellschaft übernimmt PC-Wartungsarbeiten, handelt mit Gütern aller Art und kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Alle Tätigkeiten werden in der Schweiz, weltweit und speziell auch im Westen der USA (Pacifi-c-Küste) vorgenommen. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsor-gan: SHAB. Eingetragene Personen: Wehrl, Marcel, von Küttigen, in Muttenz, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stamm-einlage von CHF 10 000; Schnell, Angelo, italienischer Staatsangehö-riger, in Arlesheim, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunter-schrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000.

10. März 1997

**Idéconsult GmbH**, in Reinach B.L., Kägenrain 1-3, 4153 Reinach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutenda-tum: 06. 03. 1997. Zweck: Unternehmensberatung sowie Vermittlung von Führungskräften. Die Gesellschaft kann Immobilien, Immaterial-güter und Beteiligungen erwerben und veräußern. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Zwicky, Frank, von Winterthur und Mollis, in Therwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19 000; Hilbert, Richard, schwedischer Staatsangehöriger, in Binningen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammein-lage von CHF 1000.

10. März 1997

**LL Wiegtechnik GmbH**, in L ä u f e l f i n g e n, Alte Hauensteinstrasse 6, 4448 Läuflingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neu-eintragung). Statutendatum: 06. 03. 1997. Zweck: Handel mit, Herstel-lung und Reparatur von Waagen sowie Metallbau. Die Gesellschaft kann sich an gleichartigen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, bebauen, vermieten und veräußern. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lam-part, Alois, von Aesch LU und Fischbach, in Läuflingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammein-lage von CHF 10 000; Lampart-Brand, Ruth, von Aesch LU und Fisch-bach, in Läuflingen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000.

10. März 1997

**HOWI GmbH in Liq**, in M ü n c h e n s t e i n, Import und Vertrieb von Artikeln für Sport, Mode und Freizeit, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 228 vom 23. 11. 1995, S. 6412). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. [Publikation 3. Schuldeneruf: SHAB Nr. 226 vom 21. 11. 1995, S. 6371].

10. März 1997

**Gemeinnützige Wohnbaugenossenschaft Raurach**, in Liestal, Be-schaffung von preisgünstigen Wohnungen, Genossenschaft (SHAB Nr. 190 vom 02. 10. 1995, S. 5424). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Roth, Robert, von Vordemwald, in Ziefen, Vize-präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niederhauser, René, von Liestal und Böckten, in Liestal, Mitglied und Aktuar, mit Kollektiv-unterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Götz, Luzius, von Nussloh, in Nuglar, Vizepräsident, mit Kollektivunter-schrift zu zweien; Wedmer, Andreas, von Diepfingen, in Sissach, Mit-glied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

10. März 1997

**Martin Hauswirth Bauleitungen**, in Sissach, Reuslistrasse 33, 4450 Sissach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Bauleitungen von Neu-und Umbauten. Wohnungssanierungen und Renovationen. Kostener-mittlungen. Eingetragene Personen: Hauswirth, Martin Erich, von Oeschgen, in Sissach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10. März 1997

**ELS English Language Services, Jessica Dyer**, in M ü n c h e n s t e i n, Übersetzungen ins Englische und Englischunterricht, Einzelfirma (SHAB Nr. 165 vom 28. 08. 1995, S. 4799). Firma auf Begehren der In-haberin gelöscht, da nicht eintragungspflichtig.

Berichtigungen

**Surer Transport AG**, in L a u s e n, Übernahme und Durchführung von Warentransporten jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 12. 03. 1997, S. 1684). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unter-schriften: Hügli, Serge, von Sumiswald, in Zunzgen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sigrist, Serge, von Basel und Winterthur, in Sissach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hammel, Gilbert, von Kleinfelz, in Sis-sach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fleury, Jean-Claude, von Basel, in Muttenz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Melillo, Sabino, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stäubli, Werner, von Basel und Sulz AG, in Lausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Surer, Fritz, von Arisdorf, in Lausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift].

**Hintermann & Weber AG**, in Reinach B.L., Beratung, Planung, Forschung und Schulung im Bereich des Natur- und Umweltschutzes und der angewandten Ökologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 05. 03. 1997, S. 1496). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zanger, Adrian, von Brunnenthal, in Oberwil BL, mit Kollektivprokura zu zweien [nicht: Zanger, Alain].

## Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

7. März 1997

**Rapold Classic AG**, in Neuhausen am Rheinflall, Aktiengesellschaft (Neuein-tragung). Statutendatum: 30. 12. 1996. Zweck: Unterhaltungs- und Reis-veranstaltungen aller Arten. Aktienkapital: CHF 100 000. Lieberie-rung Aktienkapital: CHF 100 000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 30. 12. 1996 einen Autocar im Wert und zum Preis von CHF 100 000, wofür 100 Inhaberaktien zu CHF 1000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rapold, Paul, von Rheinau, in Laufen-Uhwiesen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kontura Finanz Handels- und Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

7. März 1997

**Hymea**, in Neuhausen am Rheinflall, Erstellung, Kauf und Verkauf sowie Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 26. 7. 1988, S. 3096). Statutenänderung: 14. 2. 1997. Firma neu: **Hymea AG**. Domizil neu: Rundbuckstrasse 6, 8212 Neuhausen am Rheinflall. Zweck neu: Erstellung, Kauf und Verkauf sowie Verwaltung von Immobilien; Handel mit Waren aller Art. Aktienkapital neu: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000]. Lieberierung Aktienkapital neu: CHF 100 000. Aktien neu: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1000]. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemelde-te Adresse der Aktionäre. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Roost Unternehmensberatung, in Schaffhausen, Revisionsstelle.

7. März 1997

**IWC International Watch Co. AG**, in S c h a f f h a u s e n, Entwick-lung, Herstellung und Vertrieb von mechanischen und elektronischen Uhren, Maschinen und Apparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 14. 1. 1997, S. 222). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sarp, Michael P., deutscher Staatsangehöriger, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. März 1997

**Amberg Hospach AG**, in S c h a f f h a u s e n, Reinigungsgeschäft, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 133 vom 12. 7. 1995, S. 3920), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mu-tierend: Meier-Schlatter, Anton, von Schleithen, in Hallau, mit Kollektivprokura zu zweien.



7. März 1997

**Caruso Freeland**, in Schaffhausen, Schaffhauserstrasse 37, 8212 Neuhausen am Rheinfall, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import und Export von Waren aller Art. Eingetragene Personen: Caruso, Giuseppe Nunzio, italienischer Staatsangehöriger, in Neuhausen am Rheinfall, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Caruso, Katia Lucia, mexikanische Staatsangehörige, in Neuhausen am Rheinfall, mit Einzelprokura

7. März 1997

**Anita Sorlini**, bisher in Rickenbach bei Wil, Einzelfirma (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1989, S. 2671). Firma neu: **Anita Sorlini Kieslinger**. Sitz neu: Schaffhausen. Domizil neu: Goldsteinstrasse 2, 8200 Schaffhausen. Zweck neu: Beratung in den Bereichen Finanzen, Vermögen, Vorsorge, Steuern und Pensionierung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sorlini Kieslinger, Anita, von Dübendorf, in Schaffhausen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: Sorlini, Anita, in Rickenbach bei Wil].

7. März 1997

**Lohrer Distribution**, in Schaffhausen, Vertrieb von Drogerie- und Gesundheitsartikeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 66 vom 19. 3. 1984, S. 965). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10. März 1997

**Baugesellschaft Neubrunn Schaffhausen AG**, in Schaffhausen, Überbauung des Grundstückes GB Schaffhausen Nr. 5634, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1989, S. 326). Domizil neu: Ebnatstrasse 141, bei Emil Brandenberger AG, 8200 Schaffhausen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kauf, Rudolf, von Trüllikon, in Marthalen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hablützel, Rudolf, von Wilchingen, in Wilchingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Egger, Meister & Partner AG, in Schaffhausen, Revisionsstelle.

10. März 1997

**Fapla Engineering AG**, in Neuhausen am Rheinfall, Projektierung und Realisierung von Sondermaschinen und Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 3. 3. 1997, S. 1419). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rabus, Ulrich Peter, von Bremgarten bei Bern, in Rheinau, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Illnau-Effretikon].

10. März 1997

**Pilgerbrunnen AG**, in Thayngen, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften und Betrieb von Restaurants/Unterhaltungslökalen, insbesondere der Betrieb des Restaurants Pilgerbrunnen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1983, S. 3148). Statutenänderung: 28. 2. 1997. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief sofern die Adressen aller Aktionäre bekannt sind. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wolfer, Karl, von Flurlingen, in Flurlingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bühler, Oskar, von Schaffhausen, in Thayngen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Beyeler, Wilfried, von Rüschegg, in Thayngen, Revisionsstelle.

10. März 1997

**El Bertin Glacé GmbH**, in Schaffhausen, Unterstadt 13, 8200 Schaffhausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 5. 3. 1997. Zweck: Produktion und Verkauf von Glacé sowie Verkauf von Getränken. Es bestehen Konsumationsmöglichkeiten für Glacé und Getränke. Stammkapital: CHF 20 000. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von den vier Gründern Warenlager, Mobiliar, Einrichtungen, Maschinen und Apparate zum Maximalpreis von total CHF 110 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bertin, Daniela, von St. Gallen, in Schaffhausen, Geschäftsführerin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5000; Bertin, Linda, von St. Gallen, in Schaffhausen, Geschäftsführerin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5000; Gmür, Gabriel, von Amden, in Schaffhausen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5000; Rusterholz, Barbara, von Wädenswil, in Zürich, Geschäftsführerin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5000.

10. März 1997

**Frau N. Maurer-Bernath**, in Thayngen, Betrieb einer Tankstelle mit Kiosk (Handel mit Raucherwaren, Kaffee, Schokoladen und alkoholfreien Getränken). Einzelfirma (SHAB Nr. 114 vom 17. 5. 1973, S. 1433). Die Aktiven und Passiven sind an die Kollektivgesellschaft N. + K. Maurer, in Thayngen, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

10. März 1997

**N. + K. Maurer**, in Thayngen, Zollstrasse 79, 8240 Thayngen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 1. 1997. Zweck: Tankstelle mit Kiosk; Ausbildung von Fahrlehrern. Setzt das Geschäft der erloschenen Einzelfirma Frau N. Maurer-Bernath, in Thayngen, fort. Eingetragene Personen: Maurer-Bernath, Nelly, von Thayngen, in Thayngen, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift; Maurer, Klaus, von Thayngen, in Thayngen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

## Appenzel A.Rh. – Appenzel Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

10. März 1997

**Treuhandbüro Stefan Frischknecht**, in Urnäsch, Dorf 2, 9107 Urnäsch, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung im Personal- und Rechnungswesen, Treuhand, Verwaltungen, Controlling, Revisionen und Steuern. Eingetragene Personen: Frischknecht, Elisabeth, von Schwelbrunn, in Urnäsch, mit Einzelprokura; Frischknecht, Stefan, von Schwelbrunn, in Urnäsch, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10. März 1997

**Rolf Lieberherr Zimmerei, Baumontage**, in Walzenhausen, Nord 929, 9428 Walzenhausen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Zimmerei, Baumontage und Umbauten. Eingetragene Personen: Lieberherr, Rolf, von Hemberg, in Walzenhausen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

10. März 1997

**Schindler + Schindler AG**, in Wald A.R., Kauf, Verkauf von Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 20. 01. 1997, S. 374). Domizil neu: c/o Peter Baldauf, Vordorf 557, 9044 Wald A.R.

10. März 1997

**Flavio Mian AG**, in Teufen A.R., Führen eines Wand- und Bodenbelagsgeschäftes usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 13. 01. 1997, S. 185). Domizil neu: Eggstrasse 8, 9053 Teufen A.R.

10. März 1997

**Druckerei Lutz AG**, in Speicher, Führung und Betrieb einer Druckerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 05. 03. 1997, S. 1497). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fetz-Treuhand AG, in Speicher, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid & Partner Revisions AG, in Speicher, Revisionsstelle.

10. März 1997

**Frischknecht & Co.**, in Wolfhalden, Polieren und Handel mit Diamantziehsteinen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 17. 03. 1994, S. 1464). Firma neu: **A. Frischknecht u. Co.**

## St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

14. März 1997

**Fageb Finanz- und Beteiligungs AG**, in Jona, Verwaltung von Vermögenswerten und Durchführung von Finanzgeschäften aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 9. 11. 1994, S. 6139). Statutenänderung: 41. 41. 0. Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 14.03.1997 infolge Fusion mit der Geberit Beteiligungs AG, in Jona. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Geberit Beteiligungs AG über. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gebert, Klaus, von St. Gallenkappel, in Jona, Präsident, mit Einzelunterschrift; Gebert, Trude, von St. Gallenkappel, in Jona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber-Gebert, Adeltrud, von Meilen, in Jona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hügli, Peter, von Brislach, in Jona, mit Einzelunterschrift; Vincenz, Theophil, von Trun, in Speicher, Delegierter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Dr. Rudolf, von Mettmenstetten, in Wilen bei Wollerau (Freienbach), Mitglied, mit Einzelunterschrift.

14. März 1997

**Geberit Finanz- und Verwaltungs AG**, in Jona, Verwaltung von Vermögenswerten und Durchführung von Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 26. 2. 1997, S. 1299). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 14.03.1997 infolge Fusion mit der Geberit Beteiligungs AG, in Jona. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Geberit Beteiligungs AG über. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heberlein, Dr. Robert, von Zumikon und Wattwil, in Zumikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gebert-Albrich, Klaus, von St. Gallenkappel, in Jona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schnyder, Konrad, von Schübelbach, in Uznach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber-Gebert, Adeltrud, von Meilen, in Jona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Dr. Rudolf, von Mettmenstetten, in Wilen bei Wollerau (Freienbach), Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

14. März 1997

**Geberit Holding AG**, in Jona, Beteiligung an andern Unternehmen sowie Durchführung von Finanzgeschäften aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 26. 2. 1997, S. 1299). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 14.03.1997 infolge Fusion mit der Geberit Beteiligungs AG, in Jona. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Geberit Beteiligungs AG über. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heberlein, Dr. Robert, von Zumikon und Wattwil, in Zumikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gebert-Albrich, Klaus, von St. Gallenkappel, in Jona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schnyder, Konrad, von Schübelbach, in Uznach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber-Gebert, Adeltrud, von Meilen, in Jona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Dr. Rudolf, von Mettmenstetten, in Wilen bei Wollerau (Freienbach), Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

14. März 1997

**Martinor AG**, in St. Gallen, Verwaltung von Vermögenswerten sowie Durchführung von Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 31. 1. 1997, S. 685). Statutenänderung: 41. 41. 0. Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 14.03.1997 infolge Fusion mit der Geberit Beteiligungs AG, in Jona. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Geberit Beteiligungs AG über. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gebert, Josef, von Minusio, in Minusio, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Dr. Rudolf, von Mettmenstetten, in Wilen bei Wollerau (Freienbach), Mitglied, mit Einzelunterschrift.

14. März 1997

**Phoenix Finanz- und Verwaltungs AG**, in Uznach, Verwaltung von Vermögenswerten und Durchführung von Finanzgeschäften aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 29. 5. 1996, S. 3112). Statutenänderung: 41. 41. 0. Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 14.03.1997 infolge Fusion mit der Geberit Beteiligungs AG, in Jona. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Geberit Beteiligungs AG über. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schnyder, Konrad, von Schübelbach, in Uznach, Delegierter, mit Einzelunterschrift; Baumgartner, Dr. Bruno, von Oensingen, Solothurn und Oberrieden, in Erlenbach ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Dr. Rudolf, von Mettmenstetten, in Wilen bei Wollerau (Freienbach), Mitglied, mit Einzelunterschrift.

14. März 1997

**Geberit Beteiligungs AG (Geberit Beteiligungs SA) (Geberit Beteiligungs Ltd)**, in Jona, Erwerb, Halten, Verwaltung, Kauf und Verkauf von Beteiligungen an Unternehmen im In- und Ausland usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. ). Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Martinor AG, in St. Gallen. Aktiven von CHF 22 434 049.50 und Passiven von CHF 22 184 049.50 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Phoenix Finanz- und Verwaltungs AG, in Uznach. Aktiven von CHF 18 706 144.80 und Passiven von CHF 18 706 144.80 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Fageb Finanz- und Beteiligungs AG, in Jona. Aktiven von CHF 96 184 874.86 und Passiven von CHF 95 184 874.86 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Geberit Holding AG, in Jona. Aktiven von CHF 475 017 722.33 und Passiven von CHF 440 017 722.33 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Geberit Beteiligungs AG, in Jona. Aktiven von CHF 22 434 049.50 und Passiven von CHF 22 184 049.50 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Martinor AG, in St. Gallen. Aktiven von CHF 22 434 049.50 und Passiven von CHF 22 184 049.50 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Phoenix Finanz- und Verwaltungs AG, in Uznach. Aktiven von CHF 18 706 144.80 und Passiven von CHF 18 706 144.80 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Fageb Finanz- und Beteiligungs AG, in Jona. Aktiven von CHF 96 184 874.86 und Passiven von CHF 95 184 874.86 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Geberit Holding AG, in Jona. Aktiven von CHF 475 017 722.33 und Passiven von CHF 440 017 722.33 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.

14. März 1997

**Geberit Beteiligungs AG (Geberit Beteiligungs SA) (Geberit Beteiligungs Ltd)**, in Jona, Erwerb, Halten, Verwaltung, Kauf und Verkauf von Beteiligungen an Unternehmen im In- und Ausland usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. ). Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Martinor AG, in St. Gallen. Aktiven von CHF 22 434 049.50 und Passiven von CHF 22 184 049.50 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Phoenix Finanz- und Verwaltungs AG, in Uznach. Aktiven von CHF 18 706 144.80 und Passiven von CHF 18 706 144.80 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Fageb Finanz- und Beteiligungs AG, in Jona. Aktiven von CHF 96 184 874.86 und Passiven von CHF 95 184 874.86 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Geberit Holding AG, in Jona. Aktiven von CHF 475 017 722.33 und Passiven von CHF 440 017 722.33 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Geberit Beteiligungs AG, in Jona. Aktiven von CHF 22 434 049.50 und Passiven von CHF 22 184 049.50 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Martinor AG, in St. Gallen. Aktiven von CHF 22 434 049.50 und Passiven von CHF 22 184 049.50 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Phoenix Finanz- und Verwaltungs AG, in Uznach. Aktiven von CHF 18 706 144.80 und Passiven von CHF 18 706 144.80 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Fageb Finanz- und Beteiligungs AG, in Jona. Aktiven von CHF 96 184 874.86 und Passiven von CHF 95 184 874.86 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Geberit Holding AG, in Jona. Aktiven von CHF 475 017 722.33 und Passiven von CHF 440 017 722.33 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 12.03.1997 und Fusionsbilanz per 31.12.1996 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.

14. März 1997

**Berichtigung** des im SHAB Nr. 42 vom 4. 3. 1997, S. 1458, publizierten TB-Eintrags Nr. 1340 vom 26. 2. 1997. **Frisco-Findus AG (Frisco-Findus SA)**, in Rorschach, Herstellung und Vertrieb von Nahrungs- und Genussmitteln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 4. 3. 1997, S. 1458). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vogt, Peter R., von Biel BE, in Balgach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vogt, Peter R., von Biel BE, in Balgach, Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Egger, Rudolf, von Thal, in Au SG, stellvertretender Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Vogt, Peter R., von Biel BE, in Balgach, Direktor).

14. März 1997

**MPA Berufs- und Handelsschule AG**, in Buchs SG, Zentrum Neuhof, Schingasse 2, 9470 Buchs, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 3. 1997. Zweck: Betreiben von kaufmännischen und medizinischen Schulen sowie Durchführung von Ausbildungsveranstaltungen in der Schweiz und im Ausland, ferner Beratungen im Bereich der Komplementärmedizin. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten, veräußern, mieten, pachten, vermieten und verpachten. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1 000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Büsser, Irène, von Amden, in Haag (Sennwald), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treuhand- und Revisionsbüro Walter Bösch, Buchs SG, Steuer- und Bilanzpraxis, in Buchs SG, Revisionsstelle.

14. März 1997

**Amiet AG, Präzisionswerkzeugbau**, in Degersheim, Produktion von Präzisionswerkzeugen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 2. 11. 1994, S. 6003). Statutenänderung: 13. 2. 1997. Zweck neu: Produktion von Präzisionswerkzeugen, Prototypen und Vorrichtungen. Die Gesellschaft kann Beteiligungen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die beabsichtigte Sachübernahme bei der Gründung vom 2. Oktober 1986 ist aus den Statuten gestrichen worden.) (bisher: Die Gesellschaft beabsichtigt nach erfolgter Gründung von Herrn Rolf Amiet, in Degersheim, Maschinen, Werkzeuge, Einrichtungen und Warenvermögen zum Höchstpreis von Fr. 250 000 zu erwerben.). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, falls Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind schriftlich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

14. März 1997

**Comi Finanz AG (Comi Finance SA) (Comi Finance Ltd)**, in Niderhelfenschwil, Beteiligung an andern Unternehmen des In- und Auslandes usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 25. 7. 1996, S. 4474). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Moser, Beat, von Neuhausen am Rheinfall, in Uesslingen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. März 1997

**Ego Kiefer AG (Ego Kiefer SA) (Ego Kiefer Ltd)**, in Altstätten, Herstellung und Verkauf von Bauelementen aller Art in Holz usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1996, S. 421). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brütisch, Erich, von Büttenhardt SH, in Lüdingen (Altstätten), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. März 1997

**Frewi AG in Liquidation**, in Widnau, Herstellung, Vertrieb und Handel mit Kunstskulpturen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 24. 4. 1996, S. 2326). Liquidation beendet. Die Gesellschaft kann mangels Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung noch nicht gelöscht werden. [Publikation 3. Schuldeneruf: SHAB Nr. 50 vom 12.03.1996, S. 1434].

14. März 1997

**Granosa AG (Granosa SA)**, in Goldach, Import und Export von sowie Handel mit Getreide- und Futtermitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 4. 3. 1997, S. 1458). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Verhulsdonk, Peter, von Scharans, in Goldach, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: deutscher Staatsangehöriger).

14. März 1997

**Gurit-Heberlein AG (Gurit-Heberlein SA) (Gurit-Heberlein Ltd)**, in Wattwil, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen in in- und ausländischen Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 26. 6. 1995, S. 3554). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tobler, Dr. Gustav, von Thal, in St. Gallen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Brandenburg, Karl Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Freienbach, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wehrli, Dr. Rudolf, von Zürich, in Wetzikon ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haltiner, Dr. Eugen, von Altstätten, in Winterthur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Huber, Niklaus Henri, von Neuheim, in Bern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

14. März 1997

**Hans Rütz AG**, in Bütschwil, Handel mit Getränken aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 22. 3. 1996, S. 1658). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmid, Josef, von Ramsen, in Ramsen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brütisch, Peter, von Buch SH, in Schaffhausen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied).

14. März 1997

**Hauser AG St. Gallen**, in St. Gallen, Handel mit Eisen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 28. 8. 1996, S. 5179). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Senn, Roger, von Uttigen, in Herisau, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strübi, Martin, von Kirehberg SG, in Teufen AR, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. März 1997

**Infosystem AG, Wil (Infosystème SA, Wil) (Infosystem Corp., Wil)**, in Wil SG, Betriebsberatung in Sachen Einführung und Organisation von elektronischen Informationssystemen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 1996, S. 6304). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schnell, Marcel, von Kirehberg SG, in Rosrüti (Bronschhofen), Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift (bisher: in Bronschhofen, Mitglied); Lipecki, Bernard, von Brittnau, in Dübendorf, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vize-Direktor, mit Einzelunterschrift); Sulzer, Rudolf, von Winterthur, in Buchs ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Braun, Jakob, von Aadorf, in Schwarzenbach SG, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klien, Daniel, von Lütisburg, in Wil SG, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. März 1997

**Promi Eigentumsförderungs AG**, in Diepoldsau, Auf gemeinnütziger Grundlage den überwiegenden Teil ihrer Tätigkeit dauernd der Förderung des Wohnungsbauwesens usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1997, S. 517). Statutenänderung: 19. 12. 1996. Firma neu: **Sonnenbau AG**. Zweck neu: Gewerbmässiger Handel mit Liegenschaften, Bautreuhandgeschäft, Generalunternehmertätigkeit und Beratungen im Immobiliensektor; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

14. März 1997 (1778)  
**Sonnenbau AG**, in Diepoldsau, Betrieb von Stockwerksanteilen an der Überbauung Sonne, Diepoldsau usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 18. 2. 1997, S. 1098). Statutenänderung: 19. 12. 1996. Firma neu: **Immoson AG**. Zweck neu: Gewerbmässiger Handel mit Liegenschaften, Baureihungschaft, Generalunternehmertätigkeit und Beratungen im Immobiliensektor; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

14. März 1997 (1779)  
**Stephan Thomann AG**, in Altstätten, Erstellung von Wand- und Bodenbelägen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1994, S. 6907). Statutenänderung: 26. 2. 1997. Zweck neu: Handel und Erstellung von und mit Plattenbelägen aller Art; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, allenfalls durch Publikation im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

14. März 1997 (1780)  
**TCM Bad Ragaz AG**, in Bad Ragaz, Betrieb und Finanzierung von Zentren für Traditionelle Chinesische Medizin usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 11. 3. 1997, S. 1649). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Fiduciaire Serge Turin SA, in La Tour-de-Peilz, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kündig, Ruedi, von Bauma, in Bad Ragaz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Prefera Treuhandgesellschaft, in Sargans, Revisionsstelle.

14. März 1997 (1781)  
**VALV AG**, in Oberriet SG, Fabrikation von sowie Handel mit Werkzeugen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 12. 9. 1995, S. 5075). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Zovag Treuhand AG, in Au SG, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rhenum Treuhand AG, in Altstätten, Revisionsstelle.

14. März 1997 (1782)  
**Veldhoven Shopping Mall Development Ltd. in Liquidation**, in Jona, Bewirtschaftung von Ladenzentren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 3. 6. 1996, S. 3221). Liquidation beendet. Die Gesellschaft kann mangels Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung noch nicht gelöscht werden. [Publikation 3. Schuldeneruf: SHAB Nr. 49 vom 11.03.1996, S. 1407].

14. März 1997 (1783)  
**Vifor (International) AG [Vifor (International) SA] [Vifor (International) Ltd.] [Vifor (International) Inc.]**, in St. Gallen, Fabrikation von und Handel mit Produkten der chemischen, pharmazeutischen und der damit verbundenen Branchen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 10. 3. 1997, S. 1622). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Kokkinis, Dr. Georg, von Rorschach, in Untereggen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. März 1997 (1784)  
**Paul Hüttenmoser GmbH**, in Rorschacherberg, Wiggerstrasse 27, 9400 Rorschacherberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 13. 3. 1997. Zweck: Handel mit Grossküchenapparaten, Einrichtungen und Reinigungsmitteln. Die Gesellschaft führt Instandstellungen und Reparaturen an solchen Gegenständen aus; ferner kann sie im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: Fr. 100.000. Librierung: Fr. 100.000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung den Geschäftsbetrieb der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Paul Hüttenmoser», in Rorschacherberg, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.1996 mit Aktiven von CHF 210.982.60 und Passiven von CHF 65.250.85, wovon CHF 100.000 an das Stammkapital und CHF 45.731.75 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hüttenmoser, Paul, von Rorschacherberg, in Rorschacherberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 99.000; Hüttenmoser, Ruth, von Rorschacherberg, in Rorschacherberg, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

14. März 1997 (1785)  
**DCS Data Control GmbH**, in St. Margrethen, Handel mit und Service von Gastro-Geräten usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 43 vom 5. 3. 1997, S. 1498). Statutenänderung: 12. 3. 1997. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sieber, Marlies, von Widnau, in Altstätten (Thal), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 20.000 (bisher: mit einer Stammeinlage von Fr. 19.000); Sieber, Kurt, von Widnau, in Altstätten (Thal), mit Einzelunterschrift (bisher: Gesellschafter, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000).

14. März 1997 (1786)  
**St. Gallischer Hilfsverein für gehör- und sprachgeschädigte Kinder und Erwachsene**, in St. Gallen, Schulung, Erziehung und Behandlung gehörloser, schwerhöriger und sprachgebrechlicher Kinder usw. Verein (SHAB Nr. 122 vom 29. 6. 1992, S. 2984). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Fröhlich, Adolf, von Raperswil, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gattiker, Walter, von Oberrieden, in Niederuzwil (Uzwil), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. März 1997 (1787)  
**«Winterthur» Schweizerische Versicherungsgesellschaft, Zweigniederlassung St. Gallen**, in St. Gallen, Betrieb jeder Art direkter und indirekter Versicherung usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 210 vom 29. 10. 1996, S. 6599). mit Hauptsitz in: Winterthur. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Kollmuss, Hermann, von Bischofzell, in St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung.

14. März 1997 (1788)  
**Ego Kiefer AG (Ego Kiefer SA) (Ego Kiefer Ltd.)**, in St. Gallen, Herstellung und Verkauf von Bauelementen aller Art in Holz usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1996, S. 422). mit Hauptsitz in: Altstätten. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Brütisch, Erich, von Büttenhardt, in Lühingen (Altstätten), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. März 1997 (1789)  
**Fässler & Partner AG**, in St. Gallen, Dienstleistungen in der Steuer-, Vorsorge- und Wirtschaftsberatung inklusive Vermögensverwaltung usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1996, S. 170). mit Hauptsitz in: Speicher. Domizil neu: Teufenerstrasse 2, 9001 St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Siegrist, Louis, von Berlingen, Zofingen und Meisterschwanden, in St. Gallen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Meier, Markus, von Bachenbühlach, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. März 1997 (1790)  
**DIY Zentraleinkauf GmbH & Co. KG, Bielefeld (D), Zweigniederlassung Rütli ZH**, bisher in Rütli ZH, Grosshandel mit Waren aller Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 250 vom 24. 12. 1996, S. 7995). mit Hauptsitz in: Bielefeld (D). Firma neu: **DIY Zentraleinkauf GmbH & Co. KG, Bielefeld, Zweigniederlassung Rapperswil (SG)**. Sitz neu: Rapperswil SG. Domizil neu: Zürcherstrasse 9, 8640 Rapperswil. Firma Hauptsitz: **Firma Hauptsitz DIY Zentraleinkauf GmbH & Co. KG**. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Kundert, Hans, von Schwanden GL, in Rütli ZH, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: **DIY Zentraleinkauf Beteiligungs-GmbH**, in Bielefeld (D), unbeschränkt haftende Gesellschafterin (wie bisher); Lang, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Bielefeld (D), Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift (wie bisher); «Mr. Tip» Heim & Baumarkt für Selbstermacher GmbH & Co. KG, in Solingen-Außerhöhe (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Alfons Weische GmbH & Co. KG, in Beverungen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Andresen & Jochimsen GmbH & Co., in Hamburg (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Ascherl-Schiller, Monika, deutsche Staatsangehörige, in Waldmünchen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); August Jungbluth GmbH & Co. Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Backes, Hans-Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Pohlheim (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Baier, Johann, deutscher Staatsangehöriger, in Oberthulba (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); BAK-Baustoffhandel-Baufachmarkt GmbH, in Doberlug-Kirchhain (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Barsinghausener Baustoffhandel Mühlenberg GmbH & Co. KG, in Barsinghausen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Bauelemente-Vertrieb Stuttgart Gesellschaft mit beschränkter Haftung, in Stuttgart (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Bauhaus Baufachmarkt Horst Dickel, Bad Berleburg, Inhaber Horst Dickel, in Attendorn (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Bauhaus Jürgenstorf GmbH Bau- und Baustoffe, in Jürgenstorf (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Baumarkt Förster Inh. Klaus Förster, Altenburg, Inhaber Klaus Förster, in Altenburg (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Baumarkt Leihof GmbH, in Lohhof (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Baumarkt Plewa GmbH, in Vreden (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Baupha Baumarkt GmbH Grossschönau, in Grossschönau (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Baustoffhandel Wolter & Co. GmbH, in Adendorf (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); BBM Baumarkt Bassum GmbH & Co. KG, in Bassum (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); BBM Baumarkt Bruchhausen-Vilsen GmbH & Co. KG, in Bruchhausen-Vilsen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); BBM Baumarkt GmbH & Co. KG Parchim, in Parchim (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); BBM Baumarkt Warsingsfehn GmbH & Co. KG, in Moorerland (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); BBM Baustoffhandel Ganderkesee GmbH & Co. KG, in Ganderkesee (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); BEFA, Betonwerk Fallersleben GmbH, in Wolfsburg (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Bettings Mühle Betting KG, in Ahaus (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Blochmann-Walter + Co GmbH, in Umkireh (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Blumen- und Gartencenter Schmitt oHG, in Lörach (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Bode, Fritz, deutscher Staatsangehöriger, in Fuldatal (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Buhl-Heimwerkermarkt GmbH, in Filderstedt (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Burkhardt Holzhandel GmbH, in Lahnestadt (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Christian Gartenmarkt GmbH & Co., in Hamburg (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Clemens Köhler GmbH & Co. KG, in Borgentreich (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Cramer, Karl, deutscher Staatsangehöriger, in Lübbecke (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Der Bauhaus Herget Fachmarkt für Selbstermacher GmbH, in Langenselbold (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Deck Sägewerk und Holzfachmarkt GmbH, in Dürmersheim (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Deichmann & Carl GmbH, in Lehrte (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Demmler, Hubert, deutscher Staatsangehöriger, in Blechhammer (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Der Holzring Handelsgesellschaft mbH für Holz-Platten-Baustoffe, in Hildesheim (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Devo Maschinen u. Werkzeuge GmbH, in Volkhach (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Diboa-Herkules-Maschinenhandel Schweinsberg GmbH, in Vellmar (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Elektro-Gath Andreas Gath, Frensdorf-Herrnsdorf, Inhaber Elektromeister Andreas Gath, in Frensdorf-Herrnsdorf (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Erich Alsfasser Holzhandlung GmbH, in St. Wendel (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Ernst Grossweische Kommanditgesellschaft, in Mülheim-Ruhr (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Erwin Holzbeierlein GmbH, in Weidenberg/Untersteinach (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Fellermayer, Albert, deutscher Staatsangehöriger, in Dorfen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Fiebig, Werner, deutscher Staatsangehöriger, in Boxberg-Unterschöpfung (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Finger Baustoffe GmbH, in Fronhausen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Finke, Fritz, deutscher Staatsangehöriger, in Werlte (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Floraland Meiners GmbH & Co., in Thüne (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Floraland Mock GmbH, in Trier (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Förde-Baumarkt Holger Clausen GmbH & Co. KG, in Kiel (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Fr. Dittmer Handelsgesellschaft mbH & Co. KG, in Rendsburg (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Franz Habisreutinger GmbH & Co., in Weingarten (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Franz Waterkamp GmbH & Co., in Nordwalde (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Freund Handels GmbH, in Berlin (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Freyer & Rettig Baustofffachhandel GmbH, in Netzbach (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Friedrich Teckentrup Gesellschaft mit beschränkter Haftung, in Recklinghausen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Funke, Hartmut, deutscher Staatsangehöriger, in Eisenstock (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Gäng, Egon, deutscher Staatsangehöriger, in Allbruck-Schachen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Garten-Holzland Starkenburg GmbH, in Heppenheim (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Gath, Johannes, deutscher Staatsangehöriger, in Neustadt a.d. Aisch (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Gebr. Bunzel Holzhandlung und Baumaterialien Gesellschaft mit beschränkter Haftung, in Marl (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Gehre-

Wirth, Ursula, deutsche Staatsangehörige, in Dürmersheim (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Goebel, Margot, deutsche Staatsangehörige, in Monheim (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Gustav Holtke GmbH & Co. KG, in Minden (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); H. Kertseher & Co. (GmbH & Co. KG), in Hamburg (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); H. Krumme Heizungsbau GmbH, in Stadtlöh (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); HA-RO-Handelsgesellschaft mbH Haglage und Röper, in Soest (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Hans Meiser Samen-zucht + Grosshandel GmbH & Co. KG, in Hannover (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Hans Wilms GmbH, in Köln (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); HEGA Heimwerker- und Gartenmarkt GmbH, in Oehringen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Heimbau Center Werner Meyn GmbH, in Neu Wulmstorf (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Heinrich u. Henry Luhmann GmbH Sägewerk-Holzhandlung-Holzimport, in Celle (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Hermann Lohmüller GmbH & Co. Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holz Brandt, Fritz Brandt oHG, Inh. Rudi und Editha Brandt, Nutzholzhandlung, in Braunschweig (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holz Eddi-Baustoffe-Holzhandel GmbH Eduard Schendel, in Klötze (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holz Ziller GmbH, in Nürnberg (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holz-Baustoffe Küpper GmbH & Co. KG, in Vellert (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holz-Centrum Schröder GmbH & Co. Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Melten (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holz-Hegener Holz- und Baumarkt GmbH, in Gladbeck (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holz-Müller GmbH, in Hameln (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holz-Schödel oHG, in Hof/Saale (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holz-Speckmann GmbH, in Halle/Westfalen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holz-Wegst GmbH & Co. KG, in Laichingen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holzgroßhandlung Meyer KG, in Gelsenkirchen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holzhandlung Fahrman GmbH, in Dessau (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holzhandlung Gräf GmbH, in Stuhl (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holzhandlung Hermann Ehlers GmbH & Co. KG, in Bremerhaven (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Holzhandlung Mesem GmbH & Co. KG, in Dülmen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); HSG Handels- und Managementservice Gesellschaft mbH, in Mellrichstadt (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Hundshammer, Walter, deutscher Staatsangehöriger, in Deggendorf-Natterberg (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); J. Pellen Baubedarf GmbH, in Goch (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Jan Fr. Gehlsen GmbH & Co. Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Joh. Ahmkerp GmbH & Co. KG, in Warendorf (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Kathreiner Aktiengesellschaft, in Pöngl-Lkr. Ebersberg (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Kommanditgesellschaft unter der Firma Richard Böttcher, Inhaber Karl-Ernst Lohmar, in Langenfeld (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Krünelkfeld, Willi, deutscher Staatsangehöriger, in Dannenberg (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Lignum Handelsgesellschaft für Bau- und Einrichtungsbedarf mbH, in Münster (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Lorenz Baumarkt GmbH, in Schwarzenberg (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Lücking, Petra, deutsche Staatsangehörige, in Nieheim (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Lueg, Dr. Friedrich Wilhelm, deutscher Staatsangehöriger, in Dortmund-Aplerbeck (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Lug Technico Heimwerker Fachmarkt GmbH, in Geretsried (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Mi-Bau-Markt Gesellschaft mit beschränkter Haftung, in Bogel (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Mode-Centrum Sauer GmbH & Co. KG, in Bad Hersfeld (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Muth, Hans-Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Witzenhausen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Neumann Pflanzenhof GmbH & Co., in Boffzen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Niedermaier GmbH & Co. Vertriebs KG, in Grosskarolinenfeld (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Nörr Baufachmarkt GmbH, in Niederstetten (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Ochtrup Holzhandel Bernhard Volkry KG, in Ochtrup (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Oetjen, Hermann, deutscher Staatsangehöriger, in Sandobstel (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Oetle GmbH & Co. Baumarkt KG, in Lörach (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Oetle GmbH, in Emmendingen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); offene Handelsgesellschaft unter der Firma Hobbyhaus Günter Spies & Co., in Bad Kreuznach (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Ollesch & Fitzen GmbH, in Lünen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Peter Verbeek GmbH & Co. KG, in Straelen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Paffhausen GmbH & Co. KG Baustoffgrosshandel, in Andernach (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Pradler, Robert, deutscher Staatsangehöriger, in Garching (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Raiffeisen Handelsgenossenschaft e.G., in Niedergörsdorf (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Raiffeisen Hauptgenossenschaft Frankfurt eingetragene Genossenschaft, in Frankfurt am Main (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Raiffeisen-Waren-GmbH Hassberge, in Ermsershausen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Raiffeisen-Waren-genossenschaft Attendorn e.G., in Attendorn (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Raiffeisenbank Steinwald e.G. in Erbersdorf (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Reichs Bau-fachmarkt GmbH, in Naundorf (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Remmers, Walter, deutscher Staatsangehöriger, in Lindern (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Richard Anders GmbH & Co. KG, in Hamburg (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Robert Neudeck GmbH & Co. KG, in Trosdorf (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Rötterink-Holz GmbH, in Bad Bentheim (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Rudolf Geier G.m.b.H., Holz- und Sperrholz-grosshandlung, in Bräunlingen (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Russler, Theodor Wilhelm, deutscher Staatsangehöriger, in Fürth-Bislohe (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Sacher GmbH Glinder Baustoffhandel, in Glinde (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Schmidt, Wilfried, deutscher Staatsangehöriger, in Selbstz (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Schönauer, Axel, deutscher Staatsangehöriger, in Zell i.W. (D), Kommanditist: DM 12.000, Kommanditistin (wie bisher); Schwalmsstadt-Baumarkt bau + hobby-markt Heinrich Schmitt jr. OHG, Baustoffgrosshandlung, in Schwalmsstadt (D), Kommanditist:



me: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); Schweriner Landhandel GmbH, in Schwerin (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); Selg, Franz, deutscher Staatsangehöriger, in Riedlingen (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditist (wie bisher); Sprockhoff, Lothar, deutscher Staatsangehöriger, in Seelow (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditist (wie bisher); Starzmann, Gert, deutscher Staatsangehöriger, in Münsingen (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditist (wie bisher); Steinwandel GmbH, in Rottweil a.N. (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); Stelter, Heinrich, deutscher Staatsangehöriger, in Versmold (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditist (wie bisher); Stephan Dorsmagen KG, in Kleve (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); Suckow, Horst, deutscher Staatsangehöriger, in Kirchlinteln (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditist (wie bisher); TTW-Teppichboden, Tapeten und Wohnbedarf GmbH, in Bottrop (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); Uentz Bauelemente GmbH, in Cottbus (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); Vos, Paul, deutscher Staatsangehöriger, in Geldern (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditist (wie bisher); VR-Bank e.G. in Alsfeld (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); W + H Holzfachmarkt GmbH, in Kronach (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); W. & L. Jordan Grosshandels-Gesellschaft mbH, in Kassel (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); W. Overthun GmbH & Co. KG, in Waltrop (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); W. Renner GmbH, in Landsberg (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); W. Wahnschaffe GmbH & Co. KG, in Süplingen (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); Weber, Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Hinterschmiding (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditist (wie bisher); Westermann, Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Rheda-Wiedenbrück (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditist (wie bisher); Westfalia Werkzeugcompany-Gesellschaft mit beschränkter Haftung, in Hagen (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); Wickeierme, Hermann, deutscher Staatsangehöriger, in Schloss Holte-Stukenbrock (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditist (wie bisher); Wiegand oHG, in Fulda (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); Wild, Alfons, deutscher Staatsangehöriger, in Gaimersheim (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditist (wie bisher); Willh. Wehber GmbH & Co., in Himmelförten (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); Wilhelm Lambrecht GmbH, in Extertal (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); Wilhelm Sauer Säge- und Hobelwerk, Holzhandlung, Winnenden, Inhaber: Inga Möhring geb. Ulrich, in Winnenden (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); Winghart, Albert, deutscher Staatsangehöriger, in Ochsenhausen (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditist (wie bisher); Zentrallager Baubedarf GmbH & Co. Kommanditgesellschaft, in Paderborn (D), Kommanditsumme: DM 12 000, Kommanditistin (wie bisher); Ganz, Hubert, von Jona und Horgen, in Jona, mit Einzelprokura; Kreyer, Karl Heinz Aldorf, deutscher Staatsangehöriger, in Villingen-Schwenningen (D), mit Einzelprokura.

14. März 1997 (1791)  
**Che Tech, Manfred Zech, in Walenstadt**, Weidstrasse 3, 8880 Walenstadt, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen im Computerebereich, Handel mit und Vertrieb von Computern und CD's. Eingetragene Personen: Zech, Manfred, österreichischer Staatsangehöriger, in Walenstadt, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Zech, Verena, von Dürnten, in Walenstadt, mit Einzelunterschrift.

14. März 1997 (1792)  
**MHS Internet Huwiler, in St. Gallen**, Bedastrasse, 9000 St. Gallen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betreuung von Internet-Diensten. Eingetragene Personen: Huwiler, Michael, von Sins, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Hertzog, Matthias, von Halden (Bischofzell), in Güttingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. März 1997 (1793)  
**Rüdisüli Hydrauliksysteme, in Schänis**, Rüti 14 A, 8723 Rüti, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung, Verkauf, Service und Reparaturen von hydraulischen Anlagen und Komponenten. Eingetragene Personen: Rüdisüli, Josef, von Amden, in Rüti (Schänis), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

14. März 1997 (1794)  
**Advance Detective Bureau Richardson, in St. Gallen**, Führung eines Privat-Detektiv-Büros, Einzelfirma (SHAB Nr. 217 vom 8. 11. 1993, S. 5853). Domizil neu: Röteistrasse 12, 9000 St. Gallen.

14. März 1997 (1795)  
**Bruno Käufeler vormals Richard Deiss, in Mogselsberg**, Spenglerei, sanitäre Anlagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 154 vom 7. 7. 1986, S. 2638). Firma neu: **Bruno Käufeler**. Zweck neu: Spenglerei, sanitäre Anlagen, Heizungen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Käufeler, Bruno, von Wettingen, in Mogselsberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift (bisher: in Gossau SG).

14. März 1997 (1796)  
**Horse Care by Connie Storz, in Bronschhofen**, Schule für Pferdemaßage und Pflcrdephysiotherapie usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 81 vom 26. 4. 1996, S. 2388). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. März 1997 (1797)  
**Louis Keller, in Mels**, Betrieb eines Gipsergeschäfts, Einzelfirma (SHAB Nr. 25 vom 6. 2. 1995, S. 694). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. März 1997 (1798)  
**Music-Bar-Schopf Roberto Guntern, in Vilters**, Führung und Betrieb eines Musikpubs, Einzelfirma (SHAB Nr. 191 vom 2. 10. 1996, S. 5974). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. März 1997 (1799)  
**Paul Hüttenmoser, in Rorschacherberg**, Verkauf und Service von gewerblichen Geschirrwaschautomaten usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1984, S. 73). Die Aktiven und Passiven sind an die «Paul Hüttenmoser GmbH», in Rorschacherberg, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

14. März 1997 (1800)  
**Rohner's Getränkemarkt, in Goldach**, Getränkehandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 43 vom 5. 3. 1997, S. 1498). Die Aktiven und Passiven sind an die Firma «Rohner's Getränkemarkt, Inh. Kurt + Christina Rohner», in Goldach, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

14. März 1997 (1801)  
**Busa & Klingler Architekturbüro, in Walenstadt**, Bahnhofstrasse 34, 8880 Walenstadt, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 7. 1980. Zweck: Führung eines Architekturbüros. Eingetragene Personen: Busa, Nicola, von Quartan, in Untertoren (Quartan), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Klingler, Stefan, von Oberbüren, in Walenstadt, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

14. März 1997 (1802)  
**Rohner's Getränkemarkt, Inh. Kurt + Christina Rohner, in Goldach**, Blumenstrasse 16, 9403 Goldach, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 3. 1997. Zweck: Getränkehandel. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Rohner's Getränkemarkt», in Goldach. Eingetragene Personen: Rohner, Kurt, von Oberegg, in Goldach, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rohner-Kägi, Christina, von Oberegg, in Goldach, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Graubünden – Grisons – Grigioni

14.03.1997 (852)  
**Pfefferminzia Holding AG, in St. Moritz**, c/o Dr. Hans Jürg Zinsli, Via Maistra 14, 7500 St. Moritz, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13. 03. 1997. Zweck: Kauf, Verkauf und Veräußerung von Immobilien und Beteiligungen; die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen, sowie Grundstücke erwerben. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen, sofern alle Aktionäre bekannt sind, brieflich, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, andernfalls im SHAB. Eingetragene Personen: Zinsli, Dr. Hans Jürg, von Urmein und Safien, in St. Moritz, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Fopp Organisation + Treuhand AG, in St. Moritz, Revisionsstelle.

14.03.1997 (853)  
**Barson AG, in Chur**, Trennhänderische Verwaltungen und Vertretungen, Handel jeglicher Art, Marketing- und Werbeberatung sowie Reiseveranstaltungen und Finanzgeschäfte aller Art, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 2 vom 4. 01. 1995, S. 37). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Barandun, Roman, von Feldis/Veulden, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bühler, Dr. Max, von Bibers SH und Hofen, in Wil SG, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Barandun, Marius, von Feldis/Veulden, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Santangelo, Maria, von Innerferrera, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (854)  
**J. Caprez-Danuser AG, in Chur**, Produktion, Handel und Vertrieb von Teigwaren, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 52 vom 15. 03. 1995, S. 1453). Statutenänderung: 31. 01. 1997. Firma neu: **Frigeo Produktion Chur AG**. Zweck neu: Herstellung von Tiefkühlprodukten sowie anderen Lebensmitteln; die Gesellschaft kann Liegenschaften mieten, erwerben, belasten, vermieten und veräußern, Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten und veräußern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern. Aktien neu: 15'944 Namenaktien zu CHF 100.– [bisher: 3'070 Namenaktien zu CHF 200.– 9'804 Stimmrechts-Namenaktien zu CHF 100.–]. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung vom 24.04.1926 ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm das früher unter der Firma "J. Caprez-Danuser Teigwarenfabrik, Chur" betriebene Teigwarenfabrikationsgeschäft per 31.12.1925 mit Aktiven von CHF 276 969.30 und Passiven von CHF 116 969.30 zu einem Übernahmepreis von CHF 160 000.–, wofür 160 Namenaktien zu CHF 1 000.– ausgegeben wurden.] Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen mit gewöhnlicher Briefpost an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [Weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.] Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brugger, Dr. Heinz, von Malter und Richenthal, in Seuzach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schlup, Ulrich, von Rapperswil BE, in Meikirch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997 (855)  
**Maguco AG, in Celerina/Schlarigna**, Durchführung von Finanz- und Treuhandgeschäften, Beratung in Finanz- und Kreditfragen, Vermittlung von Geschäften im Finanz- und Kreditbereich usw. Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 25 vom 7. 02. 1997, S. 839). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (856)  
**Mahler & Co. AG, in Chur**, Glas- und Porzellanwaren, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 134 vom 13. 07. 1994, S. 3921). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (857)  
**Manulifa AG, in Chur**, Beteiligungen usw. Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 75 vom 19. 04. 1994, S. 2106). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (858)  
**Melchior Partner AG, in Flims**, Führung eines Architekturbüros sowie Übernahme von Generalunternehmeraufträgen auf dem Bau sector, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 127 vom 4. 07. 1994, S. 3725). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (859)  
**Montana Glen AG Chur, in Chur**, Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften sowie Realisierung von Überbauungen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 225 vom 20. 11. 1995, S. 6335). Domizil neu: c/o Allemann, Zinsli & Partner AG, Quaderstrasse 11, 7001 Chur.

14.03.1997 (860)  
**Muva AG, in Chur**, Beteiligungen usw. Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 234 vom 1. 12. 1995, S. 6560). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (861)  
**Nedetus AG, in Chur**, Entwicklung von Produkten im Bereiche der Kunststofftechnik usw. Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 1 vom 3. 01. 1994, S. 10). Domizil neu: c/o Allemann, Zinsli & Partner AG, Quaderstrasse 11, 7001 Chur. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (862)  
**Nicca AG Donath, in Donath**, Garage, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 61 vom 27. 03. 1996, S. 1752). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (863)  
**Obrecht AG, Reichenau, in Bonaduz**, Beratung und Verarbeitung in der Holzindustrie, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 253 vom 28. 12. 1993, S. 6881). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (864)  
**Oecotec AG Landquart, in Igis**, Führung einer Ingenieurunternehmung für Haustechnik und Energieberatung, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 185 vom 23. 09. 1994, S. 5294). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (865)  
**Oliplant AG, in Chur**, Bewirtschaftung von landwirtschaftlichen Grundstücken usw. Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 76 vom 20. 04. 1994, S. 2134). Domizil neu: c/o Allemann, Zinsli & Partner AG, Quaderstrasse 11, 7001 Chur.

14.03.1997 (866)  
**Ottoplatz Immobilien AG in Liquidation, in Chur**, Verwaltung von Vermögenswerten, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 115 vom 17. 06. 1996, S. 3571). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (867)  
**Parkhaus Chur AG, in Chur**, Bau und Betrieb von Parkhäusern auf dem Gebiet der Stadt Chur, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 121 vom 26. 06. 1995, S. 3555). Domizil neu: c/o Allemann, Zinsli & Partner AG, Quaderstrasse 11, 7001 Chur.

14.03.1997 (868)  
**Pasquart AG, in Chur**, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb chemisch-technischer Produkte, Erlangung und Verwertung von Schutzrechten jeglicher Art usw. Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 1995, S. 5981). Domizil neu: c/o Allemann, Zinsli & Partner AG, Quaderstrasse 11, 7001 Chur.

14.03.1997 (869)  
**Posthotel Valbella AG, in Vaz/Oberbaz**, Verwaltung und Betrieb des Posthotels Valbella in Lenzerheide/Valbella, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1994, S. 6224). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (870)  
**Prachtnelke AG, in Chur**, Liegenschaftshandel, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 226 vom 21. 11. 1994, S. 6354). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (871)  
**Prader & Co. AG, in Chur**, Betrieb einer Bauunternehmung, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 16 vom 27. 01. 1997, S. 567). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (872)  
**Prefa-Element AG Chur, in Chur**, Hoch- und Tiefbau usw. Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 125 vom 30. 06. 1994, S. 3662). Domizil neu: c/o Allemann, Zinsli & Partner AG, Quaderstrasse 11, 7001 Chur. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (873)  
**Proconsulta AG, in Arosa**, Projektierungen usw. Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 250 vom 23. 12. 1993, S. 6794). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (874)  
**Quintus AG, in Chur**, Beteiligungen usw. Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 200 vom 14. 10. 1994, S. 5670). Domizil neu: c/o Allemann, Zinsli & Partner AG, Quaderstrasse 11, 7001 Chur.

14.03.1997 (875)  
**Ramink AG in Liquidation, in Chur**, Internationaler Handel mit Fellen usw. Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 1996, S. 6305). Domizil neu: c/o Allemann, Zinsli & Partner AG, Quaderstrasse 11, 7001 Chur.

14.03.1997 (876)  
**Rastal AG, in Chur**, Handel mit Glas, Porzellan etc. Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 115 vom 16. 06. 1994, S. 3379). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

14.03.1997 (877)  
**Sportbahnen Hochwang AG, in St. Peter**, Planung, Bau und Betrieb von Personenbeförderungsanlagen, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 178 vom 13. 09. 1996, S. 5553). Statutenänderung: 14. 12. 1996, 14. 03. 1997. Aktienkapital neu: CHF 1'200'000.– [bisher: CHF 1'100'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'200'000.–. Aktien neu: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.– 22'000 Inhaberaktien zu CHF 50.– [bisher: 1'000 Stimmrechts-Namenaktien zu CHF 100.– 2'000 Inhaberaktien zu CHF 500.–]. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind, durch Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Bei der Kapitalherabsetzung vom 14.12.1996 wird der Nennwert der 1'000 Namenaktien von CHF 100.– auf CHF 10.– und der Nennwert von 2'000 Inhaberaktien von CHF 500.– auf CHF 50.– herabgesetzt. Gleichzeitig werden 9'000 Namenaktien zu CHF 10.– und 20'000 Inhaberaktien zu CHF 50.– ausgegeben. [Weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.]

14.03.1997 (878)  
**M + S Trading & Consulting AG in Liquidation, in Domat/Ems**, Handel mit Waren aller Art, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften im Ausland, Erbringung aller Dienstleistungen im Treuhandbereich sowohl im In- und wie im Ausland, Aktiengesellschaft, (SHAB Nr. 4 vom 8. 01. 1996, S. 99). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

14.03.1997 (879)  
**UWT 2000 GmbH**, in Domat/Ems, Via da Munt 37, 7013 Domat/Ems, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10.03.1997. Zweck: Handel mit Industriematerialien und Maschinen sowie Montage, Beratung und Reparaturservice; die Gesellschaft kann alle Massnahmen treffen und alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern oder zu erleichtern, kann Grundstücke erwerben, belasten und veräussern sowie sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen und kann Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 10.03.1997 von der im Handelsregister eingetragenen Einzelperson Markus Casutt, in Domat/Ems, Aktien von CHF 135'176.15 und Passiven von CHF 113'601.30 per 31.12.1996 zum Preise von CHF 21'574.85, wovon CHF 20'000.– auf das Stammkapital angerechnet und CHF 1'574.85 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Casutt, Markus, von St. Martin, in Domat/Ems, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Casutt, Verena, von St. Martin, in Domat/Ems, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

14.03.1997 (880)  
**Bruno Scheidegger**, in Versam, Station, 7104 Versam, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausbildung und Projektleitung in den Bereichen Sport, Naturwissenschaft und Erwachsenenbildung. Eingetragene Personen: Scheidegger, Bruno, von Huttwil, in Versam, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (881)  
**Hanspeter Hug**, in Paspels, Pradasetta 306, 7417 Paspels, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kaminfegegeschäft. Eingetragene Personen: Hug, Hanspeter, von Krinau, in Paspels, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997 (882)  
**Ed. Denoth**, in Silvaplana, Tankstelle und Sachentransporte, Einzelfirma, (SHAB Nr. 258 vom 4.11.1971, S. 2680). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Todes des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

14.03.1997 (883)  
**Markus Casutt**, in Domat/Ems, Handel mit und Reparaturen von Industrie- und Baumaschinen, Einzelfirma, (SHAB Nr. 54 vom 6.03.1986, S. 881). Die Aktien und Passiven sind an die UWT 2000 GmbH, in Domat/Ems, übergegangen. Firma erloschen.

14.03.1997 (884)  
**Fentus Fenster- & Türen-Service Marcel Caluori und Horst Schindler**, in Chur, Gürtelstrasse 4, 7000 Chur, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 14.03.1997. Zweck: Einkauf, Vertrieb, Montage-, Reparatur- und Wartungsarbeiten von Fenstern, Türen, Böden und Küchen, Handel und Beratung aller Art. Eingetragene Personen: Caluori, Marcel, von Bonaduz, in Domat/Ems, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Schindler, Horst, von Bolligen, in Chur, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

## Aargau – Argovie – Argovia

14. März 1997 (1703)  
 Berichtigung des im SHAB Nr. 40 vom 28. 2. 1997, S. 1370, publizierten TB-Eintrags Nr. 1259 vom 24. 2. 1997. **Soleco René Erismann**, in Reinach AG, Verkauf kosmetischer Produkte usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 40 vom 28. 2. 1997, S. 1370). Domizil neu: Heimetweg 8, 5734 Reinach.

14. März 1997 (1704)  
**Jägerland AG**, in Biberstein, Juraweidstrasse 1, 5023 Biberstein, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. 3. 1997. Zweck: Handel mit Jagd-, Fischer- und Sportartikeln aller Art und Zubehör; die Gesellschaft kann Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten, im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten sowie im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 150 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 150 000. Aktien: 150 Namenaktien zu CHF 1 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung oder telegrafisch oder E-Mail oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Veröffentlichung im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Lipp, Rudolf, von Halden, in Biberstein, Präsident, mit Einzelunterschrift; Lipp, Rita, von Halden, in Biberstein, Mitglied, mit Einzelunterschrift; HP Treuhand AG Zug, in Zug, Revisionsstelle.

14. März 1997 (1705)  
**Lang Küchen AG (Lang Küchen SA) (Lang Küchen Ltd)**, in Niederlenz, Lenzburgerstrasse 2, 5702 Niederlenz, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 3. 1997. Zweck: Planung, Erstellung und Verkauf von Küchen und Erbringung aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben, halten, vermieten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 250 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 250 000. Aktien: 2500 Namenaktien zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Kurmann, Peter, von Ballwil, in Zug, Präsident, mit Einzelunterschrift; Lang, Martin, von Hohenrain, in Hohenrain, Delegierter, mit Einzelunterschrift; Knüsel Treuhand und Verwaltungs AG, in Risch, Revisionsstelle.

14. März 1997 (1706)  
**Xinet**, in Brugg, Buchenweg 15, 5200 Brugg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 3. 1997. Zweck: Beratung, Projektleitung und allgemeine Dienstleistungen im EDV- und Elektronikbereich sowie Handel mit Waren aller Art; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1 000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen mittels eingeschriebenem Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Melnikoff, Alexandre, von Baden, in Brugg, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Litrag Treuhand AG, in Wohlen AG, Revisionsstelle.

14. März 1997 (1707)  
**Arrigoni AG, Immobilien-Treuhand**, in Brugg, An- und Verkauf, Vermittlung, Verwaltung, Besitz etc., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 6. 5. 1996, S. 2583). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stierli, Bernadette, von Fischbach-Göslikon, in Villmergen, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. März 1997 (1708)  
**Garage T. Isenring AG**, in Muri AG, Betrieb einer Autoreparaturwerkstatt usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1994, S. 3300). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Isenring, Silvia, von Ganterschwil, in Muri AG, mit Einzelprokura.

14. März 1997 (1709)  
**Kahle AG**, in Baden, Chemische Reinigungsanstalt usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 2. 12. 1994, S. 6598). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kahle, Hans Rudolf, von Lengnau AG, in Baden, Präsident, mit Einzelunterschrift; Kahle, Annemarie, von Lengnau AG, in Obersiggenthal, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hunziker, Manfred, von Oberkulm, in Niederweningen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

14. März 1997 (1710)  
**Keller AG Baugeschäft**, in Untersiggenthal, Baugeschäft für Hoch- und Tiefbau, Handel mit Baumaterialien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 25. 4. 1995, S. 2253). Statutenänderung: 7. 3. 1997. Zweck neu: Betrieb eines Baugeschäftes für Hoch- und Tiefbau sowie Handel mit Baumaterialien; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundbesitz erwerben, mieten, vermieten, verwalten und veräussern. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage anlässlich der Gründung vom 24.06.1985 ist aus den Statuten gestrichen worden.). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

14. März 1997 (1711)  
**Kronenberg AG, Gerüstbau**, in Wohlen AG, An- und Verkauf und Vermietung von Gerüsten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 13. 2. 1997, S. 981). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zweigniederlassung neu: Sursee (H R Luzern).

14. März 1997 (1712)  
**Kurzentrums Rheinfelden Holding AG**, in Rheinfelden, Beteiligung an Unternehmen aller Art im In- und Ausland usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 18. 10. 1996, S. 6364). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ochsen, Cornelia, von Winkel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. März 1997 (1713)  
**MPL AG Elektronik-Unternehmen**, in Baden, Entwicklung und Fabrikation von sowie Handel mit elektronischen Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 25. 4. 1996, S. 2359). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lörtscher, Rémy, von Hubersdorf, in Schafisheim, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. März 1997 (1714)  
**Zehnder-Runtal AG**, in Gränichen, Heizkörper und Zubehör usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 20. 11. 1995, S. 6336). Domizil neu: Oberfeldstrasse 2, 5722 Gränichen, [behördliche Änderung]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, Walter, von Seeburg, in Brittnau, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Fankhauser, Hans, von Trub, in Rapperswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Gritti, Daniel, von St. Antonien, in Reinach AG, mit Kollektivprokura zu zweien; Knecht, Felix, von Melikon, in Fislisbach, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. März 1997 (1715)  
**ZRT-Maschinen AG**, in Oberentfelden, Import von landwirtschaftlichen Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 4. 11. 1996, S. 6739). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gada, Dr. Elbio, von Giubiasco, in Giubiasco, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

14. März 1997 (1716)  
**Swima Trading AG**, in Leutwil, Uebernahme von Vertretungen jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1994, S. 1523). Firma neu: **Swima Trading AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 12.12.1996 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüscher, Hans, von Muen, in Lenzburg, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator (bisher: Präsident); Lüscher, Ursula, von Arau, in Meisterschwanden, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Einzelunterschrift).

14. März 1997 (1717)  
**Hufschmid Immobilien AG**, in Fischbach-Göslikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1996, S. 35). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. [Die Löschung erfolgt sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen].

14. März 1997 (1718)  
**Schriftenatelier Dis, Désirée Müller**, in Oftringen, Einzelfirma (SHAB Nr. 252 vom 28. 12. 1989, S. 5194). Firma neu: **Schriftenatelier Dis, Désirée Geyer-Müller**. Domizil neu: Baslerstrasse 7, 4665 Oftringen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geyer, Désirée, von Oberentfelden und Unterkulm, in Oftringen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift (bisher: Müller, Désirée, von Unterkulm, in Oftringen, Inhaber); Geyer, Ralph, von Oberentfelden, in Oftringen, mit Einzelunterschrift.

## Vaud – Waadt – Vaud

### Bureau d'Aigle

6 mars 1997  
**Pact Fiduciaire S.A.**, à Bex, tenue et bouclement de comptabilité (FOSC du 02. 02. 1994, p. 655). Christopher Lockie n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

6 mars 1997  
**Société de Banque Suisse, succursale à Aigle**  
**Société de Banque Suisse, succursale à Olion**  
 société anonyme avec siège principal à Bâle (FOSC du 14. 01. 1997, p. 228). Statuts modifiés le 11 février 1997. Aucune modification ne concerne la succursale.

6 mars 1997  
**CDS Imprimerie S.A.**, à Villeneuve, tous travaux d'imprimerie (FOSC du 08. 01. 1996, p. 102). Statuts modifiés le 4 mars 1997. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions nominatives de fr. 1000 entièrement libérées. Capital entièrement libéré: fr. 100 000 en 100 actions nominatives de fr. 1000, avec restriction quant à la transmissibilité. Les statuts ont en outre été modifiés sur d'autres points non soumis à publication.

### Bureau d'Aubonne

7 mars 1997  
**J. Favrat Idéalcéramique S.A.**, à Ballens, représentation et commerce de carrelage, revêtement et matériel de décoration d'intérieur (FOSC du 03. 06. 1996, p. 3225). Le capital-actions est réduit de fr. 50 000 à zéro par l'annulation des 50 actions nominatives de fr. 1000. Il est ensuite porté de zéro à fr. 100 000 par l'émission de 100 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Apports: M. Rosat S.A., à

Denges, fait apport selon convention du 27 février 1997 et inventaire de carrelage pour un montant de fr. 53 095.35 apports acceptés pour ce prix, dont fr. 50 000 sont imputés sur le capital, en contrepartie, M. Rosat S.A., à Denges, reçoit 50 actions nominatives de fr. 1000. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000, avec restrictions de transmissibilité. Statuts modifiés en conséquence le 27 février 1997 ainsi que sur des points non soumis à publications. Jacques Favrat devient président et signe maintenant collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Philippe Favrat, de Lausanne, à Chexbres, secrétaire et Michel Rosat, de Château d'Oex, à Crissier. Adresse des bureaux: avenue de Morges 39, à Lausanne.

### Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

6 mars 1997  
**Société de la Fromagerie et Laiterie des Moulins**, à Château-d'Oex (FOSC du 14. 09. 1988, p. 3776). Louis Pilet a démissionné. Marcel Rosat, de Château-d'Oex, aux Moulins, est nommé membre sans signature.

### Bureau de Cossonay

6 mars 1997  
**CRIDEC, Centre de ramassage et d'identification des déchets spéciaux S.A.**, à Eclépens, société anonyme, construction, exploitation, gestion d'un centre de collecte, de tri de déchets spéciaux et dangereux et le traitement des boues et eaux huileuses (FOSC du 22. 07. 1996, p. 4391). Statuts modifiés le 4 mars 1997. Le capital est porté de fr. 4 650 000 à fr. 6 800 000 entièrement libéré, par l'émission de 2150 actions nominatives de fr. 1000. Nouveau capital fr. 6 800 000 entièrement libéré, divisé en 6800 actions nominatives de fr. 1000, avec restriction de la transmissibilité. Pierre Chausson, administrateur, est actuellement à Saint-Barthélemy. Nouvel administrateur, sans signature: Jean-Michel Liechti, de Landiswil, à Hauteville NE.

6 mars 1997  
**A. Bonjour**, à Cossonay. Titulaire: Anita Bonjour, de Blonay, à Pully. Exploitation du café restaurant du Tennis-club.

6 mars 1997  
**B. Détraz**, à La Sarraz, Grand-Rue 18. Titulaire: Brigitte Détraz, de Forel, à La Sarraz. Alimentation générale.

6 mars 1997  
**Pascal Jaunin**, à La Sarraz, représentation et commerce de marchandises et produits notamment d'imprimés, livres, magazines et brochures (FOSC du 12. 11. 1996, p. 6953). La faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office.

6 mars 1997  
**Pneus-Service de la Venoge S. à r. l.**, à L'Isle, zone artisanale Les Tigreuses, nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 28 février 1997. But: commerce de pneus en tous genres, d'accessoires pour tous véhicules, réparation et entretien de véhicules. Capital fr. 25 000, entièrement libéré. Apports: selon convention du 28 février 1997, les actifs par fr. 47 635.08 et les passifs par fr. 29 394.61 de la raison individuelle Pneus-Service, D. Hartmann, à L'Isle, selon bilan au 31 décembre 1996, soit un actif net de fr. 18 240.47, accepté pour le prix de fr. 18 000; du matériel informatique et un natel d'une valeur de fr. 2000, accepté pour ce prix; divers outils et du matériel d'exploitation pour une valeur de fr. 5000 accepté pour ce prix; soit au total fr. 25 000 imputé sur le capital. Associés-gérants, avec signature individuelle: Jean-Pierre Hartmann, de St-Livres, à L'Isle, pour une part de fr. 9000; Etienne Hartmann, de St-Livres, à L'Isle, pour une part de fr. 11 000; Stéphane Schafroth, de Genève, à Cossonay, pour une part de fr. 5000. Publications: FOSC.

6 mars 1997  
**Pneu Service, D. Hartmann**, à L'Isle, commerce de pneus et accessoires, réparations (FOSC du 03. 10. 1995, p. 5456). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

6 mars 1997  
**Stutz, Jomini, van Buel SA, ingénieurs géomètres officiels**, à Cossonay, société anonyme, toutes prestations liées à l'activité de bureaux d'ingénieurs géomètres officiels (FOSC du 26. 03. 1992, p. 1370). Statuts modifiés le 3 mars 1997. Nouvelle raison sociale: **Jomini, van Buel SA, ingénieurs géomètres officiels**. Restriction quant à la transmissibilité des actions. Les statuts sont modifiés sur d'autres points non soumis à publication. Réviseur: Scrfisa Services Fiduciaires S.A., à Lausanne. Roger Stutz n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Anne van Buel, secrétaire, est actuellement à Penthalaiz.

6 mars 1997  
**XXXL S. à r. l.**, à Eclépens, Rapille-Dessus 12, nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 6 mars 1997. But: commerce de vêtements. Capital: fr. 20 000 entièrement libéré. Reprise de biens: la société envisage d'acquiescer de l'associé Michel Guex, à Eclépens, du matériel informatique et de bureau pour le prix maximum de fr. 7000. Associé-gérant, avec signature individuelle: Michel Guex, de Cossonay, à Eclépens, pour une part de fr. 10 000. Associée Malika Khiairi Guex, de Cossonay, à Eclépens, pour une part de fr. 10 000. Publications: FOSC.

### Bureau de Cully (district de Lavaux)

7 mars 1997  
**Rivalor S.A.**, à Puidoux (FOSC du 21. 10. 1996, p. 6405). Procuration collective à deux est conférée à Martin Schmid, de Wittnau, à Chexbres.

7 mars 1997  
**Freddy Wohnrau**, à Cully, commerce de trousseaux, verrerie, porcelaine et coutellerie (FOSC du 23. 12. 1974, p. 3428). Raison radiée par suite de cessation d'activité.

7 mars 1997  
**René Daenzer**, à Lully, courtage dans le domaine financier et immobilier et conseils dans le domaine de la communication; distribution et commerce d'articles de diverse nature (FOSC du 23. 3. 1995, p. 1624). Raison radiée d'office par suite de transfert du siège à Pully (FOSC du 28. 2. 1997, p. 1372).

7 mars 1997  
**Verridial, E. et P. Müller**, à Puidoux, société en nom collectif, commerce de matériel de laboratoire, de produits et d'articles de tous genres (FOSC du 20. 1. 1994, p. 395). Raison sociale radiée d'office par suite de transfert du siège à Blonay (FOSC du 25. 2. 1997, p. 1267).

7 mars 1997  
**Spectrum Proclit S. à r. l.**, à Forel (Lavaux), production et réalisation de films, de programmes et «spots» de télévision, de téléfilms et de films, de longs métrages de cinéma (FOSC du 27. 3. 1995, p. 1677). Nouvelle adresse: En Chercottaz 33.

7 mars 1997  
**Minro S.A.**, à Lully (FOSC du 3. 9. 1996, p. 5308). Raison sociale radiée d'office par suite de transfert du siège à Lausanne (FOSC du 6. 3. 1997, p. 1537).

## Demandes

concernant les publications du registre  
 à adresser au registre du commerce cantonal compétent.



## Bureau de Grandson

6 mars 1997

**Erocarb S.A.**, à Giez, produits mécaniques (FOSC du 28. 12. 1995, p. 7026). L'administrateur Georges Furel a démissionné; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Florence Perez-Rejon, de Rüegsau, à Cheseaux-Noréaz, secrétaire. BFB Fidam révision, à Lausanne, n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Daniel Heiz S.A., à Chamblon.

6 mars 1997

**FMD Management Débiteurs S.à.r.l.**, à Sainte-Croix, gestion des débiteurs (FOSC du 02. 09. 1996, p. 5272). L'associé sans signature, Denise Torche, se nomme Denise Schumacher, et est originaire de Rüeggli.

## Bureau de Nyon

7 mars 1997

**Paloma S.à.r.l.**, à Nyon, consultations psychologiques (FOSC du 05. 05. 1995, p. 2499). Daniel et Denise Bouvier habitent maintenant à St-Cergue.

7 mars 1997

**Depa S.à.r.l.**, à Gland, pizzeria (FOSC du 11. 04. 1994, p. 1926). Giuseppe Paratore habite maintenant à Denens.

7 mars 1997

**Sofvision S.A.**, à Nyon, commerce de produits informatiques (FOSC du 23. 04. 1996, p. 2300). Jonathan Oldacre n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La présidente Fariba Sabeti signe désormais individuellement. Nasrin Davis, de Lucerne, à Lausanne est nommé administratrice et secrétaire avec signature collective à deux.

7 mars 1997

**C & C Entreprises Ott**, à Coppet, route du Jura 17. Titulaire: Christian Ott, de Zurich, à Coppet. Déménagements et transports; divers travaux d'entretien.

7 mars 1997

**La Villa Tatiana, société anonyme**, à Crans-près-Céligny, opérations immobilières (FOSC du 22. 06. 1995, p. 3496). Marco Rossi n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Pierre Chesaux, de Lavey-Morcles, à Lausanne. Marco Baciocchi n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Fisco, René Heimo, à Genève. Adresse du bureau: c/o Fiduciaire Privée S.A., Carouge GE.

7 mars 1997

**Gonçalves S.à.r.l.**, à Gland, services en matière de crédits bancaires (FOSC du 30. 01. 1996, p. 587). Nouvelle adresse: chemin de la Perrou-de 2F.

## Bureau de Payerne

6 mars 1997

**P.A. Jan S.A.**, à Corcelles-près-Payerne, installations sanitaires, chauffage et plomberie (FOSC du 17. 1. 1983, p. 176). Réviseur: Ficol S.A., à Payerne.

6 mars 1997

**Société de Banque Suisse (Schweizerischer Bankverein) (Società di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation)**, succursale à Payerne, société anonyme avec siège principal à Bâle (FOSC du 13. 11. 1996, p. 6985). Statuts modifiés au siège principal le 11 février 1997 (FOSC du 27. 2. 1997, p. 1334).

## Bureau de Vevey

7 mars 1997

**CRB S.A.**, à Vevey (FOSC du 13. 2. 1985, p. 577). Norbert Dayer n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Le secrétaire Alberto Fauci est nommé vice-président, sa signature collective à deux est modifiée en sens. Nouveau secrétaire avec signature collective à deux: Serge Gueisbuhler, de La Neuveville, à Saint-Aubin-Sauges. Réviseur: Comptabilité Arc-en-Ciel S.A., à La Tour-de-Peilz.

7 mars 1997

**J.Y. Marchesi & Cie S.à.r.l.**, à Vevey (FOSC du 29. 6. 1994, p. 3641). Nouvelle adresse: rue des Moulins 31.

7 mars 1997

**S-Print S.à.r.l.**, à Vevey (FOSC du 6. 7. 1994, p. 3782). Olivier Reymond est actuellement à Epesses.

7 mars 1997

**Neurom S.à.r.l.**, à Vevey (FOSC du 9. 7. 1996, p. 4110). Nouvelle adresse: rue des Communaux 10.

7 mars 1997

**Vidéo Audio Production, Claude Dalla Palma**, à Vevey (FOSC du 29. 6. 1993, p. 3370). Nouvelle adresse: rue des Moulins 48. Nouveau genre d'affaires: techniques audiovisuelles, productions vidéo et audio, vente de matériel, location professionnelle, matériel informatique, installations fixes et provisoires, assistance technique.

7 mars 1997

**Caveau St-Vincent, P. Uldry**, à Montreux, commerce de vins (FOSC du 15. 2. 1996, p. 910). Raison radiée par suite de cessation d'activité.

7 mars 1997

**Richard Apprederisse**, à Vevey, atelier et magasin d'encadrement (FOSC du 23. 5. 1995, p. 2891). Raison radiée par suite de remise de commerce.

7 mars 1997

**Atelier Artcade, Ch. Apprederisse**, à Vevey. Titulaire: Christiane Apprederisse, de Montignez, à Vevey. Atelier et magasin d'encadrement. Rue des Deux-Marchés 18.

7 mars 1997

**Garage du Léman S.A.**, à Saint-Légier-La Châssaz (FOSC du 26. 8. 1996, p. 5125). Statuts modifiés le 29 janvier 1997. Capital augmenté de fr. 50 000 à fr. 100 000, par l'émission de 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000. Administration d'un ou plusieurs membres. Jean-Louis Herzog n'est plus président, Christian Herzog n'est plus administrateur, leur signature est radiée. Michel Herzog n'est plus administrateur, il est nommé directeur avec signature collective à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Edwin Hottinger, de Meilen, à Egg, président; Rudolf Schweitzer, de Lucerne, à Regensdorf. La procuration de Georges Mayor est éteinte. Signature collective à deux est conférée à Heinz Baltensberger, de Winterthour, à Opfikon; Fritz Küttel, de Weggis, à Cham; Roger Rotach, de Schwellbrunn, à Richterswil; Max Wymann, de Sempach, à Meilen. Statuts modifiés sur d'autres points non soumis à publication.

7 mars 1997

**Garage de Bergère S.A.**, à Corseaux (FOSC du 26. 8. 1996, p. 5125). Statuts modifiés le 29 janvier 1997 sur des points non soumis à publication. Jean-Louis Herzog n'est plus président, Christian Herzog n'est plus administrateur, leur signature est radiée. Michel Herzog n'est plus administrateur, il est nommé directeur avec signature collective à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Edwin Hottinger, de Meilen, à Egg, président; Rudolf Schweitzer, de Lucerne, à Regensdorf. La procuration de Georges Mayor est éteinte. Signature collective à deux est conférée à Heinz Baltensberger, de Winterthour, à Opfikon; Fritz Küttel, de Weggis, à Cham; Roger Rotach, de Schwellbrunn, à Richterswil; Max Wymann, de Sempach, à Meilen.

7 mars 1997

**Christophe Colomb S.A.**, à Vevey (FOSC du 12. 12. 1996, p. 7703). Louise Nowacki n'est plus réviseur.

7 mars 1997

**Extase Coiffure S.à.r.l.**, à Vevey (FOSC du 10. 3. 1992, p. 1095). Bassem El-Rawas est actuellement originaire de Dommartin.

7 mars 1997

**Durdilly S.à.r.l.**, à Montreux (FOSC du 11. 3. 1994, p. 1363). Nouvelle adresse: chemin de Chamby 10, Chermex.

7 mars 1997

**Société Coopérative Immobilière Montreux (SOCIM)**, à Montreux (FOSC du 16. 1. 1992, p. 206). L'administrateur Roger Ray, de Villars-Borquin, à Montreux, signe désormais collectivement à deux. Monique Bornet-Amstein, François Fleury, Marc Laffey, Marcel Monney, ne sont plus administrateurs sans signature. Nouveaux administrateurs sans signature: Béthy Zufferey, de Saint-Luc; André Blanc, de Montreux; Patrick Cantatore, de Vevey; Pierre-Yves Nicolaz, des Clées; François Rapp, de Prangins, tous à Montreux.

Rectification

**Gallay Diffusion S.à.r.l.**, à Gland, diffusion de matériel agricole, etc. (FOSC du 17. 05. 1995, p. 2755). L'adresse exacte est Route Suisse 43.

## Bureau d'Yverdon-les-Bains

6 mars 1997

**Chantier naval Burkhalter**, à Yverdon-les-Bains, rue du Parc 15. Titulaire: Jean-François Burkhalter, de et à Yverdon-les-Bains. Chantier naval.

6 mars 1997

**CAB Machines S.A.**, à Yverdon-les-Bains, fabrication de machines (FOSC du 17. 10. 1996, p. 6339). La procuration de Milica Stadelmann est éteinte.

7 mars 1997

**Villvert S.A.**, à Yverdon-les-Bains, réalisation de villas (FOSC du 17. 05. 1995, p. 2756). Le capital de fr. 100 000 est porté à fr. 210 000, par l'émission de 110 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées, dont fr. 100 000 par compensation de créance. Nouveau capital: fr. 210 000, divisé en 200 actions nominatives de fr. 1000, et 100 actions nominatives de fr. 100, à droit de vote privilégié, toutes entièrement libérées, avec restriction de transmissibilité. Statuts modifiés en conséquence le 5 mars 1997.

7 mars 1997

**Micro Informatic Systems S.A.**, à Montagny-près-Yverdon, En Chamard. Nouvelle société anonyme. Statuts du 5 mars 1997. But: conseil, développement, formation et vente dans l'informatique. Capital: fr. 100 000, divisé en mille actions nominatives de fr. 100, entièrement libérées, avec restrictions de transmissibilité. Conseil d'un ou plusieurs membres, actuellement composé de: Albino Baptista, de Coffrane, à Bôle, président, avec signature individuelle, Karl Legrand, de France, à Orbe, vice-président, et Alain Béguin, de Rochefort, à Treycoignes, secrétaire, les deux avec signature collective à deux. Organe de révision: Degef S.A., à Colombier. Publications: FOSC.

## Valais – Wallis – Vallesse

## Büro Brig

7 mars 1997

**Zanella AG, Sägewerk & Holzhandel**, in Turtmann (SHAB Nr. 23 vom 30. 1. 1987, S. 380). Revisionsstelle: E. Witschard AG, Treuhänder und Steuerberatung, in Susten.

7. März 1997

**Vins Fins Nouveau Salquenen, Adrian Mathier & Co.**, in Salgesch (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1995, S. 6310). Infolge Übernahme gewisser Aktien und gewisser Passiven durch nachstehend eingetragene Aktiengesellschaft «Adrian Mathier Nouveau Salquenen AG», mit Sitz in Salgesch, in denen diverse in den Statuten und im Sacheinlagevertrag näher umschriebene Grundstücke enthalten sind, welche im Grundbuch noch auf den Namen von Mathier Adrian, in Salgesch, eingetragen sind, hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma ist erloschen.

7. März 1997

**Adrian Mathier Nouveau Salquenen AG**, in Salgesch, Bahnhofstrasse 50, 3970 Salgesch, Aktiengesellschaft (Nueintragung). Statutendatum: 04. 03. 1997. Zweck: Produktion und Handel mit Weinen sowie mit allen Derivaten. Kann Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Kann Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000; voll liberiert. Vinkuliert gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 04. 03. 1997 von der vorstehend gelöschten Kommanditgesellschaft «Vins Fins Nouveau Salquenen, Adrian Mathier & Co.», in Salgesch, die Aktiven (Debitoren, Vorräte, Wertschriften, Maschinen, Einrichtungen, diverse in den Statuten und im Sacheinlagevertrag näher umschriebene Grundstücke, welche im Grundbuch noch auf den Namen Mathier Adrian, in Salgesch, eingetragen sind usw.) von Fr. 10 362 967 und die Passiven (Kreditoren, Transitorische Passiven usw.) von Fr. 8 298 076, im Werte und zum Preis von Fr. 2 064 891, wovon Fr. 1 000 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden und der Rest als Darlehen bestehen bleibt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Dem VR (Verwaltungsrat) gehört einzig an: Mathier Adrian, von und in Salgesch; er führt Einzelunterschrift. Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Mathier Yvo, von und in Salgesch. Das einzige Mitglied des VR und der Geschäftsführer führen Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Beratung Planung und Treuhand AG, in Steg.

## Bureau de St-Maurice

7 mars 1997

**CPC Clean Product Company Sàrl**, à Martigny, société à responsabilité limitée (FOSC du 02. 02. 1995, p. 641). Suivant procès-verbaux authentiques des 04. et 24. 02. 1997, les associés (inscrits) Daniel Santschi et Thierry Boroukhoff ont cédé leurs parts sociales de fr. 3000 chacun à l'associé (inscrit) Laurent Tornay, dont la part est portée de fr. 4000 à fr. 10 000. Les statuts ont été modifiés en conséquence, sur des points non soumis à publication ainsi que dans la raison sociale qui devient: **ML Fiduciaire Sàrl** et dans le but qui est dorénavant «d'oeuvrer dans le domaine de la fiduciaire comptable, la société pouvant acquérir ou créer des entreprises identiques ou analogues, assumer des participations, faire toutes opérations convergentes à son but». Capital social, fr. 20 000, entièrement libéré et divisé en deux parts sociales de fr. 10 000. Radiation des associés Daniel Santschi, Thierry Boroukhoff, de leurs signatures ainsi que de celle de Jacky Tornay. Nouveau mode de représentation: signature individuelle de Laurent Tornay, associé et gérant. Publications: FOSC.

7 mars 1997

**Casino de Saxon SA**, à Saxon, salle de jeux, etc. (FOSC du 18. 07. 1994, p. 4009). Radiation de la présidente Monique Picot et de sa signature. Henri-Albert Jacques, jusqu'ici membre, est président. Alain Felley, jusqu'ici secrétaire, est aussi administrateur-délégué. Nouveau mode de représentation: signature collective à trois des administrateurs et du directeur (nouveau) Blaise Angehrn, de Muolen, à Saxon, ou signature collective à deux d'Alain Felley avec un administrateur ou le directeur.

7 mars 1997

**Radio-Rhône SA**, à Martigny, diffusion d'un programme de radio, etc. (FOSC du 29. 09. 1995, p. 5394). Radiation des administrateurs démissionnaires François Dayer, Jean-Marc Zufferey et de la signature du premier nommé. Nouveaux administrateurs: Hermann Pellegrini, de Bagnes, à St-Maurice, président; Yves Ecoeur, de Val-d'Illiez, à Sion, membre. Adolphe Ribordy, jusqu'ici vice-président, est administrateur-délégué. Robert Franc, jusqu'ici membre, est vice-président. Nouveau mode de représentation: signature collective à deux d'Hermann Pellegrini, Robert Franc, Adolphe Ribordy, Kurt Hediger, de Reinach, à Martigny, directeur.

7 mars 1997

**Michel Thévenet Sàrl**, à Martigny. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 18. 02. 1997. But: exploitation d'une station-service pour véhicules automobiles avec achat et vente de carburants et de pièces pour véhicules, commerce de tous produits tels que souvenirs, articles de bazar, boissons, chocolats, frites, etc. Capital social, entièrement libéré: fr. 20 000. Associés: Michel Thévenet, de France, à Volleges, pour une part de fr. 19 000; Michèle Thévenet, née Sennhauser, de Lütisburg, à Volleges, pour une part de fr. 1000. Représentation: signature individuelle de Michel Thévenet, associé et gérant. Publications par la FOSC. Domicile et adresse: Relais du St-Bernard N9, 1920 Martigny.

7 mars 1997

**Sport Expert S.à.r.l.**, à Bagnes. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 20. 02. 1997. But: toutes activités en relation avec la mode, le sport, les loisirs et les vacances, participation à d'autres entreprises; exploitation d'un commerce de vêtements et d'articles de sport sous l'enseigne «La Mode des Montagnes». Capital social, libéré à concurrence de fr. 10 000: fr. 20 000. Associés: Alain di Gilio, de France, à Verbier/Bagnes, pour une part de fr. 17 000; pour une part de fr. 1000 chacun: Caroline di Gilio, de Bagnes, à Verbier/Bagnes; Louis et Jeanne Craveri, de France, à St-Cyr-sur-Mer (F). Représentation: signature individuelle de Alain di Gilio, gérant. Publications par la FOSC. Adresse: place Centrale, 1936 Verbier.

7 mars 1997

**Melania S.A.**, précédemment à Genève. Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 24. 02. 1997, cette société, inscrite sur le RC Genève (dernière publication: FOSC du 18. 02. 1997, p. 1103), a décidé de: 1. transférer son siège social à Sallion et de modifier en conséquence ses statuts du 30. 04. 1991 le 04. 12. 1996. But: activité dans le domaine de la transformation, achat et vente de métaux dérivés; recherche et développement de hautes technologies dans ce domaine; placements financiers et prise de participations. Capital-actions, entièrement libéré, fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Publications par la FOSC. Administration: un ou plusieurs membres. Radiation des administrateurs démissionnaires Claude Neukom, Philippe Lathion et de leurs signatures. Giorgio Brighenti, de Campo Blenio, à Sierre, jusqu'ici membre, est administrateur unique. Représentation: signature individuelle de l'administrateur unique et collective à deux de Margareth Gloor Bonnehaut, de Saxon, à Saillon, fondée de procuration. Organe de révision: CM conseils et management S.A., à Pully, en lieu et place de Michel de Preux, à Lancy, réviseur radié. Adresse au nouveau siège: 1913 Saillon, Les Moilles.

7 mars 1997

**Nicolas Coppey S.à.r.l.**, à Orsières. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 13. 02. 1997. But: exploitation d'un commerce en gros de bois avec fabrication et vente d'objets en bois ou tous autres produits analogues; la société peut assumer des participations à d'autres entreprises et faire toutes opérations convergentes à son but. Selon convention du 13. 02. 1997, sont apportés à la société pour fr. 10 000 une voiture de marque Toyota 4x4 break et une perceuse à bois. L'apport est accepté pour ce prix et entièrement imputé sur le capital-social. Capital social, libéré à concurrence de fr. 10 000: fr. 20 000. Associés pour une part de fr. 10 000 chacun: Nicolas Coppey, de Conthey et Vétroz, à Somlaproz/Orsières; Sabine Coppey, née Darbellay, d'Orsières, Conthey et Vétroz, à Somlaproz/Orsières. Représentation: signature individuelle des associés qui sont gérants. Publications par le Bulletin Officiel du Canton du Valais et par la FOSC quand la loi l'exige. Adresse: 1937 Somlaproz/Orsières.

7 mars 1997

**HG Commerciale Société Commerciale de la Société Suisse des Entrepreneurs, succursale de Martigny**, à Martigny, avec siège principal à Zurich, matériaux de construction, etc. (FOSC du 16. 02. 1996, p. 794). Procuration collective à deux limité à la succursale est conférée à Bernard Gilliéron, de Martigny, à St-Maurice.

7 mars 1997

**Giclo-Plaste S.A. en faillite**, à Martigny, revêtements de façades, etc. (FOSC du 13. 06. 1996, p. 3506). Radiation d'office par suite de clôture judiciaire de faillite le 05. 03. 1997.

## Bureau de Sion

7 mars 1997

**Disco-Musique-Show Chantal Gilbert-Du Bois**, à Evolène. Sonorisation de spectacles (FOSC du 20. 3. 1990, no 55, p. 1088). Radiation par suite de cessation de l'activité commerciale.

7 mars 1997

**Quennoz S.A. Transports et Travaux**, à Conthey. Entreprise de transports et de terrassements, de gravières et de carrières, exécution de tous travaux de génie civil et de bâtiments, etc. (FOSC du 5. 9. 1994, no 171, p. 4936). Signature collective à deux avec un membre du conseil d'administration conférée à: Jean-Bernard Dessmoz, de Savisve à Drône, commune de Savisve, nommé fondé de pouvoir; Camille Micheloud, d'Hérémence à Euseigne, commune d'Hérémence. Adresse actuelle de la société: rue des Peupliers 16, 1964 Conthey 1.

7 mars 1997

**Evéquo & Cie SA**, à Conthey. Travaux de génie civil et de construction en tout genre (FOSC du 5. 9. 1994, no 171, p. 4936). Signature collective à deux avec un membre du conseil d'administration conférée à: Guy Théler, de et à Sierre, nommé fondé de pouvoir; Jean-Louis Fournier, de Nendaz à Basse-Nendaz, commune de Nendaz, nommé fondé de pouvoir; Camille Micheloud, d'Hérémence à Euseigne, commune d'Hérémence. Adresse actuelle de la société: rue des Peupliers 16, 1964 Conthey 1.

7 mars 1997

**Régence Balavaud S.A.**, à Vétroz. Commerce de vins et spiritueux, activités immobilières (FOSC du 10. 6. 1996, no 110, p. 3413). Signature collective à deux avec un membre du conseil d'administration conférée à Pierre Crettol, de Randogne à Fully, nommé fondé de pouvoir.

7 mars 1997

**Sivacolor S.A.**, à Sierre. Commerce de couleurs et de vernis, etc. (FOSC du 13. 2. 1995, no 30, p. 844). Nouveau membre du conseil d'administration sans signature: Georges Biollaz, de Chamoson à Lésin. Nouveau mode de représentation: signature collective à deux du président et du vice-président. Réviseurs: Arthur Pellissier, de Grimsuat à Chermignon; Eddy Zufferey, de Chalais à Sierre.

7 mars 1997

**Morard S.A.**, à Ayent. Tous travaux de maçonnerie et de génie civil, etc. (FOSC du 13. 12. 1994, no 242, p. 6795). Radiation de la signature des fondés de pouvoir René Asti, Joseph Blanc et Frédy Dussex.

8 mars 1997

**Dubuis Germain**, à Uvrier, commune de Sion. Matériaux de construction (FOSC du 30. 1. 1992, no 19, p. 441). Radiation par suite de cessation de l'activité commerciale.

8 mars 1997

**Golfi S.A.**, à S i e r r e. Immeubles (FOSC du 8. 3. 1979, no 56, p. 742). Organe de révision: Duc, Sarrazin & Cie SA, à Sierre.

8 mars 1997

**Yves Carrupt Paysagiste S.A.**, à C h a m o s o n. Aménagement et création de parcs et jardins, travaux de génie civil, exploitation agricole, commerce de vins, etc. (FOSC du 7. 12. 1993, no 238, p. 6453). Organe de révision: Multifiduciaire (Chablais) S.A., à Aigle.

8 mars 1997

**S.I. Le Marais S.A.**, à S i o n. Acquisition, vente, gestion de valeurs mobilières et immobilières, etc. (FOSC du 13. 5. 1976, no 111, p. 1368). Réviseur: Jean-Paul Hofmann, de Weggis LU à Sion. Domicile actuel de la société: c/o Bernard Micheloud, route des Casernes 18, 1950 Sion.

8 mars 1997

**Raoul Bagnoud S.A.**, à C h e r m i g n o n. Entreprise de maçonnerie, construction, génie civil (FOSC du 3. 8. 1976, no 179, p. 2235). En assemblée générale extraordinaire du 3. 3. 1997, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale **Raoul Bagnoud S.A.**, en liquidation, par Raoul Bagnoud, de et à Chermignon, administrateur unique, nommé liquidateur unique avec signature individuelle, ses pouvoirs étant modifiés dans ce sens. Adresse de la société en liquidation: c/o le liquidateur, 3971 Chermignon.

8 mars 1997

**Dubuis, Cheminées Françaises S.A.**, à S a v i è s e. Fabrication, montage, livraison de cheminées françaises ou de tous ouvrages similaires, etc. (FOSC du 8. 8. 1989, no 152, p. 3314). En assemblée générale extraordinaire du 5. 3. 1997, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale **Dubuis, Cheminées Françaises S.A.**, en liquidation, par Jean-Adrien Dubuis, de et à Saviese, administrateur unique, nommé liquidateur unique avec signature individuelle, ses pouvoirs étant modifiés dans ce sens. Adresse de la société en liquidation: c/o le liquidateur, Ormône, 1965 Saviese.

## Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

7 mars 1997

**Adax S.A.**, à P e s e u x (FOSC du 5. 5. 1995, p. 2499). «Brunner et Associates SA, société fiduciaire» n'est plus réviseur. Réviseur: «Fiduciaire Bregnard et Piffaretti S.A.», à Neuchâtel.

7 mars 1997

**Ascot Cosmepharm S.A.**, en liquidation, à L e L o c l e, production et distribution d'articles de parfumerie, etc. (FOSC du 30. 01. 1997, p. 658). L'adresse Jambé-Ducommun 6a est radiée.

7 mars 1997

**Bellton SA en liquidation**, à N e u c h â t e l, acquisition et commercialisation de droits immatériels, en particulier de brevets et de licences, etc. (FOSC du 17. 09. 1996, p. 5635). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

7 mars 1997

**Compagnie des Transports en commun, La Chaux-de-Fonds (TC)**, à L a C h a u x - d e - F o n d s, exploitation d'une entreprise de transports (FOSC du 25. 07. 1994, p. 4172). Bringolf Alain, Amstutz Marcel et Guillet Pascal, ne sont plus administrateurs, leurs pouvoirs du premier sont radiés. Staehli-Wolf Claudine, de et à La Chaux-de-Fonds, est membre du conseil d'administration et secrétaire, avec signature collective à deux. Faivre Charles, du Cemeux-Péquignot, à La Chaux-de-Fonds, et Hainard Pierre, des Bayards, à La Chaux-de-Fonds, sont membres du conseil d'administration; ils n'exercent pas la signature sociale.

7 mars 1997

**Osmos Or SA**, à S a i n t - B l a i s e, recherche, développement, commercialisation de logiciels, etc. (FOSC du 25. 09. 1992, p. 4503). Munari Silvio n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés.

7 mars 1997

**Osmos Or SA**, à S a i n t - B l a i s e, recherche, développement, commercialisation de logiciels, etc. (FOSC du 25. 09. 1992, p. 4503). El Kortobi Ali n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés.

7 mars 1997

**Entreprise Turuani SA, Neuchâtel**, à N e u c h â t e l (FOSC du 06. 01. 1997, p. 15). Turuani Attilio n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés.

7 mars 1997

**LG S.A. à L**, à N e u c h â t e l, achat, vente, création, exploitation de tous établissements publics, etc. (FOSC du 15. 12. 1993, p. 6834). Nouvelle adresse: rue du Bassin 10.

7 mars 1997

**Triangle Toys Trade Sàrl**, à C o r t a i l l o d, représentation, achat, vente de collections de jouets, etc. (FOSC du 11. 03. 1995, p. 5052). Nouveau siège: Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche, Petit-Berne 9a. Statuts modifiés le 27. 02. 1997. L'associé gérant Glencoe Charles Harold Wilson, est maintenant domicilié à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche.

7 mars 1997

**Crédit Suisse, succursale à Neuchâtel**, société anonyme ayant son siège à Zurich (FOSC du 06. 11. 1996, p. 6811). La succursale est radiée par suite de sa fermeture.

7 mars 1997

**Crédit Suisse, succursale à La Chaux-de-Fonds**, société anonyme ayant son siège à Zurich (FOSC du 04. 11. 1996, p. 6743). La succursale est radiée par suite de sa fermeture.

7 mars 1997

**Exafid S.A., succursale de La Chaux-de-Fonds**, à L a C h a u x - d e - F o n d s, entreprise ayant son siège principal à Neuchâtel, exécution de mandats fiduciaires, conseils en organisation, etc. (FOSC du 26. 05. 1993, p. 2690). Les pouvoirs de Kähr Blaise sont radiés. Favalli Denis-Louis, jusqu'ici secrétaire, est administrateur unique, et continue à signer individuellement.

7 mars 1997

**Fidiconsult S.A.**, à N e u c h â t e l, entreprise ayant son siège à Fribourg, activité d'une société fiduciaire (FOSC du 21. 02. 1997, p. 1190). La procuration de Devaud Philippe est désormais limitée aux affaires de la succursale.

7 mars 1997

**Orfigest SA**, à N e u c h â t e l, exécution de tous mandats fiduciaires, etc. (FOSC du 16. 11. 1994, p. 6279). La procuration de Froidevaux Nicolas est radiée. Favalli Denis n'est plus réviseur. Réviseur: «Alni Fiduciaire Nicolas Froidevaux», à Saignelégier.

7 mars 1997

**Vossen Industries S.A.**, aux V e r r i è r e s, recherche, développement, production et vente de produits favorables à l'environnement, etc. (FOSC du 05. 06. 1996, p. 3297). Nouvelle raison sociale: **Vossen Laboratories S.A. (Vossen Laboratories AG) (Vossen Laboratories Ltd)**. Statuts modifiés le 03. 03. 1997.

## Genève - Genf - Ginevra

7 mars 1997

**Flavio Gallon**, à G e n è v e, entreprise de maçonnerie, carrelage et revêtements de piscines (FOSC du 17. 04. 1984, p. 1359). L'inscription est radiée par suite de décès et cessation de l'exploitation.

7 mars 1997

**ABC, Hummel & Cie**, à B e l l e v u e, nettoyage et entretien de bureaux, etc. (FOSC du 14. 09. 1995, p. 5124). Hummel Bernard n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associée Hummel Annie reste chargée de l'actif et du passif de la société dont elle continue les affaires sous la raison de commerce «ABC, Madame A. Hummel», à Bellevue.

7 mars 1997

**MK atelier graphique, Marie-Flore Koblet**, à M e y r i n (FOSC du 03. 03. 1988, p. 857). Nouveau siège: G r a n d - S a c o n n e x, route de Colovrex 16.

7 mars 1997

**Intersécurité, Mannisi**, à L a n c y, chemin du Fief-de-Chapitre 10. Chef de la maison: Mannisi Antonino, d'Italie, à Lancy. Détective privé, sécurité et renseignements commerciaux.

7 mars 1997

**Amandine, S. Ruel**, à G e n è v e, Salon de massages relaxants (FOSC du 30. 06. 1993, p. 3401). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

7 mars 1997

**Salgado Lorenzo Maria Del Cristal**, à G e n è v e, conseil en parapsychologie (FOSC du 23. 02. 1994, p. 1053). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

7 mars 1997

**Handicap Magazine, Vici**, à G e n è v e, publication et diffusion d'une revue d'information sociale; etc. (FOSC du 12. 10. 1984, p. 3634). L'inscription est radiée d'office par suite de départ et cessation de l'exploitation.

7 mars 1997

**Sports Schickli & Sandmeier**, à L a n c y, commerce, réparations, entretien et location d'articles de sport (FOSC du 21. 10. 1977, p. 3378). Par suite de changement d'état-civil l'associée Sandmeier Doris porte désormais le nom de Schickli et est maintenant originaire de Winterthour ZH. Nouvelle raison de commerce: **Sports Schickli & Cie**.

7 mars 1997

**Assistat es SA**, à G e n è v e, exploitation de l'assurance protection juridique, etc. (FOSC du 04. 02. 1997, p. 771). Notari Bruno et Meyer Jean ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Mugli Bruno a été nommé vice-président du conseil; il continue à signer collectivement à deux. Luder Konrad, de Hôchstetten, à Soleure et Reber François, de et à Neuchâtel, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Dörner Patrick, de Wittenbach, à Lancy.

7 mars 1997

**Astié Transports SA**, à L a n c y, transport de tous matériaux, etc. (FOSC du 26. 02. 1997, p. 1305). Réviseur: «Fiduciaire Pascal Sangsue», à Carouge.

7 mars 1997

**Autoroute-Location SA**, à C a r o u g e, location de véhicules automobiles, etc. (FOSC du 15. 11. 1993, p. 5991). Par suite de changement d'état civil l'administratrice Grivet Danièle porte désormais le nom de Arbalétrier Tekeoglu Danièle.

7 mars 1997

**BH Travel SA**, à G e n è v e, exploitation d'une agence de voyages, etc. (FOSC du 13. 09. 1996, p. 5557). Nouvelle adresse: rue Jean-Petitot 5.

7 mars 1997

**EIF Trading SA**, à M e y r i n, commerce, courtage et financement, portant notamment sur toutes matières premières, etc. (FOSC du 13. 01. 1997, p. 195). Tarallo André n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Isoard Frédéric, de France, à Paris (F), est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle.

7 mars 1997

**Epikos Holding SA**, à G e n è v e, participations, etc. (FOSC du 03. 07. 1995, p. 3711). Réviseur: «Audiconsult SA», à Genève.

7 mars 1997

**Société Immobilière L'Eucalyptus**, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 19. 11. 1987, p. 4513). Bütiker Georg n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Constantin Marcel reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

7 mars 1997

**Genty Commercial SA**, à C a r o u g e (FOSC du 23. 12. 1996, p. 7971). Nouveau siège: C o l l o n g e - B e l l e r i v e, route d'Hermance 99. But modifié: importation et exportation de marchandises et de biens d'équipement, prestations de services, participation à toutes opérations financières, commerciales ou industrielles. Statuts modifiés le 04. 03. 1997.

7 mars 1997

**Société de Gestion et de Placement de Valeurs Immobilières**, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 17. 02. 1983, p. 564). Burger Rodolphe n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Isenberger Ralph Oswald, d'Inwil, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

7 mars 1997

**Givaudan-Roure Société Anonyme**, à V e r n i e r (FOSC du 18. 05. 1995, p. 2789). Thalman Jean-Nicolas n'est plus administrateur ni directeur général; ses pouvoirs sont radiés. Salomon Christian, jusqu'ici directeur adjoint, a été nommé membre délégué du conseil d'administration et directeur général avec signature collective à deux.

7 mars 1997

**SI Hemophy, à P r e g n y - C h a m b é s y**, société anonyme (FOSC du 27. 06. 1996, p. 3835). Nouveaux statuts du 04. 03. 1997.

7 mars 1997

**Ingeplan SA**, à G e n è v e, exploitation d'un bureau d'ingénieurs du bâtiment, etc. (FOSC du 28. 11. 1995, p. 6496). Nouvelle adresse: route de Frontenex 54.

7 mars 1997

**ITES, Impression-Traduction-Edition-Services**, à G e n è v e, société anonyme, tous travaux d'impression, traductions et travaux d'édition (FOSC du 12. 11. 1996, p. 6955). Réviseur: «Fiduciaire Pierre-Alain Bonvallat», à Genève.

7 mars 1997

**Manuvante SA**, à M e y r i n, commerce de produits, notamment de produits industriels et de machines, etc. (FOSC du 21. 02. 1996, p. 1028). Ferrer-Soler Patrick n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

7 mars 1997

**Millet SA**, à G e n è v e, exploitation d'un atelier pour la réparation de tous véhicules, etc. (FOSC du 25. 07. 1994, p. 4173). Bütiker Georges n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Constantin Marcel, jusqu'ici secrétaire, reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

7 mars 1997

**Miralma SA**, à G e n è v e, activités commerciales dans le domaine de l'engineering (FOSC du 04. 08. 1989, p. 3266). Nouvelle adresse: place de la Fusterie 7, c/Erricos Lygdopoulos.

7 mars 1997

**Société Immobilière Montaigne**, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 10. 08. 1993, p. 4196). Nouvelle adresse: rue des Bains 35, c/CGI Compagnie de gérance immobilière.

7 mars 1997

**Pranah SA**, à G e n è v e, commerce, importation et exportation de produits dans le secteur de la bijouterie, la joaillerie, l'horlogerie et des objets d'art, etc. (FOSC du 19. 03. 1996, p. 1573). «Roland Perdisat» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: «Fiduciaire Voser SA», à Nidau.

7 mars 1997

**Promoéditions SA**, à G e n è v e, édition de revues et périodiques et toutes activités dans le domaine de la publicité (FOSC du 01. 03. 1996, p. 1219). La procuration de Flaux Dominique est radiée.

7 mars 1997

**Société Anonyme de Promotion et d'Etudes**, à G e n è v e, étude de possibilités d'investissement à l'étranger dans le domaine technique, etc. (FOSC du 01. 10. 1992, p. 4591). Birchler Rolf-Heinz et Gigon Edouard ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Deluermoz Pierre, d'Avusy, à Thônex, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: boulevard du Théâtre 8, c/o BSI - Banca della Svizzera Italiana.

7 mars 1997

**SI Résidence Luserna E**, à V e r n i e r, société anonyme (FOSC du 06. 08. 1986, p. 3078). Nouvelle raison sociale: **Gera Luserna SA**. Nouveau siège: L a n c y, Grand-Lancy, chemin du Clos 6, c/o Regula Anna Jäger. Nouveau but: achat, vente, construction et gérance d'immeubles ainsi que commerce de biens, y compris l'hôtellerie et le tourisme, la gestion agricole, le développement de software et le conseil en matière informatique. Nouveaux statuts du 26. 02. 1997. Steimer Daniel (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jäger Regula Anna, de Mosnang, à Lancy, est administratrice unique avec signature individuelle. Réviseur: «RFF - Revision Fiscalité Fiduciaire SA», à Genève.

7 mars 1997

**Sobda SA**, à C h è n e - B o u g e r i e s, achat, vente de produits cosmétiques et pharmaceutiques, etc. (FOSC du 31. 12. 1980, p. 4218). Réviseur: «Fiduciaire Tecafin», à Genève.

7 mars 1997

**Office Genevois de Cautionnement mutuel pour Commerçants et Artisans**, à C a r o u g e, société coopérative (FOSC du 05. 06. 1996, p. 3299). Statuts modifiés le 05. 03. 1997 sur un point non soumis à publication. Gurtler Eric, Graf Jean-Paul, Jeannerat Hubert, Stockhammer André et von Rotz Josef, ne sont plus administrateurs; les pouvoirs des deux premiers sont radiés. Bagnoud Claude, de Chermignon, à Onex, et Magnin Jean-Charles, de et à Plan-les-Ouates, sont membres du conseil d'administration; ils n'exercent pas la signature sociale.

7 mars 1997

**Otis, succursale à Genève**, fabrication, distribution et service d'ascenseurs, etc. société anonyme ayant son siège à Fribourg (FOSC du 20. 09. 1996, p. 5721). Les pouvoirs de Vock Walter SA sont radiés. Grob Bruno, de France, à Saint-Germain-en-Laye (F), membre et président du conseil d'administration, signe collectivement à deux.

7 mars 1997

**Price Waterhouse Management Consultants AG, succursale à Genève**, conseils en matière de gestion. Entreprise ayant son siège à Zurich (FOSC du 14. 03. 1996, p. 1478). Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale a été conférée à Chase Christopher Paul, des USA, à Bâle.

7 mars 1997

**Acticom SA à Fribourg** (FOSC du 15. 02. 1994, p. 896). Nouveau siège: M e y r i n, route de Pré-Bois 29, c/o Intecom SA. Statuts originaires du 12. 02. 1993 modifiés en dernier lieu le 25. 02. 1997. But: exploitation de services Audiotelex et Vidéotex; opérations de courtage, de commerce ou de prestation de services, notamment dans le domaine de la communication et du marketing, de la publicité, la régie publicitaire, les relations publiques, l'organisation de manifestations, le sponsoring, l'audiotelex, le vidéotex, la presse, l'audiovisuel, l'affichage; étude et mise en place d'opérations se rapportant à la communication et plus particulièrement conseils et entremise entre des médias; étude, création, édition de supports notamment presse et audiovisuels; création, acquisition, location, location-gérance de fonds de commerce, prise à bail, installation, exploitation d'établissements, fonds de commerce, usines, ateliers se rapportant à ces activités; prise, acquisition, exploitation ou cession de procédés et brevets concernant ces activités; prise de participations, à l'exception de toute participation immobilière en Suisse. Capital-actions: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 50 000, divisé en 1000 actions de fr. 100, nominatives, liées selon statuts. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre recommandée. Combet Geneviève n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Administration d'un ou plusieurs membres: Knuchel Erich, de Bâterkinden, à Avully, administrateur unique avec signature individuelle (nouveau). Signature individuelle de Ordi Jamal, de France, à La Seyne-sur-Mer (F), directeur. Réviseur: «Fireco SA, Fiscalité, révision et conseils», à Fribourg.

7 mars 1997

**Kredietrust (Suisse) SA**, à G e n è v e, accomplissement de mandats fiduciaires, etc. (FOSC du 01. 11. 1996, p. 6708). La procuration de Majou de la Débutrie Philippe sont radiés.

7 mars 1997

**Margaux Finance SA**, à G e n è v e, gestion de fortune (FOSC du 10. 07. 1996, p. 4146). Capital-actions porté de fr. 600 000 à fr. 1 000 000 par l'émission de 400 actions de fr. 1000, au porteur. Capital-actions: fr. 1 000 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 28. 02. 1997.

7 mars 1997

**Nadosal SA**, à G e n è v e, société immobilière (FOSC du 04. 11. 1994, p. 6059). Administration: Ormond François-Michel, nommé président et Gritti Pierre Jean, de Genève, à Chêne-Bougeries, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs du premier sont modifiés en ce sens. «Centrapriv Genève SA» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: «CZ Revisions AG», à Zoug.

7 mars 1997

**SI Panoramic**, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 05. 09. 1994, p. 4937). Betley Timothy J. n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Martineau Daniel, du Canada, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

7 mars 1997

**Petrus SA**, à G e n è v e, commerce, troc, importation, exportation et courtage de matières premières et de produits pétroliers, etc. (FOSC du 19. 03. 1996, p. 1573). Nouvelle raison sociale: **Petroleum Resources (Petrus) SA**. Statuts modifiés le 04. 03. 1997.

7 mars 1997

**Les Quatre Points Cardinaux SA**, à G e n è v e, services ou opérations dans le domaine des relations humaines (FOSC du 03. 03. 1997, p. 1425). Statuts modifiés le 24. 01. 1996 sur des points non soumis à publication.



7 mars 1997

**Sight and Sound Diffusion SA**, à Genève, rue Leschot 2. Nouvelle société anonyme. Statuts du 05. 03. 1997. But: commerce et développement de matériel d'enseignement, de test et de loisirs, ainsi que de matériel informatique, audiovisuel et leurs dérivés; commerce et développement dans les domaines des licences et franchises. Capital-actions: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 50 000, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives, liées selon statuts. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre. Administration d'un ou plusieurs membres: Fässler Patrice, président, et Fässler Verena, secrétaire, tous deux d'Appenzel, à Vevey, lesquels signent individuellement. Réviseur: «Casid SA», à Vandoeuvres.

7 mars 1997

**RFI SARI**, à Genève, prise de participations dans toutes entreprises financières (FOSC du 10. 12. 1996, n. 7648). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **RFI SARI, en liquidation**. Liquidateur: l'associé Bassan Jérôme, jusqu'ici gérant, lequel continue à signer individuellement.

## Jura – Jura – Giura

Bureau de Delémont

5 mars 1997

**Banque Jurassienne d'Epargne et de Crédit**, à Bassecourt, société anonyme (FOSC du 30. 1. 1996, n. 20, p. 590). Jean Wilhelm, membre, a démissionné; sa signature est radiée. Pierre Paupé, de Soubey, à Saignelégier, est nommé membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

Bureau de Porrentruy

7 mars 1997

**Sullana AG (Sullana SA) (Sullana Ltd)**, précédemment à Wetzikon (FOSC du 30. 4. 1996, p. 2450). Nouveau siège: Boncourt, route de France 17. Nouvelle raison sociale: **Sullana SA (Sullana AG) (Sullana Ltd)**. Nouveau but: l'achat, le traitement, la production, la distribution et la vente de toutes les sortes de produits du tabac ou d'autres produits analogues, de substitution ou encore en relation directe ou indirecte avec la consommation du tabac. Dans ces limites, elle peut acquérir, administrer, exploiter et céder tous brevets d'invention, marques de fabrique, connaissances et procédés techniques et industriels, et fournir tous services techniques et administratifs. L'acquisition, la vente et la gestion de participations dans toutes sociétés ou entreprises industrielles, commerciales et/ou financières, directement ou indirectement en rapport avec le but social. La création de succursales en Suisse et à l'étranger. Conversion des 5000 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, formant le capital-actions, en actions nominatives liées. Capital-actions: fr. 5 000 000, entièrement libéré, divisé en 5000 actions nominatives liées, de fr. 1000 chacune. Status originaires du 8. 5. 1987 modifiés le 18. 11. 1993 et 25. 2. 1997. Organe de publicité: FOSC. Communications aux actionnaires: publication dans la FOSC ou communication écrite. Conseil d'administration: un ou plusieurs membres. Président: Pieter Keijzer, de nationalité hollandaise, à Laren (Pays-Bas); membres: Florian von Meiss, de Zurich, à Zumikon; Rodolphe-Georges Grosskopf, de St-Gall, à Genève, tous trois avec signature collective à deux. Signature collective à deux est conférée à Jan Willem Maria Heslenfeld, de nationalité hollandaise, à Bussum (Pays-Bas); directeur; Hans-Peter Frei, de Silenen, à Uster, directeur-adjoint et Peter Eugster, de Altstätten, à Russikon, directeur-adjoint. Procuration collective à deux est conférée à Ulrich Angst, de Zurich, à Dübendorf; Guido Eberle, de Flums, à Rapperswil; Rolf Lang, de Kreuzlingen, à Pfäfers; et Christian Zarth, de Zurich, à Wetzikon. Organe de révision: STG-Coopers & Lybrand AG, de Zurich.

Rectification

**Rémy Nyfeler**, à Porrentruy, exploitation de l'Hôtel Suisse (FOSC du 5. 3. 1997, n. 43, p. 1503). Le nom Nyfeler s'écrit avec un «f». La raison de commerce est «**Rémy Nyfeler**». Le titulaire est Remy Nyfeler, 1936, de Gondiswil, à Porrentruy.

## Stiftungen – Fondations – Fondazioni

### Zürich – Zurich – Zurigo

14.03.1997

(5966)

**Fritz Aerni-Stiftung**, in Zürich, Sammeln und Erhalten der originalen Aerni-Hutischen Werke sowie von Dokumenten zur Geschichte der Huterbewegung und zur Geschichte der Psychophysiognomik im allgemeinen. Stiftung. (SHAB Nr. 3 vom 7. 01. 1991, S. 58). Domicil neu: Köschentstrasse 16, 8052 Zürich.

14.03.1997

(5967)

**Horta Stiftung Zürich in Liquidation**, in Zürich, Ausrichtung von Geldern zu Wohlfahrts-, Bildungs- oder Kultuszwecken und die Ausrichtung von Beiträgen an die Personalvorsorge-Stiftung J. Wernle/Horta Gruppe, Stiftung. (SHAB Nr. 66 vom 06. 04. 1992 S. 1538). Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 60 Abs. 1 und 2 HRGv. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Dreier, Silvio, von Trub, in Schönenwerd, Liquidator, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sutter, Alfred, von Zürich, in Fällanden, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

14.03.1997

(5968)

**Otto Honegger-Stiftung**, in Zürich, Stiftung. (SHAB Nr. 45 vom 6. 03. 1995, S. 1259). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Stoff, Roland, von Uster, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ackermann, Peter, von Mels, in Obfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997

(5969)

**Personalfürsorge-Stiftung der Genossenschaft Hörgeschädigten-Elektronik**, in Wald ZH, Stiftung. (SHAB Nr. 66 vom 06. 04. 1992, S. 1538). Urkundenänderung: 30. 01. 1997. Zweck neu: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Genossenschaft Hörgeschädigten-Elektronik GHE, in Wald, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod, sowie in der Unterstützung von im Dienst der Genossenschaft stehenden oder ehemaligen Arbeitnehmern sowie deren Hinterlassenen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit. Organisation neu: Stiftungsrat von 2 oder mehr Mitgliedern und Kontrollstelle. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Wirth, Kurt, von Zürich, in Zürich, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roffler, Peter, von Grösch, in Wald ZH, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kleeb, Beat, von Roggliswil, in Uetikon am See, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Murbach, Helene, von Gächlingen, in Wald ZH, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14.03.1997

(5970)

**Schweizerische Rettungsflugwacht AG**, in Zürich, Stiftung. (SHAB Nr. 149 vom 5. 08. 1996, S. 4666). Stiftungsreglement am 18.02.1997 geändert. [bisher: Stiftungsreglement am 21.11.1994 geändert.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ziegler, Roland, von Zuchwil, in Stallikon, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

### Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Fribourg

10 mars 1997

**Fondation de la Sainte Famille**, à Oberried, accueil, hébergement, observation et scolarisation d'enfants, etc. (FOSC du 22. 01. 1997, n. 13, p. 459). Autorité de surveillance: Direction de la Santé Publique et des Affaires sociales du canton de Fribourg.

10 mars 1997

**Fondation Shimpo**, à Fribourg, accorder des aides financières dans le cadre d'études académiques, etc. (FOSC du 12. 02. 1997, n. 28, p. 954). Autorité de surveillance: Département Fédéral de l'Intérieur.

### Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

7. März 1997

**Personalfürsorge-Stiftung der Seiler-Tschantré AG und der Tschantré AG**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 155 vom 14. 08. 1995, S. 4453). Urkundenänderung: 29. 01. 1997, 11. 02. 1997. Name neu: **Personalvorsorge-Stiftung der Tschantré AG**. Zweck neu: Vorsorge für die Kader-Mitarbeiter der Stifterfirma und mit dieser wirtschaftlich oder finanziell eng verbundener Unternehmen sowie für deren Angehörige und Hinterlassene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität. Die Stiftung kann daneben Unterstützungen in besonderen Notlagen wie zum Beispiel bei Krankheit, Invalidität, Unfall oder Arbeitslosigkeit erbringen. Zur Erreichung ihres Zwecks kann die Stiftung Versicherungsverträge abschliessen oder in betehende Verträge eintreten, wobei sie selbst Versicherungsnehmerin sein muss. Organisation neu: Stiftungsrat, Kontrollstelle und evtl. Experte gemäss BVG. Stiftungsrat: mindestens 3 Mitglieder.

7. März 1997

**Sozialfonds der BBG Basler Bangesellschaft AG**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 228 vom 25. 11. 1991, S. 5046). Urkundenänderung: 25. 02. 1997. Zweck neu: Ausrichtung von Vorsorgeleistungen an die Arbeitnehmer der Stifterfirma (mit dieser wirtschaftlich oder finanziell eng verbundenen Unternehmen) sowie deren Angehörige und Hinterbliebenen in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit. Ausserdem Finanzierung und Leistung von Beiträgen der Stifterfirma (sowie mit dieser wirtschaftlich oder finanziell eng verbundenen Unternehmen) an steuerbefreierte Personalvorsorgeeinrichtungen, denen sich die Stifterfirma angeschlossen oder die sie selbst errichtet hat sowie Finanzierung und Leistung von Beiträgen, welche bis anhin im Rahmen des (nie formell registrierten/angemeldeten) Unterstützungsfonds für alte Parliere und Arbeiter der BBG Basler Bangesellschaft AG erbracht wurden. Organisation neu: Stiftungsrat, Kontrollstelle und evtl. Experte gemäss BVG. Stiftungsrat: 3 Mitglieder. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Linder, Dr. Dietrich M., von Basel, in Basel, Präsident des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burckhardt, Andreas, von Basel, in Basel, Präsident des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. März 1997

**Wohlfahrtsfonds Dr. Wild**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 51 vom 02. 03. 1985, S. 819). Urkundenänderung: 20. 02. 1997. Zweck neu: Reglementarische Sicherung der Kadermitarbeiter der Stifterfirma und deren Angehörige im ausserobligatorischen Vorsorgebereich gegen die wirtschaftlichen Folgen des Alters, Todes und der Invalidität; ersonsensweise Gewährung von Fürsorge an alle Arbeitnehmer der Stifterfirma und deren Angehörige in Situationen finanzieller Bedrängnis, namentlich bei Krankheit, Unfall, Invalidität und Arbeitslosigkeit; überdies, wenn sich die reglementarischen Leistungen der beruflichen Vorsorge als ungenügend erweisen; Erbringung von Beiträgen an die Vorsorgeeinrichtung, welche für die Stifterfirma reglementarisch die berufliche Vorsorge erbringt. Organisation der Stiftung neu: Stiftungsrat, Kontrollstelle und evtl. Experte gemäss BVG. Stiftungsrat: 3 Mitglieder.

7. März 1997

**PADI A.W.A.R.E. Aquatic World Awareness, Responsibility and Education-Stiftung**, bisher in Hettlingen, Errichtung von Taucherausbildungsgrundlagen, die den Tauchschüler zu einem umweltgerechten und die Wasserflora und -fauna respektierenden Tauchen anleiten und sein Verständnis für ökologische... Stiftung (SHAB Nr. 19 vom 29. 01. 1996, S. 563). Urkundenänderung: 11. 12. 1996. Sitz neu: Basel. Domicil neu: c/o John Brunner, Burgunderstr. 33, 4051 Basel. Zweck: Errichtung von Taucherausbildungsgrundlagen, die den Tauchschüler zu einem umweltgerechten und die Wasserflora und -fauna respektierenden Tauchen anleiten und sein Verständnis für ökologische Zusammenhänge wecken. Aufsichtsbehörde: Eidg. Departement des Innern. Organisation: Stiftungsrat und Kontrollstelle. Stiftungsrat: 3 Mitglieder. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beeli, Jürg, von Staffelbach, in Hettlingen, Mitglied des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Lavanchy, Jack William, von Winterthur, in Hettlingen, Präsident des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Lavanchy, Jack]; Neupert, Dr. Dieter, von Zürich und Künsnacht ZH, in Künsnacht ZH, Mitglied des Stiftungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Neupert, Dr. Dieter W., von Zürich].

7. März 1997

**Endox-Stiftung**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 1995, S. 2386). Lösungsgrund: Stiftung infolge Sitzverlegung nach Ariesheim (SHAB Nr. 42 vom 04. 03. 1997, S. 1468) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

### St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

14. März 1997

(1803)

**Pensionskasse für Agentur-Personal der CSS-Versicherung**, in St. Gallen, berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG usw. Stiftung (SHAB Nr. 29 vom 12. 2. 1996 S. 841). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gay-des-Combes, Robert, von Finhaut, in Martigny-Combe, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Oberli, Stefan, von Basel, in Liestal, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung].

### Graubünden – Grisons – Grigioni

14.03.1997

(885)

**AO-Forschungsinstitut Davos**, in Davos, Errichtung und Betrieb eines AO-Forschungsinstitutes in Davos wird, Stiftung. (SHAB Nr. 169 vom 2. 09. 1996, S. 5277). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Rüedi, Prof. Dr. Thomas, von Thusis, in Maienfeld, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haas, Prof. Dr. Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Berlin (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weller, Prof. Dr. Siegfried, deutscher Staatsangehöriger, in Tübingen (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bolhofner, Dr. Brett R., Staatsangehöriger der USA, in St. Petersburg/Florida (USA), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wyss, Hansjörg, von Bern und Herzogenbuchsee, in Devon/Pennsylvania (USA), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Perren, Prof. Dr. Stephan M., von Zermatt, in Davos, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Perren, Dr. Stephan M.]; Schneider, Prof. Dr. Erich, von Zell ZH, in Neu Wulmstorf (D), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

### Aargau – Argovie – Argovia

14. März 1997

(1719)

**Stiftung Pro Cultura et Patria**, in Wettingen, Quartierstrasse 6, 5430 Wettingen, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 20. 3. 1997. Zweck: Förderung ausgewählter Kulturprojekte in allen Landesteilen der Schweiz sowie Verbreitung der Hymne «Opus 1» von Christian Daniel Jakob in allen vier Landessprachen. Aufsichtsbehörde: Departement des Innern. Stiftungsrat von 3 bis 8 Mitgliedern und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Jakob, Christian Daniel, von Trub, in Wettingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Balint, Bela, von Adliswil, in Adliswil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steullet, André, von Corban, in Wettingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. März 1997

(1720)

**Personalvorsorge-Stiftung der Reemtsma Cigaretten AG**, in Gontenschwil, Stiftung (SHAB Nr. 73 vom 17. 4. 1989, S. 1541). Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 10.01.1997 aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung im Handelsregister gelöscht.

### Ticino – Tessin – Tessin

Ufficio di Lugano

7 marzo 1997

**Fondazione Erich e Clara Spielhagen**, in Lugano, operare in favore di enti assistenziali, fondazione (FUSC del 21. 12. 1992, n. 247, p. 5940). Persone dimissionarie e firme cancellate: Von Felten, Alfonso, da Wetzikon, in Pregassona, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Kistler, Dott. Fulcieri Silvio, da Reichenburg, in Barbengo, membro, con firma collettiva a due.

7 marzo 1997

**Fondo di previdenza complementare per il personale della Pharmaton SA**, in Bioggio, prestazioni complementari, fondazione (FUSC del 26. 2. 1996, n. 39, p. 1114). Persone dimissionarie e firme cancellate: Mombelli, Costante, da Ligornetto, in Bioggio, presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Schober, Hans-Erich, cittadino germanico, in Lugano, presidente, con firma collettiva a due [finora: segretario, con firma collettiva a due con il presidente]; Cortesi, Dario, da Onsernone, in Breganzona, segretario, con firma collettiva a due con il presidente.

7 marzo 1997

**Fondo di previdenza per il personale della Pharmaton SA**, in Bioggio, previdenza, fondazione (FUSC del 26. 2. 1996, n. 39, p. 1114). Persone dimissionarie e firme cancellate: Mombelli, Costante, da Ligornetto, in Bioggio, presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Schober, Hans-Erich, cittadino germanico, in Lugano, presidente, con firma collettiva a due [finora: segretario, con firma collettiva a due con il presidente]; Cortesi, Dario, da Onsernone, in Breganzona, segretario, con firma collettiva a due con il presidente.

### Vaud – Waadt – Vaud

Bureau de Vevey

7 mars 1997

**Fondation Comte de Marenches**, précédemment à Lausanne (FOSC du 25. 2. 1997, p. 1270). Statuts primitifs du 2 octobre 1991, modifiés le 24 septembre 1996. Siège transféré à Chardonne, en Charmigny. But: conserver les archives de la Maison de Marenches pour permettre leur étude et les compléter; créer des bourses pour des étudiants en géo-politique; recueillir, conserver et gérer la fortune du Comte Alexandre de Marenches et de la Comtesse Lilian de Marenches, née Wittich, après leur disparition; recueillir, conserver et gérer les dons éventuels d'archives; participer aux oeuvres de sauvegarde du Patrimoine Universel, dans la mesure du possible; pour autant que besoin, créer, organiser et diriger un Institut de géopolitique en mettant si nécessaire des locaux adéquats à sa disposition. Conseil: 5 à 7 membres. Comtesse Lilian de Marenches, de Grande-Bretagne, à Chardonne, présidente, avec signature individuelle; Laurent Marti, de Sumiswald, à Cartigny; Alain Chenevère, de Genève, à Monaco (MC), membres, tous deux avec signature collective à deux (tous inscrits).

7 mars 1997

**Fondation Comtesse Andrée d'Etchegoyen**, à Montreux (FOSC du 14. 1. 1991, p. 165). Frédy Alt n'est plus président, sa signature est radiée. Le membre Yves Christen est nommé président, sa signature collective à deux est modifiée en ce sens. Pierre Salvi, de et à Montreux, est nommé membre avec signature collective à deux.

7 mars 1997

**Fondation du Groupe des Eclaireurs «Lac Bleu» La Tour-de-Peilz**, à La Tour-de-Peilz (FOSC du 12. 11. 1990, p. 4503). Statuts modifiés le 29 mai 1995. Conseil: cinq membres. Carsten Kramer et Roland Piguet ne sont plus membres, leur signature est radiée. Nouveaux membres avec signature collective à deux: Michel de Grafenried, de Berne, à Saint-Léger-La Chézass, secrétaire; Jean-Jacques Monnier, de Villars-le-Grand, à La Tour-de-Peilz, caissier; Corinne Filloud-Latorre, de Vevey, à La Tour-de-Peilz, Jacques Devenoge, d'Amex-sur-Orbe, à La Tour-de-Peilz. Statuts modifiés sur d'autres points non soumis à publication.

### Genève – Genf – Ginevra

7 mars 1997

**Caisse de pension I de Givaudan-Roure**, à Vernier, fondation (FOSC du 12. 12. 1994, p. 6772). Les pouvoirs de Comment Edouard, Avenati Marco, Gruet Ruggero et Thalmann Jean-Nicolas, jusqu'ici membres du conseil sont radiés. Signature collective à deux de Salomon Christian M., de Chenevez, au Grand-Saconnex, président, Brändli Max A., d'Illnau-Effretikon, à Delémont, et Ruf Claude, de Crissier, à Morges, tous membres du conseil.

7 mars 1997

**Caisse de pension II de Givaudan-Roure**, à Vernier, fondation (FOSC du 12. 12. 1994, p. 6772). Les pouvoirs de Thalmann Jean-Nicolas et Comment Edouard, jusqu'ici membres du conseil sont radiés. Signature collective à deux de Salomon Christian M., de Chenevez, au Grand-Saconnex, membre et président du conseil.

7 mars 1997

**Fondation de prévoyance de Givaudan-Roure**, à Vernier (FOSC du 12. 12. 1994, p. 6772). Les pouvoirs de Thalmann Jean-Nicolas et Comment Edouard, jusqu'ici membres du conseil sont radiés. Signature collective à deux de Salomon Christian M., de Chenevez, au Grand-Saconnex, membre et président du conseil.

7 mars 1997

**International Medical Benefit-Risk Foundation Rad-Ar**, à Genève, fondation (FOSC du 27. 5. 1991, p. 2268). Nouvelle adresse: rue Bellot 6, c/o Etienne & Associés. Les pouvoirs de Fulgraff Georges, Simon Peter et von Wartburg Walter P., jusqu'ici membres du conseil, sont radiés. Administration: Mann Ronald D., de Grande-Bretagne, à Midhurst (GB), président, Lawrence William W., jusqu'ici directeur, maintenant domicilié à Genève et Grüninger Harold, de Bâle, à Riehen, membres du conseil avec signature individuelle.

## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus – Titoli smarriti

### Aufruf – Sommation – Diffida

(OR – CO – CO 983, 984)

Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 42 161.130.03 der Aargauischen Kantonalbank, Bahnhofstrasse 58, 5001 Aarau, mit einem Heftsaldo von Fr. 83.051.25 per 13. März 1997.

Der unbekannte Inhaber dieses Sparheftes wird aufgefordert, dieses innert eines halben Jahres, das heisst bis 23. September 1997, dem Gerichtspräsidium Aarau vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (W 598)

5001 Aarau, 17. März 1997

Gerichtspräsidium Aarau

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief von Fr. 25 000.–, 7%, eingetragen am 26. Oktober 1997, Beleg 2076, lastend im 2. Rang auf Meikirch-Grundbuchblatt Nr. 700.

Der allfällige Besitzer dieses Titels wird aufgefordert, denselben innert Jahresfrist seit der erstmaligen Veröffentlichung dem unterzeichneten Richter vorzulegen, andernfalls der Schuldbrief für kraftlos erklärt wird. (W 588)

3270 Aarberg, 20. März 1997 Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach  
Der Gerichtspräsident 3: Droz

Es wird vermisst:

Eigentümerschuldbrief von Fr. 10 000.–, eingetragen am 2. Juli 1965, Beleg Nr. III/5389, lastend im 2. Rang auf Aarberg-Gbbl. Nr. 1059 des Josef Kaiser.

Der allfällige Besitzer dieses Titels wird aufgefordert, denselben innert Jahresfrist seit der erstmaligen Veröffentlichung dem unterzeichneten Richter vorzulegen, andernfalls der Schuldbrief für kraftlos erklärt wird. (W 589)

3270 Aarberg, 20. März 1997 Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach  
Der Gerichtspräsident 3: Droz

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst, an dessen unbekannten Inhaber ergeht die Aufforderung, den erwähnten Titel innert der Auskündungsfrist dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Namenschuldbrief von Fr. 100 000.–, 7%, vom 17. Dezember 1970, Beleg III/9141, Oberbipp Gbbl. Nrn. 319 und 320, lastend im 3. Rang nach einem Vorgang von Fr. 270 000.–, zugunsten der Ersparniskasse Langenthal. Eigentümer: Frei-Schaad Samuel, Oberbipp.

Auskündungsfrist: Ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. (W 590)

4912 Aarwangen, 20. März 1997 Gerichtskreis IV Aarwangen-Wanzen  
Gerichtspräsident 3: Richner

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst, an dessen unbekannten Inhaber ergeht die Aufforderung, den erwähnten Titel innert der Auskündungsfrist dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Eigentümerschuldbrief von Fr. 10 000.–, vom 9. Juli 1935, Beleg I/5913, Niederbipp Gbbl. 463, im Eigentum des Gemeindeverbandes Altersheim Niederbipp

Auskündungsfrist: Ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. (W 599)

4912 Aarwangen, 20. März 1997 Gerichtskreis IV Aarwangen-Wanzen  
Der Gerichtspräsident 3: Richner

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 24. April 1970 über Fr. 100 000.–, haftend im 2. Rang auf GB Baden 870, Plan 137, Maximalzinsfuß 7%. Eigentümer: Braueri H. Müller AG, Baden

An allfällige Inhaber dieses Inhaberschuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, denselben innert Jahresfrist, d.h. bis 24. März 1998 dem Gerichtspräsidium Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 600)

5400 Baden, 14. März 1997

Gerichtspräsidium Baden

Es werden vermisst:

Inhaberschuldbriefe vom 27. Dezember 1989 von Fr. 100 000.– und Fr. 50 000.–, 9%, beide lastend gleichberechtigt zusammen mit dem Inhaberschuldbrief von Fr. 55 000.–, im 4. Rang auf IR Berikon Nr. 1747.

Ein allfälliger Inhaber dieser Inhaberschuldbriefe wird aufgefordert, diese innert Jahresfrist, das heisst bis 12. März 1998, dem Gerichtspräsidium Bremgarten vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (W 591)

5620 Bremgarten, 12. März 1997

Gerichtspräsidium Bremgarten

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief per Fr. 8000.– vom 22. Juni 1964, Maximalzinsfuß 6%, haftend im 3. Gesamtpfandrechtsrang mit schieb. Nachrückungsrecht, auf IR Villnachren Nr. 467, 472 und 477 sowie im 1. Gesamtpfandrechtsrang auf Parzelle Villnachren Nr. 986 und 987.

Der oder die Besitzer des genannten Inhaberschuldbriefes werden aufgefordert, dieselben innert der Frist eines Jahres seit der erstmaligen Publikation, d.h. bis zum 25. März 1998, dem Gerichtspräsidium Brugg vorzulegen, ansonsten der genannte Inhaberschuldbrief gestützt auf Art. 870 ZGB für kraftlos erklärt wird. (W 592)

5201 Brugg, 13. März 1997

Gerichtspräsidium Brugg

Es wird vermisst:

Schuldbrief über Fr. 60 000.– vom 23. Oktober 1985, Beleg 1563, lastend auf Schalunen-Grundbuchblatt Nr. 197, lautend auf Walter Wuhmann. Der/die allfällige Inhaber/in wird aufgefordert, den Schuldbrief innert einem Jahr vom erstmaligen Erscheinen dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt hinweg dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 570)

3400 Burgdorf, 12. März 1997

Kreisgericht V Burgdorf-Fraubrunnen  
Der Gerichtspräsident 3: M. Bärtschi

Es wird vermisst:

Schuldbrief über Fr. 3000.–, ang. 15. Dezember 1947, im 1. Rang, lastend auf dem Grundstück Nr. 98/GB Vitznau, Plan Nr. 2, Grauweg.

Der/die allfällige Inhaber/in dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (W 580)

6010 Kriens, 12. März 1997

Der a.o. Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land:

B. Vögeli

Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 2270-04986-1 der Bank Leu, Filiale Uster, Saldo per 31. Dezember 1996 von Fr. 13 178.35.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels sowie jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen eines Jahres, d. h. bis spätestens 17. März 1998, auf der Gerichtskanzlei Lenzburg zu melden, bzw. diesen Titel vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung gestützt auf Art. 981 OR ausgesprochen wird. (W 571)

5600 Lenzburg, 10. März 1997

Gerichtspräsidium Lenzburg

Es wird vermisst:

Das Sparbüchlein Nr. 220.033.801-7 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Filiale Arlesheim, lautend auf Guerrero Enrique und Ramona, Wollmattweg 8, 4143 Dornach.

Der/die unbekannte Inhaber/in des vermissten Sparbüchleins wird aufgefordert, dieses innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 572)

4410 Liestal, 11. März 1997

Obergerichtskanzlei BL

Es wird vermisst:

Der Inhaberschuldbrief vom 8. Juni 1963 über Fr. 10 000.–, Maximalzinsfuß 6,5%, lastend im 2. Rang auf Parzelle Nr. 62 des Grundbuchs Arlesheim (Beleg 1765), Schuldner und Gläubiger Robert Gerber-Hertig, geb. 18. August 1924, wohnhaft 4144 Arlesheim, Kirchgasse 6.

Der/die unbekannte Inhaber/in dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert 12 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 573)

4410 Liestal, 11. März 1997

Obergerichtskanzlei BL

Es wird vermisst:

Das Sparbüchlein Nr. 201.020.933-4 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Filiale Pratteln, lautend auf Widmer-Kammermann Elisabeth, Mühleweg 17, 4133 Pratteln.

Der/die unbekannte Inhaber/in des vermissten Sparbüchleins wird aufgefordert, dieses innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 574)

4410 Liestal, 11. März 1997

Obergerichtskanzlei BL

Es wird folgende Schuldurkunde vermisst:

Inhaberschuldbrief, datiert 31. Mai 1978, über Fr. 22 000.–, 2. Pfandstelle, Zinsfuß 7%, HB 1978/556, zulasten von zwei Stockwerkeigentums-einheiten, Grundregister Illnau-Effretikon Blatt 1491 und 1494.

Der Besitzer dieser Schuldurkunde und jedermann, der über die Schuldurkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert einem Jahr ab der ersten Veröffentlichung dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichts Pfäffikon ZH zu melden bzw. die Schuldurkunde vorzulegen. Wird die Schuldurkunde innert Frist nicht vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt. (W 2031)

8330 Pfäffikon ZH, 20. September 1996 Bezirksgericht Pfäffikon ZH  
Für den Einzelrichter im summarischen Verfahren:  
Die Gerichtsekretärin: lic. iur. G. Mijatovic

Es wird folgende Schuldurkunde vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 11. November 1926 über Fr. 7000.–, Grundprotokoll Bauma ZH Bd. 29 S. 298, mit Sicherstellung durch Grundpfand auf nachbeschriebenem Grundstück: ca. eine Hektare zweieinsechzig Aren Waid und Waldung in der Hundskehr, der vordere Teil, grenzend 1. an Martin Bruhins im Held und Christian Fankhausers im Riset Waldungen, 2. an Wwe. Keller-Keller, Maurers Waid und Waldung, 3. an Gebr. Kellers Waldung, 4. an den Bach, 5. ans Bächli, 6. an Jakob Rüeggs Erben von Sonnenrain Holz; dabei beschreibt sich das Pfandobjekt heute wie folgt: 1. Grundstück, Grundregister Bauma ZH, Blatt 3261, Kataster-Nr. 1609, Plan 23, 16 649 m<sup>2</sup> Wiese und Wald, in der Hundscheil, 2. Grundstück, Grundregister Bauma ZH, Blatt 3262, Kataster-Nr. 1610, Plan 23, 4918 m<sup>2</sup> Wald und öffentliches Bachgebiet, in der Hundscheil.

Der Besitzer dieser Schuldurkunde und jedermann, der über die Schuldurkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert einem Jahr ab der ersten Veröffentlichung dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichts Pfäffikon ZH zu melden bzw. die Schuldurkunde vorzulegen. Wird die Schuldurkunde innert Frist nicht vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt. (W 2507)

8330 Pfäffikon ZH, 20. November 1996 Bezirksgericht Pfäffikon ZH  
Für den Einzelrichter im summarischen Verfahren  
Der Gerichtsekretär: lic. iur. Th. Aerne

Es wird folgende Schuldurkunde vermisst:

Inhaberschuldbrief, datiert 7. September 1962, über Fr. 7000.–, 2. Pfandstelle, ursprünglich auf Erwin Staub, Juckern-Bauma, zulasten von Wohnhaus und Garagegebäude im Stockvisli, Grundregister Bauma ZH, Blatt 249.

Der Besitzer dieser Schuldurkunde und jedermann, der über die Schuldurkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert einem Jahr ab der ersten Veröffentlichung dieses Aufrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichts Pfäffikon ZH zu melden bzw. die Schuldurkunde vorzulegen. Wird die Schuldurkunde innert Frist nicht vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt. (W 2718)

8330 Pfäffikon ZH, 17. Dezember 1996 Bezirksgericht Pfäffikon ZH  
Für den Einzelrichter im summarischen Verfahren:  
Die Gerichtsekretärin: lic. iur. G. Mijatovic

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst. An den unbekannten Inhaber ergeht die Aufforderung, den erwähnten Titel innert der Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf diesen Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Schuldbrief von Fr. 15 000.–, vom 2. Mai 1946, Beleg I/5092, lautend zugunsten der SB Saanen Bank, Saanen, haftend im 2. Rang auf Saanen-Grundbuchblatt Nr. 3433.

Auskündungsfrist: Ein Jahr, vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (W 581)

3792 Saanen, 12. März 1997 Gerichtskreis XIII Obersimmental-Saenen  
Der Gerichtspräsident 1: P. Hänni

Vermisst wird:

Namenschuldbrief vom 10. November 1947 für Fr. 26 000.–, haftend auf dem Grundstück GB Neuhausen am Rheinfall Nr. 1668, Hegaustrasse 15, Pfandprotokoll Band 7, Seite 61, Nr. 163; Gläubigerin: Schaffhauser Kantonalbank; Schuldner und Grundeigentümer: Fritz Beer, Hegaustrasse 15, 8212 Neuhausen am Rheinfall.  
Der allfällige unbekannte Besitzer dieses Namensschuldbriefes wird aufgefordert, diesen bis 31. Dezember 1997 dem Bezirksrichter Schaffhausen vorzulegen, ansonsten der Namensschuldbrief kraftlos erklärt wird. (W 2719)

8201 Schaffhausen, 13. Dezember 1996 Bezirksrichter Schaffhausen  
Der Gerichtsschreiber: A. C. Brunner

Es werden vermisst:

– Kassenobligation der Kantonalbank Schwyz (neu: Schwyz Kantonalbank) Nr. 665.276, lautend auf Inhaber, Zinssatz 7½%, Nominalwert Fr. 10 000.–, Ausgabedatum 29. Januar 1991, Verfall 29. Januar 1996 mitsamt Zinscoupon per 29. Januar 1996 in der Höhe von Fr. 725.– (Eigentümerin: Beatrice Herzog, Zürich, Proz. SV 1997/42).

– Kassenobligation der Kantonalbank Schwyz (neu: Schwyz Kantonalbank) Nr. 512.358, lautend auf Inhaber, Zinssatz 4½%, Nominalwert Fr. 20 000.–, Ausgabedatum 29. Juni 1995, Verfall 29. Juni 2000 mitsamt Zinscoupons per 1997, 1998, 1999 und 2000 in der Höhe von je Fr. 900.– (Eigentümer: Max Immoos, Küssnacht, Proz. SV 1997/43).

Die unbekannten Inhaber werden aufgefordert, die vermissten Titel innert 6monatiger Frist ab der ersten Publikation dem Einzelrichter des Bezirkes Schwyz vorzulegen, sonst erfolgt die Kraftloserklärung. (W 593)

6431 Schwyz, 13. März 1997 Einzelrichter des Bezirkes Schwyz:  
lic. iur. P. von Hettlingen

Der allfällige Inhaber der Kassenobligation der Solothurner Bank SoBa, Nr. 01\*56900.563-02 (ex. Bank in Kriegstetten Nr. 60.032.097.1), lautend auf Aemmer-Mäder Ruth, Zuchwil, im Betrage von Fr. 10 000.–, 6% Zins, fällig am 17. November 1996, wird hiermit aufgefordert, den Titel innert sechs Monaten, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Bucheggberg-Wasseramt vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird. (BWZ/USV/97/25) (W 601)

4502 Solothurn, 14. März 1997 Der Amtsgerichtsschreiber

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

– 5¼% Kassenobligation der Ste Nationale Des Chemins De Fer Français SNCF im Nominalwert von Fr. 5000.–, Titel Nr. 529, Valoren-Nr. 248735, Laufzeit 1994 bis 27. Juli 2000 sowie die dazugehörigen Coupons per 27. Juli 1995 und folgende (Geschäftsnummer EO970007).

– 5¼% Kassenobligation der Ste Nationale Des Chemins De Fer Français SNCF im Nominalwert von Fr. 5000.–, Titel Nr. 530, Valoren-Nr. 248735, Laufzeit 1994 bis 27. Juli 2000 sowie die dazugehörigen Coupons per 27. Juli 1995 und folgende (Geschäftsnummer EO970007).

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (W 594)

8026 Zürich, 12. März 1997 Bezirksgericht Zürich  
Einzelrichter: s.v. (NR)  
Die juristische Sekretärin: lic. iur. A. Mäusli

Le détenteur inconnu du titre suivant:

livret au porteur numéro G4-747 142.0 dont le solde s'élève à fr. 7171.– au 28 octobre 1996, est sommé de le présenter au greffe du Tribunal civil de Bâle-Ville.  
Selon décret du Tribunal civil de Bâle-Ville du 13 février 1997, le détenteur éventuel est invité à présenter ce livret jusqu'au 5 septembre 1997, sous peine d'en voir prononcer son annulation (P3 1996/350) (W 402)

4001 Bâle, 20 février 1997 Greffe du Tribunal civil de Bâle-Ville

Par ordonnance du 10 mars 1997, le président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Gruyère, à Bulle, a ordonné l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver et, en cas d'insuccès, d'annuler la cédule hypothécaire du 21 octobre 1981 en faveur du porteur, d'un montant de fr. 60 000.–, grevant l'art. 1510 du registre foncier de Jaun.

Sommation est faite au détenteur inconnu de ce titre de le produire au greffe du Tribunal de la Gruyère, dans un délai d'une année dès la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce et dans la Feuille officielle cantonale, à défaut de quoi son annulation sera prononcée. (W 582)

1630 Bulle, 12 mars 1997 La Greffière:  
M. Baeriswyl

Le détenteur inconnu des 50 actions nominatives de la société Garage de la Croix de Picrc SA, établies au nom de Simon Krattinger, d'une valeur de fr. 1000.– chacune, est sommé de les produire au greffe du Tribunal de la Broye dans les six mois suivant la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 595)

1470 Estavayer-le-Lac, 14 mars 1997 Le président du Tribunal de la Broye: Georges Chanez

Le détenteur du titre suivant:

Livret d'épargne de la Caisse d'Epargne Cantonale Vaudoise au porteur, no A 0007.41.17, créancier de fr. 12 391.25, créé le 16 avril 1984, propriété de Madame Anselmina Costantini à Corsier est sommé de me le produire jusqu'au 18 août 1997, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (W 65)

1014 Lausanne, 9 janvier 1997 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:  
M. Carrard

Le détenteur des titres suivants:

2 actions «Vaudoise Assurances Holding», Lausanne, au porteur, nos 054 et 055, de fr. 500.– nominal chacune, numéro de valeur 249 094, entièrement libérées, avec coupons no 7 à 26 attachés, établies le 21 février 1990, propriété de Monsieur Max Wiss à Meggen est sommée de me les produire jusqu'au 18 août 1997, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (W 66)

1014 Lausanne, 9 janvier 1997 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:  
M. Carrard

**Klare  
unmissverständliche  
Manuskripte  
helfen Fehler  
vermeiden**



Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel somme, conformément aux art. 981 ss CO, l'éventuel détenteur inconnu de quatre actions nos 1831 à 1834 de la S.I. du Domaine de Voëns SA, d'une valeur nominale de fr. 100.- chacune, de produire ces titres au greffe du Tribunal civil du district de Neuchâtel dans un délai de six mois à compter de la première publication, faute de quoi l'annulation juridique sera prononcée. (W 130')

2000 Neuchâtel, 17 janvier 1997

Le président du Tribunal:  
N. Sörensen

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel somme, conformément aux art. 981 ss CO, l'éventuel détenteur inconnu du livret d'épargne n° L 301.182.70 de la Banque Cantonale Neuchâteloise, de produire ce titre au greffe du Tribunal civil du district de Neuchâtel dans un délai de six mois à compter de la première publication, faute de quoi l'annulation juridique sera prononcée. (W 131')

2000 Neuchâtel, 17 janvier 1997

Le président du Tribunal:  
N. Sörensen

Le juge II du district de Sion à la requête de la Banque Cantonale du Valais à Sion, somme le ou les détenteurs du titre suivant de le produire au greffe du Tribunal de Sion dans un délai de six mois de la première publication, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

Livret d'épargne au porteur de la Banque Cantonale du Valais de fr. 8748.70 n° Z 0220.70.62 (W 602')

1950 Sion, 17 mars 1997

Le juge II: Eve-Marie Dayer-Schmid

Le juge II du district de Sion à la requête de la Banque Cantonale du Valais à Sion, somme le ou les détenteurs du titre suivant de le produire au greffe du Tribunal de Sion dans un délai de six mois de la première publication, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

Livret d'épargne au porteur de la Banque Cantonale du Valais de fr. 71 710.85 n° S 0230.06.66 (W 603')

1950 Sion, 17 mars 1997

Le juge II: Eve-Marie Dayer-Schmid

Le juge II du district de Sion à la requête de la Banque Cantonale du Valais à Sion, somme le ou les détenteurs du titre suivant de le produire au greffe du Tribunal de Sion dans un délai de six mois de la première publication, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

Livret d'épargne au porteur de la Banque Cantonale du Valais de fr. 26 980.25 n° R 0230.27.63 (W 604')

1950 Sion, 17 mars 1997

Le juge II: Eve-Marie Dayer-Schmid

Il Pretore del Distretto di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore della obbligazione di cassa n. 078676 del valore di fr. 5000.- con scadenza al 31 gennaio 1995 emessa dalla Banca della Svizzera Italiana, Bellinzona, a voler produrre detto titolo alla Cancelleria della Pretura di Bellinzona entro il 5 settembre 1997 sotto la comminatoria dell'ammortamento. (W 486')

6500 Bellinzona, 6 marzo 1997

Il Pretore: Avv. Roberto Pedrazzoli

Il Pretore della Giurisdizione di Locarno-Campagna, Avv. Gianfranco Francini, diffida lo/gli sconosciuto/i detentore/i la cartella ipotecaria al portatore di nominali fr. 25 000.-, interesse 5%, gravante in 1° grado la part. n. 205 RFD di Losone, ubicazione Barchée, di proprietà 1/4 ciascuno di Fiorenza Angeloni, Daniela Dörig, Lorenzo Brogini e Eliana Maggetti, iscrizione UR del 5 luglio 1960, dg. 2584, titolo andato smarrito, a produrlo alla scrivente Pretura, notificando eventuali pretese, entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione apparsa sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio ufficiale svizzero di commercio, sotto comminatoria dell'ammortamento. (W 487')

6601 Locarno, 27 febbraio 1997

Il Pretore: Avv. G. Francini

## Kraftloserklärung - Annulation - Annullamento

(OR - CO - CO 971, 977, 986)

Das Bezirksgericht I des Bezirkes Goms in Brig-Glis hat mit Entscheid vom 10. März 1997 die Inhaberaktien der Luftseilbahn Fiesch-Eggishorn Nr. 3096 und 6995 über je Fr. 500.- der Raiffeisenbank Lax-Martinsberg, kraftlos erklärt. (K 605)

3900 Brig-Glis, 17. März 1997

Der Bezirksrichter I: R. Schwery

Das Bezirksgericht I des Bezirkes Brig in Brig-Glis hat mit Entscheid vom 10. März 1997 das Sparheft Nr. 1603/01 der Raiffeisenbank Brig-Glis, lautend auf den Namen Erben Ittig Peter, Polenstrasse 74, Brig-Glis, kraftlos erklärt. (K 606)

3900 Brig-Glis, 17. März 1997

Der Bezirksrichter I: R. Schwery

Es wird kraftlos erklärt und die entsprechende Pfandstelle wird frei: Fr. 20 000.- alte Gült, ang. 3. Januar 1907, im 3. Rang mit einem Vorkauf von Fr. 80 000.-, haftend auf dem Grundstück Nr. 138, Plan 7, Grundbuch Luzern, linkes Ufer, Morgartenstrasse 9. (K 607)

6000 Luzern 5, 17. März 1997

Der a.o. Amtspräsident I von Luzern-Stadt: Dr. B. Gabriel

Mit Verfügung vom 13. März 1997 wurde kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief vom 11. November 1936 per Fr. 23 800.-, haftend im 2. Rang auf den Grundstücken GB Beinwil Nr. 394, 396, 398, 400, 401, 403, 446 und GB Benzenschwil Nr. 225 (Eigentümer: Albert Huwyler-Rey, Wallenschwil, 5637 Beinwil-Freiamt) (K 608)

5630 Muri, 20. März 1997

Gerichtspräsidium Muri

Le juge II du district de Sion rend notoire que, par décision du 14 mars 1997, il a prononcé l'annulation d'une obligation hypothécaire au porteur souscrite le 29 août 1989, devant Mc Richard Steiner, notaire à Brigue, par Hauser & Pfister AG, à Muri, Trend AG, à Muri, Batrim AG, à Thun, Gerber Beat de Jean, Derendingen, Max d'Emile et Metzag AG, à Muri, à concurrence de fr. 400 000.-, montant garanti par une hypothèque inscrite en 4e rang (PI n° 67080-1989, commune de Sion) sur la propriété par étage constituée sur la parcelle de base n° 12 624, PPE nos 35 947 à 35 974. (K 596)

1950 Sion, 14 mars 1997

Le juge II: Eve-Marie Dayer-Schmid

Par décision du 13 mars 1997, le président du Tribunal civil du district d'Yverdon a prononcé l'annulation de la cédule hypothécaire suivante: - n° 179 227 du registre foncier d'Yverdon, du capital de fr. 20 000.-, 1er rang, intérêt maximum 10%, inscrite le 19 juin 1989, grevant la parcelle feuillet n° 483 de la commune de Montagny-près-Yverdon, propriété de Mary-Franco Helffer. (K 597)

1400 Yverdon-les-Bains, 20 mars 1997

Le président: J.F. Cuénod

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, avverte che con decreto 17 marzo 1997 ha annullato le seguenti cartelle ipotecarie al portatore: - di nominali fr. 20 000.- iscritta in 2° grado il 2 luglio 1949 - di nominali fr. 35 000.- iscritta in 3° grado il 8 maggio 1956 - di nominali fr. 50 000.- iscritta in 4° grado il 26 novembre 1957, gravanti il fondo n. 634 RFD di Viganello (inc. CN.96.17). (K 609)

6900 Lugano, 17 marzo 1997

Il pretore: Avv. Mauro Ermani

## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

### Bundesgesetz über die Anlagefonds (AFG) vom 18. März 1994

#### Genehmigung Fusionsvertrag

Das Sekretariat hat gestützt auf die Delegation der Eidg. Bankenkommission im Sinne von Art. 51a Abs. 2 BankV und in Anwendung von Art. 15 AFG sowie Art. 11 und 12 der Verordnung über die Erhebung von Abgaben und Gebühren durch die Eidgenössische Bankenkommission vom 2. Dezember 1996 verfügt:

- Der Fusionsvertrag vom 7. Februar 1997, mit welchem u.a. die Rechte und Pflichten als Fondsleitung der sieben schweizerischen Immobilienanlagensfonds *Anfos 1, Anfos 2, Foncipars Série ancienne, Foncipars Série II, Swissfonds 1, Swissfonds 2 und Swissfonds 10* von der Himac AG für Verwaltung von Anlagefonds, Basel, auf die Interfonds, Basel, übertragen werden, wird mit Wirkung ab 1. April 1997 genehmigt.
- Der Entscheid ist für die Anleger endgültig. Sie können gegen diesen keine Rechtsmittel ergreifen.
- Der Entscheid wird den Anlegern durch einmalige Veröffentlichung des Dispositivs im Schweizerischen Handelsamtsblatt als Publikationsorgan der vorgenannten Anlagefonds sowie in der Finanz und Wirtschaft mitgeteilt.
- Die Bewilligung zur Ausübung der Geschäftstätigkeit als Fondsleitung der Himac AG für Verwaltung von Anlagefonds ist per 1. April 1997 aufgehoben. Sie wird verpflichtet, der Aufsichtsbehörde eine Kopie der Einträge im Handelsregister im Zusammenhang mit der Fusion mit der Interfonds sowie der Löschung einzureichen.
- Die Verfahrenskosten von Fr. 5084.-, bestehend aus einer Spruchgebühr von Fr. 5000.- und den Schreibgebühren von Fr. 84.-, werden den Geschstellern unter solidarischer Haftung auferlegt. Die Verfahrenskosten sind mit beiliegendem Einzahlungsschein innert 30 Tagen zahlbar. Die Publikationskosten gemäss Ziff. 3 werden den Geschstellern später separat ebenfalls unter solidarischer Haftung auferlegt. (A 1128)

3001 Bern, 5. März 1997

Sekretariat der Eidg. Bankenkommission  
Daniel Zuberbühler Romain Marti  
Direktor Stv. Direktor

#### Verlassenschaftsausschlagung

Die Verlassenschaft des am 27. Juni 1995 verstorbenen *Braidotti Arturo*, geb. 8. November 1941, von Italien, in 8967 Widen wohnhaft gewesen, ist von dessen gesetzlichen Erben:

- Braidotti Alessandro, geb. 23. November 1968, in Widen
  - Braidotti Olga Carmen, geb. 5. Oktober 1970, in Zürich
  - Braidotti Davide, geb. 22. November 1983, in Neuhenhof
  - Vananti Daniela, geb. 21. April 1994, in Widen
- ausdrücklich ausgeschlagen worden. Die unter Ziff. 1 und 4 Genannten haben die Erbschaft ausdrücklich durch die Vormundschaftsbehörde Widen, mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde ausgeschlagen. Gestützt auf Art. 573 ZGB wird deshalb die konkursamtliche Nachlassliquidation eröffnet. (A 1129)

5620 Bremgarten, 20. März 1997

Gerichtspräsidium Bremgarten

#### Diffida secondo Part. 60 ORC

L'Associazione Proprietari Condominiali (APC), Comano è diffida, in applicazione dell'art. 60 cpv 1 ORC, a chiedere la sua cancellazione o ad inoltrare opposizione motivata, entro il termine di 30 giorni. In caso contrario la cancellazione avverrà d'ufficio in ossequio ai disposti dell'art. 60 cpv 2 ORC. (A 1130)

6900 Lugano, 13 marzo 1997

L'Ufficiale dei Registri:  
Avv. G. Aostalli-Adamini

#### Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

##### DCZ Data Consult AG, Baar

**Zweite Veröffentlichung**  
Die am 3. März 1997 durchgeführten Generalversammlungen der Aktionäre der DCZ Data Consult AG, Baar, sowie der Metro International DL AG, Baar, haben die Fusion der beiden Gesellschaften mit Wirkung per 31. Dezember 1996 gemäss Art. 748 OR beschlossen. Aktiven und Passiven der DCZ Data Consult AG sind auf die Metro International DL AG übergegangen, was hiermit den Gläubigern der DCZ Data Consult AG bekanntgegeben wird. Es steht ihnen die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs bei der Metro International DL AG, Neuhofstrasse 4, 6340 Baar, anzumelden. (A 1104')

6340 Baar, 11. März 1997

Metro International DL AG  
Der Verwaltungsrat

#### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### Société Immobilière Temaga SA in Liquidation, Baar

**Erste Veröffentlichung**  
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. März 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufs schriftlich und begründet beim Liquidator, François Morax, Schutzengelstrasse 36, 6342 Baar, anzumelden. (A 1151')

6342 Baar, 14. März 1997

Der Liquidator

#### Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

##### Colenco Thermische Energieanlagen AG, Baden

**Erste Veröffentlichung**  
Die ausserordentliche Generalversammlung der Gesellschaft vom 27. Februar 1997 hat gemäss Art. 748 OR die Fusion mit der Colenco Power Engineering AG, Baden, beschlossen, wonach die Colenco Power Engineering AG die Aktiven und Passiven der Colenco Thermische Energieanlagen AG per 1. Januar 1997 übernimmt. Damit ist die Colenco Thermische Energieanlagen AG infolge Fusion aufgelöst. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung bei der Colenco Power Engineering AG, Mellingerstrasse 207, 5405 Baden, anzumelden. (A 1131')

5405 Baden, 20 März 1997

Colenco Power Engineering AG

#### Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

##### Immo-Hansa AG, Basel

###### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. März 1997 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 20 000 000.- auf Fr. 10 000 000.- beschlossen. Durch den besonderen Revisionsbericht im Sinne von Art. 732 OR stellt die besonders befähigte Revisorin fest, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind. Gemäss Art. 733 OR wird den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen bei der Revisionsstelle, Veritas Treuhänder AG, Rennweg 34, 4020 Basel, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 1105')

4020 Basel, 13. März 1997

Immo-Hansa AG

#### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### Intercite AG in Liq., Basel

###### Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Dezember 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert dreissig Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich und mit Begründung anzumelden bei Intercitrate AG in Liq., St. Alban-Vorstadt 90, 4002 Basel. (A 1133')

4002 Basel, 20. März 1997

Die Liquidatoren

#### Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

##### Schwob Paul AG, Basel

###### Erste Veröffentlichung

Die ausserordentlichen Generalversammlungen vom 14. November 1996 der Paul Schwob AG, Basel, sowie der Ulpa Finanz und Beteiligungs AG (Neu: Paul Schwob AG), Opfikon, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen. Die Paul Schwob AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Weg der Universalsukzession auf die Ulpa Finanz und Beteiligungs AG (Neu: Paul Schwob AG) übergegangen. Den Gläubigern der aufgelösten Paul Schwob AG wird hiermit bekanntgegeben, dass sie binnen Monatsfrist von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufs im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, schriftlich ihre Forderungen bei der Ulpa Finanz und Beteiligungs AG (Neu: Paul Schwob AG), Talackerstrasse 13, 8152 Glattbrugg, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Die Vereinigung der Vermögen erfolgt gemäss Art. 745 Abs. 3 OR. (A 1134')

8152 Opfikon, 20. März 1997

Ulpa Finanz und Beteiligungs AG  
(Neu: Paul Schwob AG)

#### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### Terranova Management AG in Liq., Basel

###### Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Dezember 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich und mit Begründung anzumelden bei Terranova Management AG in Liq., St. Alban-Vorstadt 90, 4002 Basel. (A 1135')

4002 Basel, 20. März 1997

Die Liquidatoren

#### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

##### Wohlfahrtsfonds der Firma Paul Schwob AG, Basel

###### Erste Veröffentlichung

Der Stiftungsrat des Wohlfahrtsfonds der Firma Paul Schwob AG, Basel, hat beschlossen, die Stiftung aufzuheben. Allfällige Anspruchsberechtigte, namentlich die ehemaligen Mitarbeiter der Paul Schwob AG, Holbeinstrasse 48, 4051 Basel, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen bei der Kontrollstelle Vorpe Treuhänder, Baselstrasse 60, Postfach 70, 4125 Riehen 1, unter Beilage der entsprechenden Beweismittel geltend zu machen. (A 1152')

4125 Riehen, 20. März 1997

Vorpe Treuhänder

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément

##### art. 742 et 745 CO

##### SI Chénaié-Résidence, en liquidation, Bellevue

###### Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 12 mars 1997 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans le mois qui suivra la troisième publication du présent avis en mains du liquidateur: M. Colin Aeschbacher, p.a. BFB Sofrom société fiduciaire, Grand-Pont 8, Case postale 3853, 1002 Lausanne. (A 1106')

1293 Bellevue GE, 13 mars 1997

SI Chénaié-Résidence, en liquidation  
Le liquidateur

#### Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft

##### mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 und 826 OR

##### CPS PA-Service AG, Bern

###### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der CPS PA-Service AG vom 12. März 1997 hat die Auflösung der Gesellschaft infolge Umwandlung in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung beschlossen. Die Schulden der CPS PA-Service AG gehen auf die neue Gesellschaft über, sofern einzelne Gläubiger nicht ausdrücklich Widerspruch erheben. Die Gläubiger, welche die neue Gesellschaft als Schuldnerin nicht annehmen, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert dreissig Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich und begründet bei der Modernlight MLT GmbH, Bern, Güterstrasse 11, anzumelden. (A 1107')

3000 Bern, 12. März 1997

Modernlight MLT GmbH

**Im Interesse des Liquidators** sollte der Schuldenruf erst angeordnet werden, nachdem die Auflösung der Gesellschaft beim kantonalen Handelsregisteramt angemeldet worden ist. Die Registerbehörden sind angewiesen, eine Löschung erst dann vorzunehmen, wenn der dreimalige Schuldenruf nach Eintrag der Auflösung der Gesellschaft im Handelsregister erfolgt ist.

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****La Carbonara SA Bern in Liquidation, Bern****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Februar 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator (Mischler René R., Postfach 34, 3074 Muri) anzumelden. Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. (A 1084\*)

3074 Muri, 12. März 1997

Der Liquidator: Mischler René R.

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Geilinger Immobilien AG in Liquidation, Bülach****Zweite Veröffentlichung**

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. Dezember 1996 wurde die Auflösung und die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Liquidator Jörg Schrade, Büchelrebenstrasse 3, 8185 Winkel, schriftlich und begründet anzumelden. (A 1108\*)

8180 Bülach, 12. März 1997

Der Liquidator

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und****Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Disetronic Medical Systems AG, Burgdorf****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft beabsichtigt einen Unternehmenssplit und damit verbunden die Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 1 500 000.– auf Fr. 1 000 000.–. Die Herabsetzung erfolgt durch Vernichtung von 500 Aktien mit Nennwert Fr. 1000.–.

Die Gläubiger der Disetronic Medical Systems AG werden hiermit darauf hingewiesen, dass sie gemäss Art. 733 OR binnen zwei Monaten, gerechnet von der dritten Bekanntmachung dieses Schuldenrufes im SHAB, unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Anmeldungen sind in schriftlicher Form am Sitz der Gesellschaft, Brunnmattstrasse 6, 3400 Burgdorf, einzureichen. (A 1136\*)

3400 Burgdorf, 20. März 1997

Der Verwaltungsrat  
Disetronic Medical Systems AG**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Kube Kubenz Trasporti Internazionali SA in liquidazione, Chiasso****Seconda pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 8 ottobre 1996 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore Signor Giovanni Ballinari, via Besso 45, 6900 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 1109\*)

6900 Lugano, 12 marzo 1997

Giovanni Ballinari

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****G.C.O. Gerberei-Chemische und Oelindustrie Beteiligungs AG in liquidazione, Li Curt****Prima pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 9 gennaio 1997, ha deciso lo scioglimento della società e la relativa messa in liquidazione. I creditori della G.C.O. Gerberei-Chemische und Oelindustrie Beteiligungs AG in liquidazione, Li Curt, sono diffidati a notificare i propri crediti entro il termine di 30 giorni dalla terza pubblicazione. (A 1144\*)

7745 Li Curt, 20 marzo 1997

Il liquidatore

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Sofilogic SA en liquidation, Delémont****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 6 janvier 1997 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leur créance par écrit d'ici le 30 avril 1997 au domicile de la liquidation de la société, rue P.-Péquignat 10, 2800 Delémont 2. (A 1137\*)

2800 Delémont, 20 mars 1997

Le liquidateur

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Queen's AG, Eglisau****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Februar 1997 hat die Fusion der Gesellschaft mit der Unifontes AG, in Rheinfelden, beschlossen.

Durch diese Fusion ist die Queen's AG, in Eglisau, aufgelöst. Die Fusion erfolgt rückwirkend per 30. September 1996.

Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf die Unifontes AG, in Rheinfelden, übergegangen. Die Gläubiger der aufgelösten Queen's AG, in Eglisau, werden hiermit aufgefordert, innerhalb von 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen bei der Unifontes AG, Feldschlösschenstrasse 34, 4310 Rheinfelden, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A 1110\*)

4310 Rheinfelden, 13. März 1997

Unifontes AG

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Courant fort et faible SA en liquidation, Fribourg****Première publication**

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires du 23 juin 1993 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans les 30 jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives en mains du liquidateur, Monsieur Mottaz c/o Imprimerie Fragnière, route de la Glâne 31, 1700 Fribourg. (A 1138\*)

1700 Fribourg, 20 mars 1997

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Enthusiasm SA en liquidation, Fribourg****Première publication**

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires du 23 juin 1993 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans les 30 jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives en mains du liquidateur, Monsieur Philippe Fragnière c/o Imprimerie Fragnière, route de la Glâne 31, 1700 Fribourg. (A 1139\*)

1700 Fribourg, 20 mars 1997

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO****FAST Engineering Sàrl en liquidation, Fribourg****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 24 février 1997 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès de la société, FAST Engineering Sàrl en liquidation, chemin St-Martin 1, 1723 Marly. (A 1085\*)

1700 Fribourg, 12 mars 1997

Le liquidateur

**Réduction du capital-actions ou du capital-participation et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO****Paulig Finance SA, Fribourg****Première publication**

Dans son assemblée générale extraordinaire du 11 mars 1997, la société a décidé de réduire son capital-actions de fr. 164 953 000.– entièrement libéré, à fr. 91 026 000.–, entièrement libérée, par:

- Remboursement aux actionnaires d'un montant de fr. 550.– par action (série A)
- Versement d'un montant de fr. 950.– à la réserve légale générale.

Selon le rapport de révision spécial prévu à l'art. 732 CO, établi par ATAG & Young SA, succursale à Genève, du 12 février 1997, il résulte que les créances sont entièrement couvertes par le capital-actions réduit.

Les créanciers qui exigent d'être désintéressés ou garantis sont invités à produire leurs créances au siège de la société dans les deux mois qui suivront la troisième publication dans la Feuille officielle suisse du commerce. (A 1153\*)

1700 Fribourg, 20 mars 1997

Le conseil d'administration

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Planning & Systems SA, en liquidation, Fribourg****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 20 février 1997, à Fribourg, a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai de 30 jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, la Fiduciaire Jordan SA, boulevard de Pérolles 4, 1700 Fribourg. (A 1111\*)

1700 Fribourg, 12 mars 1997

La liquidatrice: Fiduciaire Jordan SA

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Xirnares Management S.A. en liquidation, Fribourg****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 25 février 1997 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès de la liquidatrice, BFT Holding Company S.A., rue des Epouses 6, 1700 Fribourg. (A 1086\*)

1700 Fribourg, 12 mars 1997

Le liquidateur

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Wildisen Franz AG, Gelfingen****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung hat am 14. März 1997 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Franz Wildisen, Kirchfeld, 6284 Gelfingen, anzumelden.

Eine vorzeitige Vermögensverteilung und damit die vorzeitige Löschung im Handelsregister gemäss Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten. (A 1140\*)

6284 Gelfingen, 20. März 1997

Der Liquidator

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Gecomis SA en liquidation, Genève****Première publication**

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 4 mars 1997, la société a décidé sa dissolution. Ses créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations conformément à l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la 3e publication de cet avis, auprès du liquidateur, Monsieur Pierre-José Loz, 1204 Genève, boulevard Georges-Favon 2.

La société entend procéder à une répartition anticipée de l'actif, conformément à l'art. 745 al. 3 CO. (A 1141\*)

1204 Genève, 20 mars 1997

Le liquidateur: Pierre-José Loze

**Mise en garde:** Depuis quelque temps, certaines maisons d'édition privées font des offres d'inscription dans un prétendu registre du commerce et de l'industrie, contre versement de sommes considérables. Ces offres d'inscription privées sont en règle générale envoyées avec le texte relatif à la publication des liquidations et appels aux créanciers dans la Feuille officielle suisse du commerce. Nous vous rendons attentifs au fait que de telles offres n'ont rien à voir avec le registre du commerce officiel et qu'il n'y a aucune obligation de s'acquiescer de tels «frais d'enregistrement».

Office fédéral du registre du commerce

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****SI Rue Liotard M en liquidation, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 28 février 1997 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, dans le délai de 30 jours dès la parution du troisième appel, par écrit, en mains du liquidateur, Monsieur Claude Pilet, c/Pilet & Renaud, boulevard Georges-Favon 25, à Genève.

La société envisage d'ores et déjà une répartition anticipée conformément à l'art. 745.3 CO. (A 1142\*)

1204 Genève, 20 mars 1997

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société Immobilière Quai du Mont-Blanc No 23, Genève****Deuxième publication**

Cette société est dissoute selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 26 février 1997.

Conformément à l'art. 742 alinéa 2 CO, les créanciers sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cette avis, en mains du liquidateur, c/o Monsieur Raymond-Claude Fox, à Cologny GE, route de la Capite 46. (A 1112\*)

1200 Genève, 10 mars 1997 Le liquidateur de la «Société Immobilière Quai du Mont-Blanc No 23»

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Delca S.A. in Liquidation, Glarus****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 14 février 1997 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées de pièces justificatives dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication en mains de la liquidatrice, COFIS Compagnie Fiduciaire S.A., avenue de Rumine 20, case postale 413, 1001 Lausanne.

La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues par l'article 745 CO. (A 1143\*)

1001 Lausanne, 20 mars 1997

La liquidatrice

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Poly Engineering AG, Hochfelden****Zweite Veröffentlichung**

Gemäss öffentlicher Urkunde über die Auflösung mit Liquidation vom 7. März 1997 hat die Gesellschaft die Auflösung gemäss Art. 742 OR beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt ihre Forderungen zwecks Befriedigung bei der Poly Engineering AG in Liq., Staldenstrasse 7, 8182 Hochfelden, anzumelden. (A 1113\*)

8182 Hochfelden, 7. März 1997

Der Liquidator

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Fageb Finanz- und Beteiligungs AG, Jona Geberit Finanz- und Verwaltungs AG, Jona Geberit Holding AG, Jona Martinor AG, St. Gallen Phoenix Finanz- und Verwaltungs AG, Uznach Maltina Holding AG, Zug****Erste Veröffentlichung**

Der Verwaltungsrat der Geberit Beteiligungs AG, Jona, hat am 12. März 1997 beschlossen, die Aktiven und Passiven der obgenannten Firmen, durch Fusion gemäss Art. 748 OR mit Rückwirkung auf den 1. Januar 1997 zu übernehmen. Die ausserordentlichen Generalversammlungen der obgenannten Firmen vom 14. März 1997 haben den entsprechenden Fusionsvertrag vom 12. März 1997 mit Fusionsbilanz per 31. Dezember 1996 genehmigt. Durch diese Fusion sind die genannten Firmen ohne Liquidation aufgelöst.

Die Gläubiger, die dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei Herrn Dr. Rudolf Huber, Schachenstrasse 77, 8645 Jona, anzumelden. (A 1154\*)

8645 Jona, 17. März 1997

Geberit Beteiligungs AG

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Gorizont SA in liq., Lugano****Seconda pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 9 gennaio 1997, ha deciso lo scioglimento della società e la relativa messa in liquidazione.

I creditori della Gorizont SA in liquidazione, Lugano sono diffidati a notificare i propri crediti, entro il termine di 30 giorni dalla terza pubblicazione. (A 1088\*)

6900 Lugano, 14 marzo 1997

Il liquidatore: Paolo Mondia

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Kian SA in liquidazione, Lugano****Prima pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 31 gennaio 1997, ha deciso lo scioglimento della società e la relativa messa in liquidazione.

I creditori della Kian SA in liquidazione, Lugano, sono diffidati a notificare i propri crediti entro il termine di 30 giorni dalla terza pubblicazione. (A 1145\*)

6904 Lugano, 20 marzo 1997

Il liquidatore



# Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

## S.I. du Boiron-Lully en liquidation, Lully

### Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 11 mars 1997, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en main de la liquidatrice, Gunilla Thomson, à Berne, Egelbergstrasse 17. (A 1089)

1132 Lully, 11 mars 1997

La liquidatrice

# Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

## Société Immobilière La Bergeronnette SA en liquidation, Lussy-sur-Morges

### Première publication

L'assemblée générale des actionnaires de Société Immobilière La Bergeronnette SA du 14 mars 1997 a décidé sa dissolution et sa liquidation. En conséquence, les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès du liquidateur, Patrick Blatti, à Lussy-sur-Morges, en Saint Martin. (A 1146)

1133 Lussy-sur-Morges, 20 mars 1997

Le liquidateur

# Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Art. 824 und 826 OR

## Royal Partnerwahl AG, Lütetkofen

### Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung hat am 23. Dezember 1996 die Auflösung und Umwandlung ohne Liquidation in die «Royal Partnerwahl GmbH», Lütetkofen, beschlossen. Die Auflösung und die Eintragung der neuen Gesellschaft sind am 6. März 1997 im SHA-B publiziert worden.

Die Gläubiger der Royal Partnerwahl AG sind aufgefordert, ihre Ansprüche bis am 1. April 1997 beim Beauftragten, lic. iur. Walter Keller, Fürsprech und Notar, Rötistrasse 22, 4500 Solothurn, anzumelden bzw. gegen den Übergang der Schuld Widerspruch zu erheben. Im Unterlassungsfall geht die Schuld auf die neue Gesellschaft über. (A 1114)

4500 Solothurn, 11. März 1997

lic. iur. Walter Keller,  
Fürsprech und Notar

# Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

## Rowatec Walter Roost AG in Liq., Magden

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Februar 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Herrn Walter Roost, Im Stigler 27, 4312 Magden anzumelden. (A 1090)

4051 Basel, 10. Februar 1997

Der Liquidator

# Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und

## Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

### Stag Aktiengesellschaft, Maienfeld

#### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. März 1997 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 2 400 000.– auf Fr. 2 004 000.– beschlossen. Durch den besonderen Revisionsbericht im Sinne von Art. 732 OR stellt der besonders befähigte Revisor fest, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.

Gemäss Art. 733 OR wird den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Anmeldungen sind zu richten an: Stag Aktiengesellschaft, 7304 Maienfeld. (A 1115)

7304 Maienfeld, 7. März 1997

Stag Aktiengesellschaft

# Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

## Etterli AG, Merenschwand AG

### Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 21. Februar 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich und begründet beim Liquidator Markus Etterli, in 5634 Merenschwand, Gass 3, anzumelden. (A 1115)

5634 Merenschwand, 21. Februar 1997

Der Liquidator

# Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso

## degli art. 742 e 745 CO

### Pigio S.A. in liquidazione, Mesocco

#### Seconda pubblicazione

Con decisione dell'assemblea generale straordinaria di data 24 febbraio 1997 la società è stata messa in liquidazione, per cui sussiste solo ai fini della liquidazione sotto la ragione sociale Pigio S.A. in liquidazione.

Conformemente all'art. 742 CO i creditori sono invitati a notificare per iscritto le loro pretese verso la società con relativi documenti giustificativi entro 30 giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso. Le notifiche vanno inviate alla liquidatrice Avv. Giovanna Bordini, via P. Lucchini 4, 6900 Lugano. (A 1053)

6900 Lugano, 10 marzo 1997

La liquidatrice

# Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

## Astro Montana-Vermala S.A. en liquidation, Montana-Vermala, commune de Randogne

### Première publication

En assemblée générale extraordinaire du 7 mars 1997 cette société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances auprès du liquidateur M. Daniel Emery, c/o Fiduciaire Emery S.A., La Croisée A, case postale 164, 3963 Crans, dans le délai de 30 jours à compter dès la parution de la troisième publication. (A 1155)

3963 Crans, 20 mars 1997

Le liquidateur: Daniel Emery

# Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

## Horesi S.A., Montreux

### Deuxième publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 20 février 1997, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont priés de produire leurs créances d'ici au 30 avril 1997 auprès du liquidateur, M. Paolo Carignani, à Montreux. (A 1092)

1820 Montreux, 18 mars 1997

Le liquidateur

# Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

## Groupe des sélectionneurs de Moudon et du Jorat en liquidation, Moudon

### Première publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 14 janvier 1997, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis auprès des liquidateurs à l'adresse suivante: Groupe des sélectionneurs de Moudon et du Jorat en liquidation, chemin du Martinet 2, 1510 Moudon. (A 1147)

1510 Moudon, 20 mars 1997

Les liquidateurs

# Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

## Pneutra Silo SA, Muralto

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Pneutra Silo SA, in Muralto, vom 6. März 1997 hat die Fusion der Gesellschaft mit der Stag Aktiengesellschaft, Maienfeld, beschlossen. Aktiven und Passiven der Pneutra Silo SA gehen gemäss Fusionsvertrag vom 6. März 1997 aufgrund der Bilanz per 1. Januar 1997 an die Stag Aktiengesellschaft über. Die Pneutra Silo SA ist aufgelöst.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 748 aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb Monatsfrist seit der dritten Publikation bei der Stag Aktiengesellschaft, 7304 Maienfeld, anzumelden. (A 1093)

7304 Maienfeld, 7. März 1997

Stag Aktiengesellschaft

# Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

## Steag AG für Unternehmensberatung + Medienproduktion, Oensingen

### Erste Veröffentlichung

Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 7. März 1997 sind Aktiven und Passiven der Gesellschaft nach Massgabe von Art. 748 OR infolge Fusion auf die Steag & Partner AG, in Oensingen, übergegangen, und die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Vermögensverteilung wird, falls die Voraussetzungen nach Massgabe von Art. 745 OR erfüllt sind, bereits nach Ablauf von drei Monaten erfolgen.

Die Gläubiger der Steag AG für Unternehmensberatung + Medienproduktion werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche binnen zweier Monate, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, bei der Steag & Partner AG, Schlossstrasse 84, 4702 Oensingen, anzumelden. Sofern nicht gleichzeitig mit der Forderungsanmeldung ausdrücklich Widerspruch erhoben wird, gehen die Schuldverpflichtungen der Steag AG für Unternehmensberatung + Medienproduktion auf die Steag & Partner AG über. (A 1156)

4702 Oensingen, 20. März 1997

Steag & Partner AG

# Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

## Grace Mail S.A. in Liq., Opfikon

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. September 1996 hat die Auflösung mit Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich beim Liquidator Anton A. Heuberger, Grossackerstrasse 46, 8152 Opfikon, anzumelden. (A 1116)

8152 Opfikon, 13. März 1997

Der Liquidator: Anton A. Heuberger

# Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

## VV-System AG, Opfikon

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentlichen Generalversammlungen der VV-System AG, Opfikon, und der Bandag AG, Lachen, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen. Die VV-System AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf die Bandag AG übergegangen.

Die Gläubiger der aufgelösten VV-System AG werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufs an gerechnet, ihre Forderungen bei der Bandag AG, St. Gallerstrasse 31, 8853 Lachen, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A 1117)

8853 Lachen, 12. März 1997

VV-System AG

Dr. Johannes Müller

# Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

## Raksuma AG, Pfäffikon SZ, Gemeinde Freienbach

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Februar 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Liquidatorin der Gesellschaft, Honegger Treuhander AG, Rietbrunnen 20, 8808 Pfäffikon, anzumelden. (A 1118)

8808 Pfäffikon, 11. März 1997

Die Liquidatorin

# Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

## Biogener SA en liquidation, Plan-les-Ouates

### Deuxième publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 11 mars 1997.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de 30 jours dès la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, Monsieur Serge Perritaz, route d'Anney 221 à Bardonnex. (A 1094)

1211 Genève 3, 11 mars 1997

Le liquidateur

# Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

## Aswo (Schweiz) AG in Liquidation, Rheinfelden

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. Februar 1997 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung beim Liquidator, Herrn Kurt Müller, c/o thv Treuhander AG, Kaiserstrasse 8, 4310 Rheinfelden, schriftlich und begründet anzumelden. (A 1095)

4310 Rheinfelden, 18. März 1997

Der Liquidator

# Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

## Mineralquellen Rheinfelden AG, Rheinfelden

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Februar 1997 hat die Fusion der Gesellschaft mit der Unifontes AG, in Rheinfelden, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Mineralquellen Rheinfelden AG, in Rheinfelden, aufgelöst. Die Fusion erfolgt rückwirkend per 30. September 1996.

Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf die Unifontes AG, in Rheinfelden, übergegangen. Die Gläubiger der aufgelösten Mineralquellen Rheinfelden AG, in Rheinfelden, werden hiermit aufgefordert, innerhalb von 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufs im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen bei der Unifontes AG, Feldschlosschenstrasse 34, 4310 Rheinfelden, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A 1119)

4310 Rheinfelden, 13. März 1997

Unifontes AG

# Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

## Schlossgold Getränke AG, Rheinfelden

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Februar 1997 hat die Fusion der Gesellschaft mit der Unifontes AG, in Rheinfelden, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Schlossgold Getränke AG, in Rheinfelden, aufgelöst. Die Fusion erfolgt rückwirkend per 30. September 1996.

Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf die Unifontes AG, in Rheinfelden, übergegangen. Die Gläubiger der aufgelösten Mineralquellen Schlossgold Getränke AG, in Rheinfelden, werden hiermit aufgefordert, innerhalb von 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufs im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen bei der Unifontes AG, Feldschlosschenstrasse 34, 4310 Rheinfelden, anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A 1120)

4310 Rheinfelden, 13. März 1997

Unifontes AG

# Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

## Orthoband AG in Liq., Riehen BS

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. März 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Dieter Aichele, Spechtweg 8, 4125 Riehen, anzumelden. (A 1121)

4125 Riehen, 13. März 1997

Der Liquidator

# Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso

## degli art. 742 e 745 CO

### Regen S.A. in liquidazione, Roveredo GR

#### Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 21 febbraio 1997, la società ha deciso la sua messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso. Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della liquidatrice: Centrapriv Lugano S.A., viale Stefano Franscini 22, casella Postale 3404, 6901 Lugano. (A 1122)

6901 Lugano, 18 marzo 1997

La liquidatrice:

Centrapriv Lugano S.A.

# Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso

## degli art. 742 e 745 CO

### Società Immobiliare Sirea SA in liquidazione, Roveredo

#### Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 21 febbraio 1997 la società ha deciso lo scioglimento e la sua liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore della società Avv. Antonio Galli, corso Elvezia 16, 6900 Lugano. (A 1096)

6900 Lugano, 18 marzo 1997

Il liquidatore:

Avv. Antonio Galli

**Manoscritti  
chiari e  
inequivocabili  
aiutano  
ad evitare errori**

– Dividere nella misura del possibile la lettera d'accompagnamento dal manoscritto.  
– Impostare il manoscritto sul modello del Foglio ufficiale svizzero di commercio  
– Notare a piè del manoscritto  
NPA, luogo, data e nome dell'ufficio  
firmatario (se richiesto).

Grazie per la vostra cooperazione

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Gilgen Holding AG, Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. September 1996 hat die Auflösung der Gesellschaft ohne Liquidation infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Gilgen AG in Schwarzenburg, beschlossen. Die Gläubiger der Gilgen Holding AG werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Firma Kaba Gilgen AG, Freiburgstrasse 34, 3150 Schwarzenburg (vormals Gilgen AG) anzumelden. Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. (A 1157<sup>9</sup>)

3150 Schwarzenburg, 20. März 1997

Kaba Gilgen AG  
(vormals Gilgen AG)**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Jata S.A. en liquidation, Sion****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 12 juillet 1996 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, soit la Fiduciaire Fischer S.A., route de Frontenex 62, 1211 Genève 6. (A 1123<sup>9</sup>)

1211 Genève 6, 4 mars 1997

La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO****Oasis Club Hügli Sàrl en liquidation, Sion****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 7 janvier 1997 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois à compter de la dernière publication de cet avis, sous peine de forclusion, en main de la liquidatrice, Mlle Alexandra Gillioz, 1958 St-Léonard. (A 1148<sup>9</sup>)

1958 St-Léonard, 20 mars 1997

La liquidatrice

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Zeni & Chiacchio AG in Liquidation, Steffisburg****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. März 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden im Sinne von Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet am Domizil der Gesellschaft, Schönaueweg 44, 3612 Steffisburg, anzumelden. (A 1158<sup>9</sup>)

3612 Steffisburg, 20. März 1997

Die Liquidatoren:  
L. Zeni und R. Chiacchio**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Zurbrügg Bauunternehmung AG in Liquidation, Toffen****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Zurbrügg Bauunternehmung AG vom 12. März 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, André Zurbrügg, c/o Zurbrügg Bauunternehmung AG in Liq., Postfach, 3125 Toffen, anzumelden.

Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die vorzeitige Vermögensverteilung gemäss Art. 745, Abs. 3 vorgesehen ist. (A 1149<sup>9</sup>)

3125 Toffen, 13. März 1997

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****Tribau Immobilien GmbH in Liquidation, Ulmiz****Zweite Veröffentlichung**

Die Gesellschafterversammlung vom 19. Februar 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Herr Peter Treier, Hübeli, 3214 Ulmiz, anzumelden.

Der Liquidator behält sich vor, die Verteilung des Vermögens nach Ablauf von drei Monaten seit der dritten Veröffentlichung vorzunehmen (Art. 745 Abs. 3 OR). (A 1124<sup>9</sup>)

3214 Ulmiz, 12. März 1997

Der Liquidator: Peter Treier

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****BTS-Reisen GmbH in Liquidation, Volketswil****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. Oktober 1996 hat die Auflösung und die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation schriftlich bei der Liquidatorin, Delia Bähler, Ackerstrasse 4, 8604 Volketswil, anzumelden. (A 1159<sup>9</sup>)

8604 Volketswil, 20. März 1997

Die Liquidatorin

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Piroine AG in Liquidation, Weinfelden****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. Oktober 1996 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Publikation in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator, «Continental» Revisions- und Treuhand-AG, Thurgauerstrasse 54, 8050 Zürich, anzumelden. (A 1160<sup>9</sup>)

8050 Zürich, 20. März 1997

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Tonart AG, Wetzikon ZH****Zweite Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 7. März 1997 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige noch nicht abgeforderte Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei den Liquidatoren der Gesellschaft, p.A. Tonart AG, zHv Frau Sandra Burkhalter, Usterstrasse 2a, 8622 Wetzikon, anzumelden. Die Gläubiger werden darauf hingewiesen, dass im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR die Absicht besteht, das Vermögen vorzeitig zu verteilen. (A 1097<sup>9</sup>)

8622 Wetzikon, 7. März 1997

Die Liquidatoren:  
Walter Burkhalter und Sandra Burkhalter**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Rodio Grundbau-Technik AG****(Rodio Foundation Engineering Ltd.)****(Procédés Rodio de Fondations S.A.), Zollikon****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. März 1997 der Aktionäre der Rodio Grundbau-Technik AG hat mit der Holding Rodio AG in Zug einen Fusionsvertrag gemäss Art. 748 OR mit Wirkung per 31. Dezember 1996 abgeschlossen, wonach Aktiven und Passiven der Rodio Grundbau-Technik AG mit diesem Datum auf dem Wege der Universalsukzession auf die Holding Rodio AG übergegangen sind.

Den Gläubigern der Rodio Grundbau-Technik AG wird hiermit bekannt gegeben, dass die Schulden ohne weiteres auf die Holding Rodio AG übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes bei der Holding Rodio AG Zug anzumelden. Die Schulden werden bei Fälligkeit auch ohne Forderungsanmeldung beglichen. (A 1098<sup>9</sup>)

6300 Zug, 18. März 1997

Holding Rodio AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Immobilienaktiengesellschaft Certa AG in Liquidation, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Februar 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Liquidatorin, Zuger Kantonabank, Rechtsabteilung, Postfach, 6301 Zug, schriftlich und mit Begründung anzumelden. (A 1102<sup>9</sup>)

6301 Zug, 11. März 1997

Die Liquidatorin

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Insul Technik AG, Zug****Zweite Veröffentlichung**

An den ausserordentlichen Generalversammlungen vom 13. Dezember 1996 der Aktionäre der Kaefer International AG, Zürich und der Insul Technik AG, Zug, wurde dem Fusionsvertrag zwischen beiden Firmen zugestimmt. Damit werden die gesamten Aktiven und Passiven der Insul Technik AG auf die Kaefer International AG übertragen und die Geschäftstätigkeiten von der Kaefer International AG weitergeführt.

Die Kaefer International AG, Zürich, übernimmt somit sämtliche Forderungen und Verpflichtungen der Insul Technik AG, Zug. Eventuelle Gläubiger werden unter Hinweis auf Art. 748 Ziff. 1 und Art. 742 OR aufgefordert, Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes geltend zu machen. Die Anmeldungen sind schriftlich bei der Kaefer International AG, Gerechtigkeitsgasse 23, 8002 Zürich, einzureichen. (A 1125<sup>9</sup>)

8002 Zürich, 12. März 1997

Kaefer International AG  
Der Verwaltungsrat:  
Dr. Louis-Ch. Eberle  
Dr. Markus Bösiger**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Sustapharm AG in Liq., Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. März 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Dr. Michael Treis, Zollikerstrasse 225, 8008 Zürich, anzumelden. (A 1150<sup>9</sup>)

8008 Zürich, 20. März 1997

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Tencom AG, Zug****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. März 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Es ist eine vorzeitige Verteilung des Vermögens im Sinne von Art. 745 OR vorgesehen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation schriftlich und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Roland Minnig, c/o Acton Treuhand AG, Innere Güterstrasse 4, 6304 Zug, anzumelden. (A 1126<sup>9</sup>)

6304 Zug, 3. März 1997

Der Liquidator

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Zenterhold AG, Zug****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentlichen Generalversammlungen der Zenterhold AG, Zug, und der Interproperty Holding AG, Zürich, vom 19. Dezember 1996 haben beschlossen, die Zenterhold AG, Zug, aufzulösen und gemäss Art. 748 OR mit der Interproperty Holding AG, Zürich, zu fusionieren.

Die Gläubiger der Zenterhold AG, Zug, werden hiermit darauf hingewiesen, dass sie gemäss Art. 742 OR nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt, unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Allfällige Belege sind mit der Anmeldung einzureichen, an: Hr. Dr. Ch. Caviezel, Intershop Holding AG, Bleicherweg 33, Postfach 281, 8027 Zürich. (A 1039<sup>9</sup>)

8027 Zürich, 13. März 1997

Verwaltungsrat der  
Interproperty Holding AG**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****CIF Treuhand AG, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Februar 1997 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Herrn Urs Wettstein, Gartenstrasse 33, 8002 Zürich, anzumelden. (A 1161<sup>9</sup>)

8002 Zürich, 20. März 1997

Der Liquidator: Urs Wettstein

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Brugger Handels AG in Liq., Zürich****Zweite Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 30. Januar 1997 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung bei dem Liquidator, Herrn Dr. Richard von Wattenwyl, Hirschengraben 7, Postfach 8823, 3001 Bern, anzumelden. (A 1099<sup>9</sup>)

3001 Bern, 18. März 1997

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Fuji Watch Co, Ltd in Liquidation, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 26. Februar 1997 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Paul Kupper, Markusstrasse 7, 2544 Bettlach, anzumelden. (A 1162<sup>9</sup>)

2544 Bettlach, 20. März 1997

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Grapera AG in Liq., Zürich****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 18. Dezember 1996 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung und mit Begründung beim Liquidator anzumelden. (A 1100<sup>9</sup>)

8048 Zürich, 10. März 1997

Der Liquidator: Josef Rickli  
Hohlstrasse 425, Zürich**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****HTS Hydrotechnik AG in Liquidation, Zürich****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. März 1997 hat die Auflösung und die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung beim Liquidator, Herr Jürg Coradi, Hintergasse 17, 8803 Rüschlikon, anzumelden. Die Gesellschaft beabsichtigt, die Verteilung des Vermögens nach Ablauf von drei Monaten gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzunehmen. (A 1101<sup>9</sup>)

8803 Rüschlikon, 10. März 1997

Der Liquidator: Jürg Coradi

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und****Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****Segmenta Engineering AG, Zürich****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Segmenta Engineering AG, Zürich, vom 11. März 1997 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 500 000.– auf Fr. 100 000.– beschlossen. Diese Herabsetzung wird durchgeführt durch die Reduktion des Nennwertes von bisher Fr. 1000.– auf Fr. 200.– je Aktie der 450 Namenaktien und von bisher Fr. 100.– auf Fr. 20.– je Aktie der 500 Namenaktien und durch die Verwendung des Herabsetzungsbetrages zur Rückzahlung an die Aktionäre von Fr. 800.– je Namenaktie zu Fr. 1000.– und von Fr. 80.– je Namenaktie zu Fr. 100.–.

Der besondere Revisionsbericht bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.

Die Gläubiger der Segmenta Engineering AG, Zürich, werden hiermit darauf hingewiesen, dass sie gemäss Art. 733 OR binnen zwei Monaten, gerechnet von der dritten Bekanntmachung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt, unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Allfällige Belege sind mit der Anmeldung einzureichen. Anmeldungen sind in schriftlicher Form bei der Segmenta Engineering AG, Freigutstrasse 20, 8002 Zürich, einzureichen. (A 1127<sup>9</sup>)

8002 Zürich, 18. März 1997

Segmenta Engineering AG

*costi inutili*  
**Come evitare errori  
e invii doppi?**

La pubblicazione ufficiale  
delle rubriche fallimenti, titoli smarriti,  
altre pubblicazioni legali e bilanci non avviente  
nella parte riservata agli  
annunci privati (= Publicitas),  
i committenti sono pregati di mandare  
i loro manoscritti direttamente al  
Foglio ufficiale svizzero di  
commercio, redazione, casella  
postale, 3001 Berna.



## Marken - Marques - Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum - Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle - Istituto Federale della Proprietà Intellettuale - Swiss Federal Institute of Intellectual Property

## Eintragungen - Enregistrements - Registrazioni

(111) Nr. **437075**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 15. September 1995  
 (730) Inhaber/in: Effems AG (Effems Ltd.), Baarermattstrasse 6, 6302 Zug  
 (740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich  
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

29 Konservierte, getrocknete, gekochte oder verarbeitete Nahrungsmittel, Früchte und Gemüse (soweit in Klasse 29 enthalten), einschliesslich Trockengemüse, Fruchtsaucen; Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild, Meeresfrüchte, Milch- und Molkereiprodukte, Getränke auf Milchbasis (vorwiegend Milch enthaltend), Suppen, proteinhaltige Substanzen als Nahrungsmittel, Fertigmahlzeiten und Bestandteile zur Herstellung von Mahlzeiten (soweit in Klasse 29 enthalten); Brotaufstriche (soweit in Klasse 29 enthalten).

30 Tee, Kaffee, Kaffee-Extrakte, Kaffee-Essenzen, Mischungen aus Kaffee und Chicorée und Chicorée-Mischungen zur Verwendung als Kaffee-Ersatz; Kakao; Tee, Kaffee- und Kakao-Getränke, Trinkschokolade; Mehl, Biskuits; Getreide (verarbeitet) und Getreidepräparate, Reis, Teigwaren; Gewürze; Sirupe für Nahrungsmittel, Zucker, Honig, Melassesirup, Saucen (soweit in Klasse 30 enthalten); Speiseeis, Eiscreme, Eiscremeprodukte, tiefgekühlte Konditorwaren; Schokolade, Schokoladenwaren; Füllungen (soweit in Klasse 30 enthalten), Zwischenverpflegungen (soweit in Klasse 30 enthalten), Fertigmahlzeiten und Bestandteile zur Herstellung von Mahlzeiten (soweit in Klasse 30 enthalten), Brotaufstriche (soweit in Klasse 30 enthalten).

(511) Internationale Klassifikation: 29, 30  
 (591) Farbanpruch: Blau, rot, gelb, hellbraun, braun, weiss.

(111) Nr. **437076**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 1995  
 (730) Inhaber/in: E. Kindt AG vormals Hans Kiefer AG, Bahnhofstrasse 60, 8112 Oetfingen  
 (740) Vertreter/in: Isler & Pedrazzini AG, Gotthardstrasse 53, Postfach 6940, 8023 Zürich  
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

37 Bau- und Reparaturwesen.  
 (511) Internationale Klassifikation: 37

(111) no **437077**  
 (220) Date de dépôt: 24 octobre 1995  
 (730) Titulaire: Thrillington Sales Limited, Prince William Avenue, North Wales Trade Centre, Sandycroft (Deeside, Clwyd, North Wales CH5 2QZ), GB-Royaume-Uni  
 (740) Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex  
 (540)



(511) Liste des produits et/ou des services:  
 11 Cabines de toilette, de salle de bain et de lavabo.  
 19 Cabines de toilette, de salle de bain et de lavabo, revêtements (construction), conduits pour installation de ventilation et de climatisation, toitures, tous les produits précités non métalliques, cloisons, lambis, boiserie, installations pour portes et fenêtres, parties et accessoires de tous ces produits compris dans la classe 19.

(511) Classification internationale: 11, 19  
 (320/330) Revendication de priorité: 3 mai 1995, GB-Royaume-Uni

(111) Nr. **437078**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 1995  
 (730) Inhaber/in: G. Cavelti Cee Men Textiles 90, route de Sully, La Tour-de-Peilz; Adresse postale; Case postale 86, 1815 Clarens  
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
 25 Bekleidungsstücke.  
 (511) Internationale Klassifikation: 25

(111) Nr. **437079**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 1995  
 (730) Inhaber/in: G. Cavelti Cee Men Textiles 90, route de Sully, La Tour-de-Peilz; Adresse postale; Case postale 86, 1815 Clarens  
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
 25 Bekleidungsstücke.  
 (511) Internationale Klassifikation: 25

(111) Nr. **437080**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 1995  
 (730) Inhaber/in: G. Cavelti Cee Men Textiles 90, route de Sully, La Tour-de-Peilz; Adresse postale; Case postale 86, 1815 Clarens  
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
 25 Bekleidungsstücke.  
 (511) Internationale Klassifikation: 25

(111) Nr. **437081**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 26. Oktober 1995  
 (730) Inhaber/in: Free-Flow Packaging Corporation, 1093 Charter Street, Redwood City (CA 94063), US-Vereinigte Staaten v. Amerika  
 (740) Vertreter/in: Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25  
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
 17 Polster- bzw. Füllmaterial (aus Kautschuk oder Kunststoff) für Verpackungszwecke, insbesondere lockeres Füll- und Federungsmaterial für Schutzverpackungen.  
 22 Polster- bzw. Füllmaterial (ausser aus Kautschuk oder Kunststoffen) für Verpackungszwecke, insbesondere lockeres Füll- und Federungsmaterial für Schutzverpackungen.

(511) Internationale Klassifikation: 17, 22  
 (320/330) Prioritätsanspruch: 31. Mai 1995, US-Vereinigte Staaten v. Amerika  
 Detaillierte Angaben im Aktenheft.

(111) Nr. **437082**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 26. Oktober 1995  
 (730) Inhaber/in: Free-Flow Packaging Corporation, 1093 Charter Street, Redwood City (CA 94063), US-Vereinigte Staaten v. Amerika  
 (740) Vertreter/in: Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25  
 (540)



THE CROWN JEWEL OF PAPER PACKAGING

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
 17 Polster- bzw. Füllmaterial (aus Kautschuk oder Kunststoff) für Verpackungszwecke, insbesondere lockeres Füll- und Federungsmaterial zur Verwendung in Versandkartons.  
 22 Polster- bzw. Füllmaterial (ausser aus Kautschuk oder Kunststoffen) für Verpackungszwecke, insbesondere lockeres Füll- und Federungsmaterial zur Verwendung in Versandkartons.

(511) Internationale Klassifikation: 17, 22  
 (320/330) Prioritätsanspruch: 15. Mai 1995, US-Vereinigte Staaten v. Amerika  
 Detaillierte Angaben im Aktenheft.

(111) Nr. **437083**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 8. November 1995  
 (730) Inhaber/in: Louis J. Pearlman, 7380 Sand Lake Road, Suite 200, Orlando (FL 32819), US-Vereinigte Staaten v. Amerika  
 (740) Vertreter/in: Isler & Pedrazzini AG, Gotthardstrasse 53, Postfach 6940, 8023 Zürich  
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
 9 Besspielte Platten, CD's, Tonbänder, Ton-/Bild-Kassetten und Filme.  
 41 Unterhaltung.  
 (511) Internationale Klassifikation: 9, 41

(111) Nr. **437084**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 9. November 1995  
 (730) Inhaber/in: Copa Bade GmbH & Co. KG, Am Strassbach 1, 61169 Friedberg  
 (740) Vertreter/in: Rottmann, Zimmermann + Partner AG, Glattalstrasse 37, 8052 Zürich  
 (540)



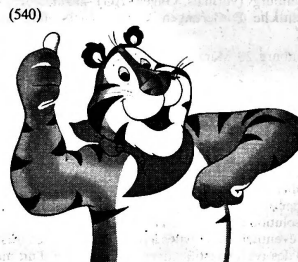
(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
 29 Ausbeute von Fischfang, nämlich fangfrische Fische, Schalen-, Krusten- und Weichtiere; vorstehende Waren auch in zubereiteter und/oder küchenfertiger Form und/oder tiefgekühlt; Fischwaren sowie Fertiggerichte im wesentlichen unter Verwendung von Fisch und Fischwaren hergestellt; vorstehende Waren auch tiefgekühlt.  
 (511) Internationale Klassifikation: 29

(111) Nr. **437085**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 10. November 1995  
 (730) Inhaber/in: Bimex Technik AG, Bierigutstrasse 4, 3608 Thun  
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
 7 Elektrische Generator-Aggregate mit Verbrennungsmotor.  
 12 Fahrzeuge für Kabeltransport.  
 (511) Internationale Klassifikation: 7, 12  
 (591) Farbanpruch: Schwarz, gelb.

(111) no **437086**  
 (220) Date de dépôt: 18 décembre 1995  
 (730) Titulaire: Kellogg Company, One Kellogg Square, Battle Creek (MI 49016-3599), US-Etats-Unis d'Amérique  
 (740) Mandataire: Katzarov S.A., 19, rue des Epinettes, 1227 Genève



(511) Liste des produits et/ou des services:  
 30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, pâtisseries et confiserie; glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices, glaces à rafraîchir.  
 (511) Classification internationale: 30

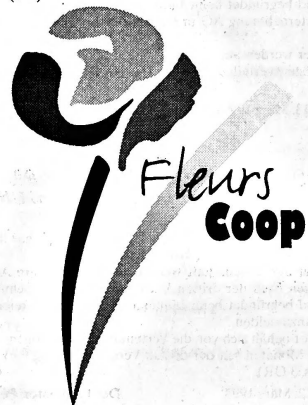
(111) Nr. **437087**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 31. Januar 1996  
 (730) Inhaber/in: Reisch Hochschule Zürich (RHZ), Sekretariat, Witikonstrasse 24, 8118 Pfaffhausen  
 (540)



## Reisehochschule Zürich

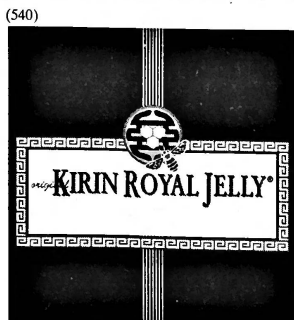
(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
 39 Veranstaltung von Reisen.  
 41 Ausbildung, kulturelle Aktivitäten.  
 (511) Internationale Klassifikation: 39, 41

(111) Nr. **437088**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 1. Februar 1996  
 (730) Inhaber/in: Coop Schweiz, Thiersteinerallee 12, 4053 Basel  
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
 1 Düngemittel in fester und flüssiger Form.  
 5 Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren, Fungizide.  
 31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse; Samenkörner, Sämereien, lebende Pflanzen, natürliche Blumen, Blumenzwiebeln.  
 42 Detailverkauf von land-, garten- und forstwirtschaftlichen Erzeugnissen, Gartenpflegeprodukten und Gartenwerkzeugen; Beratung auf dem Gebiet der Blumen- und Gartenpflege.  
 (511) Internationale Klassifikation: 1, 5, 31, 42

(111) Nr. **437089**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 11. November 1996  
 (730) Inhaber/in: Kirin Import Marie Thérèse Ruckstuhl, Schulwiesenstrasse 17, 9523 Züberwangen



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
5 Pharmazeutische Erzeugnisse, Präparate für die Gesundheitspflege.  
30 Gelée royale für Nahrungszwecke.  
(511) Internationale Klassifikation: 5, 30

(111) no 437090  
(220) Date de dépôt: 15 juillet 1996  
(730) Titulaire: "La Pugliese" Claudine Castellano, 6, La Petite Fin, 1636 Broc  
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services:  
30 Pizzas; pâtes alimentaires; pain, sauces, biscuits, sauce tomate; sandwichs.  
(511) Classification internationale: 30

(111) no 437091  
(220) Date de dépôt: 6 août 1996  
(730) Titulaire: Galland & Cie SA Régie immobilière, 3, rue St-Pierre, Case postale 2192, 1002 Lausanne  
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services:  
36 Affaires immobilières.  
(511) Classification internationale: 36

(111) no 437092  
(220) Date de dépôt: 6 août 1996  
(730) Titulaire: Galland & Cie SA Régie immobilière, 3, rue St-Pierre, Case postale 2192, 1002 Lausanne  
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services:  
36 Affaires immobilières.  
(511) Classification internationale: 36

(111) no 437093  
(220) Date de dépôt: 6 août 1996  
(730) Titulaire: Galland & Cie SA Régie immobilière, 3, rue St-Pierre, Case postale 2192, 1002 Lausanne



(511) Liste des produits et/ou des services:  
36 Affaires immobilières.  
(511) Classification internationale: 36

(111) Nr. 437094  
(220) Hinterlegungsdatum: 13. September 1996  
(730) Inhaber/in: Wincare Versicherungen, c/o KFW Winterthur Schweizerische Kranken-, und Unfallversicherung, Konradstrasse 14, 8401 Winterthur  
(540)

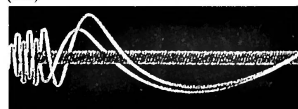
(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
36 Versicherungen, insbesondere Krankenversicherung; Immobilienwesen.  
41 Betrieb von Sportanlagen.  
42 Dienstleistungen im Gesundheitswesen; Verpflegung und Beherbergung von Gästen.  
(511) Internationale Klassifikation: 36, 41, 42

(111) Nr. 437095  
(220) Hinterlegungsdatum: 16. September 1996  
(730) Inhaber/in: Nisco Engineering AG, Dufourstrasse 110, 8008 Zürich  
(540)

## Lineasepta

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
7 Maschinen und Verbindungselemente sowie deren Kombination mit Leitungen, Antrieben, Schläuchen, Instrumenten, Messgeräten, Stützkonstruktionen und Automation zum sterilen Handhaben von Flüssigkeiten, Gasen, Feststoffen und Mehrphasengemischen zur Herstellung und Aufbereitung von Pharmaprodukten, biotechnologischen Produkten und gewissen Lebensmitteln (soweit sie in dieser Klasse enthalten sind).  
(511) Internationale Klassifikation: 7

(111) Nr. 437096  
(220) Hinterlegungsdatum: 17. Oktober 1996  
(730) Inhaber/in: F. Hoffmann-La Roche AG, Grenzacherstrasse 124, 4002 Basel  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke.  
(511) Internationale Klassifikation: 5

(111) no 437097  
(220) Date de dépôt: 21 novembre 1996  
(730) Titulaire: Montres Omax S.A. (Omax Watches Company), 4, route de Florissant, 1200 Genève  
(740) Mandataire: INFOSUISSE Information Horlogère et Industrielle, 18, rue du Grenier, 2300 La Chaux-de-Fonds  
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services:  
14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques et leurs parties.  
(511) Classification internationale: 14

(111) no 437098  
(220) Date de dépôt: 21 novembre 1996  
(730) Titulaire: Paul Scerri SA, 14, chemin du Pré-Fleuri, 1228 Plan-les-Ouates  
(740) Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève, 1226 Thônex  
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services:  
3 Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux.  
5 Produits hygiéniques  
10 Appareils pour massages esthétiques.  
41 Education et formation en soins esthétiques.  
42 Salons de beauté.  
(511) Classification internationale: 3, 5, 10, 41, 42

(111) Nr. 437099  
(220) Hinterlegungsdatum: 2. November 1995  
(730) Inhaber/in: Ema-Handel AG, Hauptstrasse 56, 4411 Seltisberg  
(540)

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
16 Papier, Glückwunschkarten, Papier- und Schreibwaren mit Motiven schweizerischer Volkstumsmalerei; alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.  
(511) Internationale Klassifikation: 16

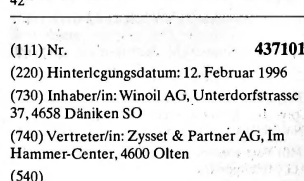
(111) Nr. 437100  
(220) Hinterlegungsdatum: 27. Dezember 1995  
(730) Inhaber/in: Peter Rauh, Mythenstrasse 4, 8308 Illnau  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
9 Wissenschaftliche Messapparate und -instrumente aller Art zur Erfassung von Wetter und Klima; Geräte zur elektrischen, elektronischen und mechanischen Aufzeichnung; Übertragung, Wiedergabe und Darstellung von meteorologischen Informationen in Form von Ton, Bild, Grafiken, Impulsen, Zahlen und Text; Magnetaufzeichnungsträger aller Art für meteorologische Daten, Bilder, Programme und Informationen zur Anwendung auf Datenverarbeitungsgeräten (Computern), Fernschmonitoren und anderen Darstellungseinrichtungen.  
16 Gedruckte Wetter- und Klimainformationen (Wetter- und Klimadaten, -vorhersagen, -karten, -bilder, -grafiken und -texte); Fotografien und andere Abbildungen von Wetter- und Klimaerscheinungen; meteorologische, klimatologische und hydrologische Lehr-, Unterrichts- und Darstellungsmittel (ausgenommen Apparate); Spielkarten.  
28 Zusammensetz- und andere Spiele mit wetter- und klimabezogenem Inhalt.  
41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.  
42 Meteorologische und klimatologische Dienstleistungen; Wettervorhersage.  
(511) Internationale Klassifikation: 9, 16, 28, 41, 42

(111) Nr. 437101  
(220) Hinterlegungsdatum: 12. Februar 1996  
(730) Inhaber/in: Winoil AG, Unterdorfstrasse 37, 4658 Däniken SO  
(740) Vertreter/in: Zysset & Partner AG, Im Hammer-Center, 4600 Olten  
(540)

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
2 Wässriges Hydrophobierungsmittel.  
(511) Internationale Klassifikation: 2



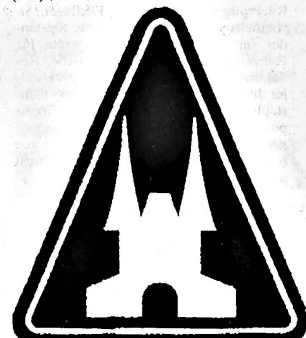
(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
2 Wässriges Hydrophobierungsmittel.  
(511) Internationale Klassifikation: 2

(111) Nr. 437102  
(220) Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1996  
(730) Inhaber/in: Make-up Art Cosmetics LLC, 125 Pinedawn Road, Melville (NY 11747), US-Vereinigte Staaten v. Amerika  
(740) Vertreter/in: Baker & McKenzie, Zollikonerstrasse 225, Postfach 57, 8034 Zürich  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
42 Beratung betreffend die Auswahl und den Gebrauch von Kosmetika, Parfüms, Haut- und Schönheitspflegeprodukten.  
(511) Internationale Klassifikation: 42

(111) Nr. 437103  
(220) Hinterlegungsdatum: 20. März 1996  
(730) Inhaber/in: Gastra International Licensing NV, 6 John B. Gorsiraweg, Curaçao, AN-Niederländische Antillen  
(740) Vertreter/in: André Braun Patentanwalt, Murtengasse 5, 4051 Basel  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
18 Leder und Lederimitationen sowie Waren daraus, soweit sie in Klasse 18 enthalten sind; Häute und Felle; Reise- und Handkoffer; Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke; Peitschen, Pferdegeschirre und Sattlerwaren.  
25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.  
(511) Internationale Klassifikation: 18, 25

(111) Nr. 437104  
(220) Hinterlegungsdatum: 4. April 1996  
(730) Inhaber/in: Erika Köchler, Fälmstrasse 21, 8833 Samstagen  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
38 Dienstleistungen im Zusammenhang mit Telekommunikation.  
(511) Internationale Klassifikation: 38

(111) Nr. 437105  
(220) Hinterlegungsdatum: 30. Mai 1996  
(730) Inhaber/in: Alusuisse Schweizerische Aluminium AG, 3960 Sierre  
(740) Vertreter/in: Alusuisse-Lonza Services AG, 8212 Neuhausen am Rheinfall  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
6 Rohre oder teilweise bearbeitete unedle Metalle und deren Legierungen, insbesondere Aluminium; Aluminiumdraht, Aluminiumfolien, Bleche, Balken aus Metall, Bänder aus Metall; Balken aus unedlen Metallen; Dachbälge aus Metall, Dächer aus Metall, Tafelungen aus Metall; Farbspritzkabinen aus Metall; Fenster, Fensterrahmen, Oberlichter (Fensterklappen) aus Metall; Giessereiformen aus Metall, Giessschalen; Gangways aus Metall; Lagergestelle aus Metall für Fässer; Metallgitter, Metallketten, Rohre oder teilweise bearbeiteter Guss; Hebeschlingen, aus Metall, für Lasten; Jalousien aus Metall, Kabelklemmen aus Metall, Kabelverbindungen, Kabelverbindungsstücken; Kästen, Behälter, Behälterverschlüsse, Kisten aus Metall, Transportpaletten aus Metall; Kleinteile aus Metall, Haken, Riemenscheiben, Treibriemenspanner, Scharniere, Metallringe, Muffen, Mutter, Riegel, Klammern (Krampe), Fahrzeugschlösser, Bolzen, Glocken, Klingeln, Griffe (Knöpfe), Flanschen; Rohrleitungen aus Metall, Rohrverbindungsstücke aus



Metall, Ansatzrohre; Namensschilder aus Metall, Baken, nicht leuchtend, aus Metall; Begrenzungsleisten, Signalfaltn, Kennzeichenschilder für Fahrzeuge, Plaketten aus Metall für Fahrzeuge, Strassenbegrenzungsleisten; Stützen (Streben) aus Metall, Tafelungen aus Metall, Metallflaschen für Druckgas oder flüssige Luft, Tanks aus Metall, insbesondere für flüssige Brennstoffe; Türen aus Metall, Türbänder aus Metall, Türbeschläge aus Metall, Türfeststeller aus Metall, Türgriffe aus Metall, Türrahmen aus Metall, Türschliesser.

- 12 Fahrzeuge, Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder auf dem Wasser; Wagen (Fahrzeuge), Wagenuntergestelle, Fahrzeuggestelle für Fahrzeuge, Achsschenkel, Stossdämpfer, Stossdämpferfedern, Torsionswellen; Anhänger, Anhängerkupplungen; Beiwagen; Elektrofahrzeuge; Fahrtrichtungsanzeiger für Fahrzeuge, Fahrzeugbremsen, Bremsbacken, Fahrzeugchassis, Hupen und Signalhörner für Fahrzeuge, Liegen, Betten für Fahrzeuge, Steuereräder für Fahrzeuge, Stossstangen für Fahrzeuge, Tragfedern für Fahrzeuge, Trittbretter für Fahrzeuge, Fahrzeugfenster, Fahrzeugkarosserien, Fahrzeugräder, Felgen, Naben, Radspeichen und Radkappen, Fahrzeugsitze und Kopfstützen dafür, Fahrzeugtüren, Gepäckträger für Fahrzeuge, Rückspiegel, Schutzbleche, Kotflügel, Sicherheitsgurte für Fahrzeugsitze, Skiständer für Kraftfahrzeuge; Warngeräte für Fahrzeuge; Getriebe, Rädergetriebe, Reduktionsgetriebe und Druckmomentwandler für Landfahrzeuge; Golfkarren, Hubstapler, Rollstühle, Transportkarren, Transporter; Kupplungen (Verbindungen) für Landfahrzeuge, Schaltkupplungen für Landfahrzeuge; Lastwagen, Aufbauten für Lastwagen, geschlossene Lastkraftwagen, Militärfahrzeuge; Waggon-Kippvorrichtungen, Kühlfahrzeuge; Antriebsmaschinen, Triebwerke, Motoren und Elektromotoren für Landfahrzeuge; Motorventilatoren, Zylinder für Motoren, Anlasser; Gehäuse für Landfahrzeuge, Motorhauben für Fahrzeuge, Abdeckhauben, Auspuffröhrer; Autobusse, Reiseomnibusse, Omnibusradachsen.

- 35 Werbung, Öffentlichkeitsarbeit, Geschäftsführung, Beratung, Organisation und Planung in Fragen der Geschäftsführung, Unternehmensberatung, Beratungsmassnahmen auf dem Gebiet des Marketing und der Logistik; Personalmanagement; Aufstellung von Kosten-Preis-Angaben, Verbreitung von Werbeanzeigen, Erteilung von Auskünften in Handels- und Geschäftsangelegenheiten, Auskünfte in Geschäftsangelegenheiten, Organisations-Beratung in Geschäftsangelegenheiten, Buchführung, Schaufensterdekoration, Vervielfältigung von Dokumenten, Vermittlung von Export- und Importhandelsgeschäften, Marktforschung, Marketing (Absatzforschung), Nachforschungen in Geschäftsangelegenheiten, Öffentlichkeitsarbeit, Prospektwerbung, Vorführung von Waren für Werbezwecke.

- 40 Werkstoffbehandlung, Schleifen, Schmieden, Schmiedearbeiten, Schweißen, Gießen, Druckgessen, Metallbearbeitung, Härten von Metallen, Plattieren von Metallen, Beschichten von Metallen, Dienstleistung der Pflege und des Erhaltens wie Anodisieren von Leichtmetallteilen, Abschleifen, Aufdrucken von Mustern, Galvanisieren, Gravieren, Polieren durch Abschleifen, Recycling von Müll und Abfall; Beratung auf dem Gebiet der Werkstoffbehandlung.

- 42 Beratungsmassnahmen auf dem Gebiet der Qualitätssicherung und gewerblicher Schutzrechte.

(511) Internationale Klassifikation: 6, 12, 35, 40, 42

(111) Nr. **437106**  
(220) Hinterlegungsdatum: 30. Mai 1996  
(730) Inhaber/in: Alusuisse Schweizerische Aluminium AG, 3960 Sierre  
(740) Vertreter/in: Alusuisse-Lonza Services AG, 8212 Neuhausen am Rheinfall  
(540)

**ALUSUISSE  
AUTOMOTIVE**

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 6 Rohre oder teilweise bearbeitete unedle Metalle und deren Legierungen, insbesondere Aluminium; Aluminiumdraht, Aluminiumfolie, Bleche, Balken aus Metall, Bänder aus Metall; Barren aus unedlen Metallen; Dachbeläge aus Metall, Dächer aus Metall, Tafelungen aus Metall; Farbspritzkabinen aus Metall; Fenster, Fensterrahmen, Oberlichter (Fensterklappen) aus Metall; Giessereiformen aus Metall, Giessschalen; Gangways aus Metall; Lagergestelle aus Metall für Fässer; Metallgitter, Metallketten, Rohre oder teilweise bearbeiteter Guss; Hebeschlitten, aus Metall, für Lasten; Jalousien aus Metall, Kabelklemmen aus Metall, Kabelverbindungen, Kabelverbindungsstücken; Kästen, Behälter, Behälterverschlüsse, Kisten aus Metall, Trans-

portpaletten aus Metall; Kleisenwaren, Haken, Riemenscheiben, Treibriemenspanner, Scharniere, Metallringe, Muffen, Muttern, Riegel, Klammern (Krampen), Fahrzeugschlösser, Bolzen, Glocken, Klingeln, Griffe (Knöpfe), Flanschen; Rohrleitungen aus Metall, Rohrverbindungsstücke aus Metall, Ansatzrohre; Namensschilder aus Metall, Baken, nicht leuchtend, aus Metall; Begrenzungsleisten, Signalfaltn, Kennzeichenschilder für Fahrzeuge, Plaketten aus Metall für Fahrzeuge, Strassenbegrenzungsleisten; Stützen (Streben) aus Metall, Tafelungen aus Metall, Metallflaschen für Druckgas oder flüssige Luft, Tanks aus Metall, insbesondere für flüssige Brennstoffe; Türen aus Metall, Türbänder aus Metall, Türbeschläge aus Metall, Türfeststeller aus Metall, Türgriffe aus Metall, Türrahmen aus Metall, Türschliesser.

- 12 Fahrzeuge, Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder auf dem Wasser; Wagen (Fahrzeuge), Wagenuntergestelle, Fahrzeuggestelle für Fahrzeuge, Achsschenkel, Stossdämpfer, Stossdämpferfedern, Torsionswellen; Anhänger, Anhängerkupplungen; Beiwagen; Elektrofahrzeuge; Fahrtrichtungsanzeiger für Fahrzeuge, Fahrzeugbremsen, Bremsbacken, Fahrzeugchassis, Hupen und Signalhörner für Fahrzeuge, Liegen, Betten für Fahrzeuge, Steuereräder für Fahrzeuge, Stossstangen für Fahrzeuge, Tragfedern für Fahrzeuge, Trittbretter für Fahrzeuge, Fahrzeugfenster, Fahrzeugkarosserien, Fahrzeugräder, Felgen, Naben, Radspeichen und Radkappen, Fahrzeugsitze und Kopfstützen dafür, Fahrzeugtüren, Gepäckträger für Fahrzeuge, Rückspiegel, Schutzbleche, Kotflügel, Sicherheitsgurte für Fahrzeugsitze, Skiständer für Kraftfahrzeuge; Warngeräte für Fahrzeuge; Getriebe, Rädergetriebe, Reduktionsgetriebe und Druckmomentwandler für Landfahrzeuge; Golfkarren, Hubstapler, Rollstühle, Transportkarren, Transporter; Kupplungen (Verbindungen) für Landfahrzeuge, Schaltkupplungen für Landfahrzeuge; Lastwagen, Aufbauten für Lastwagen, geschlossene Lastkraftwagen, Militärfahrzeuge; Waggon-Kippvorrichtungen, Kühlfahrzeuge; Antriebsmaschinen, Triebwerke, Motoren und Elektromotoren für Landfahrzeuge; Motorventilatoren, Zylinder für Motoren, Anlasser; Gehäuse für Landfahrzeuge, Motorhauben für Fahrzeuge, Abdeckhauben, Auspuffröhrer; Autobusse, Reiseomnibusse, Omnibusradachsen.

- 35 Werbung, Öffentlichkeitsarbeit, Geschäftsführung, Beratung, Organisation und Planung in Fragen der Geschäftsführung, Unternehmensberatung, Beratungsmassnahmen auf dem Gebiet des Marketing und der Logistik; Personalmanagement; Aufstellung von Kosten-Preis-Angaben, Verbreitung von Werbeanzeigen, Erteilung von Auskünften in Handels- und Geschäftsangelegenheiten, Auskünfte in Geschäftsangelegenheiten, Organisations-Beratung in Geschäftsangelegenheiten, Buchführung, Schaufensterdekoration, Vervielfältigung von Dokumenten, Vermittlung von Export- und Importhandelsgeschäften, Marktforschung, Marketing (Absatzforschung), Nachforschungen in Geschäftsangelegenheiten, Öffentlichkeitsarbeit, Prospektwerbung, Vorführung von Waren für Werbezwecke.

- 40 Werkstoffbehandlung, Schleifen, Schmieden, Schmiedearbeiten, Schweißen, Gießen, Druckgessen, Metallbearbeitung, Härten von Metallen, Plattieren von Metallen, Beschichten von Metallen, Dienstleistung der Pflege und des Erhaltens wie Anodisieren von Leichtmetallteilen, Abschleifen, Aufdrucken von Mustern, Galvanisieren, Gravieren, Polieren durch Abschleifen, Recycling von Müll und Abfall; Beratung auf dem Gebiet der Werkstoffbehandlung.

- 42 Beratungsmassnahmen auf dem Gebiet der Qualitätssicherung und gewerblicher Schutzrechte.

(511) Internationale Klassifikation: 6, 12, 35, 40, 42

(591) Farbanpruch: Cyan (blau).

(111) Nr. **437107**  
(220) Hinterlegungsdatum: 3. Juni 1996  
(730) Inhaber/in: GT Interactive Software Corp., 16 East 40th Street, New York (NY 10016), US-Vereinigte Staaten v. Amerika  
(740) Vertreter/in: TMS Trademark Service AG, Mellingstrasse 1, Postfach 2006, 5402 Baden  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
9 Software-Programme; Spiele als Zusatzgeräte für Fernsehapparate.  
28 Elektronische Spiele, ausgenommen als Zusatzgeräte für Fernsehapparate.  
(511) Internationale Klassifikation: 9, 28

(111) Nr. **437108**  
(220) Hinterlegungsdatum: 18. Juni 1996  
(730) Inhaber/in: Scudder Trust Company A New Hampshire Corporation, 5 Industrial Way, Salem (NH 03079), US-Vereinigte Staaten v. Amerika  
(740) Vertreter/in: A. W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
36 Finanzinvestment-Dienstleistungen auf dem Gebiet von Bonds und von Fonds; Vermögensverwaltung; Finanzanalysen und Finanzberatung; und Dienstleistungen im Bereich von Fondinvestitionsberatung und -verwaltung.  
(511) Internationale Klassifikation: 36

(111) Nr. **437109**  
(220) Hinterlegungsdatum: 19. Juni 1996  
(730) Inhaber/in: Sankyo Company Limited, 5-1, Nihonbashi Honcho 3-chome, Chuo-ku, Tokyo, JP-Japan  
(740) Vertreter/in: A. W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich  
(540)

**SULINAX**

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
5 Pharmazeutische Präparate und Substanzen.  
(511) Internationale Klassifikation: 5

(111) Nr. **437110**  
(220) Hinterlegungsdatum: 19. Juni 1996  
(730) Inhaber/in: Sankyo Company Limited, 5-1, Nihonbashi Honcho 3-chome, Chuo-ku, Tokyo, JP-Japan  
(740) Vertreter/in: A. W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich  
(540)

**GLITASOR**

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
5 Pharmazeutische Präparate und Substanzen.  
(511) Internationale Klassifikation: 5

(111) Nr. **437111**  
(220) Hinterlegungsdatum: 19. Juni 1996  
(730) Inhaber/in: Sankyo Company Limited, 5-1, Nihonbashi Honcho 3-chome, Chuo-ku, Tokyo, JP-Japan  
(740) Vertreter/in: A. W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich  
(540)

**GLITAC**

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
5 Pharmazeutische Präparate und Substanzen.  
(511) Internationale Klassifikation: 5

(111) Nr. **437112**  
(220) Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1996  
(730) Inhaber/in: L.O.N. Enterprise Limited, Room 1610, Star House, 3 Salisbury Road, Tsimshatsui (Kowloon), HK-Hongkong  
(740) Vertreter/in: Advokaturbüro Walder Wyss & Partner, Münsterstrasse 2, Postfach 4081, 8022 Zürich  
(540)

**BISSARE  
BENE-BIS**

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
18 Waren aus Leder, nämlich Taschen und Handtaschen, Gurte.

25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen; Accessoires, insbesondere Krawatten, Schals, Hosenträger, Gürtel.  
(511) Internationale Klassifikation: 18, 25

(111) no **437113**  
(220) Date de dépôt: 9 juillet 1996  
(730) Titulaire: UP S.A., Lancy, 16, route des Jeunes, 1227 Carouge GE  
(540)

**aluchel**

(511) Liste des produits et/ou des services:  
6 Echelles et échafaudages en acier et/ou aluminium.  
(511) Classification internationale: 6

(111) Nr. **437114**  
(220) Hinterlegungsdatum: 15. August 1996  
(730) Inhaber/in: Sono Handels AG, Bönldlerstrasse 4, 8802 Kilchberg ZH  
(740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich  
(540)

**SACCOBONO**

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
18 Koffer, Reisetaschen, Sporttaschen, Dokumenttaschen, Einkaufstaschen, Mappen, Freizeit- und Badetaschen, Necessaires, Brieftaschen, Geldbeutel, Kreditkartentuis, Notentuis, Schlüsseluis, Schreibetuis, Schuler- und Gürteltäschchen, Schuhsäcke, Anzug- und Kleiderhüllen, Rucksäcke.  
(511) Internationale Klassifikation: 18  
(591) Farbanpruch: Schwarz, rot.

(111) no **437115**  
(220) Date de dépôt: 16 août 1996  
(730) Titulaire: Yves Jeanrenaud, 13, quai de l'Ile, Case postale 5245, 1211 Genève 11  
(540)

**B. W.**

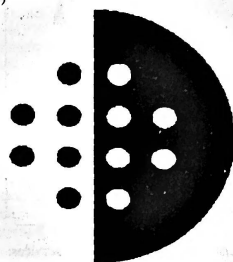
(511) Liste des produits et/ou des services:  
42 Services juridiques.  
(511) Classification internationale: 42

(111) Nr. **437116**  
(220) Hinterlegungsdatum: 19. August 1996  
(730) Inhaber/in: GMF Finanz AG, Henric Petri-Strasse 19, 4051 Basel  
(740) Vertreter/in: Peter Goepfert Advokat, Steinenvorstadt 75, Postfach 220, 4050 Basel  
(540)

**GMF Finanz AG**

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
35 Unternehmensberatung; Unternehmensverwaltung.  
36 Finanzwesen, Vermögensverwaltung durch Treuhänder  
42 Rechtsberatung, Gesellschaftsgründungen.  
(511) Internationale Klassifikation: 35, 36, 42

(111) no **437117**  
(220) Date de dépôt: 19 août 1996  
(730) Titulaire: Reuters Limited, 85, Fleet Street, GB-London EC4P 4AJ, GB-Royaume-Uni  
(740) Mandataire: Bugnion S.A., 10, route de Florissant, 1206 Genève  
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services:  
9 Disques compacts (audio); disques compacts (vidéo); disques optiques compacts; disques compacts permettant seulement la lecture; programmes du système d'exploitation enregistrés (pour ordinateurs); programmes d'ordinateurs enregistrés; logiciels (programmes enregistrés) relatifs à la collecte et à la distribution de données, aux

- échanges financiers, aux transactions d'actions et de titres, aux opérations financières, aux agences de presse; supports de données magnétiques; supports de données optiques; disques magnétiques; cartes magnétiques codées; interfaces (informatique); téléscripteurs; appareils de télévision; appareils et instruments de télécommunication; ordinateurs; claviers d'ordinateurs; périphériques d'ordinateurs; imprimantes d'ordinateurs; modems; souris (informatique); terminaux d'ordinateurs.
- 16 Livres; périodiques; publications; photographies.
- 35 Publicité, diffusion d'annonces publicitaires, estimations en affaires commerciales, information d'affaires, investigations pour affaires, agences d'informations commerciales, prévisions économiques, location de machines et d'appareils de bureau, recherche pour affaires, information statistique.
- 36 Analyses financières, consultations en matière financière, estimations fiscales, cotes en bourse, transferts électroniques de fonds.
- 37 Installation, entretien et réparation de systèmes informatiques.
- 38 Services de télécommunication; diffusion de programmes de télévision, radiodiffusion, émissions radiophoniques, émissions télévisées, télévision par câbles; communication par terminaux d'ordinateurs; transmission de messages, d'informations et d'images assistée par ordinateur; messagerie électronique; transmission de messages; agences de presse; location d'appareils pour la transmission de messages; services télégraphiques; services de transmission par câble.
- 42 Location d'accès à un centre de bases de données; programmation pour ordinateurs; location d'ordinateurs; conception de logiciels et programmes informatiques; mise à jour de logiciels et programmes informatiques; services de reportage; location de logiciels et programmes informatiques.
- (511) Classification internationale: 9, 16, 35, 36, 37, 38, 42
- (320/330) Revendication de priorité: 20 février 1996, GB-Royaume-Uni

(111) Nr. **437118**  
(220) Hinterlegungsdatum: 19. August 1996  
(730) Inhaber/in: R. Cegla GmbH & Co. KG, Rhönstrasse 3, 56410 Montabaur, DE-Deutschland

(740) Vertreter/in: Schmauder & Wann Patentanwaltsbüro, Inhaber Klaus Schmauder, Zwängiweg 7, 8038 Zürich  
(540)

## RC-Cornet

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
10 Medizinische Geräte, insbesondere zur Atemungsunterstützung.  
(511) Internationale Klassifikation: 10  
(320/330) Prioritätsanspruch: 24. Februar 1996, DE-Deutschland

(111) no **437119**  
(220) Date de dépôt: 19 août 1996  
(730) Titulaire: Automotive Industry Action Group, 26200 Lahser Road, Suite 200, Southfield (MI 48034), US-Etats-Unis d'Amérique  
(740) Mandataire: Katzarov S.A., 19, rue des Epinettes, 1227 Genève  
(540)

## Automotive Network eXchange

(511) Liste des produits et/ou des services:  
35 Service d'information commerciale destiné à l'industrie automobile au moyen de systèmes de communication privés.  
(511) Classification internationale: 35

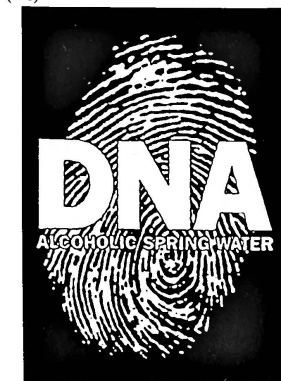
(111) Nr. **437120**  
(220) Hinterlegungsdatum: 20. August 1996  
(730) Inhaber/in: Rollerblade, Inc., 5101 Shady Oak Road, Minnetonka (MN 55343), US-Vereinigte Staaten v. Amerika  
(740) Vertreter/in: Ipto S.A., 8, route de la Fonderie, 1705 Fribourg  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
25 Bekleidung aller Art einschliesslich Fussbekleidung.  
28 Schutzausrüstungen einschliesslich Knie- schützer, Ellbogenschützer, Handgelenk- bandagen; Rollschuhhockeysausrüstungen, insbesondere Hockeyschläger, Hockey- pucks und -bälle, Tore und Umrandungen; Spielzeug und Spiele.

41 Unterhaltungs- und Ausbildungsdienstleistungen betreffend den Rollschuh- und Roller-Skate-Sport, insbesondere bezüglich Wettkämpfen, Vorführungen, Vorstellungen und Training.  
(511) Internationale Klassifikation: 25, 28, 41

(111) no **437121**  
(220) Date de dépôt: 20 août 1996  
(730) Titulaire: Grand Slam Beverage Company Pty Ltd, Suite 11, 154 Fullarton Road, Rose Park (South Australia 5067), AU-Australie  
(740) Mandataire: Katzarov S.A., 19, rue des Epinettes, 1227 Genève  
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services:  
33 Boissons alcooliques comprenant de l'eau- de-vie.  
(511) Classification internationale: 33

(111) Nr. **437122**  
(220) Hinterlegungsdatum: 20. August 1996  
(730) Inhaber/in: Paul Keller A.G., Im Altried 2, Postfach, 8061 Zürich  
(740) Vertreter/in: Pestalozzi Haegi & Partner, Mühlebachstrasse 54, Postfach, 8032 Zürich  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
37 Bauwesen, Reparaturwesen, Installationsarbeiten.  
38 Telekommunikation.  
(511) Internationale Klassifikation: 37, 38

(111) Nr. **437123**  
(220) Hinterlegungsdatum: 6. September 1996  
(730) Inhaber/in: PSD Parkett AG, Wehntalerstrasse 670, Postfach 3247, 8046 Zürich  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
2 Farben, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel; Färbemittel; Beizen; Naturharze im Rohzustand; Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler, Dekorateur, Drucker und Künstler.  
3 Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien; ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnputzmittel.  
4 Technische Öle und Fette; Schmiermittel; Staubabsorbiermittel; Staubbrennstoffe (einschliesslich Motorentriebstoffe) und Leuchtstoffe; Kerzen, Döchte.

7 Maschinen und deren Bestandteile für die Bearbeitung und Veredelung von Parkett, Holz, Unterlagsböden aller Art, Sockelleisten aller Art sowie Novolon und deren verwandte Produkte.  
19 Baumaterialien (nicht aus Metall); Rohre (nicht aus Metall) für Bauzwecke; Asphalt, Pech und Bitumen; transportable Bauten (nicht aus Metall); Denkmäler (nicht aus Metall).  
27 Teppiche, Fussmatten, Matten, Linoleum und andere Bodenbeläge; Tapeten (ausgenommen aus textilem Material).  
36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.  
37 Bauwesen; Reparaturwesen; Installationsarbeiten, insbesondere die Ausführung von Böden, sowie Planung in diesem Bereich.  
40 Materialbearbeitung, insbesondere die Veredelung von Böden, sowie Planung in diesem Bereich.  
(511) Internationale Klassifikation: 2, 3, 4, 7, 19, 27, 36, 37, 40

(111) Nr. **437124**  
(220) Hinterlegungsdatum: 9. September 1996  
(730) Inhaber/in: Butterzentrals Luzern, Habsburgerstrasse 12, 6003 Luzern  
(740) Vertreter/in: Troller, Hitz & Troller Rechtsanwälte, Schweizerhofquai 2, Postfach, 6002 Luzern  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
29 Milch und Milchprodukte.  
(511) Internationale Klassifikation: 29

(111) no **437125**  
(220) Date de dépôt: 27 septembre 1996  
(730) Titulaire: Fabien Perregaux, 2a, chemin du Collège, 2046 Fontaines  
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services:  
9 Appareils pour la reproduction du son ou des images, supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques.  
35 Publicité.  
41 Activités culturelles.  
(511) Classification internationale: 9, 35, 41

(111) Nr. **437126**  
(220) Hinterlegungsdatum: 14. November 1996  
(730) Inhaber/in: Schoop Decor AG, Sägereistrasse 21, 8152 Glattbrugg  
(740) Vertreter/in: Troesch Schidegger Werner AG, Siewerdtstrasse 95, Postfach, 8050 Zürich  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
20 Dekorationsartikel; Vorhangringe, -schienen, -stangen, Gardinenhaken; Lamellenstoren.  
24 Vorhänge aus Textilien und Kunststoff; Etiketten aus Textilstoffen; Fahnen-, Filzmaterial; Möbelbezüge, Schutzüberzüge für Möbel; Rollos aus textilem Material; Stoffe; Textiltapeten; Tischtücher, Wachschränke.  
27 Teppiche, Gleitschutz-Teppiche, Teppichbeläge, Isolierbeläge.  
(511) Internationale Klassifikation: 20, 24, 27

(111) Nr. **437127**  
(220) Hinterlegungsdatum: 5. Dezember 1996  
(730) Inhaber/in: Pro He-Ge AG, Wassergrabe 6, 6210 Sursee

(740) Vertreter/in: Troller, Hitz & Troller Rechtsanwälte, Schweizerhofquai 2, Postfach, 6002 Luzern  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
35 Werbung; Verkaufsförderung; Beratungsdienste in Fragen der Geschäftsführung, insbesondere Unterstützung von Non-profit-Organisationen.  
36 Förderung der Spendentätigkeit und -freudigkeit.  
(511) Internationale Klassifikation: 35, 36

(111) Nr. **437128**  
(220) Hinterlegungsdatum: 19. Dezember 1996  
(730) Inhaber/in: G-Papier AG, Lettenstrasse 1, 6343 Rotkreuz  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien (soweit in Klasse 16 enthalten) sowie Druckereierzeugnisse.  
(511) Internationale Klassifikation: 16

(111) Nr. **437129**  
(220) Hinterlegungsdatum: 19. Juli 1995  
(730) Inhaber/in: Peter Rau, Mythenstrasse 4, 8308 Illnau  
(540)

## METEOFPAD PARCOURS METEO PERCORSO METEO WEATHERTRAIL

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
9 Wissenschaftliche Messapparate und -instrumente aller Art zur Erfassung von Wetter und Klima; Geräte zur elektrischen, elektronischen und mechanischen Aufzeichnung; Übertragung, Wiedergabe und Darstellung von meteorologischen Informationen in Form von Ton, Bild, Grafiken, Impulsen, Zahlen und Text; Magnetaufzeichnungsträger aller Art für meteorologische Daten, Bilder, Programme und Informationen zur Anwendung auf Datenverarbeitungsgeräten (Computern), Fernsehmonitoren und anderen Darstellungseinrichtungen.  
16 Gedruckte Wetter- und Klimainformationen (Wetter- und Klimadaten, -vorhersagen, -karten, -bilder, -grafiken und -texte); Fotografien und andere Abbildungen von Wetter- und Klimaerscheinungen; meteorologische, klimatologische und hydrologische Lehr-, Unterrichts- und Darstellungsmittel (ausgenommen Apparate); Spielkarten.  
28 Zusammensetz- und andere Spiele mit wetter- und klimabezogenem Inhalt.  
41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.  
42 Meteorologische und klimatologische Dienstleistungen; Wettervorhersage.  
(511) Internationale Klassifikation: 9, 16, 38, 41, 42

(111) Nr. **437130**  
(220) Hinterlegungsdatum: 7. Dezember 1996  
(730) Inhaber/in: Umbrella AG, Stationsstrasse 57, 8606 Nänikon  
(540)

**AXIS**  
(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:  
9 Computer-Hardware; Computer-Software, 35 Datenübernahme mittels Computer.  
37 Installation und Unterhalt von Computern.  
42 Computerberatungsdienste; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.  
(511) Internationale Klassifikation: 9, 35, 37, 42



## MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

## Produzenten- und Importpreisindeks

## Februar 1997

Der vom Bundesamt für Statistik (BFS) berechnete Gesamtindex der Produzenten- und Importpreise stieg im Februar 1997 um 0,2 Prozent im Vergleich zum Vormonat. Sein Stand beträgt 96,8 Punkte (Basis Mai 1993 = 100). Der Anstieg ist wie in den beiden Vormonaten auf den steigenden Importpreisindeks zurückzuführen. Der Index zeigt die Preisentwicklung des Gesamtangebots von Inland- und Importprodukten aus der Land- und Forstwirtschaft, der verarbeitenden Produktion sowie der Energiewirtschaft. Gegenüber dem Vorjahr sank er um 1,2 Prozent, nachdem im Januar 1997 noch -1,9 Prozent gemessen worden waren.

## Leichter Rückgang der Produzentenpreise

Der vom Bundesamt für Statistik (BFS) berechnete Produzentenpreisindex sank im Februar 1997 gegenüber dem Vormonat um 0,1 Prozent. Sein Stand beträgt 96,8 Punkte (Basis Mai 1993 = 100). Das Niveau der Produzentenpreise liegt um 1,5 Prozent unter dem Vorjahresstand. Der Produzentenpreisindex zeigt die Entwicklung der Ab-Werk-Preise für die im Inland hergestellten Produkte.

Preisrückgänge gegenüber dem Vormonat verzeichneten Blattgemüse, Schlachtkälber, Kalbfleisch, Papier und Papierprodukte sowie Reproduktionen. Billiger wurden auch Mineralölprodukte, Glas, Ziegeleprodukte, Betonwaren und Armierungsmetze. Dasselbe gilt für die meisten Produktgruppen der chemischen Industrie. Preiserhöhungen wiesen demgegenüber Schlachtrinder, Eier, Textilien, Bekleidung, Druckereierzeugnisse sowie ätherische Öle, Riech- und Aromastoffe auf. Ebenfalls teurer wurden Kunststoffprodukte, Stahl, Aluminiumhalbzeug und Schrott.

| Hauptergebnisse im Februar 1997            | Indexstand Februar 1997 (Basis Mai 1993 = 100) | Veränderung in % gegenüber Januar 1997 | Veränderung in % gegenüber Februar 1996 |
|--------------------------------------------|------------------------------------------------|----------------------------------------|-----------------------------------------|
| Produzenten- und Importpreisindeks (Total) | 96,8                                           | 0,2                                    | -1,2                                    |
| - Produzentenpreisindeks                   | 96,8                                           | -0,1                                   | -1,5                                    |
| - Importpreisindeks                        | 96,9                                           | 1,0                                    | -0,6                                    |

## Deutlich steigende Importpreise

Der vom Bundesamt für Statistik (BFS) berechnete Importpreisindeks stieg im Februar 1997 gegenüber dem Vormonat um 1,0 Prozent. Sein Stand beträgt 96,9 Punkte (Basis Mai 1993 = 100). Im Jahresvergleich stellte man einen Rückgang um 0,6 Prozent fest. Im Januar 1997 betrug dieser noch -1,9 Prozent, im Dezember 1996 -2,9 Prozent und im September 1996 gar -4,9 Prozent. Der Importpreisindeks wird ergänzend zum Produzentenpreisindex erhoben und zeigt die Entwicklung der Ab-Zoll-Preise für ausgewählte importierte Produkte. Er ist im allgemeinen grösseren Schwankungen ausgesetzt als der Produzentenpreisindex.

Preiserhöhungen gegenüber dem Vormonat verzeichneten Getreide, Kaffee, Bananen, Eier, Nahrungsmittel, Spinnstoffe, Naturkautschuk sowie Textilien, Bekleidung, Leder und Lederprodukte. Teurer wurden auch Papier, Benzin und Keramikplatten. Dasselbe gilt für Flach- und Langprodukte aus Stahl, Aluminium (roh und Halbzeug), Kupfer (roh und Halbzeug), Zink und Nickel. Preisrückgänge registrierte man für Kakao, Dieseltreibstoff, Heizöl, Fahrzeugreifen und Metallprodukte.

## Zum Anstieg der Importpreise im letzten Halbjahr unter dem Einfluss der Abschwächung des Schweizerfranks

Im August 1996 erreichte der Importpreisindeks den bisherigen Tiefstand seit seiner Einführung im Mai 1993. Seither stieg der Index wieder deutlich an (+2,1%). Wesentliche Preiserhöhungen im letzten Halbjahr verzeichneten vor allem Mineralölprodukte (+20,4%), Nichtisen-Metalle und Produkte daraus (+17,3%) sowie Kaffee (+27,5%). Starke Preissteigerungen registrierte man dagegen für Computersysteme (-14,3%).

Der deutliche Anstieg der Importpreise im letzten Halbjahr wurde zum einen von Angebots- und Nachfrageveränderungen auf den entsprechenden Märkten verursacht (z.B. grössere Nachfrage beim Heizöl im letzten Herbst für den Lageraufbau, Verknappung des Angebots beim Kaffee). Zum anderen verteuerte die starke Abschwächung unserer Währung in den letzten Monaten die Produkte. So erfuhr der Schweizerfrank seit August 1996 gegenüber dem US-Dollar, dem Britischen Pfund und der D-Mark einen Rückgang um 20,8 Prozent, 26,7 Prozent respektive 7,0 Prozent. Rein rechnerisch war die Frankenschwäche im Falle der erwähnten Produktgruppen für mehr als die Hälfte der ausgewiesenen Teuerung verantwortlich.

Die seit Jahren beobachtbaren sinkenden Preise für Computersysteme sind eine Folge des raschen technischen Fortschritts auf diesem Gebiet sowie des Kampfes um Marktanteile unter den Anbietern bei gewissen Sättigungstendenzen auf dem Markt. Der Einfluss der Wechselkursentwicklung der letzten Monate wird sich in dieser Produktgruppe erst im kommenden Juni zeigen, da die entsprechenden Preise nur zweimal im Jahr (Juni und November) erhoben werden.

## Indice des prix à la production et à l'importation:

## Février 1997

En février 1997, l'indice des prix à la production et à l'importation établi par l'Office fédéral de la statistique (OFS) a progressé de 0,2% par rapport à janvier 1997. Son niveau est de 96,8 points (mai 1993 = 100). Comme les deux mois précédents, la progression de l'indice est due principalement à la hausse du niveau des prix à l'importation. L'indice traduit l'évolution des prix de l'offre totale des produits du pays et des produits importés dans les secteurs agricole, sylvicole, industriel et énergétique.

gétique. En rythme annuel, l'indice a fléchi de 1,2% en février; en janvier dernier, il avait encore accusé une baisse de 1,9%.

## Léger recul des prix à la production

En février 1997, l'indice des prix à la production calculé par l'Office fédéral de la statistique (OFS) a marqué un recul de 0,1% par rapport au mois précédent. Il se situe à 96,8 points (mai 1993 = 100). L'indice a baissé de 1,5% par rapport à février 1996. L'indice des prix à la production indique l'évolution des prix départ-usine des biens produits en Suisse. Ont fléchi par rapport au mois précédent les prix des légumes-feuilles, des vœux de boucherie, de la viande de veau, du papier et des articles en papier et de la reproduction. Ont aussi enregistré une baisse les produits pétroliers, le verre, les briques et tuiles en terre cuite, les produits en béton et les treillis d'armature, de même que la plupart des groupes de produits de l'industrie chimique. Des hausses de prix ont par contre été relevées pour les bovins de boucherie, les œufs, les textiles et l'habillement, l'imprimerie, les huiles essentielles, les substances odorantes et aromatiques. Ont également renchéri les articles en matière plastique, l'acier, les produits semi-finis en aluminium et la ferraille.

| Les principaux résultats de février 1997                   | Niveau de l'indice février 1997 (base mai 1993 = 100) | Variation en % par rapport à janvier 1997 | Variation en % par rapport à février 1996 |
|------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------|
| Indice des prix à la production et à l'importation (total) | 96,8                                                  | 0,2                                       | -1,2                                      |
| - Indice des prix à la production                          | 96,8                                                  | -0,1                                      | -1,5                                      |
| - Indice des prix à l'importation                          | 96,9                                                  | 1,0                                       | -0,6                                      |

## Hausse sensible des prix à l'importation

En février 1997, l'indice des prix à l'importation calculé par l'Office fédéral de la statistique a augmenté de 1,0% par rapport au mois précédent. Il s'élève maintenant à 96,9 points (mai 1993 = 100). Par rapport à février 1996, les prix à l'importation ont diminué de 0,6%. Cette diminution en rythme annuel est moins forte que celle enregistrée en janvier 1997 (-1,9%), en décembre 1996 (-2,9%) et surtout en septembre 1996 (-4,9%). Relevé en complément à l'indice des prix à la production, l'indice des prix à l'importation reflète l'évolution des prix «franco dédouanés frontière suisse» d'une sélection de marchandises importées. Il subit généralement de plus fortes fluctuations que l'indice des prix à la production.

Ont subi des augmentations de prix par rapport au mois précédent les céréales, le café, les bananes, les œufs, les produits alimentaires, les fibres textiles, le caoutchouc naturel, les textiles, l'habillement, le cuir et les articles en cuir. Le renchérissement a également touché le papier, l'essence et les carreaux en céramique, de même que les produits longs et les produits plats en acier, l'aluminium (brut et les produits semi-finis), le cuivre (brut et les produits semi-finis), le zinc et le nickel. Des baisses de prix ont été enregistrées dans le cas du cacao, du carburant diesel, du mazout, des pneus et des ouvrages en métaux.

## Incidence de la baisse du franc suisse sur la hausse des prix à l'importation au cours des six derniers mois

En août 1996, l'indice des prix à l'importation a atteint son niveau le plus bas depuis la date de son introduction en mai 1993. Depuis, il a à nouveau sensiblement progressé (+2,1%). Au cours des six derniers mois, ce sont principalement les produits pétroliers (+20,4%), les métaux non ferreux et les produits en métaux non ferreux (+17,3%) ainsi que le café (+27,5%) qui ont enregistré des hausses de prix marquées. Les systèmes informatiques, en revanche, ont vu leurs prix fortement baisser (-14,3%).

La hausse sensible des prix à l'importation au cours du dernier semestre résulte d'une part de variations de l'offre et de la demande sur les marchés en question (demande plus élevée de mazout à l'automne dernier en raison de la constitution des stocks, réduction de l'offre de café, par exemple). D'autre part, la forte baisse qu'a connue le franc suisse ces derniers mois a renchéri les produits importés. Depuis août 1996, le franc suisse a ainsi perdu 20,8% de sa valeur par rapport au dollar américain, 26,7% par rapport à la livre sterling et 7,0% par rapport au mark. En termes purement mathématiques, cette dépréciation du franc suisse explique plus de la moitié du renchérissement des produits susmentionnés.

La baisse des prix des systèmes informatiques, que l'on observe depuis des années, est une conséquence des progrès techniques réalisés dans ce domaine et de la concurrence que se livrent les producteurs, parallèlement à une certaine tendance à la saturation du marché. L'évolution des cours du change de ces derniers mois ne se répercutera sur ce groupe de produits qu'en juin prochain, leurs prix n'étant relevés que deux fois par an (en juin et en novembre).

## Öffentliches Beschaffungswesen nach GATT/WTO-Übereinkommen Märkte publics selon l'accord du GATT/OMC

## Ausschreibungen / Appel d'offres

1. Auftraggeberin:  
Paul Scherrer Institut  
CH-5232 Villigen PSI

2a. Vergabeverfahren: Selektives Verfahren

- 3a. Lieferort: Paul Scherrer Institut Villigen PSI
- 3b. Produktbeschreibung: CNC Bearbeitungszentrum (4-Achsen-CNC-Fräsmaschine)  
Arbeitsbereich: Längs 1000 X quer 700 X senkrecht 600 mm  
NC-Rundtisch 800 mm  
Schwenkkopf automatisch (Wiederholgenauigkeit +/- 0.001 mm)  
Werkzeugwechsler automatisch: 40 Plätze  
Antriebsleistung: 15 kW  
Drehzahlbereich: 0-1000 U/Min.  
Steuerung: CNC (CAD/CAM Übernahme von CATIA-Daten)
4. Liefertermin: November/Dezember 1997
5. Bietergemeinschaften: Ausgeschlossen
- 6a. Frist für die Einreichung des Antrages auf Einladung zur Angebotsabgabe: schriftlich bis spätestens am 5. Mai 1997
- 6b. Adresse zur Einreichung des Antrages: Paul Scherrer Institut, CH-5232 Villigen PSI
- 6c. Sprache: Deutsch oder Englisch
7. -
8. Kautionen/Sicherheiten: Keine
9. Zahlungsbedingungen: Schweizerfranken oder ausländische Währung. Zahlungsbedingungen werden verhandelt.
10. Nachweise/Eignung:  
- Beweis der Fähigkeit, das obengenannte System herstellen zu können.  
- Beweis der Fähigkeit, das obengenannte System unterhalten und reparieren zu können.  
- Beweis der Fähigkeit, einen Kundendienst innert 24 Stunden nach Anruf gewährleisten zu können.
11. Beschaffungsart: Kauf
12. Teilangebote: Nicht zulässig
13. Ausschreibung: Gemäss GATT-Übereinkommen
14. Verfahrensgrundsätze: Bedingungen: Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie Lohnleichheit für Mann und Frau, sofern die Leistung in der Schweiz erbracht wird.
15. Verhandlungen: Werden vorbehalten
16. -
17. Rechtsmittelbelehrung: Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(GA 53)

1. Entité acheteuse:  
Institut Paul Scherrer  
CH-5232 Villigen PSI
- 2a. Mode de passation: Procédure sélective
- 3a. Lieu de destination: Paul Scherrer Institut Villigen PSI
- 3b. Description du produit: CNC-Centre d'usinage (CNC-Fraiseuse 4-axes)  
Capacité: Longitudinal 1000 X transv. 700 X vertical 600 mm  
NC-table ronde 800 mm  
Tête inclinable automatique (précision: +/- 0.001 mm)  
Enchangeur d'outil automatique: 40 places  
Puissance: 15 kW  
Vitesse de rotation: 0-1000 Tours/Min  
Programmation: CNC (CAD/CAM - CATIA)
4. Délai de livraison: novembre/décembre 1997
5. Communautés de soumissionnaires: exclus
- 6a. Délai pour l'appel de l'offre: écrit, au plus tard le 5 mai 1997
- 6b. Adresse pour le dépôt de la motion de participation: Paul Scherrer Institut, CH-5232 Villigen PSI
- 6c. Langues: allemand ou anglais
7. -
8. Caution/Garanties: aucune
9. Conditions de paiement: en francs suisses ou en monnaie étrangère: conditions à négocier
10. Preuve de compétences:  
- Prouver sa capacité à fabriquer le système précité  
- Prouver sa capacité à entretenir et réparer le système précité  
- Prouver sa capacité à assurer le service après vente du matériel précité dans les 24 heures qui suivent une demande d'intervention
11. Mode d'acquisition: achat
12. Offres partielles: non admises
13. Appel d'offre: conforme aux accords du GATT
14. Conditions régissant la procédure: Conditions: Observation des réglementations régissant la sécurité et les conditions d'emploi des employés et des employées ainsi que celle de l'égalité des salaires pour le personnel masculin et féminin pour autant que la prestation se réalise en Suisse.
15. Négociations: Il sera procédé à des négociations
16. -
17. Indication des voies de recours: On peut recourir par écrit contre la décision dans le délai de 20 jours dès sa communication auprès de la Commission de recours en matière de soumissions publiques, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne. Le recours est à soumettre en double exemplaire et doit comporter les demandes, les arguments en leur faveur et l'indication des moyens de preuve il doit porter la signature du recourant ou bien de son représentant. Il faut y annexer un exemplaire de la décision contestée et les moyens de preuves à disposition.

(GA 53)

## De Nationale Investeringsbank N.V., Den Haag

## Nachrangige Notes-Anleihe 1996-2006 von USD 75 000 000.- mit variablem Zinssatz

Valor Nr. 441 027/ISIN: XS0064868606

In Übereinstimmung mit den Notesbedingungen obenerwähnter Anleihe wurde der Zinssatz für die Zinsperiode vom 20. März bis 20. Juni 1997 festgelegt mit

5.905% p. a.

Pro Note von nominal USD 10 000.- ergibt sich per 20. Juni 1997 ein Zinsbetrag von USD 150.90 (für 92 Tage).

Zürich, 18. März 1997

Im Auftrag:  
CREDIT SUISSE FIRST BOSTON

144-764287/2003

Insertate im SHAB haben Erfolg!

## INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI



## Dividendenzahlung

der Bergbahnen Engelberg-Trübsee-Titlis AG  
Wolfenschiessen, Engelberg  
(Valor Nr. 150.727)

Die Aktionäre der Bergbahnen Engelberg-Trübsee-Titlis AG haben an ihrer Generalversammlung vom 14. März 1997 gemäss dem Antrag des Verwaltungsrates beschlossen, für das Jahr 1995/96 eine Dividende von 16% auszuzahlen:

zahlbar ab 19. März 1997 mit Coupon Nr. 5, brutto  
abzüglich 35% Verrechnungssteuer  
Nettoauszahlung

Fr. 40.-  
Fr. 14.-  
Fr. 26.-

25-088404/2003

Titlis-Bahnen  
Postfach 88, Poststrasse 3, 6391 Engelberg  
Tel. 041 639 50 50, Fax 041 639 50 60



## Einladung

### Tagesordnung:

1. Begrüssung und Kurzreferat des Bankpräsidenten
2. Bericht über das Geschäftsjahr 1996 und Ausblick auf das Jahr 1997
3. Beantwortung von Fragen

Im Anschluss an den offiziellen Teil wird ein Nachtessen serviert.

Die geschätzten Kundinnen und Kunden, die ihre Titel bei der Luzerner Kantonalbank deponiert haben, erhalten eine persönliche Einladung. Die übrigen Inhaberinnen und Inhaber von Partizipationsscheinen können die Eintrittskarten gegen Vorweisung der Titel bis spätestens 2. April 1997 bei einer Niederlassung der Luzerner Kantonalbank oder über eine Drittbank bestellen. Da die Platzzahl beschränkt ist, werden die Eintrittskarten in der Reihenfolge des Bestellungseingangs abgegeben. Wir danken für Ihr Verständnis.

Im März 1997 im Namen des Bankrates

Der Präsident  
Dr. Theo Fischer



## 10. Partizipantenversammlung der Luzerner Kantonalbank

Dienstag, 15. April 1997, 18.00 Uhr  
in der Festhalle Allmend, Luzern  
(Türöffnung 17.15 Uhr)

 **Luzerner Kantonalbank**

## Hotel Bernina, Samedan

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, den 5. April 1997, 15 Uhr, im Leuchtersaal des Hotels Bernina, Samedan,

zur Behandlung folgender Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 12. April 1996.
2. Jahresbericht und Jahresrechnung 1995/96.
3. Bericht der Revisionsstelle.
4. Beschlussfassung über:
  - a) Abnahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung 1995/96.  
*Antrag Verwaltungsrat: Genehmigung des Jahresberichtes und der Jahresrechnung 1995/96;*
  - b) Verwendung des Bilanzgewinnes.  
*Antrag Verwaltungsrat: Vortrag des verfügbaren Saldos von Fr. 66 550.09 auf neue Rechnung.*
5. Beschlussfassung über die Entlastung der Verwaltungsorgane.  
*Antrag Verwaltungsrat: Verantwortlichen Organen Decharge erteilen.*
6. Antrag Statutenänderung betreffend Einladung an Generalversammlung mittels Einschreibebrief.
7. Varia und Umfrage.

Die Gewinn- und Verlustrechnung nebst Bilanz per 31. Oktober 1996 sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 22. März 1997 beim Sitz der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf.

Aktionäre, die an der Teilnahme verhindert sind, können sich gemäss Art. 11 der Statuten mit schriftlicher Vollmacht durch einen anderen Aktionär vertreten lassen.

Samedan, 14. März 1997

Der Verwaltungsrat  
05-405214/2003

## Fiac SA, Locarno

### Convocazione di assemblea generale straordinaria

Il sottoscritto amministratore unico convoca presso lo studio legale Cattori-Achermann-Bernaschina, via Ramogna 10, Locarno, i Signori azionisti per una assemblea generale straordinaria, il giorno 18 aprile 1997, alle ore 14, avente il seguente

Ordine del giorno:

1. Dimissioni amministratore unico.
2. Disdetta del recapito.
3. Eventuali.

Locarno, 13 marzo 1997

L'amministratore unico:  
avv. Marco Cattori  
05-405114/2003



**Intershop Holding AG**

### Generalversammlung 1997 Einreichung von Traktandierungsvorschlägen

Die 34. ordentliche Generalversammlung der Intershop Holding AG findet am Mittwoch, 28. Mai 1997 statt. Aufgrund von Art. 699 Abs. 3 des Schweizerischen Obligationenrechts sind Aktionäre, welche Aktien im Nennwert von mindestens einer Million Schweizerfranken vertreten, berechtigt, die Traktandierung eines Verhandlungsgegenstandes zu verlangen.

Gestützt auf Art. 7 Abs. 3 der Statuten fordert der Verwaltungsrat Aktionäre, welche die oben umschriebene Anforderung erfüllen, hiermit auf, allfällige Traktandierungsvorschläge mit den ausformulierten Anträgen schriftlich bis zum

**Mittwoch, 16. April 1997  
(eintreffend)**

an das Generalsekretariat, Intershop Holding AG, Bleicherweg 33, Postfach 281, 8027 Zürich, unter Nachweis der von ihnen vertretenen Nennwerte (Sperrbestätigung der Depotbank) einzureichen.

Zürich, 20. März 1997

Der Verwaltungsrat

## Panatours AG, Kloten

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Montag, den 14. April 1997, um 8 Uhr, an der Thalwiesenstrasse 1, 8302 Kloten.

Traktanden:

1. Eröffnung und Festlegungen.
2. Geschäftsbericht 1996.
3. Jahresrechnung 1996 unter Kenntnisnahme des Revisionsberichtes.
4. Entlastung der Verwaltung und Revisionsstelle.
5. Wahl der Revisionsstelle für die Dauer von 1 Jahr.
6. Verschiedenes.

Bilanz und Jahresrechnung 1996, der Bericht der Kontrollstelle und der Geschäftsbericht liegen 20 Tage vor der Versammlung beim Sitz der Gesellschaft, an der Thalwiesenstrasse 1, in Kloten, zur Einsicht auf.

05-405210/2003

### Privatplazierung

Sehr geehrte Damen und Herren

Wir teilen Ihnen mit, dass wir am 6. März 1997 für den Kanton Schaffhausen nachstehende Anleihe zur Begebung übernommen haben.

Schuldner: Kanton Schaffhausen  
Betrag: Fr. 10 Mio. blanko/keine Sicherheiten  
Zinssatz: 3 1/2 %  
Liberierung: 24. März 1997  
Laufzeit: 24. März 1997 bis 24. März 2006  
Emissionspreis: 100,25 %  
Couponszahlung: jeweils 24. März jährlich, erstmals am 24. März 1998

Die Durchführung erfolgt ausschliesslich durch unsere Bank ohne weitere Syndikatsbanken.

Schaffhauser Kantonalbank  
05-404187/2003

### Inserate erschliessen den Markt

Das Seniorensparheft Nr. 42 186.482.03, ausgestellt von der Migrosbank Rapperswil, mit einem Heftguthaben von Fr. 31.307.65 wird vermisst. Der Gläubiger wird dieses Seniorensparheft gemäss Art. 90 bzw. 977 OR entkräftigen und über das Guthaben verfügen, sofern der unbekannte Inhaber des Seniorensparheftes dieses nicht innerhalb drei Monaten der Migrosbank Rapperswil vorweist und sein besseres Recht nachweist.

Rapperswil, 14. März 1997

Migrosbank Rapperswil  
41-38360/2003

### KAUF / VERKAUF

#### Spezial-Verkäufe im Sonnental

Direkt an den Skipisten vom grössten Ski- und Wandergebiet NENDAZ verkaufen wir an TOP-LAGE in Neubau, mit grossem Rabatt:  
**Lux. 3-Zimmer-Wohnungen** mit Cheminée, Wohnküche, zwei grossen Sonnenterrassen, Privatzufahrt usw.  
Zirka Fr. 310.000...  
Tage der offenen Tür im Monat März.  
Näheres erfahren Sie unter Chiffre X 036-385676 an Publicitas, Postfach 747, 1951 Sion 1.  
36-385676/2703

### Notifica di convenzione matrimoniale di separazione di beni:

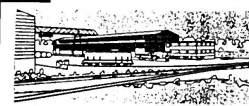
Il sottoscritto notaio Avv. Fabio Colombo, Lugano, su richiesta degli interessati, notifica ad ogni effetto di legge che i Signori **Sandro Norberto Amadò**, nato il 17 maggio 1947, da ed in Bedigliora e **Munevera Macic**, nata il 25 ottobre 1970, cittadina della Repubblica Bosnia e Erzegovina, dimorante a Bedigliora, con convenzione matrimoniale del 13 marzo 1997 hanno scelto e deciso di sottoporre i loro rapporti patrimoniali presenti e futuri al diritto svizzero e hanno adottato quale regime dei beni per il matrimonio che essi intendono tra loro contrarre la separazione dei beni a norma degli art. 247 a 251 del Codice Civile Svizzero applicabile a tutto il patrimonio.

05-405110/2003

### Inserate erschliessen den Markt

## Geschäfts-liegenschaften

Zu vermieten in der  
INDUSTRIZONE RUPERSWIL/AG



- ca. 1'700 m<sup>2</sup> in Fabrikhalle für Lagerzwecke oder Gewerbebetriebe, mit 1.1 KW und Stapler befahrbar, Laufkran 5t/Hakenhöhe 8 m, Teilflächen möglich

- ca. 5'000 m<sup>2</sup> im Freien als Lagerfläche, Portalkran 30t + 5t/Hakenhöhe 13m, Teilflächen möglich

- Büroräume 2x 43m<sup>2</sup>/ 1x 33m<sup>2</sup>
- Verkehrsgünstige Lage in unmittelbarer Nähe N1, eigener Industriegeleise-Anschluss, grosszügige Verkehrsflächen, genügend Parkplätze, komplette Infrastruktur. Abwart im Hause.

E. Schneider & Cie, Av. Florimont 2,  
1006 Lausanne  
062/897 28 61 (Hr. R. Hugener)  
oder 021/320 61 51 (Hr. U. Guler)



Das Kleinsparat.  
Der ideale Platz, um  
für seinen Traumjob  
einen neuen Arbeits-  
geber zu finden.

Kleine Inserate  
Grosse Wirkung.  
Publicitas



**Dätwyler Holding**

**Dätwyler Holding AG**  
Gothardstrasse 31, CH-6460 Altdorf

**Bekanntmachung**

an die Aktionäre unserer Gesellschaft.

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Dätwyler Holding AG wird am **Dienstag, dem 3. Juni 1997, 17.00 Uhr, im Telspielhaus, Altdorf** stattfinden.

Aktionäre, welche Aktien im Nennwert von einer Million Schweizerfranken vertreten, sind nach schweizerischem Obligationenrecht (Art. 699, Abs. 3 OR) berechtigt, die Traktandierung eines Verhandlungsgegenstandes zu verlangen.

Allfällige Traktandierungsbegehren sind zusammen mit den diesbezüglichen Anträgen und dem Nachweis der dazu notwendigen Aktien im Nennwert von einer Million Schweizerfranken bis spätestens 18. April 1997 schriftlich dem Verwaltungsrat der Dätwyler Holding AG mitzuteilen.

Altdorf, 20. März 1997

**Dätwyler Holding AG**  
Der Verwaltungsrat

**Geschäftsübernahme nach Art. 181 OR**

WD RegioNet AG, Brunnersmoosstrasse 6, 4710 Balsthal, hat rückwirkend per 1. Januar 1997 das Geschäft der Wiedmann-Dettwiler & Partner, Brunnersmoosstrasse 6, 4710 Balsthal, mit Aktiven und Passiven im Sinne von Art. 181 OR übernommen.

WD RegioNet AG, Balsthal  
Verwaltungsrat

05-405217/2003

**Socofinance SA****Convocation des actionnaires à l'assemblée générale ordinaire**

Messieurs les actionnaires

Nous vous prions d'assister à la prochaine assemblée générale ordinaire des actionnaires de Socofinance SA qui aura lieu au siège de la société, 20, route de Pré-Bois, 1215 Genève Aéroport, le jeudi 17 avril 1997, à 14 h.

L'ordre du jour sera le suivant:

1. Procès-verbal de l'assemblée générale ordinaire du 30 avril 1996.
2. Rapport de gestion sur l'exercice 1996.
3. Examen des comptes arrêtés au 31 décembre 1996 et du rapport de l'organe de révision.
4. Décision d'affectation du bénéfice disponible.
5. Décharge.
6. Elections statutaires.
7. Divers.

Genève, 14 mars 1997

Pour le conseil d'administration:  
Pierre Fauconnet, secrétaire

N.B.: Les comptes au 31 décembre 1996 et le rapport de l'organe de révision sont à la disposition des actionnaires au siège social.  
Les actionnaires devront se munir de leurs titres (actions ou certificats d'actions) ou d'une attestation bancaire de blocage.

05-405103/2003

**Compex SA, Lugano****Convocazione all'assemblea generale straordinaria**

I Signori azionisti della Compex SA sono convocati per il giorno 21 aprile 1997, alle ore 9, presso gli uffici della KPMG Fides Peat, via Balestra 33, Lugano, per l'assemblea generale straordinaria, con il seguente

Ordine del giorno:

1. Dimissioni dell'ufficio di revisione.

L'ufficio di revisione:  
KPMG Fides Peat

05-405214/2003

**SHIBAURA ELECTRONICS CO., LTD.**  
**Urawa City, Japan (the «Company»)**

**Swiss Francs 25,000,000.-**  
**¾ per cent Swiss Franc Convertible Notes**  
**due March 31, 2000 (the «Notes»)**

Swiss security number: 410.194

**«Revision of Conversion Price»**

Pursuant to the provisions under the Notes Purchase, Paying and Conversion Agency Agreement («the Agreement») dated October 20, 1995, the Conversion Price of the Notes will be revised downward as follows:

- (1) The average of the closing prices for five consecutive trading days up to and including March 7, 1997 (the «Setting Date») multiplied by 1.025 and rounded upward to the nearest one Japanese Yen is Yen 872.00.
- (2) 80 per cent of the Conversion Price rounded upward to the nearest one Japanese Yen on the Setting Date is Yen 2006.—  
Conversion Price before revision: Yen 2507.30  
Conversion Price after revision: Yen 2006.—  
Effective date: March 24, 1997

The announcement is made pursuant to Section 10 of Annex A (2) to the Agreement.

Geneva, March 1997

By order:  
**BANQUE KANKAKU (SUISSE) SA**  
276-36461/2003

**Trans-Republics Fruits SA, Renens****Convocation à l'assemblée générale ordinaire des actionnaires**

dans ses bureaux le lundi 14 avril 1997, à 11 h.

Ordre du jour:

1. Contrôle des présences.
2. Rapport de gestion.
3. Rapport de l'organe de révision.
4. Approbation des comptes.
5. Décharge au conseil d'administration et organe de révision.
6. Divers.

Le rapport de gestion et le rapport de révision sont à disposition des actionnaires dès 31 mars 1997 au siège de la société.

Les actionnaires inscrits au registre des actions devront se légitimer en produisant leurs passeports et leurs actions.

Un actionnaire pourra se faire représenter par une tierce personne possédant une procuration valable.

Renens, 17 mars 1997

D. Bykhovski  
Président du conseil d'administration  
05-404556/2003

**FMG MIR SICAV****Société d'Investissement à Capital Variable**

10A, Boulevard Royal, Luxembourg  
R.C. Luxembourg B - 53.392

**Notice of meeting**

Notice is hereby given that the Annual General Meeting of Shareholders of FMG MIR SICAV will be held at the registered office, 10A, Boulevard Royal, Luxembourg,

on Tuesday 15th April, 1997 at 11 a.m.

for the purpose of considering the following agenda:

1. Management Report of the Directors for the year ended 31st December, 1996.
2. Report of the Statutory Auditor for the year ended 31st December, 1996.
3. Approval of the Annual Accounts for the year ended 31st December, 1996 and appropriation of the earnings.
4. Discharge to the Directors in respect of the execution of their mandates to 31st December, 1996.
5. Ratification of the appointment of one Director.
6. Election of the Directors for a new term of one year.
7. Election of the Statutory Auditor for a new term of one year.
8. To transact any other business.

The present notice and a form of proxy have been sent to all registered shareholders on record at March 24, 1997.

In order to attend the meeting, the owners of bearer shares are required to deposit their shares before April 7, 1997 at the Registered Office of the Company:

Banque Paribas Luxembourg  
10A, Boulevard Royal  
Luxembourg

The registered shareholders have to inform by mail (letter or proxy form) the Board of Directors of their intention to assist at the meeting before April 7, 1997.

By order of the Board of Directors  
046-721677/2003

**Les Hauts-de-Miremont «A»****Assemblée générale ordinaire des actionnaires**

le 9 avril 1997, à 17 h., au siège de Gérofinance SA, rue Robert-de-Traz 7, 1206 Genève.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan et compte de pertes et profits, ainsi que le rapport du vérificateur aux comptes sont tenus à la disposition des actionnaires, auprès de Gérofinance SA, rue Robert-de-Traz 7, à Genève, téléphone (022) 347 55 44.

Le conseil d'administration  
16-385337/2003

**MIROKU JOYOHO SERVICE CO., LTD.**  
**Tokyo, Japan (the «Company»)**

**Swiss Francs 35,000,000.-**  
**½ per cent Swiss Franc Convertible Notes**  
**due March 31, 1998 (the «Notes»)**

Swiss security number: 117.110

**«Revision of Conversion Price»**

Pursuant to Section 5. b) of the Terms of the Notes in Annex A (2) and to Section 3 (D) of the Conversion of the Notes in Annex C to the Notes Purchase, Paying and Conversion Agency Agreement dated October 26, 1993 relating to the Notes (the «Agreement»), the Conversion Price of the Notes will be revised downward as follows:

In Accordance with the resolutions of the Board of Directors of the Company adopted at its meetings held on January 10 and January 28, 1997, the Company authorised to issue Yen 1.0 per cent Convertible Notes due on March 30, 2001 with the initial Conversion Price per share of Yen 1800 being less than the current market price of Yen 2514.33 per share applicable as at January 28, 1997 on which the Company fixed the consideration, as defined in the Agreement. As a result, the Conversion Price of the Notes is to be revised as follows:

Conversion Price before revision: Yen 2852.—  
Conversion Price after revision: Yen 2735.10  
Effective date of the revision: February 14, 1997 (Japan time)

The announcement is made pursuant to Section 10 of Annex A (2) to the Agreement.

Geneva, March 1997

By order:  
**BANQUE KANKAKU (SUISSE) SA**  
276-36461/2003